

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 122 (2004)

Heft: 66

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

shab.ch fosc.ch fusc.ch

**Schweizerisches
Handelsamtsblatt**

**Feuille officielle suisse
du commerce**

**Foglio ufficiale svizzero
di commercio**

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL:** www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag: Markus Tanner
Druck: Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 130.- (inkl. MwSt), Ausland CHF 210.-
Abonnementsdienst: Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Amliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o., Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Bern, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL:** www.fosc.ch
Chef rédaction et édition: Markus Tanner
Impimerie: Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 130.- (TVA compris), Etranger CHF 210.-
Service d'abonnement: Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Bern
Annances Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o., Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, **E-mail:** shab@seco.admin.ch, **URL:** www.fusc.ch
Capo redazione e edizione: Markus Tanner
Stampa: Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 130.- (IVA compresa), Estero CHF 210.-
Servizio abbonamenti: Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Pubblicazioni ufficiali: Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci: Agenzie di annunci SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione: Appare tutti i giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister

Registre du commerce
Registro di commercio

AG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **B.P. Kiss Finanzberatung**, in Lengnau AG, Rebenstrasse 28, 5426 Lengnau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Beratungs- und Vermittlungsdienstleistungen im Finanz- und Informationsbereich. Eingetragene Personen: Kiss, Balazs, von Wettlingen, in Lengnau AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2446 vom 30.03.2004
(02200072 / CH-400.1.025.353-1)

■ **BAUMGARTNER PAPIERS SA (BAUMGARTNER PAPIER AG) (BAUMGARTNER PAPER LTD) (BAUMGARTNER CARTA SA)**, in Brunegg, Industriestrasse, 5505 Brunegg, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: BAUMGARTNER PAPIERS SA (BAUMGARTNER PAPIER AG) (BAUMGARTNER PAPER LTD) (BAUMGARTNER CARTA SA). Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Crissier. Handelsregisterneintragung Hauptsitz: 27.12.2001 (letzte Publikation am Hauptsitz: SHAB Nr. 48 vom 10.03.2004, S. 12). Zweck Hauptsitz: Handel mit Papier- und Kartonwaren und Verpackungsmaterialien sowie mit Produkten und Materialien, die sie ersetzen oder zu ihrer Herstellung oder Verarbeitung dienen. Eingetragene Personen: Baumgartner, Jacques, von Lausanne, in Epalinges, Präsident, mit Einzelunterschrift; Charlatte, Jean-François, von Porrentruy, in Blonay, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschanz, Jürg, von Lenk, in Opflikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller, Burkhard, von Rudolfstetten-Friedlisberg, in Würenlos, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; van Straten, Romain, niederländischer Staatsangehöriger, in Gland, mit Kollektivprokura zu zweien; Abgotson, Anne-Marie, von Stalden VS, in Montreux, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2447 vom 30.03.2004
(02200076 / CH-400.9.025.296-4)

■ **DATACOMNET GmbH**, in Wettlingen, Etzelmat 5, 5430 Wettlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 03. 2004. Zweck: Beratung und Verkauf von Kommunikationsanlagen sowie Handel mit Waren aller Art; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sachanlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma "datacomnet, René Spickmann", in Wettlingen, gemäss Bilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 32'135.- und Passiven von CHF 10'960.- zum Preise von CHF 21'175.-, wovon CHF 20'000.- an das Stammkapital angerechnet und CHF 1'175.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Spickmann, René, von Wettlingen, in Wettlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Spickmann, Yvonne, von Wettlingen, in Wettlingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 2448 vom 30.03.2004
(02200082 / CH-400.4.025.297-9)

■ **Enics AG**, in Turgi, Spinnereistrasse 3, 5300 Turgi, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 03. 2004. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen mit Sitz im In- und Ausland; die Gesellschaft kann Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten, Finanzierungs-geschäfte tätigen, für Verpflichtungen ihrer Aktionäre und von verbundenen Gesellschaften Sicherheiten, insbesondere in Form von Garantien, Pfändern, Globalzessionen, Sicherungsberechtigungen, Sicherungsabtretungen und

Schadloshaltungserklärungen stellen sowie Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten, verwalten, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 101'426.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 101'426.-. Aktien: 195'050 Inhaberkarten zu CHF 0.52. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, wenn die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, auf schriftlichem Weg. Eingetragene Personen: Daniker, Dr. Daniel, in Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2449 vom 30.03.2004
(02200086 / CH-400.3.025.298-6)

■ **Gebr. Knechtli AG**, in Lengnau AG, Weststrasse 5, 5426 Lengnau AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 03. 2004. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Autoersatzteilen und Autozubehör sowie Möbeln; die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 120'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 120'000.-. Aktien: 120 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sachanlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft "Gebrüder Knechtli", in Lengnau AG, gemäss Bilanz per 01.01.2004 mit Aktiven von CHF 548'311.84 und mit Passiven von CHF 308'311.84, wofür 120 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgegeben und CHF 120'000.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Knechtli, Jörg, von Zürich und Gais, in Böttingen, Präsident, mit Einzelunterschrift; Knechtli, Peter, von Zürich und Gais, in Klingnau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; A & O Treuhänder und Wirtschaftsprüfung GmbH, in Baden, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2450 vom 30.03.2004
(02200092 / CH-400.3.025.299-4)

■ **Humbert GmbH**, in Suhr, Helgenfeld 41, 5034 Suhr, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 03. 2004. Zweck: Vertrieb und Montage von Profilbauglaselmenten sowie Alubauteilen; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen und Vertretungen übernehmen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Humbert, Heribert, von Bösingen, in Bösingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Zurlüh, Erika, von Wyligen, in Solothurn, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 2451 vom 30.03.2004
(02200096 / CH-400.4.025.300-3)

■ **L. Müller-Waldmeier, Lebensmittel**, in Mumpf, Säkingherhof 1, 4522 Mumpf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Lebensmitteln. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "Max Müller-Waldmeier", in Mumpf. Eingetragene Personen: Müller-Waldmeier, Liselotte, von Obermumpf, in Mumpf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2452 vom 30.03.2004
(02200102 / CH-400.1.025.354-6)

■ **LORENA Telemarketing, L. Nardone**, in Spreitenbach, Bodenackerstrasse 1, 8957 Spreitenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Neukunden-Akquisition im Bereich Telemarketing. Eingetragene Personen: Nardone, Lanfranco, italienischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2453 vom 30.03.2004
(02200106 / CH-400.1.025.355-4)

■ **Mercatino da Salvo GmbH**, in Oberentfelden, Aaraustrasse 16, 5036 Oberentfelden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 03. 2004. Zweck: Führen eines Grosshandelsunternehmens mit allen erforderlichen Anlagen, Einrichtungen, und Dienstleistungen zur Belie-

fung und Versorgung der mit ihr in Geschäftsverbindung stehenden Detailisten des Lebensmittelhandels und verwandter Berufsgruppen; kann Geschäfte auf eigene Rechnung oder in Zusammenarbeit mit Dritten führen, Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme. Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Gründung Lebensmittel und Ladenmobiliar zum Höchstpreis von CHF 20'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bonarigo, Salvatore genannt Salvo, italienischer Staatsangehöriger, in Dulliken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Volpi, Marco, von Pregassona, in Gebenstorf, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
Tagebuch Nr. 2454 vom 30.03.2004
(02200112 / CH-400.4.025.301-9)

■ **Restaurant zur Mühle Inhaber B. Huser und C. Leone**, in Künten, Mühlegasse 6, 5444 Künten, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. 03. 2004. Zweck: Führen eines Restaurants. Eingetragene Personen: Huser, Bernhard, von Magliaso, in Künten, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Leone, Concetta, italienische Staatsangehörige, in Künten, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2455 vom 30.03.2004
(02200116 / CH-400.2.025.356-0)

■ **Semperflorens, Der Blumenladen, Corinne Lüthy**, in Schöffland, Staudenrainweg 1, 5040 Schöffland, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Blumenladens, Verkauf von kreativem Blumenschmuck und Zubehör wie z.B. Vasen, Töpfe und Karten. Eingetragene Personen: Lüthy, Corinne, von Schöffland, in Uerkheim, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2456 vom 30.03.2004
(02200122 / CH-400.1.025.357-8)

■ **Voit Gasthof Hirschen**, in Bünzen, Dorfstrasse 17, 5624 Bünzen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Gastwirtschaftsbetriebes. Eingetragene Personen: Voit, Marcel, von Waldkirch, in Bünzen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Voit, Anika, von Waldkirch, in Bünzen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2457 vom 30.03.2004
(02200126 / CH-400.1.025.358-3)

Mutationen

■ **Delciel AG**, in Birnenstorf AG, Produktionsstätte auf dem Gebiete der Lebensmittelverarbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 2003, S. 2, Publ. 1080578). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gebhardt, Hans-Jürg, von Dietikon, in Kronau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perretta, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Berikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Föllmi Treuhänder AG, in Risch, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Borrelli, Giovanni, von Zürich, in Rifferswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher Mitglied]; Hauser, Clemens, von Näfels, in Fislisbach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher Präsident]; KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle; Knaus, Peter, von Hemberg, in Teufen AR, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2458 vom 30.03.2004
(02200132 / CH-400.3.023.978-7)

■ **Edelweiss Immobilien AG**, bisher in Wolhusen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 28. 11. 2000, S. 8092). Gründungsstatuten: 21.11.2000. Statutenänderung: 9. 03. 2004. Sitz neu: Hausen AG. Domizil neu: Hauptstrasse 50, 5212 Hausen AG. Zweck neu: Kauf und Verkauf von Immobilien sowie Beteiligung jeglicher Art im In- und Ausland; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Lizenzen kaufen,

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister	1
Registre du commerce	
Registro di commercio	
AG 1	FR 6 NE 11 SZ 14 ZG 19
AI 2	GE 7 NW 12 TG 15 ZH 20
AR 3	GL 9 OW 12 TI 15
BE 3	GR 9 SG 12 UR 17
BL 5	JU 10 SH 13 VD 17
BS 6	LU 10 SO 13 VS 18
Schuldenrufe	26
Appel aux créanciers	
Scioglimento di società	
Ahrendt gekommene Werttitel	29
Titres disparus	
Titoli smarriti	
Öffentliches Beschaffungswesen	32
Marchés publics	
Acquisti pubblici	
Marken	35
Marques	
Marchi	
Andere gesetzliche Publikationen	39
Autres publications légales	
Altre pubblicazioni legali	
Unternehmenspublikationen	41
Publications d'entreprises	
Pubblicazioni d'impres	
Index	49
Indice	
Indice	

Das Schweizerische Handelsamtsblatt fällt während den Osterfeiertagen wie folgt aus:
Karfreitag, 9. April 2004 sowie Ostermontag, 12. April 2004
Redaktionsschluss für Konkurspublikationen vom 14. April ist:
Donnerstag, 8. April 2004, 08.00 Uhr

La Feuille officielle suisse du commerce sera supprimée durant les fêtes de Pâques comme suit:
Vendredi saint, 9 avril 2004 et Lundi de Pâques, 12 avril 2004
Dernier délai pour les publications de faillites du 14 avril 2004:
Jeudi, 8 avril 2004, 08 h 00

verkaufen und verwalten. Aktienkapital: CHF 200'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.–. Aktien neu: 200 Inhaberkonten zu CHF 1'000.– [bisher: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von Erwin Limacher, von Malers, in Malers, und Franz Schmid, von Malers und Hostenhal, in Malers, die Grundstücke Nr. 1969 und 2095, beide GB Malers, zum Preise von höchstens CHF 1'000'000.– zu erwerben [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schnider, Ferdinand, von Werthenstein, in Wollhusen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; PGA & Partner AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wildhaber, Giuliano, von Flums, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; HELCAM AG, in Sulgen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2459 vom 30.03.2004
(02200136 / CH-100.3.024.251-5)

■ **Ernst Eckenstein-Stiftung, Zofingen**, in Zofingen, Unterstützung des Zofinger Kadettenkorps usw., Stiftung (SHAB Nr. 4 vom 08. 01. 1996, S. 109). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 2460 vom 30.03.2004
(02200142 / CH-400.7.913.227-4)

■ **Genossenschaft Ochsen**, in Zofingen, Genossenschaft (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 1999, S. 8246). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Lienhard, Reto, von Zofingen, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Jolanda, von Wollhusen, in Zofingen, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofer, Oliver, von Rothrist, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sulzer, Käthi, von Winterthur, in Zofingen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burkhard, Barbara, von Sumiswald, in Wikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Zingg, Michael, von Mörken-Wildegg, in Zofingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bani, Bettina, von Uerkheim, in Zofingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Vögel, Urs, von Leuggern, in Zofingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Laustela, Ursula, von Hutwil, in Lenzburg, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baeriswyl, François, von Fribourg und St. Antoni, in Fribourg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuffe-Riechsteiner, Sacha, von Wikon, in Wikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Riechsteiner, Sacha, in Zofingen, Mitglied]; Woodli, Werner, von Strengelbach, in Zofingen, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bommeli, Silvia, von Berg TG, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2461 vom 30.03.2004
(02200146 / CH-400.5.004.466-7)

■ **Heinz Meyer-Stiftung**, in Zofingen, Gewährung von Stipendien an bedürftige usw. Studenten der Jurisprudenz usw., Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 2000, S. 5530). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.
Tagebuch Nr. 2462 vom 30.03.2004
(02200152 / CH-400.7.003.352-0)

■ **Hofer Consulting und Treuhand AG**, in Gontenschwil, Treuhanddienstleistungen, Kundenbuchhaltungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2001, S. 935). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer-Wälchli, Ruth E., von Rothrist, in Gontenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsidentin]; Hofer-Wälchli, Jörg, von Rothrist, in Gontenschwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 2463 vom 30.03.2004
(02200156 / CH-400.4.018.464-9)

■ **Im Bongert AG**, in Brugg, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Produktionstechnik, Bau von Liegenschaften, Kauf und Verkauf von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 03. 2001, S. 2370). Statutenänderung: 8. 03. 2004. Firma neu: **Suixx Immobilien AG**. Domizil neu: Wildschachen 30, 5200 Brugg. Aktienkapital neu: CHF 1'300'000.– [bisher: CHF 700'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'300'000.–. Aktien neu: 1'300 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 700 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 08.03.2004 die 'Synfotec Leiterplattentechnik AG', in Wohlen AG. Aktiven von CHF 5'373'052.86 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 4'109'912.45 gesamt gemäss Fusionsvertrag vom 08.03.2004 und Fusionsbilanz per 30.09.2003 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberiert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 600 vollliberierte Namenaktien zu CHF 1'000.– der übernehmenden Gesellschaft. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kielholz, Pierre-Olivier, von Mettau, in Hünenberg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vista Revisions AG, in Brugg, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2464 vom 30.03.2004
(02200162 / CH-350.3.002.882-0)

■ **Informatics Solutions GmbH**, in Seon, Softwareentwicklung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 220 vom 13. 11. 2002, S. 1, Publ. 725748). Die Vorschriften

von Art. 748 OR sind eingehalten. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmung der Steuerverwaltungen vorliegt].

Tagebuch Nr. 2465 vom 30.03.2004
(02200168 / CH-035.4.009.944-5)

■ **IRB Interregio Bank**, in Reinach AG, Betrieb einer Bank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05. 09. 2003, S. 1, Publ. 1159766). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Merki, Mathias, von Aarau, in Aarau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Regli, Rudolf, von Andermatt, in Beromünster, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bezdek, René, von Zuchwil, in Belach, mit Kollektivprokura zu zweien; Pfister, Simon, von Kerzers, in Leuzigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Baumann, Markus, von Wädenswil und Stäfa, in Botenwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Del Prestio, Luca, italienischer Staatsangehöriger, in Reinach AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Eichenberger, Markus, von Burg AG, in Reinach AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Landolt, Lotti, von Adliswil, in Reinach AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Wyss, Peter, von Sursee, in Nottwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 2466 vom 30.03.2004
(02200176 / CH-400.3.023.965-0)

■ **J. Fischer AG**, in Oftringen, Schwachstrom- und Starkstromanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 23. 05. 2002, S. 1, Publ. 490488). Statutenänderung: 18. 03. 2004. Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen im Elektroinstallations- und Telekommunikationsbereich, Instandhaltungs- und Erneuerungsbereich von Netzen sowie von elektrischen und mechanischen Anlagen und Geräten, alle damit verbundenen Tätigkeiten und weiteren Dienstleistungen sowie Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen und Zweigniederlassungen errichten. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.– [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Roth, Ernst, von Mühlethal, in Oftringen, mit Kollektivprokura zu zweien; Rothenbühler, Urs, von Oberdorf SO, in Schönenwerd, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 2467 vom 30.03.2004
(02200182 / CH-400.3.021.582-8)

■ **K & W AG für Temporär- und Dauerstellen**, in Erlinsbach, Vermittlung von Temporär- und Dauerstellen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 03. 03. 2004, S. 2, Publ. 2149878). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 59 vom 25.03.2004, S.3) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 2468 vom 30.03.2004
(02200190 / CH-400.3.007.988-9)

■ **Milchgesellschaft Widen**, in Widen, Bestmögliche Verwertung der Milch usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 32 vom 16. 02. 1999, S. 1074). Firma neu: **Milchgesellschaft Widen in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil; c/o Agro Treuhand Aargau, AG für Landw. und Gewerbe, Suhrhardweg 6, 5102 Ruppertswil. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 05.01.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuenberger, Jakob, von Dürrenroth, in Widen, Aktuar, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Blunsch, August, von Oberrohrdorf und Niederrohrdorf, in Rudolfsstetten-Friedelsberg, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Burkart, Beat, von Sins, in Widen, Mitglied und Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Agro-Treuhand Aargau AG für Landwirtschaft und Gewerbe, in Ruppertswil, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

Tagebuch Nr. 2469 vom 30.03.2004
(02200196 / CH-400.5.907.247-7)

■ **Moritz Albert Nüscheler - Stiftung**, in Zofingen, Ausrichtung von Stipendien an Aktive der 'Zofingia' usw., Stiftung (SHAB Nr. 81 vom 28. 04. 1999, S. 2770). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.

Tagebuch Nr. 2470 vom 30.03.2004
(02200204 / CH-400.7.001.948-7)

■ **Müller Martini-Stiftung für Kultur, Wissenschaft und Bildung**, in Zofingen, Förderung kultureller, wirtschaftlicher und bildender Einrichtungen und Bestrebungen sowie Förderung des beruflichen Nachwuchses der Stifterin oder mit dieser wirtschaftlich verbundener Firmen, Stiftung (SHAB Nr. 54 vom 18. 03. 1999, S. 1797). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.

Tagebuch Nr. 2471 vom 30.03.2004
(02200210 / CH-400.7.914.183-2)

■ **Odiom K. Römbell**, bisher in Untersiggenthal, Handel mit Aromakosmetika usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1996, S. 6952). Sitz neu: Baden. Domizil neu: Kurplatz 3, 5400 Baden. Zweck neu: Handel mit und Herstellung von aromatherapeutischen Produkten sowie Erbringung von energetischen Dienstleistungen.

Tagebuch Nr. 2472 vom 30.03.2004
(02200218 / CH-400.1.018.756-7)

■ **Personalstiftung der Zeiler AG**, in Spreitenbach, Stiftung (SHAB Nr. 22 vom 03. 02. 2004, S. 2, Publ. 2100698). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stubi,

Roberto, von Wattenwil, in Wohlen AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rössli, Rolf, von Grosswangen, in Dällikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Nydegger, Ulrich, von Wahlen, in Herzogenbuchsee, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Kämpf, Kurt, von Sigriswil, in Thun, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 2473 vom 30.03.2004
(02200224 / CH-400.7.909.043-6)

■ **Personalvorsorgestiftung der Streck Transport AG**, in Möhlin, Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 21. 05. 2003, S. 2, Publ. 1000388). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mandel, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Steinen-Höfen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lo Presti, Vito, italienischer Staatsangehöriger, in Aesch BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2474 vom 30.03.2004
(02200232 / CH-400.7.008.171-5)

■ **PETS WORLD AG**, in Meisterschwanden, Handel mit Tierfutter usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30. 01. 2004, S. 2, Publ. 2096948). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Moser Treuhand und Revision AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Padrutt & Partner AG, in Lenzburg, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2475 vom 30.03.2004
(02200238 / CH-400.3.009.689-4)

■ **Stiftung der paritätischen Arbeitslosenkasse Zofingen**, in Zofingen, Beihilfe an Arbeitnehmer der Mitglieder des aufgelösten Vereins Paritätische Arbeitslosenversicherungskasse von Zofingen und Umgebung, in Zofingen, Stiftung (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 2004, S. 2, Publ. 2116742). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.

Tagebuch Nr. 2476 vom 30.03.2004
(02200246 / CH-400.7.003.188-2)

■ **Stiftung Wohnen im Alter Zofingen**, in Zofingen, Beschaffung von Alterswohnraum usw., Stiftung (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1999, S. 5597). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht.

Tagebuch Nr. 2477 vom 30.03.2004
(02200252 / CH-400.7.020.295-3)

■ **Stilmöbelwerkstätte W. Toth AG**, in Hunzenschwil, Herstellung von und Handel mit Stilmöbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 1994, S. 4592). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Toth, Werner, von Baden, in Auenstein, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Toth-Waser, Helena, von Baden, in Hunzenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2478 vom 30.03.2004
(02200260 / CH-400.3.007.171-6)

■ **Synfotec Leiterplattentechnik AG**, in Wohlen AG, Handel mit Leiterplatten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 05. 05. 2000, S. 3027). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 08.03.2004 infolge Fusion mit der 'Im Bongert AG', in Brugg. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die 'Im Bongert AG' über.

Tagebuch Nr. 2479 vom 30.03.2004
(02200266 / CH-020.3.902.972-1)

■ **Vorsorgekasse der Streck Transport AG**, in Möhlin, Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 21. 05. 2003, S. 2, Publ. 999938). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mandel, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Steinen-Höfen (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lo Presti, Vito, italienischer Staatsangehöriger, in Aesch BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2480 vom 30.03.2004
(02200274 / CH-400.7.010.361-0)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **A. Hochuli**, in Buchs AG, Gasthof Schützenstube, Einzelfirma (SHAB Nr. 221 vom 21. 09. 1977, S. 3056). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

Tagebuch Nr. 2481 vom 30.03.2004
(02200280 / CH-400.1.002.588-0)

■ **CALL TIME Anna Frank**, in Neuenhof, Verkauf von Bürokommunikationsgeräten usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 27. 06. 2002, S. 1, Publ. 531142). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 2482 vom 30.03.2004
(02200288 / CH-400.1.023.617-3)

■ **datacomnet, René Spickmann**, in Wettingen, Beratung betreffend und Verkauf von Kommunikationsanlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 2003, S. 2, Publ. 1034212). Die Aktiven und Passiven sind an die 'DATACOMNET GmbH', in Wettingen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 2483 vom 30.03.2004
(02200294 / CH-400.1.022.687-9)

■ **Gebrüder Knechti**, in Lengnau AG, Handel mit Autoersatzteilen und -zubehör usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2528). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die 'Gebr. Knechti AG', in Lengnau AG, durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 2484 vom 30.03.2004
(02200302 / CH-400.2.004.922-2)

■ **Marcel Meili Velos-Motos**, in Rheinfelden, Vertretung verschiedener Velomarken usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 1998, S. 6126). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 2485 vom 30.03.2004
(02200308 / CH-400.1.020.380-5)

■ **Max Müller-Waldmeier**, in Mumpf, Handel mit Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 80 vom 05. 04. 1979, S. 1076). Die Aktiven und Passiven gehen infolge Todes des Inhabers an die Einzelfirma 'L. Müller-Waldmeier, Lebensmittel', in Mumpf über. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 2486 vom 30.03.2004
(02200316 / CH-400.1.003.751-4)

■ **PSL-Informatik R. Funk & Co**, in Untersiggenthal, Entwicklung von und Handel mit Applikationssoftware usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 24. 05. 2000, S. 3523). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 2487 vom 30.03.2004
(02200322 / CH-400.2.021.557-3)

■ **Sax Bruno Planungsbüro Haustechnik**, in Niederwil AG, Planung, Projektierung und Beratung im Bereich Heizung usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 252 vom 28. 12. 1989, S. 5195). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

Tagebuch Nr. 2488 vom 30.03.2004
(02200330 / CH-400.1.010.256-1)

AI Mutazioni Mutazioni

■ **MWB Vermögensverwaltung-Aktiengesellschaft für den Mittelstand**, in Schwende, Vermögensverwaltung für mittelständische Unternehmen und Einzelpersonen, die Beratung mittelständischer Unternehmen in allen wirtschaftlichen und finanziellen Angelegenheiten... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 19. 12. 2003, S. 3, Publ. 2039970). Statutenänderung: 30. 03. 2004. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die Aktionäre, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind; andernfalls durch Publikation im SHAB.

Tagebuch Nr. 101 vom 30.03.2004
(02199578 / CH-020.3.918.359-1)

■ **Optimatik AG**, in Schlatt-Haslen, Entwicklung, Herstellung und Handel von elektronischen Steuerungen, Apparaten, Messsystemen und Energieoptimierungs-Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 17. 05. 2001, S. 3726). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Caviglioli, Renaldo, von Siat, in Appenzell (Rüde), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Haake, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüchinger, Alexander, von Oberriet SG, in Küssnacht ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 102 vom 30.03.2004
(02199584 / CH-310.3.000.217-8)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Hotel Hecht AG in Liquidation**, in Appenzell, Besitz und Betrieb des Hotels Hecht in Appenzell sowie seiner Nebenbetriebe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 2002, S. 2, Publ. 621328). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 103 vom 30.03.2004
(02199590 / CH-310.3.000.246-9)

AR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Architekturbüro Peter Hochreuter GmbH**, in Trogen, Halden 1324, 9043 Trogen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.03.2004. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf dem Bauwesen, insbesondere Architekturleistungen, Handel mit Baumaterial und Bauprodukten etc. sowie weitere im Zusammenhang damit sich ergebende Tätigkeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder ähnliche Unternehmen erwerben, errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke verwalten, erwerben, verkaufen und belasten. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hochreuter, Peter, von Eggersriet, in Trogen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000; Hochreuter, Remo, von Eggersriet, in St. Gallen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000. Tagbuch Nr. 279 vom 30.03.2004 (02199548 / CH-300.4.014.771-4)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **A & B Pool Schwimmbad- und Saunabau AG**, in Herisau, Bau von Schwimmbad- und Saunaaanlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2001, S. 7886). Firma neu: **A & B Pool Schwimmbad- und Saunabau AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Entscheid des Kantonsgerichtspräsidiums von Appenzell A.Rh. vom 02.03.2004. Tagbuch Nr. 280 vom 30.03.2004 (02199554 / CH-300.3.013.130-3)

■ **A+S Adressen und Service GmbH**, in Herisau, Erwerb und Handel mit Adressen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 164 vom 28.08.2003, S. 3, Publ. 1148070). Löschungsgrund: Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Illnau-Effretikon (SHAB Nr. 59 vom 25.03.2004, S. 15) im Handelsregister des Kantons Appenzell A.Rh. von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 281 vom 30.03.2004 (02199560 / CH-300.4.014.630-8)

■ **BS Bau-Service GmbH**, in Herisau, Koordination, Ausführung und Planung von Bauarbeiten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 243 vom 14.12.1999, S. 8457). Statutenänderung: 30.03.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schläpfer, Alex, von Trogen, in Goldach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klüssmann, Elvira, von Maidenfeld, in Schachen bei Herisau (Herisau), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000 (bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000). Tagbuch Nr. 282 vom 30.03.2004 (02199566 / CH-300.4.013.923-6)

■ **btc computerservice GmbH**, in Walzenhausen, Betrieb eines Dienstleistungs- und Handelsgeschäftes im Informationsbereich usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 219 vom 12.11.2002, S. 2, Publ. 724596). Firma neu: **btc computerservice GmbH in Liquidation** Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Entscheid des Kantonsgerichtspräsidiums von Appenzell A.Rh. vom 18.02.2004. Tagbuch Nr. 283 vom 30.03.2004 (02199572 / CH-300.4.014.463-8)

BE

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Berin GmbH**, in Linden, o/o Anton Berger, Fabrikweg 3, 3673 Linden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.03.2004. Zweck: Betrieb von Cafés und Restaurants; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Berger, Anton, von Linden, in Linden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.; Wyss, Bruno, von Dulliken, in Ittigen, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000. Tagbuch Nr. 1529 vom 30.03.2004 (02200688 / CH-035.4.032.962-3)

■ **Shams Särl**, in Bern, Bethlehemstrasse 20, 3027 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.03.2004. Zweck: Führen eines Restaurants sowie Erbringung sämtlicher damit zusammenhängender Dienstle-

stungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: El Baqqal, Rachid, von Bern und Lyss, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.; El Baqqal-Bürki, Lucie, von Bern und Lyss, in Bern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. Tagbuch Nr. 1530 vom 30.03.2004 (02200698 / CH-035.4.032.963-9)

■ **Sirus New Media GmbH**, in Bern, Bertscholdstrasse 13, 3012 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19.02.2004. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Internets; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bolliger, Rafael, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.; Gnägi, Marianne, von Täuffelen, in Bern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000. Tagbuch Nr. 1539 vom 30.03.2004 (02200708 / CH-035.4.032.964-7)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **AE Trucking GmbH in Liquidation**, in Ostermündigen, Erbringung von Transporten im In- und Ausland usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 191 vom 10.02.2003, S. 3, Publ. 1201844). Das Konkursverfahren ist mit Verlegung des Konkursrichters Bern-Laupen vom 8.11.2003 mangels Aktiven eingestellt worden. Tagbuch Nr. 1532 vom 30.03.2004 (02200718 / CH-035.4.029.749-3)

■ **Boschi Crevacuore Stiftung**, in Bern, Liegenschaften für Ferien- und Ausbildungszwecken an Mitarbeiter der 'Radio Schweiz Aktiengesellschaft für Telekommunikation und Datenbanken' usw., Stiftung (SHAB Nr. 247 vom 23.12.2003, S. 4, Publ. 2045652). Domizil neu: c/o Thomson Corporation Switzerland AG, Laupenstrasse 18A, 3008 Bern. Tagbuch Nr. 1533 vom 30.03.2004 (02200728 / CH-035.7.016.912-5)

■ **Contactlens Educators GmbH**, in Bern, Beratung von Contactlinsen herstellenden, Contactlinsen anpassenden und Contactlinsen vertreibenden Betrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 199 vom 15.10.2001, S. 8014). Domizil neu: Bonstettenstrasse 1, 3012 Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfarrer, Raphael Dr., von Meisberg, in Münchenwiler, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. [bisher: in Bremgarten bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Pfarrer, Rudolf Hans, von Meisberg, in Bremgarten bei Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 1534 vom 30.03.2004 (02200738 / CH-035.4.029.858-6)

■ **EduCalc AG**, in Bern, Handel mit Taschenrechnern aller Marken für den Schulmarkt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05.09.2003, S. 2, Publ. 1158756). Firma neu: **EduCalc AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Gemäss Art. 685a Abs. 3 OR ist die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien dahingefallen]. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen aufgelöst, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in Bezug auf Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Gesellschaft verfügt zur Zeit weder über Verwaltung noch Vertretung. Tagbuch Nr. 1536 vom 30.03.2004 (02200756 / CH-035.3.006.843-4)

■ **Emil Frey AG, Zweigniederlassung Waldegg-Garage**, in Bern, Vertrieb, Fabrikation und Instandstellung von Fahrzeugen und anderen technischen Bedarfsgütern, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 27 vom 11.02.2003, S. 2, Publ. 856862). Hauptzitat in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eglin, Anton, von Känerkinden, in Olten, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frey, Walter, von Zürich und Birstein, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Ungricht Müller, Christiane, von Bilschwil, in Au b. Waldegg (Auenstein), Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Ungricht, Christiane, von Urdorf, in Urdorf]. Tagbuch Nr. 1537 vom 30.03.2004 (02200766 / CH-035.9.004.270-9)

■ **Fidinter S.A.**, in Muri bei Bern, Alle Arbeiten im Treuhandbereich, usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 01.09.2003, S. 2, Publ. 1151288). Hauptzitat in: Lausanne. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Barbey, Rodolphe, von Chardonne, in Lausanne, Präsident und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winiger, Hugo, von Hildisrieden, in Aflolten am Albis, Präsident und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien

[bisher: Mitglied und Direktor]; Egger, Urs, von Wädenswil, in Wollerau, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Epitoux, Pierre, von Chavannes-près-Renens, in Epalinges, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Meier, Thomas, von Eglisau und Zuggen, in Birchwil (Nürensdorf), Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Peissard, André, von St. Antoni, in Savigny, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Schneider, Beat, von Luzern, in Berikon, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]. Tagbuch Nr. 1538 vom 30.03.2004 (02200776 / CH-035.9.002.725-6)

■ **FREAK-INN Bern GmbH**, in Bern, Handel mit und Import von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 137 vom 19.07.1999, S. 4897). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Tagbuch Nr. 1539 vom 30.03.2004 (02200786 / CH-035.4.021.440-3)

■ **Geiger Handling AG**, in Wählern, Herstellung von und den Handel mit Automatisierungssystemen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22.01.2004, S. 3, Publ. 2083668). Firma neu: **Geiger Handling AG in Nachlassliquidation**. Mit Beschluss vom 27.2.2004 hat die Gerichtspräsidentin Schwarzenburg-Seftigen von der Gesellschaft mit ihren Gläubigern geschlossenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bienz, Simon, von Horw, in Schwarzenburg, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Jürg, von Thun, in Steffisburg, mit Kollektivprokura zu zweien; Gasser, Rolf, von Belp, in Münsingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geiger, Adolf, von Heiden, in Schwarzenburg, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Geiger-Wenger, Loni, von Heiden, in Schwarzenburg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kretschmann, Klaus Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in Domhan (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: von Deutschland, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; von Graffenried AG Treuhänder, in Bern, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten. Tagbuch Nr. 1540 vom 30.03.2004 (02200796 / CH-035.3.014.670-9)

■ **H. Ringenberg, Belp AG**, in Belp, Abbruch, Aushub, Erdarbeiten, Muldenservice, Kiesausbeutung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04.12.1998, S. 8301). Domizil neu: Viehwaldstrasse 49, 3123 Belp. Tagbuch Nr. 1541 vom 30.03.2004 (02200806 / CH-035.3.007.837-2)

■ **Hyperknowledge Management Services AG**, bisher in Lauterbrunn, Vornahme von Management-Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 16.07.2003, S. 4, Publ. 1085790). Gründungsstatuten: 29.12.1999. Statutenänderung: 25.03.2004. Sitz neu: Bern. Domizil neu: Sulgenstrasse 35, 3000 Bern 23. Zweck neu: Vornahme von Management-Dienstleistungen für andere Gesellschaften der Hyperknowledge-Gruppe sowie Durchführung des Marketing und des Verkaufs von Hyperknowledge-Produkten; kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital neu: CHF 229'099.60 [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 229'099.60. Aktien neu: 11'454'980 Namenaktien zu CHF 0.02 [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Florio, Francis, von Saxon, in Gstaad (Saanen), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moulder, Michael George, britischer Staatsangehöriger, in Ma. Woburn (USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Wolfberg Treuhänder, in Bern, Revisionsstelle [wie bisher]; Davies, Trevor, englischer Staatsangehöriger, in Mürren (Lauterbrunn), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Thaxted/Essex (UK), Geschäftsführer]. Tagbuch Nr. 1542 vom 30.03.2004 (02200816 / CH-092.3.013.988-9)

■ **Ilaqa AG**, in Bern, Handel mit Konsumgütern und Ausstattungsgegenständen für Gastgewerbe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 20.01.2004, S. 3, Publ. 2079154). Firma neu: **Ilaqa AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Gemäss Art. 685a Abs. 3 OR ist die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien dahingefallen]. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV sowie Art. 88a HRegV von Amtes wegen aufgelöst, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in Bezug auf Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Gesellschaft verfügt zur Zeit weder über Verwaltung noch Vertretung. Tagbuch Nr. 1543 vom 30.03.2004 (02200826 / CH-035.3.013.267-0)

■ **KPMG Legal**, in Muri bei Bern, Erbringung von Rechtsberatungsdienstleistungen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 21 vom 02.02.2004, S. 3, Publ. 2099328). Hauptzitat in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arreger, Christine, von Schupflingen, in Muri bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 1544 vom 30.03.2004 (02200836 / CH-035.9.030.997-0)

■ **Kurt Stähli, Gartencenter und Gartenpflege**, in Belp, Neuanlagen und Unterhalt von Gärten, Einzelfirma (SHAB Nr. 126 vom 03.07.1995, S. 3698). Firma neu: **Kurt Stähli, Gartenpflege**. Zweck neu: Führen eines Gartenpflegebetriebs. Tagbuch Nr. 1545 vom 30.03.2004 (02200846 / CH-035.1.005.920-5)

■ **MAXIBIT-SWITZERLAND GMBH**, in Bern, Handel, Vermittlung, Import, Export, Kauf und Verkauf von Produkten aller Art auf dem schweizerischen und internationalen Markt usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 31 vom 16.02.2004, S. 3, Publ. 2124538). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Interlaken (SHAB Nr. 44 vom 04.03.2004, S. 3) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 1546 vom 30.03.2004 (02200856 / CH-020.4.020.021-8)

■ **Pizzeria Da Toni GmbH**, in Münsingen, Führung eines Restaurationsbetriebes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 03.03.1998, S. 1522). Statutenänderung: 18.02.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Giuri, Sandro, von Italien, in Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Manzo-Lüthi, Susanna, von Lauperswil, in Münsingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000. [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]. Tagbuch Nr. 1547 vom 30.03.2004 (02200866 / CH-035.4.017.506-0)

■ **RBA-Service**, in Muri bei Bern, Erbringung von Informatik-Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 18.06.2003, S. 2, Publ. 1040148). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vonarburg, Urs, von Langnau bei Reiden, in Ittigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Pally, Andreas, von Medel (Lucmagn), in Thayngen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schumacher, Rolf, von Rüschegg, in Sünswald, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Imwinkelried, Xaver, von Fiesch und Martisberg, in Laupen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Böhlen, Jörg, von Münchenbuchsee, in Ostermündigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Eichler, Thomas, von Oberrohrdorf, in Zollikeren, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Kobel, Peter, von Lützelflüh, in Münsingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Wyss, Kurt, von Landiswil, in Utigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Voirol, Bernard, von Les Genevez JU, in Fribourg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegfält, Stephan, von St. Gallen, in Mörschwil, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schweger, Pius Ch., von Goss-wangen, in Lugnone, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Zraggen, Eduard genannt Edy, von Silenen, in Luzern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 1548 vom 30.03.2004 (02200876 / CH-035.3.000.989-5)

■ **Ristorante Piazza Lorenzini AG**, in Bern, Betrieb von Restaurationsplätzen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2002, S. 2, Publ. 632026). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arveg, in Dürdigen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CTM Treuhänder AG, in Bern, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 1549 vom 30.03.2004 (02200886 / CH-035.3.011.889-5)

■ **réserveuisse**, in Bern, Durchführen von Aufgaben als Selbsthilfeorganisation der Pflichtlagerhalter usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 166 vom 01.09.2003, S. 3, Publ. 1151300). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Am, Fritz, von Lyss, in Hinterkappelen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaufmann, Christian, von Wauwil, in Bremgarten bei Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Vogt, Markus, von Thun, in Horboden (Diemtigen), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Worb]. Tagbuch Nr. 1550 vom 30.03.2004 (02200896 / CH-035.5.010.455-6)

■ **Schweizerische Giuseppe Motta-Stiftung**, in Bern, Förderung armer, kinderreicher Schweizerfamilien, usw., Stiftung (SHAB Nr. 31 vom 14.02.1994, S. 879). Die Stiftung wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bellinzona (Name neu: Fondazione Giuseppe Motta; SHAB Nr. 56 vom 22.03.2004, S. 14) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht. Tagbuch Nr. 1551 vom 30.03.2004 (02200906 / CH-035.7.016.243-3)

■ **Spreng + Partner Architekten AG**, in Bern, Betrieb eines Büros für Architektur, Innenarchitektur, Projektierung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2002, S. 3, Publ. 534630). Domizil neu: Falkenberg 3A, 3012 Bern. Tagbuch Nr. 1552 vom 30.03.2004 (02200914 / CH-035.3.000.755-2)

■ **VoiceCom GmbH**, in Bern, Anbieten von Dienstleistungen im Bereich der Telekommunikation usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 57 vom 23.03.2004, S. 3, Publ. 2181054). Statutenänderung: 29.03.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dutchen-trade B.V., in Loosdrecht (NL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbe-

rechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Washbär GmbH, in Bern, Stammschäferin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 29'000.--].

Tagebuch Nr. 1553 vom 30.03.2004
(02200924 / CH-053.4.031.526-3)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **BSB Beat Schwyter Beratungen**, in Muri bei Bern, Beratungen vor allem in gesundheitspolitischen Fragen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 225 vom 17.11.2000, S. 7823). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1554 vom 30.03.2004
(02200934 / CH-053.1.017.349-9)

■ **Gesundheitspraxis Lotusblume Marlyse Lanthe-mann**, in Köniz, Natürliche Heilverfahren und Lebensberatung (Massagen, Elektropunktur, Aurikulotherapie, Monopunktur usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 05.03.2004, S. 2, Publ. 2154558). Löschung von Amtes wegen, nachdem das Konkursverfahren über die Inhaberin dieser Einzelfirma mit Verlegung des Konkursrichters Bern-Laupen vom 20.3.2004 mangels Aktiven eingestellt worden ist und der Geschäftsbetrieb aufgehört hat.
Tagebuch Nr. 1555 vom 30.03.2004
(02200944 / CH-053.1.012.195-0)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Brechbühl Autos - Motos GmbH**, in Trubschachen, c/o Klaus Brechbühl, Dorfstrasse 57, 3555 Trubschachen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27.03.2004. Zweck: Betrieb einer Garage. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'Klaus Brechbühl', in Trubschachen, gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste Betriebsinventar zum Preis von höchstens CHF 20'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brechbühl, Urs, von Trubschachen, in Trubschachen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--, Brechbühl, Ulrich, von Trubschachen, in Trubschachen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--
Tagebuch Nr. 652 vom 30.03.2004
(02200954 / CH-053.4.016.738-3)

■ **GPV Swiss Kuvert AG (GPV Swiss Kuvert SA)**, in Münchenbuchsee, Bernstrasse 223, 3052 Zollikofen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23.03.2004. Zweck: Herstellung, Handel und Vertrieb von Kuverts, aller Arten von Papierartikeln, Verpackungen und Präsentationen, von Geschenken und ganz allgemein von allen Artikeln basierend auf Derivaten von Papierpasten, Karton, Zellulose, Leder, chemisch oder synthetisch (bspw. aus Materialien wie Plastik, Elastomeren, Textilien oder Leder) hergestellten Produkten auf dem Schweizer Markt. Die Gesellschaft kann Grundstücke kaufen oder verkaufen. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Glitzal, Franck, französischer Staatsangehöriger, in Lyon (FR), Präsident, mit Einzelunterschrift, Dunant, Olivier, von Genf, in Veyrier (Vessy), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Daniel, von Botterwil, in Langendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rabaud, Patrick, französischer Staatsangehöriger, in Paris (FR), Direktor, mit Einzelunterschrift; MAZARS (Suisse SA), in Freiburg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 653 vom 30.03.2004
(02200960 / CH-053.3.016.739-8)

■ **Rolf Hofstetter, Montagen + Reparaturen GmbH**, in Untersteckholz, Sängli 35, 4916 Untersteckholz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.03.2004. Zweck: Ausführung von Montagen und Reparaturen an Liftanlagen, Druckmaschinen und weiteren Maschinen aller Art sowie Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereiche des Hauptzweckes. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hofstetter, Rolf, von Emmen, in Untersteckholz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Hofstetter, Tiziana, von Attalens und Emmen, in Untersteckholz, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 654 vom 30.03.2004
(02200966 / CH-053.4.016.740-6)

■ **Salvi Carrosserie und Scheibencenter AG**, in Münchenbuchsee, Industriestrasse 65, 3052 Zollikofen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25.03.2004. Zweck: Betrieb eines Fahrzeugdienstleistungszentrums beinhaltend unter anderem Carrosseriewerk, Malerei, Reparatur- und Scheibencenter sowie Handel mit Neu- und Occasionsfahrzeugen und Erbringung von Dienstleistungen und Handel mit Waren in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann auch mit Liegenschaften handeln, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, Grundstücke, Patente, Lizenzen und Verlagsrechte erwerben, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'A. Salvi Carrosserie + Autohandel', in Münchenbuchsee, gemäss Sacheinlage/Sachübernahmevertrag vom 15.03.2004 und Bilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 215'836.05 und Passiven von CHF 139'602.22 zum Preis von CHF 76'233.83, wofür 762 voll liberierte Namenaktien zu CHF 100.-- ausgegeben und dem Sacheinleger zudem CHF 33.83 als Forderung in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Salvi, Adriano, von Herbligen, in Stettlen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revera AG, in Bolligen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 655 vom 30.03.2004
(02200972 / CH-053.3.016.741-5)

■ **Toni Hasler Aerodynamic Shop GmbH**, in Kirchberg BE, Widhof 3a, 3422 Kirchberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.03.2004. Zweck: Handel mit Triathlon- und Aerodynamikartikeln sowie Erbringen von Dienstleistungen im Ausdauer-sportbereich. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke erwerben, halten, verwalten, vermitteln und veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hasler, Anton genannt Toni, von Walkringen, in Oftringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Badmann, Natascha, von Gansingen, in Oftringen, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Aeschlimann, Daniel, von Rüegsau, in Burgdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 656 vom 30.03.2004
(02200978 / CH-053.4.016.742-2)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Franco Costa AG**, in Langenthal, Betrieb eines Gipsergeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 22.05.2002, S. 3, Publ. 477836). Firma neu: **Franco Costa AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 26.03.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Costa, Gianfranco, von Poschivao, in Langenthal, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Costa, Stefan, von Poschivao, in Langenthal, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien; [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Costa-Baumberger, Verena, von Poschivao und Koppigen, in Langenthal, Sekretärin und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidatorin [bisher: Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 657 vom 30.03.2004
(02200984 / CH-053.3.008.045-9)

■ **KLM Anlagenbau & Service, Lanz Hans-Peter**, bisher in Pieterlen, Herstellung von Kabellängengemess- und Umspannanlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 3). Sitz neu: Etzelkofen. Domizil neu: Brunnenhaldenstrasse 43, 3306 Etzelkofen. Zweck: Herstellung von Kabellängengemess- und Umspannanlagen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lanz, Hans-Peter, von Huttwil, in Pieterlen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [wie bisher].
Tagebuch Nr. 658 vom 30.03.2004
(02200990 / CH-073.1.015.329-3)

■ **Personalvorsorgestiftung der Firma Lüthi-Aufzüge AG**, in Leimiswil, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifter- bzw. Arbeitgeberfirma usw., Stiftung (SHAB Nr. 230 vom 26.11.1998, S. 8097). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geissbühler, Walter, von Lauperswil, in Rohrbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüthi, Beatrice, von Sumiswald, in Huttwil, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Friedli, Hans, von Ochlenberg, in Leimiswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 659 vom 30.03.2004
(02200996 / CH-053.3.001.850-6)

■ **Uhr & Partner Immobilien AG**, in Bangerten, Betrieb eines Immobilien-Treuhandbüros für den Verkauf und die Vermittlung von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 16.03.2004, S. 4, Publ. 2169864). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Tschanz-Treuhand, in Seedorf BE, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tschanz Treuhand AG, in Lys, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 660 vom 30.03.2004
(02201002 / CH-053.3.001.800-9)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **A. Salvi Carrosserie + Autohandel**, in Münchenbuchsee, Carrosserie und Autohandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 243 vom 14.12.1994, S. 6812). Die Aktiven und Passiven sind an die 'Salvi Carrosserie und Scheibencenter AG', in Münchenbuchsee, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 661 vom 30.03.2004
(02201008 / CH-053.1.003.885-9)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Ajrouché Ali**, à Biel BE, Ring 16, 2502 Biel/Bienne, raison individuelle (nouvelle inscription). Objet de l'entreprise: Exploitation du restaurant Ring à Bienne. Personne inscrite: Ajrouche, Ali Ahmad, ressortissant libanais, à Bienne, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 868 du 30.03.2004
(02201058 / CH-073.1.015.713-3)

■ **Beat Münger Intern. Transporte AG**, in Schüpfen, Allenvil 315, 3054 Schüpfen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.03.2004. Zweck: Nationale und internationale Transporte. Die Gesellschaft kann Finanzierungsgeschäfte abwickeln, sich an einem Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Vertrag vom 27.03.2004 und Bilanz per 31.12.2003 sämtliche Aktiven von CHF 330'631.75 und Passiven von CHF 179'084.90 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma 'Beat Münger Internationale Transporte', in Schüpfen, zum Preis von CHF 151'546.85, wofür 100 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 51'546.85 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Münger, Beat, von Seedorf BE, in Schüpfen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; AGRO-Treuhand Rütli AG, in Zollikofen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 862 vom 30.03.2004
(02201036 / CH-073.3.015.709-2)

■ **Burkhalter Jean-Rodolphe Sàrl**, à Eschert, Clos du Creux 34, 2743 Eschert, Société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 24.03.2004. But: Exploitation d'une entreprise de génie civil. La société peut acheter et vendre des immeubles; acquérir, créer, participer à des entreprises identiques ou analogues. Capital social: CHF 20'000.--. Faits qualifiés: Apports en nature/Reprise de biens: la société reprend les actifs de CHF 94'954.98 et les passifs de CHF 52'931.55 de la raison individuelle radiée 'BURKHALTER JEAN-RODOLPHE', à Eschert, selon contrat du 24.03.2004 et bilan au 31.12.2003, acceptés pour le prix de CHF 42'023.43, dont CHF 20'000.-- sont imputés sur le capital social; le solde de CHF 22'023.43 constituant une créance de l'apporteur envers la société. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Burkhalter, Jean-Rodolphe, de Langnau im Emmental, à Eschert, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.--; Burkhalter-Ellenberger, Sylvie, de Langnau im Emmental, à Eschert, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'000.--
Journal no 858 du 30.03.2004
(02201014 / CH-073.4.015.707-3)

■ **EURO - LEBENSMITTEL Dzemalji**, in Biel BE, Aarbergstrasse 92, 2502 Biel/Bienne, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Lebensmitteln und Waren aller Art. Eingetragene Personen: Dzemalji, Ilijir, von Serbien und Montenegro, in Biel BE, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 863 vom 30.03.2004
(02201040 / CH-073.1.015.710-4)

■ **Mediterrane Pflanzen Conti**, in Aegerten, Mattenstrasse 1, 2558 Aegerten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit mediterranen Pflanzen. Eingetragene Personen: Conti, Daniela, von Trub, in Aegerten, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 864 vom 30.03.2004
(02201042 / CH-073.1.015.711-2)

■ **PAN technologies SA**, à Saint-Imier, rue Baptiste-Savoie 51, 2610 Saint-Imier, Société anonyme (nouvelle inscription). Date des statuts: 25.03.2004. But: Réalisation de toutes opérations industrielles, commerciales et financières se rapportant aux domaines de la transformation d'objets métalliques, non métalliques ou autres visant à modifier les propriétés physiques, mécaniques, esthétiques, ce par procédés chimiques ou électrochimiques et plus généralement, par tout procédé convertible. Capital-actions: CHF 100'000.--. Capital-actions libéré: CHF 100'000.--. Actions: 100 actions nominatives de CHF 500.-- (actions à droit de vote privilégié) et 50 actions nominatives de CHF 1'000.-- (actions ordinaires). Faits qualifiés: Apports en nature: la société reprend de Tolck Richard, selon contrat du 25.03.2004, divers biens mobiliers (1 voiture de marque VW Sharan, 1 compresseur, 1 ordinateur, 1 fax et 1 copieur) d'une

valeur de CHF 15'339.--, acceptés pour le prix de CHF 15'000.--, en échange duquel 30 actions nominatives de CHF 500.-- sont émises, entièrement libérées. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires: par lettre. Restriction à la transmissibilité: La transmissibilité des actions nominatives est limitée par les statuts. Personnes inscrites: Tolck, Richard, de La Côte-aux-Fées, à Saint-Imier, président, avec signature individuelle; Rytz, Martin, de Ferribalm, à Saint-Imier, administrateur, avec signature collective à deux; Jay-Tolck, Florence, de La Côte-aux-Fées, à Corgémont, administratrice, avec signature collective à deux; Fiduciaire Fidac S.A., Bienne, à Bienne, organe de révision.
Journal no 859 du 30.03.2004
(02201020 / CH-073.3.015.708-4)

■ **Viridis Veritas Cosmetics GmbH**, in Pieterlen, Solothurnstrasse 7, 2542 Pieterlen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.03.2004. Zweck: Produktion, Verarbeitung sowie Handel von und mit Rohstoffen zur Gewinnung kosmetischer Produkte, Getränke und daraus resultierenden Waren aller Art. Die Gesellschaft ist befugt, sich an einem Unternehmen im In- und Ausland, die gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, zu beteiligen, solche Unternehmen zu erwerben oder zu pachten. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: schriftlich. Eingetragene Personen: Robert, Cédric, von Le Locle und La Chaux-de-Fonds, in Bellmund, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Schneeberger, Patrick, von Dürrenrohr, in Finsterhennen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--
Tagebuch Nr. 865 vom 30.03.2004
(02201046 / CH-073.4.015.712-3)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **B & B PROJECT MANAGEMENT LTD, Londres, succursale de Bienne en liquidation**, à Biel BE, gestion de projets, notamment dans l'informatique, la restauration etc., Succursale (FOSC no 7 du 13.01.2004, p. 4, publ. 2067604), avec siège principal à Londres (GB). Nouvelles dispositions pour la succursale: Selon ordonnance du 08.01.2004 du Président 4 de l'Arondissement judiciaire à Bienne-Nidau, la procédure de faillite a été suspendue faute d'actifs.
Journal no 869 du 30.03.2004
(02201062 / CH-073.9.009.795-2)

■ **Künkel-Wagner SLS Swisspour AG**, in Seedorf BE, allgemeine Engineering-, Beratungs- und Planungsarbeiten, allgemeiner Maschinen- und Anlagenbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 29.03.2004, S. 4, Publ. 2189558). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Voss, Günther, deutscher Staatsangehöriger, in Alfeld (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haas, Peter, von Walliswil bei Wangen, in Bolligen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Lauper, Fritz, von Seedorf BE, in Wiler bei Seedorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 866 vom 30.03.2004
(02201050 / CH-073.3.015.688-1)

■ **Precitrame Machines SA**, à Tramelan, fabrication de machines, d'ensembles, de sous-ensembles, de composants et d'outillages dans les domaines de la mécanique etc., Société anonyme (FOSC no 200 du 16.10.2001, p. 8063). Inscription ou modification de personnes: Voumard, Olivier, de Tramelan, à Tramelan, administrateur-délégué, avec signature collective à deux [procédure administrateur]; Bellec, Joël, de Trub, à Crannes Sales (F), administrateur, avec signature collective à deux.
Journal no 860 du 30.03.2004
(02201026 / CH-073.3.013.865-0)

■ **Star Cos Sàrl**, à Biel BE, achat et vente en Suisse et à l'étranger de produits cosmétiques et de beauté etc., société à responsabilité limitée (FOSC no 148 du 06.08.2003, p. 4, publ. 1116756). Modification des statuts: 23.03.2004. Personnes et signatures radiées: Pauchon, Francis, de Chexbres, à Port, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 39'000.--; Grossenbacher, Nicole, de Soleure et Halten, à Péry, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 1'000.--. Inscription ou modification de personnes: Bacchetta, Marilise, de Genève, à Bellmund, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 1'000.--; Pfister, Walter, de Oberburg, à Bellmund, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 39'000.--
Journal no 870 du 30.03.2004
(02201066 / CH-073.4.014.180-6)

■ **Xilogics Networking GmbH**, in Biel BE, Betreuung, Consulting, Installationen und Support auf dem Gebiet von EDV-Netzwerken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 135 vom 13.07.2000, S. 4786). Statutenänderung: 4.03.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Varga, Béla, von Nidau, in Biel BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bauer, Thomas, von St. Gallen, in Biel BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--].
Tagebuch Nr. 867 vom 30.03.2004
(02201054 / CH-073.4.011.826-2)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **BURKHALTER JEAN-RODOLPHE**, à Eschert, exploitation d'une entreprise de terrassement etc., Raison individuelle (FOSC no 90 du 10.05.2001, S. 3521). Actifs et passifs repris par la société à responsabilité limitée 'Burkhalter Jean-Rodolphe Sarl', à Eschert. Raison de commerce radiée.
Journal no 861 du 30.03.2004
(02201032 / CH-073.1.013.563-0)

■ **Optima Management (USA) Inc. Wilmington, succursale de Bienne en liquidation**, à Biel BE, consulting international et activités fiduciaires, succursale (FOSC no 230 du 28.11.2003, p. 4, publ. 2004386), avec siège principal à: Wilmington, Delaware (USA). Cette succursale est radiée d'office selon l'art. 66 al. 2 ORC, attendu qu'aucune opposition n'a été formée.
Journal no 871 du 30.03.2004
(02201072 / CH-073.9.005.854-9)

Bermer Oberland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Ristora-ti GmbH**, in Interlaken, Alpenstrasse 58, 3800 Interlaken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.03.2004. Zweck: Betrieb von Gaststätten. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme: Gemäss Sacheinlage und -übernahmevertrag vom 25.3.2004 übernimmt die Gesellschaft das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft Restaurant Tenne, Luca und Aristide Atroce, Interlaken, mit Sitz in Interlaken, gemäss Übernahmehilfen per 31.12.2003 mit sämtlichen Aktiven von CHF 151'341.95 und sämtlichen Passiven von CHF 80'859.55 zum Preis von CHF 70'482.40 entsprechend dem Aktienüberschuss, wofür die beiden Sacheinleger Luca und Aristide Atroce je einen voll liberalisierten Stammanteil von CHF 10'000.-- erhalten; CHF 50'482.40 werden den Sacheinlegern je zur Hälfte als Forderung gegenüber der Gesellschaft gutgeschrieben. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.--. Die Einladungen und Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Atroce, Luca, italienischer Staatsangehöriger, in Oberried am Brünzensee, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Atroce, Aristide, italienischer Staatsangehöriger, in Ringgenberg BE, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 702 vom 30.03.2004
(02201078 / CH-092.4.016.503-5)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **BS Computer GmbH**, in Meiringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 24.07.1998, S. 5140). Domizil neu: Baumstrasse 43, 3860 Meiringen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaggi, Benjamin, von Opund, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-- [bisher: in Meiringen].
Tagebuch Nr. 703 vom 30.03.2004
(02201084 / CH-092.4.001.739-0)

■ **H.J. Messerli AG**, in Steffisburg, Hoch-, Tief- und Strassenbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 149 vom 04.08.1999, S. 5305). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzi, Erika, von Schlosswil, in Thun, mit Kollektivprokura zu zweien; Reusser, Daniel, von Heiligenschwendi, in Steffisburg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 704 vom 30.03.2004
(02201090 / CH-092.9.007.006-1)

■ **Stadion-Garage Thun**, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19.02.2004, S. 4, Publ. 2129724). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stüber, Peter Dr., von Zürich, in Zollikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ritzmann, Ernst, von Volken, in Widen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Budiger Treuhänder AG, in Zürich, Revisionsstelle; Jurt, Thomas, von Rickenbach LU, in Cham, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frauchiger, Roland Dr., von Erlwil, in Thalheim AG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; PricewaterhouseCooper AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 705 vom 30.03.2004
(02199546 / CH-092.3.007.832-1)

■ **Trio Garage Carrosserie GmbH**, in Leissigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2001, S. 10). Domizil neu: Seacher, 3706 Leissigen.
Tagebuch Nr. 706 vom 30.03.2004
(02199552 / CH-092.4.014.599-8)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Restaurant Tenne, Luca und Aristide Atroce, Interlaken**, in Interlaken, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 08.06.2001, S. 4315). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Sämtliche Aktiven und sämtliche Passiven sind an die Ristora-ti GmbH, mit Sitz in Interlaken, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 707 vom 30.03.2004
(02199558 / CH-092.2.014.861-0)

BL

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Dodos Fördertechnik**, in Reinach BL, Stemenhofstrasse 11, 4153 Reinach, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Arbeiten im Bereich Fördertechnik-Anlagen (Materialbeschaffung, Service und Reparaturen) sowie Betrieb einer Metallbauschlosserei. Eingetragene Personen: Dodos, Sotiros, griechischer Staatsangehöriger, in Oberwil BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1406 vom 30.03.2004
(02200910 / CH-280.1.007.474-0)

■ **Frei Roland Architekturbüro SIA**, in Oberwil BL, Stallennatstrasse 8, 4104 Oberwil. Postadresse: Frei Roland Architekturbüro SIA, Stallennatstrasse 8, Postfach, 4104 Oberwil, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Architekturbüros für nachhaltiges und energiebewusstes Bauen, Übernahme von Bauaufträgen als Generalunternehmung sowie An- und Verkauf von Liegenschaften, Bauherrenberatungen, Verwaltungen, Bauanalysen, Experten und Schätzungen. Eingetragene Personen: Frei, Roland, von Hölstein, in Hölsteten SO, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1407 vom 30.03.2004
(02200916 / CH-280.1.007.475-1)

■ **FTC GmbH**, in Reinach BL, Tulpenweg 7, 4153 Reinach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.03.2004. Zweck: Beratung, Handel und Engineering im Bereich der Fluid-Technik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hartmann, Jörn, deutscher Staatsangehöriger, in Rickenbach (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Voegeli, Peter, von Böttingen, in Ennetbürgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 1408 vom 30.03.2004
(02200920 / CH-280.4.007.476-7)

■ **ITRAMARTI GmbH**, in Aesch BL, Apfelseestrasse 1, 4147 Aesch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.03.2004. Zweck: Betrieb einer Schreinerei und Glaseri und eines Schlüsselservice. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Marti-Aeschbacher, Jörg, von Brügglen, in Aesch BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Marti-Aeschbacher, Verena, von Brügglen, in Aesch BL, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 1409 vom 30.03.2004
(02200926 / CH-280.4.007.477-5)

■ **Schmuckkeller Michael Stutz**, in Therwil, Oberwilerstrasse 3, 4106 Therwil, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Goldschmied. Herstellung und Verkauf von Schmuck. Eingetragene Personen: Stutz, Michael Andreas, von Embrach, in Therwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1410 vom 30.03.2004
(02200930 / CH-280.1.007.478-2)

■ **Stipo Vukadin GmbH**, in Füllinsdorf, Giebenacherstrasse 21, 4414 Füllinsdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29.03.2004. Zweck: Betrieb eines Gipsergeschäftes. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vukadin, Stipo, kroatischer Staatsangehöriger, in Füllinsdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Vukadin, Anica, kroatische Staatsangehörige, in Füllinsdorf, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 1411 vom 30.03.2004
(02200936 / CH-280.4.007.479-1)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **ENCO GmbH, Energie-Consulting**, bisher in Niederdorf, Energieplanung, Energiemanagement, Projektleitungen und Beratungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 109 vom 08.06.2001, S. 4320). Statutenänderung: 26.03.2004. Firma neu: **ENCO Energie-Consulting AG**. Sitz neu: Bubendorf. Domizil neu: Wattwerkstrasse 1, 4416 Bubendorf. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Zweck neu: Energie- und Umweltplanung, Energie- und Umweltmanagement, Mobilitätsmanagement sowie Projektleitungen und Beratung in den vorerwähnten Bereichen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital neu: CHF 100'000.-- [bisher: CHF 20'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Aktien neu: 5'000 Namenaktien zu CHF 10.-- (Stimmrechtsaktien) und 2'500 Namenaktien zu CHF 20.--. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Beschluss vom 26.03.2004 hat die Gesellschafterversammlung der ENCO GmbH, Energie-Consulting die Umwandlung der bisherigen Gesellschaft mit beschränkter Haftung in eine Aktiengesellschaft beschlossen. Vorgängig zur Umwandlung wurde das Stammkapital von CHF 20'000.-- auf CHF 100'000.-- erhöht und in der Folge in Aktienkapital umgewandelt. Das Unternehmen wird mit geprüfter Umwandlungsbilanz per 01.01.2004 fortgeführt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Horbath, Robert, von Winterthur und Bonfol, in Niederdorf, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--, Gesellschafter und Geschäftsführer]; Felix Horbath, Margrit, von Winterthur und Bonfol, in Niederdorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--, Gesellschafterin und Geschäftsführerin]; Treuhänderbüro Jaton, in Nuglar-St. Pantaleon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1412 vom 30.03.2004
(02200940 / CH-280.4.000.079-9)

■ **Fiedler Internet Service**, bisher in Diegten, Design und Development von Intranet-/Internet-Solutions, Einzelzirma (SHAB Nr. 21 vom 31.01.2000, S. 673). Sitz neu: Böckten. Domizil neu: Rohrmattstrasse 2, 4461 Böckten.
Tagebuch Nr. 1413 vom 30.03.2004
(02200946 / CH-280.1.003.144-9)

■ **Grund- und Tiefbau AG Basel, Filiale Pratteln**, in Pratteln, Übernahme und Durchführung von Grundwasseraberkennungen, Sondierungen, Fundationen, Rammarbeiten, Injektionen und weiteren Spezialarbeiten im Tiefbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 114 vom 14.06.2000, S. 4012). mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marti, Reto Manuel, von Bern und Grossolferm, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1414 vom 30.03.2004
(02200950 / CH-280.9.916.026-4)

■ **Kreis Verwaltungs-AG**, bisher in Weggis, Verwaltung von Wertschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 11.07.2003, S. 9, Publ. 1077764). Statutenänderung: 29.03.2004. Sitz neu: Reinach BL. Domizil neu: c/o Peter Fünfgeld, Rosenweg 9, 4153 Reinach. Zweck neu: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen aller Art an Unternehmen sowie damit zusammenhängende Koordinations-, Finanzierungs- und Managementaufgaben. Die Gesellschaft kann gewerbliche Schutzrechte und Know-how erwerben, verwalten und verwerten, sich an andern Unternehmen beteiligen oder solche Unternehmen übernehmen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 590'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 590'000.--. Aktien: 59'000 Namenaktien zu CHF 10.--. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft übernahm 190 Namenaktien zu CHF 1'000.-- der 'Kreis Druck AG', in Basel, gemäss Vertrag vom 04.12.1997 zum Preis von CHF 5'400'000.--, wofür 19'000 Namenaktien zu CHF 10.-- ausgegeben wurden [bisher: siehe]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Testor Treuhänder, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fünfgeld, Christian, von Basel und Zofingen, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fünfgeld, Peter, von Basel und Zofingen, in Reinach BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Basel und Mühlethal, in Münchenstein, mit Einzelunterschrift]; Fünfgeld, Reto, von Basel und Zofingen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; T & R AG, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1415 vom 30.03.2004
(02200956 / CH-100.3.022.119-6)

■ **Ladenbau AG**, in Liestal, Herstellung von und Handel mit Ladeneinrichtungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08.07.2003, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mundschin-Abt, Heinz, von Bubendorf, in Tinterten, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1416 vom 30.03.2004
(02200962 / CH-280.3.910.112-9)

■ **Lundbeck Pharmaceutical GmbH**, in Liestal, Forschung und Entwicklung neuer Produkte gestützt auf eigene Immaterialgüterrechte im Pharmazutika-Bereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 247 vom 23.12.2003, S. 6, Publ. 2046006). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sit-

zes nach Opfikon (SHAB Nr. 60 vom 26.03.2004, S. 22) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht. Firma neu: Synaptic GmbH.
Tagebuch Nr. 1417 vom 30.03.2004
(02200968 / CH-280.4.007.137-1)

■ **Mobag AG**, in Allschwil, Durchführung von Generalunternehmer-Aufträgen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2003, S. 7, Publ. 2052496), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzi, Arthur, von Kandersteg, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wegmüller, Rolf, von Veghien und Frenkendorf, in Frenkendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Butscher, Patrick, von Stein am Rhein, in Küttigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung.
Tagebuch Nr. 1418 vom 30.03.2004
(02200974 / CH-280.9.000.499-3)

■ **Philaclassica AG**, bisher in Basel, Handel mit Briefmarken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01.02.2002, S. 5, Publ. 323077). Statutenänderung: 29.03.2004. Sitz neu: Arlesheim. Domizil neu: Birseckstrasse 99, 4144 Arlesheim. Zweck neu: Handel mit Briefmarken und Erstellen von Gutscheinen über deren Echtheit und Zustand. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen ähnlicher Art beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eichele, Manfred, von Basel, in Allschwil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: siehe]; AG für Wirtschaftsprüfungen, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher]; Eichele, Martin, von Basel, in Arlesheim, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel]; Manto, Christine, von Basel, in Therwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Eichele, Christine, in Basel].
Tagebuch Nr. 1419 vom 30.03.2004
(02200980 / CH-270.3.004.398-2)

■ **Renata AG**, in Ittingen, Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit Uhrenbestandteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2003, S. 7, Publ. 2052508). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hayek, Georges N., von Meisterschwanden, in Zürich, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hayek, Nicolas G., von Meisterschwanden, in Meisterschwanden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates]; Bieri, Marcel, von Langnau im Emmental, in Aarau, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Eric, von Zürich, in Gelterkinden, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1420 vom 30.03.2004
(02200986 / CH-280.3.910.560-8)

■ **Soul Works Foundation**, in Pratteln, Unterstützung und Förderung der Kunst zum Wohl der Gesellschaft und zur Ehre Gottes, Stiftung (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2004, S. 4). Aufsichtsbehörde neu: Eidgenössisches Departement des Innern.
Tagebuch Nr. 1421 vom 30.03.2004
(02200992 / CH-280.7.007.307-1)

■ **Three Point GmbH in Liquidation**, in Pratteln, Führung von Gastronomie- und Unterhaltungsbetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 44 vom 04.03.2004, S. 4, Publ. 2152910). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Liestal vom 23.03.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 1422 vom 30.03.2004
(02200998 / CH-280.4.001.962-4)

■ **Unico Graber AG**, in Hölstein, Handel mit und Fabrikation von Schutzgeräten aller Art für Industrie und Sport, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2002, S. 5). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graber, Dominique, von Basel, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien; Stöcklin, Benno, von Binningen, in Seltsberg, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1423 vom 30.03.2004
(02201004 / CH-280.3.911.997-7)

■ **Wohlfahrtsstiftung der Renata AG**, in Ittingen, Vorsorge für die Arbeitnehmer, insbesondere die in leitender Stellung der Stifterfirma bzw. der beteiligten Firmen, Stiftung (SHAB Nr. 207 vom 25.10.2001, S. 8347). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Woschitz, Dieter, von Flurlingen, in Aldorf UR, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bieri, Marcel, von Langnau im Emmental, in Aarau, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1424 vom 30.03.2004
(02201010 / CH-280.7.916.002-1)

■ **Wohnbaugenossenschaft Eital**, in Tecknau, Förderung des gemeinnützigen Wohnungsbaus, Genossenschaft (SHAB Nr. 203 vom 19.10.1999, S. 7148). Domizil neu: c/o Stefan Dätwyler, Kesselweg 4, 4492 Tecknau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Andrist-Rothendühler, Ernst, von Erlachen im Simmental, in Wenslingen, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sager-Speiser, Markus, von Menziken, in Tecknau, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grieder-Binggeli, Hans, von Kilchberg BL, in Tecknau, Mitglied der Verwaltung,

ohne Zeichnungsberechtigung; Sager-Bieri, Paul, von Menziken, in Tecknau, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung, Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dätwyler, Stefan, von Staffebach, in Tecknau, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strub, Bruno, von Läuflingen, in Tecknau, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neukomm, Jürg, von Langenthal, in Tecknau, Mitglied der Verwaltung und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Goseli-Graf, Ernst, von Kriechenwil, in Zeglingen, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ruf, Erika, von Oberhof, in Tecknau, Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 1425 vom 30.03.2004
(02201016 / CH-280.5.917.432-7)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Harun YAGCI**, in Pratteln, Isolationsarbeiten und Blechverkleidungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 202 vom 21. 10. 2003, S. 5, Publ. 1224108). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 1426 vom 30.03.2004
(02201022 / CH-280.1.006.978-6)

■ **Objectlink GmbH in Liquidation**, in Binningen, Erbringung von EDV-Dienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 234 vom 04. 12. 2003, S. 6, Publ. 2012504). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 29.03.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 1427 vom 30.03.2004
(02201028 / CH-280.4.002.774-7)

BS

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Caffè Bar Amici GmbH**, in Basel, Missionstr. 33, 4055 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2004. Zweck: Betrieb einer Café-Bar mit Alkoholausschank und Handel mit Lebensmitteln. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Castelli, Davide, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Pentimone, Ferdinando, italienischer Staatsangehöriger, in Oberwil BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 1644 vom 29.03.2004
(02200772 / CH-270.4.013.799-8)

■ **Cantilena-Stiftung**, in Basel, c/o Jörg Honnegger, Liato-witsch & Partner, Elisabetenstr. 28, 4010 Basel, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 26. 03. 2004. Zweck: Förderung der Musik von Komponistinnen insbesondere der Vergangenheit, Förderung und Unterstützung von finanziell bedürftigen Studierenden der Musik insbesondere der Musikhochschule Basel und von finanziell bedürftigen Studierenden unter dem Patronat des Schweizerischen Musikpädagogischen Verbandes (SMPV), Förderung zeitlich limitierter musikpädagogischer Projekte in der Stadt und Region Basel. Organisation: Stiftungsrat und Revisionsstelle. Stiftungsrat: wenigstens 4 Mitglieder. Eingetragene Personen: Cerletti, Christine, von Basel, in Bottmingen, Präsidentin des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Baltensperger, Dr. Andreas Walter genannt André, von Winterthur, in Riehen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Honnegger, Jörg, von Dürnten, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Karcher, Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (DE), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kriesemer, Charlotte, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; HB&P Wirtschaftsprüfung, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1645 vom 29.03.2004
(02200778 / CH-270.7.002.887-0)

■ **Future Systems Consulting GmbH**, in Basel, Steinenring 13, 4051 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2004. Zweck: Beratung von Organisationen im Bereich strategische Orientierung und wertschöpfungsorientierte Personalentwicklung durch Analysen, Entwicklung, Gestaltung und Implementierung von Prozessen im Bereich Organisations- und Personalentwicklung, Coaching, Durchführung von Trainings, Schulungen und Tagungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Blank, Reiner, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (DE), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Bondt, Denise J., von Herisau, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.

Tagebuch Nr. 1646 vom 29.03.2004
(02200782 / CH-270.4.013.800-9)

■ **Linuxcafe GmbH**, in Basel, c/o Alexis Wiasmitinow, Predigerhofstr. 55, 4059 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2004. Zweck: Verkauf von Computerhardware und -software sowie dazugehöriger Service, Anbieten von Dienstleistungen im Internetbereich, Zuführstellen von Fax- und Kopiergeräten sowie Scannern, Führen eines Restaurationsbetriebs, Verkauf von Fanartikeln sowie Eventorganisation. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wiasmitinow, Alexis, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Wiasmitinow, Boris, von Basel, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 1647 vom 29.03.2004
(02200788 / CH-270.4.013.801-7)

■ **Schenco GmbH**, in Basel, Gartenstr. 101, 4002 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2004. Zweck: Handel mit Ferrolegerungen und Stahlprodukten, Vermittlung solcher Geschäfte sowie Beratung in diesem Bereich. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben oder veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Diener, René, von Eschensch, in Teniklen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Blindenbacher, Beat, von Hasle bei Burgdorf, in Pratteln, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 1648 vom 29.03.2004
(02200792 / CH-270.4.013.802-5)

■ **Tobacco World GmbH**, in Basel, c/o Roger Mettster, Zwingenstr. 10, 4053 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2004. Zweck: Handel mit Raucherwaren, Spirituosen sowie Waren aller Art und Betrieb einer Gourmet- und Smokers-Lounge. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, verwalten und veräußern und sich an anderen Unternehmen aller Art beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mettster, Roger, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Feger, Klaus, von Basel, in Basel, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 1649 vom 29.03.2004
(02200798 / CH-270.4.013.803-0)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Autosign GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 2001, S. 9597). Domizil neu: Steinerstr. 108, 4058 Basel.

Tagebuch Nr. 1650 vom 29.03.2004
(02200802 / CH-270.4.012.984-7)

■ **Bank für Internationalen Zahlungsausgleich**, in Basel, Internationale Organisation mit eigenem Rechtsstatus (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 2004, S. 6, Publ. 2111850). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geithner, Timothy F., Bürger der USA, in New York (USA), Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 1651 vom 29.03.2004
(02200808 / CH-270.3.000.524-5)

■ **Café Dyych Vojnovic**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3474). Firma neu: **Restaurant Letzturn Vojnovic**. Domizil neu: Weidengasse 19, 4052 Basel. Zweck neu: Betrieb des Restaurants Letzturn.

Tagebuch Nr. 1652 vom 29.03.2004
(02200812 / CH-270.1.012.167-6)

■ **Com & Serve GmbH**, in Basel, Kommunikationsdienstleistungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 123 vom 01. 07. 2003, S. 8, Publ. 1059834). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kanyar, Helena, von Basel, in Basel, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Born, Rudolf, von Grellingen, in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1653 vom 29.03.2004
(02200818 / CH-270.4.013.227-4)

■ **Galerie Sevogel AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 24. 11. 2003, S. 5, Publ. 1273872). [Gesellschaft ohne Revisionsstelle]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Testor Treuhand, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1654 vom 29.03.2004
(02200822 / CH-270.3.002.154-7)

■ **Haitha AG**, in Basel, biomedizinische Forschung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14. 06. 2002, S. 6, Publ. 511722). Statutenänderung: 29. 03. 2004. Domizil neu: Steinenvorstadt 60, 4020 Basel. Zweck neu: Erstellung, Kauf, Verkauf, Vermietung und Vermittlung von Immobilien. Die Gesellschaft ist berechtigt, Beteiligungen an anderen Unternehmen einzugehen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treyer, Kurt, von Herznach, in Arlesheim, Mitglied des

Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathys, Jürg, von Eriswil, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1655 vom 29.03.2004
(02200828 / CH-270.3.011.933-7)

■ **Inter Audit AG**, in Basel, Treuhandgesellschaft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 2001, S. 61). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heiniger, Oskar, von Eriswil, in Oberwil BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Direktor]; Ditsch, Helmut, von Schiers, in Oberwil BL, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Heiniger, Brigitta, von Reiden, in Oberwil BL, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1656 vom 29.03.2004
(02200832 / CH-270.3.005.416-2)

■ **Klima AG**, in Basel, Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 2004, S. 5, Publ. 2142836). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baur, Francis, von Basel, in Basel, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1657 vom 29.03.2004
(02200838 / CH-270.3.012.984-2)

■ **Liwig AG**, in Basel, Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 2000, S. 8690). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bedon Revision & Treuhand AG, in Muttenz, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Confiducia Audit AG, in Birsfelden, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1658 vom 29.03.2004
(02200842 / CH-270.3.003.744-3)

■ **Pragmacom GmbH**, in Basel, Hard- und Software usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 144 vom 27. 07. 2001, S. 5793). Statutenänderung: 22. 03. 2004. Domizil neu: Beim Goldenen Löwen 10, 4052 Basel. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art sowie An- und Verkauf von Hard- und Software und/oder Teilen davon im Bereich Computer- und Telekommunikationstechnik, deren Montage und Installation, Konzipierung neuer und Anpassung bestehender Systeme und Lösungen, Entwicklung von Software sowie Beratung und Schulung. Erbringung von Dienstleistungen im Treuhandbereich und Projektmanagement. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arni, Alexandra, von Mühldorf SO, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Powell, Anita, von Basel, in Basel, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fauerbach, Beate, deutsche Staatsangehörige, in Wettingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.

Tagebuch Nr. 1659 vom 29.03.2004
(02200848 / CH-255.4.000.384-9)

■ **Reha mobil GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 2001, S. 8442). Statutenänderung: 29. 03. 2004. Stammkapital neu: CHF 100'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog, Rolf, von Möhlin, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 99'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 29'000.--].

Tagebuch Nr. 1660 vom 29.03.2004
(02200852 / CH-270.4.001.854-3)

■ **RENOMED AG**, in Basel, Dienstleistungen auf dem Gebiete der Beratung von Pharmafirmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 14. 07. 2000, S. 4824). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kopp, Dr. Urs, von Hitzkirch, in Therwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Keller Treuhand, in Augst, Revisionsstelle; Kolberg, Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Binningen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gut, Franz, von Luzern, in Luzern, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Sarry, Dr. Christoph, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1661 vom 29.03.2004
(02200858 / CH-270.3.012.335-7)

■ **SEV Versicherungen**, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 242 vom 16. 12. 2003, S. 7, Publ. 2030456). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geiger, Ernst, von Wisen SO, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggenberger, Hanspeter, von Grabs, in Buchs SG, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung; Küng, Ernst, von Eriswil, in Zolingen, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 1662 vom 29.03.2004
(02200862 / CH-270.5.000.113-4)

■ **Sport-Toto-Gesellschaft**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 201 vom 20. 10. 2003, S. 5, Publ. 1221932). Statutenänderung: 10. 05. 2003. [Publikationspflichtige Tatsachen nicht berichtet].

Tagebuch Nr. 1663 vom 29.03.2004
(02200868 / CH-270.6.000.203-2)

■ **Steiner Infotech**, bisher in Bettingen, Informatiktechnologie usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 1995, S. 9). Sitz neu: Basel. Domizil neu: Drosselstr. 47, 4059 Basel.

Tagebuch Nr. 1664 vom 29.03.2004
(02200872 / CH-270.1.003.427-5)

■ **Swisspartners Investment Network AG**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 2004, S. 6, Publ. 2099320), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buckert, Johannes genannt Johan, niederländischer Staatsangehöriger, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Robert, von Wollerau, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Newson, Simon, britischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Räber, Benno K., von Küssnacht SZ, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wintsch, Markus, von Opfikon, in Vaduz (FI), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1665 vom 29.03.2004
(02200878 / CH-270.9.000.972-0)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 104 vom 03. 06. 2003, S. 6, publizierten TB-Eintrags Nr. 3209 vom 26. 05. 2003. **Unit GmbH**, in Basel, IT-Dienstleistungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 2004, S. 6, Publ. 2189346). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mickel, Gordon, britischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-- [nicht: Gordon, Mickel].

Tagebuch Nr. 1666 vom 29.03.2004
(02200882 / CH-270.4.013.496-2)

■ **Verein für Orthopädie-Traumatologie im Laniado Hospital in Nethanya**, in Basel, Verein (SHAB Nr. 66 vom 03. 04. 1996, S. 1914). Domizil neu: c/o Susanne Bloch, Eleuterstr. 77, 4051 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess, Marcel, von Basel, in Basel, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oppenheimer, Dr. Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baruch, Rony, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied und Sekretär des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Picard, Dr. Claude Maurice, von Basel, in Nethanya (IL), Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel]; Merlin, Claude, von Bern, in Enneda, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bloch, Susanne, von Endingen, in Basel, Mitglied und Sekretärin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dankner, Fred, von Basel, in Riehen, Mitglied des Vorstandes und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1667 vom 29.03.2004
(02200888 / CH-270.6.000.106-0)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Sphinx Verlag AG in Liquidation**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 20. 06. 2003, S. 6, Publ. 1044912). Liquidation beendet. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 21. 10. 2003 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.

Tagebuch Nr. 1668 vom 29.03.2004
(02200892 / CH-270.3.004.977-0)

■ **TMP Tschan Merz & Partner Werbung, Kommunikation AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2001, S. 5761). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.

Tagebuch Nr. 1669 vom 29.03.2004
(02200898 / CH-270.3.005.249-7)

■ **VTA Versicherungs-Treuhand Agentur, K. Gürbura**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 2001, S. 10046). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 1670 vom 29.03.2004
(02200902 / CH-270.1.012.428-9)

FR

Canton de Fribourg

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **B & S Restauration Sàrl**, à La Tour-de-Trême, Place de l'Hôtel de Ville 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25.03.2004. But: exploitation d'établissements publics tels que cafés, restaurants, hôtels, bars, dancing, etc. Capital social: CHF 20'000.--, entièrement libéré. Associés: Berset Jérôme, de Villorsonnes, à Bulle, pour une part de CHF 10'000.--; et Sugnau Nicolas, de Sàles, à Sàles, pour une part de CHF 10'000.--. Gérants: les associés Berset Jérôme et Sugnau Nicolas, tous deux avec signature collective à deux. Organe de publication: FOSC. Journal no 1678 du 30.03.2004
(02200446 / CH-217.3.531.092-2)

■ **Christian Erard, Consultant en Informatique**, à Rue, Promasens, Ancienne Forge. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Erard Christian, de Les Bois, à Promasens. Objet: conseils, ventes et services en informatique. Journal no 1679 du 30.03.2004 (02200454 / CH-217.3.531.093-8)

■ **Egger Gilbert**, à Neyruz (FR), Route du Puits 3. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Egger Gilbert, de Rechthalen, à Neyruz (FR). Objet: bûcheronnage en tant que tâcheron. Journal no 1680 du 30.03.2004 (02200460 / CH-217.3.531.094-3)

■ **Guma Gipser und Maler GmbH**, in Wünnewil-Flammatt, Wünnewil, Mühlematte 7. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 24.03.2004. Zweck: Betrieb eines Gipser- und Malergeschäftes, Ausführung von Isolationsarbeiten. Stammkapital: CHF 20'000.-, voll libériert. Gesellschafter: Hoti Fadil, kosovarischer Staatsangehöriger, in Kerzers, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-, Mersini Mensur, mazedonischer Staatsangehöriger, in Wünnewil, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Geschäftsführer: die Gesellschafter Hoti Fadil und Mersini Mensur, beide mit Einzelunterschrift. Publikationsorgan: SHAB. Tagebuch Nr. 1682 vom 30.03.2004 (02200474 / CH-217.3.531.095-9)

■ **HEITO Wohnbau GmbH**, in Heitenried, Dorfzentrum 1K, c/o Architekturbüro Beat Spicher AG. Neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Statuten vom 24.03.2004. Zweck: Erwerb, Planung und Überbauung sowie Verkauf und Verwahrung von Grundstücken und Liegenschaften. Stammkapital: CHF 50'000.-, voll libériert. Gesellschafter: Boschung Josef, von Wünnewil-Flammatt, in Schmitten (FR), mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Spicher Beat, von Ueberstorf, in Heitenried, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Gobet-Meyer Josef, von Böisingen, in Böisingen, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-, ohne Unterschrift; Lehmann Kanis, von Schmitten (FR), in Schmitten (FR), mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-, ohne Unterschrift; Meyer Heinrich, von Dürdingen, in Heitenried, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-, ohne Unterschrift. Geschäftsführer: die Gesellschafter Boschung Josef und Spicher Beat, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Publikationsorgan: SHAB. Tagebuch Nr. 1683 vom 30.03.2004 (02200482 / CH-217.3.531.096-7)

■ **LBL Le Bouchon lyonnais Sàrl**, à Fribourg, Rue de la Samaritaine 2. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 23.03.2004. But: toutes activités dans le domaine de l'hôtellerie et de la restauration, notamment l'exploitation de bistros du genre 'Bouchon lyonnais'. Capital social: CHF 20'000.-, entièrement libéré. Associés: Chabauty Christophe, de France, à Farvagny, pour une part de CHF 19'000.-, et Fahmi-Chabauty Céline, de France, à Farvagny, pour une part de CHF 1'000.-, sans signature. Gérant: l'associé Chabauty Christophe, avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Journal no 1684 du 30.03.2004 (02200488 / CH-217.3.531.097-5)

■ **SI Le Bois de Chênes SA**, à Avry, Route de Covy 31. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.03.2004. But: acquisition, vente, mise en valeur et promotion de biens immobiliers ainsi que toutes opérations en relation directe ou indirecte avec son but social. Capital-actions: CHF 100'000.-, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.-, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou communication écrite. Administration: Stadelmann Edgar, à Escholzmatt, à Plasselsb, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Cotting Revisions AG, à Dürdingen. Journal no 1686 du 30.03.2004 (02200502 / CH-217.3.531.098-0)

■ **Tally-weijl, Correia Santos Rodrigues Maria Eduarda**, à Bulle, Grand-Rue 36. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Rodrigues Eduarda, du Portugal, à Bulle. Objet: vente d'habits pour dames. Journal no 1687 du 30.03.2004 (02200510 / CH-217.3.531.099-1)

■ **Trade and Investment Services GmbH**, à Fribourg, Bourgillon, Rue Max-von-Sachsen 44. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25.03.2004. But: réparation et distribution internationale de motos et leurs accessoires. Capital social: CHF 20'000.-, entièrement libéré. Associés: Breeds John, de Grande-Bretagne, à Londres (GB), pour une part de CHF 19'000.-, et Cunningham Graham, de Grande-Bretagne, à Bourgillon, pour une part de CHF 1'000.-. Gérants: les associés Breeds John et Cunningham Graham, tous deux avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Journal no 1688 du 30.03.2004 (02200516 / CH-217.3.531.100-4)

Mutations

Mutations Mutazioni

■ **EC Services Sàrl**, à Barberêche, exploitation d'une entreprise de transport et d'un garage avec atelier de réparation, etc. (FOSC du 02.07.2003, p. 7). Clément Emmanuel, gérant, a démissionné, sa signature est radiée. Journal no 1690 du 30.03.2004 (02200530 / CH-217.1.002.315-9)

■ **Exatron AG**, bisher in Sigriswil (SHAB vom 12.10.2001, p. 7960). Sitzverlegung nach: Murten, Freiburgstrasse 69, c/o Notar Robert Fiolet. Gründungsstatuten vom 24.10.1994, geändert am 24.03.2004. Neuer Zweck: Vertrieb sowie Import und Export von elektronischen Komponenten und Baugruppen sowie Übernahme von Handelsvertretungen. Aktienkapital: CHF 100'000.-, voll libériert, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilung an die Aktionäre: schriftlich oder SHAB. Verwaltungsrat: Seidel Manfred, Präsident, ist zurückgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Bless Martha und Huber Urs, beide Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift, sind zurückgetreten. Piller Hugo, von Plaffeien, in La Corbaz, ist neu einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Neuschwander Bernhard ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Treuhänder & Partner AG, in Bern. Tagebuch Nr. 1681 vom 30.03.2004 (02200468 / CH-092.3.005.821-9)

■ **La Bonne Friandise Boschung**, à Echarlens, confiserie, crêperie, snack et manège pour enfants. Entreprise individuelle. (FOSC du 06.11.2001, p. 8697). Siège transféré à Gruyères, Pringy, Route du Moléson 62. Boschung Laurent, titulaire inscrit, est maintenant domicilié à Pringy. Journal no 1691 du 30.03.2004 (02200538 / CH-217.0.411.625-8)

■ **La Campanella Balakan Sàrl**, à Fribourg, exploitation d'une entreprise de plâtrerie. (FOSC du 25.11.2003, p. 5). Nouvelle raison sociale: **La Campanella Concept Sàrl**. Nouveau but: tous services informatiques, y compris importation et exportation de matériel informatique. Stepanovic Stepan n'est plus associé par suite de la cession de sa part de CHF 1'000.- à Stepanovic-Nikolic Desanka, de Bosnie, à Courtaman, qui devient associée pour une part de CHF 1'000.-. Statuts modifiés le 11.03.2004. Associés: Stepanovic Radjica, inscrit, pour une part de CHF 19'000.-, et Stepanovic-Nikolic Desanka pour une part de CHF 1'000.-, sans signature. Journal no 1692 du 30.03.2004 (02200544 / CH-217.1.130.595-6)

■ **MTS Traitements Sàrl**, précédemment à Froideville (FOSC du 21.10.1999, p. 7212). Siège transféré à Villars-sur-Glâne, Chemin du Couchant 42. Statuts originaires du 07.10.1999, modifiés le 22.03.2004. Nouveau but: exploitation d'un cabinet de thérapies naturelles et alternatives; donner des consultations, des cours et des conseils préventifs et curatifs; promotion, vente de produits et d'appareils concernant ces domaines. Capital social: CHF 20'000.-, entièrement libéré. Associés: Bongard Gabriel, d'Epandes (FR), actuellement domicilié à Villars-sur-Glâne, inscrit, pour une part de CHF 19'000.-, et Dosso Anne, de Gentilino, actuellement domiciliée à Villars-sur-Glâne, inscrite, pour une part de CHF 1'000.-, sans signature. Organe de publication: FOSC. Journal no 1685 du 30.03.2004 (02200496 / CH-550.0.173.519-2)

■ **Pierre Maillard Sàrl**, à Surpierre, l'exploitation d'une entreprise de maçonnerie et de génie civil. (FOSC du 29.11.1996, p. 7375). Cette raison sociale est radiée du registre du commerce du canton de Fribourg, par suite du transfert du siège à Payerne, (FOSC du 25.03.2004, p. 12). Journal no 1695 du 30.03.2004 (02200566 / CH-217.0.240.040-1)

■ **Pimos AG**, in Kerzers, Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bausektor. (SHAB vom 05.01.1999, p. 36). Neue Firma: **nawaRo AG**. Neuer Zweck: weltweiter Vertrieb und Verkauf von lizenzierten Baustoffen aller Art. Statuten geändert am 23.03.2004. Schwab Kurt, Verwaltungsrat, ist zurückgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Heier Stefan, von Gurnels, in Cressier (FR), ist neu einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Cotting Revisions AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Wiedenau Treuhänder & Revisions-AG, in Diepoldsau. Tagebuch Nr. 1695 vom 30.03.2004 (02200552 / CH-217.0.530.758-0)

■ **UCB-Pharma AG**, précédemment à Zurich (FOSC du 17.03.2004, p. 21). Siège transféré à Bulle, Chemin de Croix-Blanche 10. Nouvelle raison sociale: **UCB-Pharma SA [UCB-Pharma AG]** [UCB-Pharma Ltd]. Statuts originaires du 23.01.1950, modifiés le 22.03.2004. Nouveau but: fabrication et distribution de matières premières chimiques et de produits pharmaceutiques. Capital-actions: CHF 550'000.-, entièrement libéré, divisé en 1'100 actions de CHF 500.-, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée ou lettre remise contre récépissé. Administration: Theusinger Edgar Karl, d'Allemagne, actuellement domicilié à Dürdingen, président, Scherrer Josef, d'Erlenbach (ZH) et Mosnang, à Erlenbach (ZH), vice-président, Thiébaud Pierre-Alain, de Brot-Dessous, à Fribourg, administrateur, tous trois inscrits, avec signature collective.

ve à deux, et Kaltenbach Thomas, d'Allemagne, à Greng, directeur, inscrit, avec signature collective à deux. Réviseur inscrit: Fiduciaire REVITAG SA, à Fribourg. Journal no 1689 du 30.03.2004 (02200524 / CH-020.3.927.215-5)

Löschungen

Radiations Cancellazioni

■ **Mauron Florian, Au Pot d'Chanvre**, à Fribourg, Vente de divers produits naturels dérivés du chanvre, et gadgets divers. Entreprise individuelle. (FOSC du 26.02.1996, p. 1102). Par ordonnance du 30 avril 2003, le Président du Tribunal du district de Neuchâtel, à Neuchâtel, a prononcé la faillite du titulaire. Cette inscription est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 1, de l'ORC. Journal no 1694 du 30.03.2004 (02200558 / CH-217.0.112.785-4)

■ **Riedo G.-Station-Classic**, à Grolley, station d'essence, etc. Entreprise individuelle. (FOSC du 26.02.1996, p. 5142). L'inscription est radiée par suite de cessation d'activité. Journal no 1696 du 30.03.2004 (02200572 / CH-217.0.113.130-4)

GE

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **DRAGON FINANCIAL COMPANY LTD**, à Genève, rue du Rhône 78, c/o Philippe G. Meyer, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22.03.2004. But: opérations d'investissement dans le domaine commercial, industriel, de la construction et des services financiers, exploitation de commerces et de centres commerciaux, notamment en Russie et au Kazakhstan, prise de participations dans d'autres entreprises, à l'exclusion de participations dans des sociétés ayant un but immobilier au sens de la LFAIE. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Belmadani Elvira, de Genève, à Vevey, présidente, Harajchi Mohamed, de la Dominique, à Genève, vice-président, Meyer Philippe G., de Zurich, à Cologny, secrétaire, et Raifi-Froushani Farinaz, de et à Genève, lesquels signent individuellement. Réviseur: Société fiduciaire d'Expertise et de Revision SA, à Genève. Journal no 4017 du 30.03.2004 (02199810 / CH-660.0.709.004-6)

■ **ECELEC SERVICES SA**, à Genève, ruelle du Midi 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.03.2004. But: exploitation d'une entreprise générale d'électricité, de téléphone et de réseaux informatiques; études et projets de tous travaux d'électricité courant fort et courant faible, de télématique, ainsi que dépannage 24 heures sur 24, 365 jours par année. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: Feuille Officielle Suisse du Commerce ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Cicco Patrick, de Mesocco, à Meyrin, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: ALBER & ROLLE Experts-comptables Associés SA, à Genève. Journal no 4018 du 30.03.2004 (02199824 / CH-660.0.710.004-1)

■ **ESPACE FITNESS SANTE BELLEVUE Sàrl**, à Bellevue, chemin des Limites 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25.03.2004. But: création et exploitation d'un centre de fitness, de body-building, de musculation, de sports, de soins esthétiques et solariums, ainsi que commerce de matériel s'y rapportant. Capital: CHF 20'000. Associés: Fleury Alain, du Canada, à Crans-près-Célligny, pour une part de CHF 19'000, et Fleury Nicolas, de et à Genève, pour une part de CHF 1'000. Gérant: l'associé Fleury Alain avec signature individuelle, l'autre associé n'exerce pas la signature sociale. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Journal no 4019 du 30.03.2004 (02199838 / CH-660.0.711.004-7)

■ **Garage Carrosserie du Nord SA**, à Meyrin, rue du Cardinal-Jourmet 4. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11.03.2004. But: exploitation de garages avec atelier de carrosserie, de réparation, service d'entretien et commerce d'automobiles; prise à administration de participations, à l'exception de participations sujettes à autorisation selon la LFAIE. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Reprise de biens: matériel et installations d'un local de peinture, d'un four et d'une cabine de giclage, d'un marbre, du mobilier de bureau et d'un outillage de carrosserie pour le prix de CHF 50'000. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Grimm Patrick, de Genève, à Onex, président, Dejussé Thierry, de Leysin, à Crassier, et Nero Daniel, de Vernier, à Anières, tous trois avec signature collective à deux. Réviseur: HEAD GESTION SA, à Carouge (GE). Journal no 4021 du 30.03.2004 (02199866 / CH-660.0.712.004-2)

■ **La Farandolle, Frossard de Saugy**, à Genève, Grand-Rue 25. Titulaire: Frossard de Saugy Alexandre, de Genève, à Messery. F. Objet: les arts de la table, cadeaux, luminaires, décoration. Frossard de Saugy, jusqu'ici associé de la société en nom collectif 'La Farandolle, Frossard de Saugy & Cie', à Genève, reste chargé de l'actif et du passif de la société, au sens de l'art. 579 CO, dont il continue les affaires. Journal no 4022 du 30.03.2004 (02199880 / CH-660.0.713.004-3)

■ **M. et Mme Zmama Mohamed et Sana**, à Genève, boulevard James-Fazy 14. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 29.03.2004. Objet: exploitation d'un café restaurant à l'enseigne 'CHEZ MOMO'. Reprise de l'actif et du passif de l'entreprise individuelle 'Mohamed Zmama', à Genève. Associés: Zmama Mohamed, de et à Genève, et Zmama Sana, de Rougemont, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Journal no 4023 du 30.03.2004 (02199894 / CH-660.0.714.004-9)

■ **MBA Michael Bailey Associates (Switzerland) SA [MBA Michael Bailey Associates (Switzerland) AG] [MBA Michael Bailey Associates (Switzerland) Ltd]**, à Meyrin, route de Pré-Bois 29, World Trade Center. Succursale de MBA Michael Bailey Associates (Switzerland) SA [MBA Michael Bailey Associates (Switzerland) AG] [MBA Michael Bailey Associates (Switzerland) Ltd], société anonyme, à Zollikon, inscrite au registre du commerce du canton de Zurich (dernière FOSC du 01.12.2003, page 20). But et objet particulier de la succursale: prestation de conseils et de services en matière de technologie de l'information. Administration: Odok Sinan C, de et à Zurich, avec signature individuelle. Procuration individuelle de Luke Catherine, de Grande-Bretagne, à Zurich. Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Simic Nicholas, de Grande-Bretagne, à Genève. Journal no 4024 du 30.03.2004 (02199908 / CH-660.0.715.004-8)

■ **MEDICAL TITANIUM Sàrl**, à Genève, route de Malagnou 26, c/o Nova-Atlantis SA. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 18.03.2004. But: fabrication, achat, vente, import-export de matériel dentaire et en particulier implants, produits accessoires et tous produits en titane. Capital: CHF 20'000. Associés: Bellato Lorenzo, de Genève, à Corsier (GE), pour une part de CHF 17'000, et Teroni Remo, de Lancy, à Collonge-Bellerive, pour une part de CHF 3'000. Gérant: l'associé Bellato Lorenzo avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à l'associé Teroni Remo. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Journal no 4025 du 30.03.2004 (02199922 / CH-660.0.716.004-0)

■ **MUKENDI KABONGO**, à Meyrin, route de Pré-Bois 20. Titulaire: Mukendi Kabongo Théodore, de Genève, à Chancy. Objet: tous les conseils financiers et fiscaux, assurances, gestion de fortune et immobilier. Journal no 4027 du 30.03.2004 (02199948 / CH-660.0.717.004-6)

■ **SK Ambulances SA**, à Genève, rue Lamartine 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25.03.2004. But: exploitation d'une entreprise d'ambulances permettant le transport de malades et blessés. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de CHF 500, nominatives, liées selon status. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Komanski Eric, de France, à Genève, président, Vitali Marco, de Genève, à Vevey, vice-président, et Boumendjel Nadir, de Pfeffikon, à Onex; signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs. Réviseur: Partner SA, Société fiduciaire, à Genève. Journal no 4028 du 30.03.2004 (02199958 / CH-660.0.718.004-4)

■ **URBAN, ARRADJ ET CIE**, à Genève, rue de la Terrassière 13. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 29.03.2004. Objet: coiffure. Associés: Arradj Bernadette, de France, à Annemasse, F, Arradj Rachel, de France, à Annemasse, F, et Tomeo de Espírito Santo Monica, du Brésil, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Journal no 4029 du 30.03.2004 (02199968 / CH-660.0.719.004-5)

■ **WENGER PERSPECTIVE**, à Genève, rue du Cendrier 24. Titulaire: Wenger Bernard, de Buchholterberg, à Genève. Objet: création et maintenance de sites Internet. Journal no 4030 du 30.03.2004 (02199978 / CH-660.0.720.004-9)

■ **WOLY-BOLY, OGUNLADE & CO**, à Genève, rue Chan-dieu 7. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 01.01.2004. Objet: exploitation d'un restaurant africain; exploitation d'un cyber café; conseils commerciaux à l'enseigne 'Geneva Multilateral Consultancy'. Associés: Ogunlade Clement, du Nigéria, à Genève, et Ogunlade Margaret, du Nigéria, à Genève. Journal no 3963 du 29.03.2004 (02199802 / CH-660.0.708.004-0)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Académie de musique de Genève (fondée en 1886), fondation Briccarello-Rehfoos**, à Genève, fondation, enseignement de la musique, etc. (FOSC du 24.03.2003, p. 6). Les pouvoirs de Gautheron Ludmilla et Fauconnet Pierre, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Grandjean Philippe, de et à Genève, et Viana Américo, du Portugal, à Genève, membres du conseil, signent collectivement à deux avec Radacineau Gabrielle ou Bouchakchoukha Mohammed.
Journal no 4031 du 30.03.2004
(02199988 / CH-660.0.320.981-9)

■ **ASC-Langues SA**, à Genève, enseignement de langues, etc. (FOSC du 16.03.2004, p. 7). Walsh Pamela n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Crawford Douglas Stuart, nommé président, continue à signer individuellement.
Journal no 4032 du 30.03.2004
(02199998 / CH-660.0.106.974-9)

■ **Association pour l'Histoire des Sciences**, à Genève, encourager l'étude de l'histoire des sciences, etc. (FOSC du 10.02.2003, p. 7). Les pouvoirs de Dieterich de Saussure Barbara sont radiés. Lacki Jan, de et à Genève, président, et Fantini Bernardino, d'Italie, à Genève, membres de la direction, signent collectivement à deux.
Journal no 4033 du 30.03.2004
(02200008 / CH-660.0.006.954-9)

■ **BDO Visura**, succursale à Genève, toutes activités entrant dans le champ d'activité d'une société fiduciaire. Société anonyme ayant son siège à Zurich (FOSC du 29.09.2003, p. 6). Les pouvoirs de Hammer Thomas et Truffer Claude-Jean, ainsi que la procuration de Vranken Mariette sont radiés. Wyss Otto, de Füllbach, à Meggen, membre et président du conseil d'administration, signe collectivement à deux. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Rosset Bernard, de Bougy-Villars, à Saint-Sulpice (VD), directeur de la succursale.
Journal no 4034 du 30.03.2004
(02200018 / CH-660.0.813.995-4)

■ **Biosafe Medical Transfer Sàrl**, à Genève, développement, fabrication et commercialisation d'équipements d'hygiène médicale, etc. (FOSC du 10.03.2003, p. 6). Demoulin Anne Marie et Estier Bernard signent désormais collectivement à deux.
Journal no 4035 du 30.03.2004
(02200028 / CH-660.0.627.001-6)

■ **Bluebottle Investments SA**, à Genève, acquisition, détermination, administration et vente de participations, etc. (FOSC du 25.02.2004, p. 7). Les 1'000 actions de CHF 100, nominatives, ne sont plus liées selon statuts. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, nominatives. Statuts modifiés le 25.03.2004.
Journal no 4036 du 30.03.2004
(02200038 / CH-660.0.703.999-0)

■ **Cambos Investment Advisors SA**, à Genève, assistance et conseil en matière financière, etc. (FOSC du 20.12.2001, p. 10048). Les pouvoirs de Chekir Adel sont radiés.
Journal no 4037 du 30.03.2004
(02200048 / CH-660.2.382.001-4)

■ **Champ-des-Filles SA**, à Plan-les-Ouates, exploitation de restaurants, activité commerciale et financière s'y rapportant (FOSC du 20.04.1999, p. 2561). But modifié: exploitation de restaurants, notamment de la "Brasserie de Plan Les", à Plan-les-Ouates, et activité commerciale et financière s'y rapportant. Les 100 actions de CHF 1'000, nominatives, sont maintenant liées selon statuts. Nouveaux statuts du 18.03.2004. L'administrateur Canton Antonio est maintenant domicilié à Anières.
Journal no 4038 du 30.03.2004
(02200058 / CH-660.0.652.998-5)

■ **CHD Caviar House Distribution SA**, à Genève, commerce, achat, vente et représentation de caviar, poissons, fruits de mer, etc. (FOSC du 06.11.2003, p. 7). 'Ernst & Young SA' n'est plus réviseur.
Journal no 4039 du 30.03.2004
(02200068 / CH-660.0.189.989-5)

■ **Chocolats et Cacaos Favarger SA**, à Versoix, fabrication de chocolats, etc. (FOSC du 04.11.2003, p. 11). Signature collective à deux a été conférée à Barbioux Yves, de France, à Lausanne, directeur.
Journal no 4040 du 30.03.2004
(02200078 / CH-660.0.027.911-2)

■ **Corona Participation SA**, à Genève, opérations de crédit et de financement, etc. (FOSC du 03.05.1999, p. 2890). Müller Cosima n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Dil Younés, de France, à Le Vaud, est administrateur unique avec signature individuelle.
Journal no 4041 du 30.03.2004
(02200088 / CH-660.1.820.997-7)

■ **Crossoil SA**, à Genève, négoce, raffinage, commercialisation de pétrole brut ou de produits dérivés, etc. (FOSC du 12.03.2003, p. 6). But modifié: activités en relation avec les hydrocarbures, les ressources naturelles et le développement économique; fournir des services et des conseils de toute nature à l'industrie pétrolière, para-pétrolière et aux autorités étatiques de pays producteurs, négoce, raffinage, commercialisation de pétrole brut ou de produits dérivés, ainsi que de toutes autres matières premières, marchandises ou produits, pour son compte, ou pour le compte de tiers; financement, courrage, transport, affrètement et activités généralement liées au négoce international. Statuts modifiés le 22.03.2004.
Journal no 4042 du 30.03.2004
(02200098 / CH-660.0.947.996-5)

■ **CT OCEANE SA**, à Carouge (GE), achat, vente, production et commercialisation de produits alimentaires, etc. (FOSC du 10.07.2003, p. 5). Guggenheim Révision SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: CONSILIO SA, à Carouge.
Journal no 4043 du 30.03.2004
(02200108 / CH-660.0.723.001-5)

■ **Daventa SA**, à Genève, commerce, importation et exportation, etc. (FOSC du 17.10.2003, p. 5). Les pouvoirs de Tinguely Olga sont radiés. Procuration collective à deux a été conférée à Klopstein Gilbert, de Morges, à Versoix.
Journal no 4044 du 30.03.2004
(02200118 / CH-660.1.102.996-5)

■ **DP Services SA**, à Genève, prestation de services en rapport avec l'informatique, etc. (FOSC du 03.06.2003, p. 8). Signature collective à deux a été conférée à Périsset Dominique, de Ursy, à Meyrin, directeur.
Journal no 4045 du 30.03.2004
(02200128 / CH-217.1.001.048-3)

■ **EMS Maison de Pressy**, à Vandoeuvres, association (FOSC du 17.02.1999, p. 1102). Les pouvoirs de Rossier Collette, jusqu'ici membre du conseil, de même que ceux de Antille Denise sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Karbal Leila, de Fahy, à Genève, directrice.
Journal no 4046 du 30.03.2004
(02200138 / CH-660.0.320.999-9)

■ **Eurealys SA**, à Carouge (GE), étude de marché, promotion, commercialisation, commerce, importation, exportation de matériaux ou produits dérivés, etc. (FOSC du 11.12.2003, p. 6). Nouveau siège: Satigny, route du Mandement 197, c/o Fiduciaire FISCAL & FACILE SA. Statuts modifiés le 24.03.2004.
Journal no 4047 du 30.03.2004
(02200148 / CH-660.2.056.998-4)

■ **EUROPLAN INVESTMENTS HOLDING SA**, précédemment à Fribourg (FOSC du 24.10.2003, p. 7). Nouveau siège: Genève, rue de Rive 4, c/o Fiduciaire de Rive SA. Nouvelle raison sociale: EUROPLAN INVESTMENTS SA. Statuts originaires du 14.10.2003, modifiés le 25.03.2004. But: tous types d'opérations de négoce et d'opérations immobilières, la société n'exerce toutefois aucune activité immobilière en Suisse. Capital-actions: CHF 200'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 200, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Giroz Roger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Lee Jeong-Im, de Corée du Sud, à Séoul, KOR, président, Lavergnat André Jean, de Troinex, à Vevey, tous deux avec signature individuelle, et Lavergnat Adrien Louis-Arthur, de et à Troinex, lequel n'exerce pas la signature sociale (tous nouveaux). AUDEXCO Associés SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Mandats-Services SA, à Genève.
Journal no 4020 du 30.03.2004
(02199852 / CH-217.1.130.506-9)

■ **GROUPE PP HOLDING SA**, à Genève, acquisition, détermination et vente d'entités exerçant leur activité dans les domaines de la santé, etc. (FOSC du 08.09.2003, p. 7). Procuration collective à deux avec un administrateur a été conférée à Pfyffer Stéphane, de Döttingen, à Daillens.
Journal no 4048 du 30.03.2004
(02200158 / CH-660.0.096.989-3)

■ **HELVEA SA**, à Genève, activités de conseils, etc. (FOSC du 24.12.2003, p. 9). Nouvelle adresse: rue de Jargonnant 5.
Journal no 4049 du 30.03.2004
(02200170 / CH-660.2.534.003-4)

■ **IKEN SA**, à Genève, import-export, distribution, représentation, etc. (FOSC du 25.02.2004, p. 7). Thuilliez Gérard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Flückiger Guy, de Huttwil, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Ye Jie, de Chine, à Genève, directrice, et à Ye Ying, de Chine, à Belgrade, SOG, directeur. Horwath Fiduciaire & Revision SA, Genève n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Maroun Jean-Marie, de Genève, à Plan-les-Ouates. Nouvelle adresse: rue de la Prairie 19, c/o Y & WZ SARL.
Journal no 4050 du 30.03.2004
(02200184 / CH-660.0.397.004-1)

■ **Intrachem Bio (International) SA**, à Cologny, participations; gestion, contrôle et coordination des activités, etc. (FOSC du 03.09.1998, p. 6101). Barabino Giacomo, nommé directeur, continue à signer individuellement. Pachon Lina,

maintenant domiciliée à Bonne, F, signe désormais par procuration individuelle. Signature individuelle a été conférée à Toni Massimo, d'Italie, à Corsier, directeur adjoint.
Journal no 4051 du 30.03.2004
(02200198 / CH-660.0.063.989-0)

■ **Jansen Data Sàrl**, à Genève, représentation, location, achat et vente dans le domaine des ordinateurs, des télécommunications, etc. (FOSC du 05.04.2000, p. 2284). Par suite de naturalisation, l'associée Jansen Elly porte désormais le nom de Meixner Elly. Les associés Jansen Johan Adrian et Jansen Elly sont désormais originaires de Genève.
Journal no 4052 du 30.03.2004
(02200212 / CH-660.0.735.000-4)

■ **José Antonio Cabeza Rodriguez**, à Genève, entreprise générale de nettoyage (FOSC du 01.10.2001, p. 7604). Nouveau siège et domicile du titulaire: Le Grand-Saconnex, chemin des Coudriers 39. Par suite de changement d'état civil, le titulaire Cabeza Rodriguez Jose Antonio se nomme désormais Cabezas Jose Antonio. Nouvelle raison de commerce: José Antonio Cabezas.
Journal no 4053 du 30.03.2004
(02200226 / CH-660.1.836.001-1)

■ **L'Interdit SA**, à Genève, exploitation de bars, cafés, restaurants, discothèques, etc. (FOSC du 27.11.2003, p. 7). Bacheffner Corinne n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Crausz Gregory, d'Aubourges, à Onex, est administrateur unique avec signature individuelle.
Journal no 4055 du 30.03.2004
(02200254 / CH-660.1.285.994-9)

■ **LINE OFFICE SA**, à Genève, exploitation d'un bureau d'architecture et de décoration d'intérieur, etc. (FOSC du 23.01.2004, p. 7). Procuration individuelle a été conférée à Bérignon Christophe, de France, à Collonges-sous-Salève, F, et Migotto Jean-Charles, de France, à Ambilly, F.
Journal no 4054 du 30.03.2004
(02200240 / CH-660.2.322.003-5)

■ **Mansions SA**, à Genève, prise et administration de participations, etc. (FOSC du 22.03.2004, p. 7). L'inscription 3346 du 15.03.2004 est rectifiée en ce sens que l'adresse exacte est rue de Contamines 36.
Journal no 4056 du 30.03.2004
(02200268 / CH-660.0.090.996-8)

■ **Melia Tours SA**, à Genève, organisation et exploitation en Suisse d'une agence de voyages, etc. (FOSC du 20.05.2003, p. 8). El Mansour Fahd n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Ait Salah Driss, président, Gritti Pierre Jean, jusqu'ici secrétaire, nommé vice-président, et Morisod Bernard, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs du président sont modifiés en ce sens.
Journal no 4057 du 30.03.2004
(02200282 / CH-660.0.964.993-9)

■ **Metrowerks AG**, précédemment à Basel (FOSC du 08.03.2004, p. 6). Nouveau siège: Le Grand-Saconnex, route de Ferny 207. Nouvelle raison sociale: Freescale Semiconductor SA. Statuts originaires du 27.04.1987; nouveaux statuts du 26.03.2004. Nouveau but: recherche et développement, fabrication, montage, commerce en gros ou au détail, importation et exportation de semi-conducteurs, transistors et appareils électroniques et électriques dans le domaine des communications; développement, fabrication et exploitation de produits liés au traitement de données ainsi que de programmes électroniques; acquisition et mise en valeur de brevets, inventions, procédés, secrets de fabrication, marques de fabrique et de commerce, licences. Capital-actions: CHF 200'000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de CHF 500, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: par écrit, sauf dérogation prévue par la loi ou les présents statuts. Vonlanthen Claude, Herne Steve, et Kruger Arturo ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Lang Simon, de et à Zeiningen et Styger Erich, de et à Steinerberg ont désormais une signature collective à deux; leurs pouvoirs sont modifiés en ce sens. Vetterli Christian, de Wagnhausen, jusqu'ici directeur, est maintenant domicilié à Wollerau et continue à signer collectivement à deux. Macchi Alberto (nouveau), d'Italie, à Coppet, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle de Basse Michel (nouveau), de France, à Genève. Réviseur: BM Swiss Audit AG, à Bâle.
Journal no 4026 du 30.03.2004
(02199936 / CH-270.3.002.310-7)

■ **MOKAFE SA**, à Genève, installation, gestion, reprise, exploitation et gérance de cafés, etc. (FOSC du 01.10.2001, p. 7605). BDO Visura n'est plus réviseur.
Journal no 4058 du 30.03.2004
(02200296 / CH-660.0.196.001-2)

■ **PELICHET NATURAL LE COULTRE SA**, à Carouge (GE), exploitation d'une entreprise de déménagements, etc. (FOSC du 09.10.2003, p. 5). Nouvelle raison sociale: PELICHET NLC SA. Statuts modifiés le 10.03.2004. Borgstedt Michèle n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Borgstedt Yann, jusqu'ici administrateur délégué, nommé président, Borgstedt Jean-Jacques, jusqu'ici président, nommé vice-président, tous deux continuent à signer individuellement, et Ophir Yarom, de Cologny, à Genève, avec signature collective à

deux. Signature collective à deux de Trippi Marco, de Samedan, à Etoy, directeur. Procuration collective à deux de Hemour Jean-Michel, de France, à Villy-le-Pelloux, F.
Journal no 4059 du 30.03.2004
(02200310 / CH-660.1.947.003-4)

■ **Portailprivé Holding SA**, à Genève, acquisition, détermination et vente de participations, etc. (FOSC du 20.03.2003, p. 8). Zufferey Jean-Baptiste, de St-Luc, à Givisiez, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 4060 du 30.03.2004
(02200324 / CH-660.1.072.002-5)

■ **Procter & Gamble International Operations SA**, à Lancy, fabrication, importation, exportation, commerce, distribution, emballage, transformation de produits finis, etc. (FOSC du 12.01.2004, p. 8). La procuration de Keck Ralph Thomas est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Cornet Alain, de Belgique, à Versoix, Forbes Gregor, de Grande-Bretagne, à Collonge-Bellerive, Fregolle Jr Robert Leo, des USA, à Collonge-Bellerive, Lemercier Franck Bernard René Christian, de France, à Genève, Purcell Raquel De Monte, des USA, à Chêne-Bougeries, Tugrul Halil Firat, de Turquie, à Carouge (GE), et Wechter-Essig Heidrun, d'Allemagne, à Vevey.
Journal no 4061 du 30.03.2004
(02200338 / CH-170.3.007.610-6)

■ **R.P. Siegenthaler Consultants SA**, à Genève, promotion, gestion de centres de loisirs situés à l'étranger, etc. (FOSC du 29.08.2000, p. 5877). Siegenthaler Richard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bouchet Sandrine, de Carouge (GE), à Aubonne, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Conseil-Général 6, c/o Synergie & Partenaires Société Fiduciaire SA.
Journal no 4066 du 30.03.2004
(02200408 / CH-660.1.502.996-6)

■ **Radio One FM SA**, à Genève, exploitation d'une concession pour la diffusion d'un programme de radio locale, etc. (FOSC du 27.11.2003, p. 7). Les administrateurs de Raemy Antoine, nommé président, et Fontana Pio, jusqu'ici président et délégué, continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Schneebeli Françoise, de Affoltern, à Nyon.
Journal no 4062 du 30.03.2004
(02200352 / CH-660.0.122.996-9)

■ **Revimandat SA**, à Genève, exécution de mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 08.10.2001, p. 7806). Nouvelle adresse: rue de Corvavin 11, c/o Network Analysis Specialists CTC SA.
Journal no 4063 du 30.03.2004
(02200366 / CH-660.0.899.990-8)

■ **Riotton Gilliéron SA**, à Lancy, commerce de vins et de spiritueux (FOSC du 14.10.2003, p. 6). Jacques PIGUET expert-comptable n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: RNP Société Fiduciaire SA, à Genève.
Journal no 4064 du 30.03.2004
(02200380 / CH-660.0.724.984-3)

■ **Ristorante Pizzeria La Trattoria SA**, à Genève (FOSC du 22.04.2003, p. 7). Seva Jean-François, de Plan-les-Ouates, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 4065 du 30.03.2004
(02200394 / CH-660.0.846.997-1)

■ **Saedoc Société Anonyme d'Exploitation de Dançings, d'établissements publics et d'Organisation de Concerts**, à Meyrin, création et exploitation de tous dançings, etc. (FOSC du 06.02.2004, p. 6). Nouvelle adresse: avenue Sainte-Cécile 7, c/o Fiduciaire Aulibel SA.
Journal no 4067 du 30.03.2004
(02200422 / CH-660.0.060.951-0)

■ **Schmidhauser & Cie**, à Genève, société en commandite, agence immobilière et assurances. (FOSC du 04.03.1996, p. 1259). La procuration de Gavin Norbert est radiée.
Journal no 4068 du 30.03.2004
(02200436 / CH-660.0.018.974-4)

■ **Schneider & Cie SA Transports Internationaux**, succursale à Meyrin, entreprise ayant son siège à Bâle (FOSC du 09.01.2004, p. 9). La procuration de Rinaldi Carmelo est radiée. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Coroba Jean-Michel, de Zurich, à Vinzel.
Journal no 4069 du 30.03.2004
(02200450 / CH-660.0.187.976-3)

■ **SERVICEGENEVA NAIMI**, à Genève, service informatique, etc. (FOSC du 27.12.2000, p. 8845). Nouvelle adresse: rue des Glacis-de-Rive 5.
Journal no 4070 du 30.03.2004
(02200464 / CH-660.1.702.999-1)

■ **Société Immobilière Rue Benjamin Lévain**, à Genève, société anonyme (FOSC du 12.02.2004, p. 7). Nouvelle adresse: avenue de Champel 64, c/o Romain Alber.
Journal no 4071 du 30.03.2004
(02200478 / CH-660.0.141.961-6)

■ **Socofam SA**, à Genève, exploitation d'un salon de coiffure pour dames et vente de coiffichets (FOSC du 08.04.1993, p. 1730). Nouvelle adresse: route de Florissant 62.
Journal no 4072 du 30.03.2004
(02200492 / CH-660.0.223.973-1)

■ **SOLAE EUROPE SA**, à Le Grand-Saconnex, représentant, en particulier en Europe, les intérêts du groupe Solae, etc. (FOSC du 22.09.2003, p. 6). Hill Nigel, de Grande-Bretagne, à Versoix, et Sorensen Lars, du Danemark, à Carouge, sont membres du conseil d'administration avec signature individuelle.
Journal no 4073 du 30.03.2004
(02200506 / CH-660.0.735.988-3)

■ **Steria Schweiz AG**, succursale à Vernier, commercialisation de solutions et de produits, etc. société ayant son siège principal à Urdorf (FOSC du 27.03.2003, p. 8). Les pouvoirs de Strasburger Henri sont radiés. Bourgoz Patrice, nommé directeur de la succursale, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été confiée à Bachelart Jacques, de France, à Villejuif, F, et Trappitsch Stefan, de Seewis im Prättigau, à Letikon am See.
Journal no 4074 du 30.03.2004
(02200520 / CH-660.0.619.003-2)

■ **TGI Tiers-Gérants Intermédiation SA**, à Genève, étude en matière d'achat et de vente de fonds de commerce, etc. (FOSC du 17.03.2003, p. 7). PricewaterhouseCoopers SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: RNP Société Fiduciaire SA, à Genève.
Journal no 4075 du 30.03.2004
(02200534 / CH-660.0.226.003-9)

■ **WDM World Direct Marketing SA**, à Genève, fournir toutes prestations dans les domaines de la vente, etc. (FOSC du 12.11.2002, p. 6). Nouvelle adresse: boulevard Helvétique 36, c/o SEMELY CONSEIL & GESTION SA.
Journal no 4076 du 30.03.2004
(02200548 / CH-660.2.156.000-0)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Bouchet & Erriquez**, à Carouge (GE), café-restaurant, etc. (FOSC du 06.10.2003, p. 8). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4077 du 30.03.2004
(02200562 / CH-660.1.133.003-3)

■ **La Farandole, Frossard de Saugy & Cie**, à Genève, commerce de tous articles pour cadeaux, etc. (FOSC du 27.07.1998, p. 5193). Frossard de Saugy Paul-Gustave et Frossard de Saugy Régine ne sont plus associés. La société est dissoute et radiée. L'associé Frossard de Saugy Alexandre resté chargé de l'actif et du passif de la société, au sens de l'art. 579 CO, dont il continue les affaires sous la raison de commerce 'La Farandole Frossard de Saugy', à Genève.
Journal no 4078 du 30.03.2004
(02200576 / CH-660.0.254.989-5)

■ **Mohamed Zmama**, à Genève, restaurant, bar. (FOSC du 18.06.2003, p. 6). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par M. et Mme ZMAMA Mohamed et Sana', à Genève.
Journal no 4079 du 30.03.2004
(02200590 / CH-660.1.568.000-1)

■ **Noto Executive Air SA, en liquidation**, à Genève, acquisition, détention et exploitation d'aéronefs à titre privé (FOSC du 24.12.2002, p. 10). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4080 du 30.03.2004
(02200604 / CH-660.1.062.994-1)

■ **Sergac Société d'Exploitation du Restaurant de la Galerie des Ocyres SA, en liquidation**, à Genève (FOSC du 10.03.1999, p. 1587). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4081 du 30.03.2004
(02200618 / CH-660.0.244.994-2)

■ **SI Thônex-Résidence H, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 04.09.2002, p. 7). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4082 du 30.03.2004
(02200632 / CH-660.0.327.960-9)

■ **Société Anonyme Immobilière des Nouveaux Quartiers, Lettre B, en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC du 28.05.2003, p. 9). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4083 du 30.03.2004
(02200646 / CH-660.0.021.917-2)

■ **Société Immobilière le Tiers, en liquidation**, à Plan-les-Ouates, société anonyme (FOSC du 21.02.2003, p. 8). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4084 du 30.03.2004
(02200660 / CH-660.0.114.960-3)

■ **Tredecorp SA, en liquidation concordataire**, à Genève, vente et représentation de tous produits, etc. (FOSC du 16.07.1996, p. 4269). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
Journal no 4085 du 30.03.2004
(02200674 / CH-660.0.178.981-2)

GL

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Accogliente GmbH**, in Näfels, Unterdorf 27, 8752 Näfels, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2004. Zweck: Betrieb einer Pizzeria sowie Herstellung und Vertrieb von Pizzen und anderen konsumfertigen Lebensmitteln und Getränken; namentlich Vertrieb durch Hauslieferung. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Sie kann ferner Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 40'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Delli Colli, Rocco, italienischer Staatsangehöriger, in Jona, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-; Roggenmoser, Harry, von Oberägeri, in Rapperswil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-.
Tagebuch Nr. 209 vom 30.03.2004
(02199926 / CH-160.4.004.293-3)

■ **PIROSKA Ungarische Spezialitäten, Inhaberin Sandra Szathmáry Bonyai**, in Mollis, Spinnerstrasse 21, 8753 Mollis, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Import von und Handel mit Ungarischen Spezialitäten. Eingetragene Personen: Szathmáry Bonyai, Sandra, deutsche Staatsangehörige, in Glarus, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 210 vom 30.03.2004
(02199932 / CH-160.1.004.294-1)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **STERNEN ELM GmbH**, in Elm, Führung des Gastronomiebetriebs 'STERNEN', mit Restaurant, Pizzeria, Bar und Berbergung in Elm, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2000, S. 8878). Statutenänderung: 30. 03. 2004. Firma neu: **GRÜNI GmbH**. Domizil neu: Untertal, 8767 Elm. Zweck neu: Beratung, Vermietung und Führung von Gastronomiebetrieben, sowie alle Tätigkeiten im Bereich Marketing. Die Gesellschaft ist berechtigt, alle mit den vorstehend erwähnten Tätigkeiten direkt oder indirekt zusammenhängenden Handels-, Rechts- und Finanzgeschäfte für eigene oder fremde Rechnung zu besorgen oder abzuschliessen, sich an anderen Betrieben zu beteiligen, gleichartige oder verwandte Betriebe zu erwerben oder zu errichten, sowie alle Geschäfte einzugehen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, einschliesslich Ankauf, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften.
Tagebuch Nr. 211 vom 30.03.2004
(02199940 / CH-160.4.003.871-1)

GR

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **ABC - art by colors GmbH**, in Igis, Bahnhofstrasse 1, 7302 Landquart, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2004. Zweck: Verkauf und Service von Haushaltsmaschinen und Bügelsteinen. Verkauf von Stoffen (Metervare) und Nähzubehör, Verkauf von Freizeit- und Sportbekleidung sowie Accessoires von Switcher. Betrieb eines Näh- und Stückretailers, Erteilung von Nähkursen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck im Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Odermatt, Ruth A., von Niederglatt, in Buchen im Prättigau (Luzein), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.; Blum-Odermatt, Johann R., von Stans, in Wilhof, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 950 vom 30.03.2004
(02199900 / CH-350.4.001.474-6)

■ **ADM Holding AG**, in Chur, c/o Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7001 Chur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 03. 2004. Zweck: Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben, sich mit solchen zusammenschliessen oder mit ihnen zusammenarbeiten, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 300'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 300'000. Aktien: 300 Namenaktien zu CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung 100 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000 ausgegeben werden. Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung weitere Wertschriften zu einem Höchstpreis von CHF 1'400'000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hummel, Christian, von Wäldi, in Jenins, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Buchhaltungs- und Revisions-AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 951 vom 30.03.2004
(02199906 / CH-350.3.008.032-4)

■ **André Walser, Vergnügungsbetriebe**, in Chur, Pulvermühlstrasse 11, 7000 Chur, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: André Walser, Vergnügungsbetriebe. Rechtsform Hauptsitz: Einzelirma. Hauptsitz: St. Gallen. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 30.12.2003 [SHAB Nr. 3 vom 07.01.2004, Seite 8]. Zweck Hauptsitz: Betrieb von mobilen Vergnügungsanlagen; Übernahme, Vermittlung und Organisation von Lunaparks. Eingetragene Personen: Walser, André, von Quarten, in Sargans, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Walser, Kathrin, von Quarten, in Sargans, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 952 vom 30.03.2004
(02199914 / CH-350.9.000.792-4)

■ **Bernasconi Carlo**, in Grono, Via Cantonale, 6537 Grono, ditto individuale (nuova iscrizione). Scopo: la prestazione di consulenze finanziarie, nonché l'assunzione di mandati fiduciari e d'amministrazione. Persone iscritte: Bernasconi, Carlo Stefano Mario, da Riva San Vitale, in Grono, titolare, con firma individuale.
Giornale no 974 del 30.03.2004
(02200032 / CH-350.1.007.517-5)

■ **punto Bregaglia SA**, in Vicosoprano, c/o Bruno Pedroni, 7603 Vicosoprano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 03. 2004. Scopo: la gestione di un centro che si occupa di sviluppo economico e formativo in Val Bregaglia. La società può acquistare, possedere, vendere, costruire, riattare e trasformare rispettivamente locare e gestire beni immobiliari. La società può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere che siano in relazione con lo scopo della società e può partecipare ad altre società o imprese con scopo simile in Svizzera e all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000. Capitale azionario liberato: CHF 100'000. Azioni: 100 azioni nominative da CHF 1'000. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti avvengono mediante lettera raccomandata, se noti, altrimenti mediante pubblicazione nel FUSC. Limitazione della trasferibilità: la trasferibilità delle azioni nominative è limitata dallo statuto. Persone iscritte: Pedroni, Bruno, da Vicosoprano, in Vicosoprano, presidente, con firma collettiva a due; Maurizio, Michael, da Casti-Wergenstein, in Castegana, membro e segretario, con firma collettiva a due; Giovanoli, Luca, da Soglio, in Stampa, membro, con firma collettiva a due; Popp Organisation & Treuhand AG, in St. Moritz, ufficio di revisione.
Giornale no 975 del 30.03.2004
(02200036 / CH-350.3.008.032-2)

■ **Ralf Steinbrück Consulting**, in Tinizong-Rona, Siel, 7453 Tinizong, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Technische und finanzielle Beratung, insbesondere mit Baumaschinen und Bauprojekten im Ausland. Eingetragene Personen: Steinbrück, Ralf, deutscher Staatsangehöriger, in Tinizong (Tinizong-Rona), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 953 vom 30.03.2004
(02199920 / CH-350.1.007.516-7)

■ **Restaurant Tab Tim Siam GmbH**, in Davos, Promenade 11, 7260 Davos Dorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 27. 03. 2004. Zweck: Führen eines oder mehrerer Restaurationsbetriebe sowie Ausführen aller damit verbundenen Dienstleistungen sowie Abgabe von Speisen und Getränken im take away System usw. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften des In- und Auslandes beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen. Zudem kann sie Grundstücke und Immobilien erwerben, verwalten oder weiter veräußern sowie eine Import- und Exporttätigkeit wahrnehmen. Sie kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, welche direkt oder indirekt geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Accola-Geatswang, Aransi, von Davos, in Davos, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.; Cramer-Nakpagard, Chintana, von Zürich, in Vaduz (FL), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.; Komarakul Na Nakom, Patchara, thailändische Staatsangehörige, in Davos, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.; Kerdswang, Aransi, thailändische Staatsangehörige, in Davos, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.
Tagebuch Nr. 954 vom 30.03.2004
(02199928 / CH-350.4.001.475-4)

■ **WSP Worldsport Promotion SA**, in Grono, Via Cantonale, 6537 Grono, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29. 03. 2004. Scopo: la progettazione, la realizzazione e la commercializzazione di impianti sportivi di ogni genere e segnatamente per il gioco di calcio. La conclusione, la commercializzazione di contratti di sponsorizzazione e di immagine nel settore sportivo nonché la rappresentanza di interessi di sportivi in ogni settore. La società potrà partecipare ad altre società aventi per scopo la gestione di sport. La società può inoltre partecipare ad aziende che operano nel settore o che comunque svolgono un'attività affine e potrà effettuare tutte quelle operazioni atte a promuovere o a facilitare il suo sviluppo e il raggiungimento dello scopo sociale, ivi compreso l'acquisto e la vendita di beni immobili in Svizzera e all'estero. La società potrà aprire succursali e filiali sia in Svizzera che all'estero. La società avrà attività in tutta la Svizzera nonché all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000. Capitale azionario liberato: CHF 100'000. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti avvengono mediante pubblicazione nel FUSC oppure tramite lettera raccomandata nel caso in cui tutti gli azionisti e i loro indirizzi siano noti. Persone iscritte: Censi, Guido, da Cama, in Grono, presidente, con firma individuale; Censi, Marcello, da Cama, in Grono, membro, con firma collettiva a due; Galli, Mattia, da Massagno, in Rovereto GR, membro, con firma collettiva a due; Fido Consult SA, in Grono, ufficio di revisione.
Giornale no 976 del 30.03.2004
(02200042 / CH-350.3.008.034-8)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **Bau-Werk, Architektur, Handwerk, Baubiologie, Ueli Soom-Ragaz**, in Masein, Architektur, baubiologische Beratung, bauhandwerkliche Ausführung, Einzelirma (SHAB Nr. 17 vom 22. 01. 1988, S. 271). Firma neu: **Soom Bio Haus Bau, Architektur-Handwerk-Baubiologie**.
Tagebuch Nr. 955 vom 30.03.2004
(02199934 / CH-350.1.000.104-8)

■ **Beccarelli AG**, in Domat/Ems, Architekturbüro usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 10. 12. 1993, S. 6532). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nova Treuhand AG, in Domat/Ems, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid + Berni Treuhand, in Vals, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 956 vom 30.03.2004
(02199942 / CH-350.3.000.249-5)

■ **Bener-Park Betriebs-AG**, in Chur, Betrieb einer Pflegeabteilung, eines Restaurationsbetriebes sowie einer Fitness- und Bäderanlage in der Überbauung Bener Park in Chur. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 12. 11. 2003, S. 7, Publ. 1256728). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grassl, Michel, deutsche Staatsangehörige, in Vitznau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vonesch, Norina, von Chur und Felsberg, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aebbersold, Monica, von Sumiswald, in Vitznau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rubin, Anna Barbara, von Reichenbach im Kandertal, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 957 vom 30.03.2004
(02199946 / CH-350.3.006.686-0)

■ **Brimmo AG in Liquidation**, in Chur, Erwerb von Parzelle 6024 im Grundbuch Chur zur anschließenden Überbauung und Veräußerung sowie Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 2002, S. 9, Publ. 783396). Liquidation beendet. Vorzeitige Löschung mit Bestätigung des Revisors vom 07.08.2003 aufgeschoben mangels Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung.
Tagebuch Nr. 958 vom 30.03.2004
(02199952 / CH-350.3.001.209-4)

■ **Control-Spedition-Organisation CONSPEDO AG in Liquidation**, in Chur, Beteiligung an anderen Gesellschaften auf dem Gebiet des Transportes, der internationalen Spedition und deren Kontrolle sowie die Durchführung jeglicher Transaktionen auf diesem Gebiet, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 23. 04. 2003, S. 7, Publ. 960014). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.
Tagebuch Nr. 959 vom 30.03.2004
(02199956 / CH-350.3.001.726-0)

■ **EHC Chur Sport AG**, in Chur, Organisation, Durchführung und Leitung des Spielbetriebes des Eishockeyclubs Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 07. 08. 2003, S. 6, Publ. 1119356). Statutenänderung: 24. 03. 2004, 29. 03. 2004. Aktienkapital neu: CHF 400'000 [bisher: CHF 800'000]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 400'000. Aktien neu: 3'500 Namenaktien zu CHF 1'50 und 78'950 Inhaberkonten zu CHF 5 [bisher: 3'500 Namenaktien zu CHF 306'950 Inhaberkonten zu CHF 100]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 24.03.2004 werden die Nennwerte der 3'500 Namenaktien zu CHF 30 auf CHF 1'50 und diejenigen der 6'950 Inhaberkonten zu CHF 100 auf CHF 5 im Sinne von Art. 735 OR herabgesetzt. Gleichzeitig werden 72'000 voll li-

berierte Inhaberaktien zu CHF 5 ausgeben. [Eine weitere Statutenänderung berührt eine nicht publikationspflichtige Tatsache].

Tagebuch Nr. 960 vom 30.03.2004
(02199962 / CH-350.3.006.630-1)

■ **Embava AG Handelsanstalt in liquidazione**, in St. Moritz, l'esecuzione d'operazioni commerciali e finanziarie di qualsiasi genere, l'acquisto, la vendita e l'amministrazione d'immobili, la partecipazione ad imprese ed a società. Società anonima (FUSC no. 237 del 06.12.2002, pagina 8, publ. 760854). Liquidazione terminata. La cancellazione della società non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

Giornale no 977 del 30.03.2004
(02200046 / CH-350.3.000.740-1)

■ **Felix Bettenstudio AG in Liquidation**, in Chur, Handel mit Betten, Bettwaren und Inneneinrichtung aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 24.09.2002, S. 7, Publ. 654962). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung.

Tagebuch Nr. 961 vom 30.03.2004
(02199966 / CH-350.3.001.738-2)

■ **Flütsch Immobilien AG in Liquidation**, in Splügen, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 31.01.2003, S. 7, Publ. 841150). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der Steuerverwaltung.

Tagebuch Nr. 962 vom 30.03.2004
(02199972 / CH-350.3.002.306-6)

■ **Girlove SA in liquidazione**, in Davos, la partecipazione ad imprese e società finanziarie nazionali ed estere, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie. Società anonima (FUSC no. 235 del 04.12.2002, pagina 7, publ. 756044). Liquidazione terminata. La cancellazione della società non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

Giornale no 978 del 30.03.2004
(02200052 / CH-350.3.002.445-0)

■ **Kast AG in Liquidation**, in Thuis, Verwaltung von Vermögenswerten jeder Art sowie Erwerb, Verkauf, An- und Vermietung, Vermittlung sowie Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 13.05.2003, S. 8, Publ. 987850). Liquidation beendet. Vorzeitige Löschung mit Bestätigung des Revisors vom 20.11.2003 aufgeschoben mangels Zustimmung der Steuerverwaltung.

Tagebuch Nr. 963 vom 30.03.2004
(02199976 / CH-350.3.001.917-5)

■ **Kephar SA in liquidazione**, in Cam a, la partecipazione a società finanziarie, bancarie, immobiliari, industriali, commerciali e società in generale. Società anonima (FUSC no. 185 del 25.09.2002, pagina 7, publ. 656304). Liquidazione terminata. La cancellazione della società non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

Giornale no 979 del 30.03.2004
(02200056 / CH-350.3.002.101-6)

■ **Kraftwerke Ilanz AG KWI**, in Ilanz, Nutzbarmachung der Wasserkraft des Vorderrhodens und seiner Zuflüsse, insbesondere auf den Gefällsstufen Tavanasa-Ilanz und Panixeralp-Ilanz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 25.09.2003, S. 9, Publ. 1186892). Statutenänderung: 26.03.2004. Firma neu: **Kraftwerke Ilanz AG (KWI)**. Zweck neu: Erzeugung, Übertragung, Verwertung, Kauf, Verkauf und Tausch elektrischer und anderer Energie sowie Erbringen von Dienstleistungen aller Art im Energiebereich. Insbesondere bezweckt die Gesellschaft die Nutzbarmachung der Wasserkraft des Vorderrhodens und seiner Zuflüsse, namentlich auf den Gefällsstufen Tavanasa-Ilanz und Panixeralp-Ilanz. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Zweigniederlassungen sowie Tochtergesellschaften errichten. Sie kann Grundeigentum erwerben und veräußern sowie alle Geschäfte tätigen, die mit dem genannten Zweck direkt oder indirekt zusammenhängen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief, Telegramm, Telefax oder auf elektronischem Wege an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen.

Tagebuch Nr. 964 vom 30.03.2004
(02199982 / CH-350.3.002.264-8)

■ **Kraftwerke Vorderrhodens AG (KVR)**, in Disentis/Mustér, die Nutzbarmachung der Wasserkraft des Vorderrhodens und seiner Zuflüsse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, S. 6, Publ. 1192590). Statutenänderung: 26.03.2004. Übersetzungen der Firma neu: (**Ovras Electrica Reinanterior SA (ORA)**). Zweck neu: Erzeugung, Übertragung, Verwertung, Kauf, Verkauf und Tausch elektrischer und anderer Energie sowie Erbringen von Dienstleistungen aller Art im Energiebereich. Insbesondere bezweckt die Gesellschaft die Nutzbarmachung der Wasserkraft des Vorderrhodens und seiner Zuflüsse. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Zweigniederlassungen sowie Tochtergesellschaften errichten. Sie kann Grundeigentum erwerben und veräußern sowie alle Geschäfte tätigen, die mit dem genannten Zweck direkt oder indirekt zusammenhängen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief, Telegramm, Telefax oder auf elektronischem Wege an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen.

Tagebuch Nr. 965 vom 30.03.2004
(02199986 / CH-350.3.002.266-9)

■ **Mesan Export Beratung GmbH**, in Laax, Beratung in nationalen Handels- und internationalen Import- und Exportgeschäften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 29.05.1996, S. 3113). Firma neu: **Mesan Export Beratung GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 05.03.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Alex, von Alpha, in Laax, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Mutsaers, Norbert François Rudolphe Marie, niederländischer Staatsangehöriger, in Dronen (NL), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000 [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 966 vom 30.03.2004
(02199992 / CH-350.4.000.258-0)

■ **Näzzaren Plus AG in liquidazione**, in Coira, l'importazione ed il commercio all'ingrosso e al minuto di tessuti in genere, finanziaria e erogazione di finanziamenti, operazioni mobiliari e immobiliari. Società anonima (FUSC no. 89 del 12.05.2003, pagina 8, publ. 985332). Liquidazione terminata. La cancellazione anticipata con conferma di un revisore dell'11.09.2003 non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale federale.

Giornale no 980 del 30.03.2004
(02200062 / CH-350.3.003.908-0)

■ **Olmore AG**, in Chur, Reparatur von und Handel mit Werkzeugen, Maschinen und Fahrzeugen, insbesondere Oldtimern, Handel mit und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 19.11.1996, S. 7121). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cantoni, Sandro Luigi, von Bidogno und Winterthur, in Bidogno, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ufficio Fiduciario Domenico Domeniconi, in Lugano, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 967 vom 30.03.2004
(02199996 / CH-350.3.004.439-2)

■ **Pavitech AG**, in Thuis, Planung und Herstellung von Böden für Industrie, Gewerbe und andere Beläge sowie Vertrieb und Handel mit Bodenbelägen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2003, S. 9, Publ. 1019894). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Vorzeitige Löschung mit Bestätigung des Revisors vom 22.10.2003 aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.

Tagebuch Nr. 968 vom 30.03.2004
(02200002 / CH-350.3.001.946-5)

■ **Pesko shops AG in Liquidation**, in Vaz/Obervaz, Erwerb und Betrieb von Sportartikel- und Modegeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 27.02.2003, S. 8, Publ. 881912). Liquidation beendet. Vorzeitige Löschung mit Bestätigung des Revisors vom 11.11.2003 aufgeschoben mangels Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung.

Tagebuch Nr. 969 vom 30.03.2004
(02200006 / CH-350.3.005.747-4)

■ **Phil's concert & showtechnique GmbH in Liquidation**, in Chur, Vermietung von Beschallungs- und Beleuchtungsanlagen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 254 vom 29.12.1999, S. 8840). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung.

Tagebuch Nr. 970 vom 30.03.2004
(02200012 / CH-350.4.000.002-7)

■ **Schutz Alpín Gartencenter**, in Filisur, Betrieb von Gartencenter, Gärtnereien und Blumenläden, Einzelirma (SHAB Nr. 53 vom 16.03.1994, S. 1440). Firma neu: **Schutz Filisur, Alpín Gartencenter**. Domizil neu: Quadra 72, 7477 Filisur. Die Einzelirma führt in 7020 Davos Platz, im Silvretta-Center, ein weiteres Geschäftslokal unter der Geschäftsbezeichnung 'Schutz Blumen Boutique'; die Einzelirma führt in 7505 Celerina/Schlarigna, Prolizium, ein weiteres Geschäftslokal unter der Geschäftsbezeichnung 'Schutz Alpín Pflanzencenter'. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schutz, Markus, von Filisur und Zurzach, in Filisur, mit Einzelunterschrift; Schutz, Michael, von Filisur und Zurzach, in Filisur, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 971 vom 30.03.2004
(02200016 / CH-350.1.004.017-0)

■ **Summit Space SA in Liquidation**, in Pontresina, Kauf, Verkauf, Import, Export und Vertrieb aller Produkte und Waren, insbesondere aller mit der Luft- und Raumfahrtindustrie im Zusammenhang stehenden Produkte. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 03.03.2003, S. 8, Publ. 886756). Liquidation beendet. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der kant. Steuerverwaltung.

Tagebuch Nr. 972 vom 30.03.2004
(02200022 / CH-350.3.005.708-4)

■ **Treuhand Exacta Ems AG**, in Domat/Ems, Betrieb einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11.01.2000, S. 197). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Candrian-Biscum, Claudia, von Brienz/Brinzauls und Sogon, in Domat/Ems, mit Einzelunterschrift [bisher: Biscum, Claudia, von Brienz/Brinzauls].

Tagebuch Nr. 973 vom 30.03.2004
(02200026 / CH-350.3.004.720-8)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **PRESTIGE BAUMANAGEMENT SA in liquidazione**, in Cazis, la progettazione e l'esecuzione di opere del genio civile ed edile. Società anonima (FUSC no. 6 del 13.01.2003, pagina 8, publ. 808638). Questa società è cancellata d'ufficio ai sensi dell'art. 89 ORC.

Giornale no 981 del 30.03.2004
(02200066 / CH-350.3.007.588-3)

IU

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **AgenceWeb SA**, à Boncourt, Ruelle de la Combate 5, c/o M. Joseph Courbat, 2926 Boncourt, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23.03.2004. But: Fourniture des services Internet aux entreprises. Capital-actions: CHF 100'000.--. Capital-actions libéré: CHF 70'000.--. Actions: 1'000 actions nominatives de CHF 100.--. Selon contrat d'apports et de reprise de biens du 23.03.2004, il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle 'AgenceWeb.ch, Courbat Régis', à Rolle, selon bilan au 31.12.2003, accusant un actif de CHF 87'040.-- et un passif de CHF 16'499.--, soit un actif net de CHF 70'541, accepté pour ce prix, contre remise de 1'000 actions nominatives de CHF 100.-- chacune, libérées à concurrence de 70 %, le solde par CHF 541.-- étant crédité à l'apporteur. Organe de publication: FOSC. Restriction à la transmissibilité des actions nominatives: selon statuts. Personnes inscrites: Courbat, Régis, de Buis, à Nyon, administrateur unique, avec signature individuelle; Bureau Fiduciaire Lerch SA, à Nyon, organe de révision.

Journal no 283 du 30.03.2004
(02199738 / CH-670.3.003.307-3)

■ **Sapofit Sàrl**, à Courroux, Rue des Vignes 3, c/o Mme Suzanne Leuenberger, 2822 Courroux, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 26.03.2004. But: L'achat, la vente et la commercialisation de saunas, spas et piscines, ainsi que leurs accessoires. Capital social: CHF 20'000.--. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Leuenberger, Suzanne, de Vieux et Rüderswil, à Courroux, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; Leuenberger, Didier, de Rüderswil, à Courroux, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.--.

Journal no 284 du 30.03.2004
(02199746 / CH-670.4.003.308-5)

Mutations

Mutations

Mutazioni

■ **Avenir Holding S.A.**, à Delémont, Acquisition et administration de participations à d'autres entreprises, ainsi que acquisition et administration de papiers-values. Société anonyme (FOSC no 164 du 27.08.2002, p. 6, publ. 616436). Personne et signature radiée: C.M. Management Services S.A., à Delémont, organe de révision. Inscription ou modification de personne: Audit Transjurane SA, à Delémont, organe de révision.

Journal no 285 du 30.03.2004
(02199754 / CH-670.3.002.610-3)

■ **Garage Tironi Sàrl**, à Delémont, Achat, vente, réparations ainsi que travaux de mécanique, de carrosserie et de peinture dans le secteur automobile, Société à responsabilité limitée (FOSC no 45 du 06.03.2002, p. 7, publ. 370744). Inscription ou modification de personnes: Amedeo, Alessandro, d'Italie, à Châtillon JU, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 4'000.-- [précédemment: à Mervelier]; Tironi Amedeo, Katia, de Berzona, à Châtillon JU, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 4'000.-- [précédemment: à Mervelier].

Journal no 286 du 30.03.2004
(02199762 / CH-670.4.002.728-0)

■ Rectificatif de l'inscription du journal no 173 du 12.06.1992, publié dans la FOSC no 125 du 02.07.1992, p. 3056. **Hilbruck Production S.A.**, à Courgenay, La fabrication de produits et substances plastiques similaires ou autres pour l'usage industriel, l'achat et la distribution de produits, etc. Société anonyme (FOSC no 238 du 10.12.2003, p. 10, publ. 2022894). Modification des statuts: 25.05.1992.

Journal no 287 du 30.03.2004
(02199770 / CH-677.3.000.388-0)

■ **Pierre-Alain Bühler**, à Porrentruy, Commerce d'optique, Raison individuelle (FOSC no 121 du 12.11.1999, p. 7716). Nouvelle adresse: Place des Bénédicts 8, Case postale 1107, 2900 Porrentruy.

Journal no 288 du 30.03.2004
(02199778 / CH-677.1.001.754-6)

■ **Rosa Holding SA**, à Delémont, Acquisition et administration de participations, Société anonyme (FOSC no 94 du 16.05.2001, p. 3692). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège de la société à Salvan (FOSC du 26.03.2004, p. 18).

Journal no 289 du 30.03.2004
(02199786 / CH-670.3.001.150-7)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Leuenberger Suzanne, Sapofit**, à Courroux, Vente d'articles de piscines, saunas et spas, Raison individuelle (FOSC no 28 du 11.02.2004, p. 8, publ. 2114128). Raison radiée par suite de remise de commerce.

Journal no 290 du 30.03.2004
(02199794 / CH-670.1.003.253-0)

LU

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **A. Schiliró Therwil GmbH, mit Sitz in Luzern**, in Luzern, c/o Bättig Treuhand AG, Obergrundstrasse 17, 6002 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26.03.2004. Zweck: Führung und Betrieb des Pronto-Shops der Coop Mineralöl AG in Therwil. Stammkapital: CHF 50'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Coop Mineralöl AG, in Allschwil, das gesamte Verkaufsinventar im Pronto-Shop in Therwil gemäss einem noch zu erstellenden Inventar zu einem Maximalpreis von CHF 100'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schiliró, Antonio, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 45'000.--; Coop Mineralöl AG, in Allschwil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Parpart, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Obermumpf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bitterli, Ulrich, von Wisen SO, in Sisseln, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1533 vom 30.03.2004
(02199564 / CH-100.4.027.957-7)

■ **Buchmann Technik AG**, in Ballwil, Abtwillstrasse 12, 6275 Ballwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19.03.2004. Zweck: Handel mit und Reparaturen von Maschinen aller Art, vorwiegend im Landwirtschaftsbereich; Kauf, Verkauf, Miete und Vermietung von Liegenschaften; Beteiligungen. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 2000 Aktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 10.02.2004 und Bilanz per 31.12.2003 übernimmt die Gesellschaft von Franz Buchmann, von Inwil, in Ballwil, seine bisherige Einzelirma Franz Buchmann, in Ballwil, mit sämtlichen Aktiven (inkl. WIR-Konto CHF 1'488.95), deren Wert zusammen CHF 632'241.36 beträgt und dem gesamten Fremdkapital im Werte von CHF 291'412.76 zum Preise von CHF 340'828.60, wofür 200 Aktien zu CHF 1'000.-- ausgeben und CHF 140'828.60 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch ein eingeschriebenes Brief. Vinkulierung: Die Aktienaktien sind nach Massgabe der Statuten vinkuliert. Eingetragene Personen: Buchmann, Franz, von Inwil, in Ballwil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Buchmann, Marba, von Inwil, in Ballwil, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Schwegler Treuhand AG, in Lachen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1534 vom 30.03.2004
(02199570 / CH-100.3.027.958-8)

■ **Grotfino 13/13 GmbH**, in Luzern, Industriestrasse 7, 6005 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.03.2004. Zweck: Führung von Gastronomiebetrieben sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Food- und Beverage-Bereich; Erwerb, Verwaltung von Vermögenswerten, insbesondere Vermittlung, Erwerb, Finanzierung, Erstellung, Verwaltung oder Veräusserung von Liegenschaften; Tätigkeit von Patent- und Lizenzgeschäften; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 16.03.2004 übernimmt die Gesellschaft von Bruno Rampinelli, von Bem, in Kriens und von Maria-Angela Rampinelli, italienische Staatsangehörige, in Kriens, die im Sacheinlagevertrag detailliert aufgeführten Vermögenswerte im Werte und zum Preise von CHF 45'882.95, wovon CHF 20'000.-- an das Stammkapital angerechnet und CHF 25'882.95 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rampinelli, Bruno, von Bem, in Kriens, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Rampinelli, Maria-Angela, italienische Staatsangehörige, in Kriens, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 1535 vom 30.03.2004
(02199576 / CH-100.4.027.959-0)

■ **LEGA Security - Detektei G. Galante & A. Leber**, in Luzern, Bruchstrasse 24, 6003 Luzern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.03.2004. Zweck: Betrieb eines Security- und Detekteibüros. Eingetragene Personen: Galante, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Oberglatt, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Leber, Adrian, von Mönthal, in Vitznau, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1536 vom 30.03.2004
(02199582 / CH-100.2.027.960-7)

■ **Leo Ware**, in Ebikon, Zentralstrasse 10/12, 6030 Ebikon, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Computer, Software, elektronischen Geräten und elektronischem Geräte-Zubehör; Beteiligungen; Erbringung von Dienstleistungen im EDV-

Bereich; Vermittlung von Personal; Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Leo, Manuel, von Atinghausen, in Hergiswil NW, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1537 vom 30.03.2004 (02199588 / CH-100.1.027.961-8)

Mutationen

Mutazioni

■ **ATHLETICUM SPORTMARKETS AG**, in Hochdorf, Betrieb von Fachmärkten mit Sport- und Freizeitartikeln aller Art unter der Enseigne 'Athleticum', Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09.02.2004, S. 9, Publ. 2109232). Weiteres Geschäftsflokal: Bernstrasse 07, 5034 Suhr. Weiteres Geschäftsflokal: Fulacherhalde 4, 8201 Schaffhausen. Weiteres Geschäftsflokal: Ch. de Ribonsson 5-9, 1217 Meyrin. Weiteres Geschäftsflokal: Grüzfeldstrasse 49, 8404 Winterthur. Weiteres Geschäftsflokal: Entre-deux-Possaux, 1868 Colloby. Weiteres Geschäftsflokal: Industriestrasse West 24, 4613 Rickenbach. Weiteres Geschäftsflokal: Riedstrasse 3, 8953 Dietikon. [gestrichen: Weiteres Geschäftsflokal: Riedstrasse 3, 8953 Dietikon.]. Tagebuch Nr. 1538 vom 30.03.2004 (02199594 / CH-170.3.020.070-6)

■ **Berger Früchte und Gemüse GmbH**, in Neuenkirch, Handel mit Früchten und Gemüsen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 219 vom 13.11.1997, S. 8261). Firma neu: **Berger Früchte und Gemüse GmbH in Liquidation**. Die Amtsgerichtspräsidentin II von Sursee hat mit Entscheid vom 09.03.2004 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Tagebuch Nr. 1539 vom 30.03.2004 (02199600 / CH-100.4.019.746-3)

■ **Berger Mourad Autoexport**, in Kriens, Export von Autos, Einzelfirma (SHAB Nr. 22 vom 04.02.2003, S. 9, Publ. 845130). Domizil neu: Roggenweg 7, 6010 Kriens. Tagebuch Nr. 1540 vom 30.03.2004 (02199606 / CH-100.1.026.670-8)

■ **BWB Gebäudetechnik Luzern AG**, in Luzern, Planung, Herstellung, Vertrieb, Montage, Wartung und Überwachung von sanitären Anlagen und Installationen, Gas-, Wasser- und Dampfanlagen, Heizungsanlagen, Rohrleitungen, mess- und... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 29.04.2003, S. 8, Publ. 967838). Gemäss Fusionsvertrag vom 22.03.2004 und Bilanz per 31.12.2003 übernimmt die Ael Gebäudetechnik AG, in Zürich, die BWB Gebäudetechnik Luzern AG, in Luzern, mit sämtlichen Aktiven und dem gesamten Fremdkapital nach Massgabe von Art. 748 OR. Die Gesellschaft ist infolgedessen aufgelöst. Tagebuch Nr. 1541 vom 30.03.2004 (02199612 / CH-100.3.025.566-8)

■ **Disler Elektro AG**, in Hochdorf, Planung und Ausführung von elektrischen Installationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2002, S. 8, Publ. 495240). Firma neu: **Disler Elektro AG in Liquidation**. Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 23.02.2004 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Tagebuch Nr. 1542 vom 30.03.2004 (02199618 / CH-100.3.018.116-3)

■ **Elektro Zimmermann AG**, in Hochdorf, Planung, Projektierung und Ausführung sämtlicher Arbeiten der Elektrobranche, inklusive Telefoninstallationen (B), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2002, S. 8, Publ. 495246). Firma neu: **Elektro Zimmermann AG in Liquidation**. Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 23.02.2004 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Tagebuch Nr. 1543 vom 30.03.2004 (02199624 / CH-100.3.006.489-4)

■ **Ervital GmbH**, bisher in Widnau, Verkauf von tiermedizinischen Therapiegeräten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 125 vom 03.07.2003, S. 13, Publ. 1064336). Statutenänderung: 12.03.2004. Sitz neu: Altwis. Domizil neu: Unterdorf 5, 6286 Altwis. Zweck neu: Führung einer Naturheilpraxis und Handel mit Naturheilmitteln und Nahrungsergänzungsmitteln; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften und Wertschriften. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straub, Rodolfo, von Egnach, in Altwis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Bottenwil]. Tagebuch Nr. 1544 vom 30.03.2004 (02199632 / CH-400.4.021.319-8)

■ **Gesellschaft Altersheim Untertöschli**, in Luzern, Betrieb des Altersheims auf dem Balmerschen Landgut, Liegenschaft 'Untertöschli', Verein (SHAB Nr. 214 vom 02.11.1990, S. 4365). Statutenänderung: 15.05.2001. Zweck neu: Betrieb des Alters- und Pflegeheims auf dem ehemaligen Balmerschen Landgut 'Untertöschli' in Luzern; Förderung anderer Formen der Altershilfe; Unterstützung weiterer Arten der ideellen und materiellen Wohlfahrt in der Stadt und im Kanton Luzern. Haftung/Nachschusspflicht: Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet nur das Vereinsvermögen. Mittel: Jahresbeitrag von CHF 20.- je Mitglied, Pensionspreise, Erträge des Finanzvermögens und der Liegenschaften, Zuwendungen und Legate. Organisation neu: Vereinsversammlung, Vorstand von 10 bis 12 Mitgliedern, Ausschuss und Kontrollstelle. [Weitere Änderungen

berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaber, Karl, von Luzern, in Luzern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Präsidenten; Wangler, Regina, von Luzern, in Luzern, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kurzmeyer, lic. iur. Franz, von Luzern und Roggliwil, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kurzmeyer, Franz, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Vizepräsidenten]; Studer, Urs W., von Luzern und Escholzmatt, in Luzern, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gisler, Hans, von Luzern und Pfäfers, in Luzern, Mitglied des Ausschusses, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten [bisher: Vermögensverwalter]; Hangartner, Urs, von Luzern und Alstätten, in Luzern, Mitglied des Ausschusses, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Lustenberger, Hans, von Adligenswil und Emmen, in Adligenswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Tagebuch Nr. 1545 vom 30.03.2004 (02199640 / CH-100.6.010.472-7)

■ **INSPIRATION Marco Ceppi**, in Reiden, Import von und Grosshandel mit Floristik- und Geschenkartikeln sowie Wohnaccessoires, Einzelfirma (SHAB Nr. 17 vom 27.01.2004, S. 8, Publ. 2089696). Die Amtsgerichtspräsidentin I von Willisau hat mit Entscheid vom 26.02.2004 über den Inhaber den Konkurs eröffnet. Tagebuch Nr. 1546 vom 30.03.2004 (02199648 / CH-100.1.021.375-3)

■ **Käsergenossenschaft Bramegg-Rengg**, in Entlebuch, Wahrung und Förderung der milchwirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 233 vom 01.12.1998, S. 8201). Domizil neu: c/o Fritz Bien, Schmidboden, 6162 Rengg. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Renggli, Konrad, von Entlebuch, in Entlebuch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bien, Fritz, von Entlebuch und Langnau im Emmental, in Entlebuch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1547 vom 30.03.2004 (02199656 / CH-100.5.011.295-7)

■ **Papeterie Linsi AG**, in Luzern, Betrieb von Papeteriegeschäften sowie Handel mit Waren aller Art, wie medizinische Instrumente und Bedarfsartikel, pharmazeutische Produkte und Chemikalien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28.12.1999, S. 8799). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: van Schagen, Krijn, niederländischer Staatsangehöriger, in Engelberg, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1548 vom 30.03.2004 (02199664 / CH-100.3.007.856-7)

■ **Physiotherapie Van Duuren**, in Triengen, Physiotherapie, Einzelfirma (SHAB Nr. 52 vom 14.03.1996, S. 1471). Firma neu: **MTT Physiotherapie Suralent Van Duuren**. Domizil neu: Mitterrain 10, 6234 Triengen. Tagebuch Nr. 1549 vom 30.03.2004 (02199672 / CH-100.1.017.821-4)

■ **SPS Pipeline Service AG in Liq.**, in Langnau bei Reiden, Montagen aller Art, insbesondere von Rohrleitungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 19.01.2004, S. 9, Publ. 2076752). Firma neu: **SPS Pipeline Service AG in Liquidation**. Die Amtsgerichtspräsidentin I von Willisau hat mit Entscheid vom 01.03.2004 über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Tagebuch Nr. 1550 vom 30.03.2004 (02199680 / CH-100.3.012.661-5)

■ **Truvag Revisions AG**, in Willisau Stadt, Durchführung von Jahresabschlussprüfungen, insbesondere als Revisionsstelle für Aktiengesellschaften sowie als Kontrollstelle für Genossenschaften, für Vorsorgeeinrichtungen und für Institutionen der Zweigniederlassung (SHAB Nr. 46 vom 10.03.2003, S. 8, Publ. 896956), mit Hauptsitz in: Sursee. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schärli, Sacha, von Dietwil, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1551 vom 30.03.2004 (02199688 / CH-100.9.021.823-0)

■ **Truvag Revisions AG**, in Reiden, Durchführung von Jahresabschlussprüfungen, insbesondere als Revisionsstelle für Aktiengesellschaften sowie als Kontrollstelle für Genossenschaften, für Vorsorgeeinrichtungen und für Institutionen der... Zweigniederlassung (SHAB Nr. 46 vom 10.03.2003, S. 8, Publ. 897116), mit Hauptsitz in: Sursee. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schärli, Sacha, von Dietwil, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1552 vom 30.03.2004 (02199694 / CH-100.9.023.191-5)

■ **Truvag Treuhand AG**, in Reiden, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Rechnungswesen, Steuer-, Unternehmens-, Organisations- und Finanzberatung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 46 vom 10.03.2003, S. 8, Publ. 897120),

mit Hauptsitz in: Sursee. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schärli, Sacha, von Dietwil, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1553 vom 30.03.2004 (02199702 / CH-100.9.023.192-0)

■ **Truvag Treuhand AG**, in Willisau Stadt, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Rechnungswesen, Steuer-, Unternehmens-, Organisations- und Finanzberatung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 7 vom 13.01.2004, S. 9, Publ. 2067978), mit Hauptsitz in: Sursee. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schärli, Sacha, von Dietwil, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 1554 vom 30.03.2004 (02199710 / CH-100.9.016.235-6)

■ **Tschupp + Kunz AG**, in Emmen, Handel mit und Lagerung von Energierstoffen sowie anderen Verbrauchsgütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20.06.2002, S. 10, Publ. 518890). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gauschi, Manfred, von Reinach AG und Brugg, in Windisch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Boos, Rainer, deutscher Staatsangehöriger, in Lauhringen (D), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gauschi, Martin, von Reinach AG und Brugg, in Windisch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jacoby, Christoph, von Männedorf, in Adligenswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 1555 vom 30.03.2004 (02199718 / CH-100.3.007.371-3)

■ **Union Gipser GmbH**, in Littau, Ausführung von Fassaden- und Trockenbau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 120 vom 25.06.2002, S. 7, Publ. 526044). Domizil neu: Lindenstrasse 32, 6015 Reussbühl. Tagebuch Nr. 1556 vom 30.03.2004 (02199726 / CH-100.4.026.050-3)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Café und Bäckerei Flora Hannes Meyer und Herbert Hodel**, in Reiden, Betrieb eines Cafés sowie einer Bäckerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29.11.1999, S. 8083). Die Gesellschaft hat sich auf den 31.01.2003 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Tagebuch Nr. 1557 vom 30.03.2004 (02199734 / CH-100.2.022.415-9)

■ **Franz Buchmann**, in Ballwil, Handel mit Landmaschinen, Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 12.05.1986, S. 1823). Die Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und des gesamten Fremdkapitals an die neue Buchmann Technik AG, in Ballwil, erloschen. Tagebuch Nr. 1558 vom 30.03.2004 (02199742 / CH-100.1.000.448-7)

■ **Greco Aldo Baukeramik**, in Kriens, Verlegen von keramischen Wand- und Bodenbelägen, Einzelfirma (SHAB Nr. 46 vom 10.03.2003, S. 8, Publ. 896942). Die Firma ist nach beendetem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen. Tagebuch Nr. 1559 vom 30.03.2004 (02199750 / CH-100.1.021.215-6)

■ **L. Chardonens Fribourg GmbH, mit Sitz in Luzern in Liq.**, in Luzern, Führung und Betrieb des Pronto-Shops der Coop Mineraloel AG in Fribourg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 115 vom 19.06.2003, S. 9, Publ. 1043002). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde. Tagebuch Nr. 1560 vom 30.03.2004 (02199758 / CH-100.4.017.834-6)

■ **Stamm Immobilien-Treuhand AG**, in Luzern, Verwaltung, Vermietung, Erwerb, Veräusserung, Renovation, Umbau und Ueberbauung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 28.11.2003, S. 9, Publ. 2004410). Die Zustimmung der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen. Tagebuch Nr. 1561 vom 30.03.2004 (02199766 / CH-100.3.022.949-4)

NE

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **IMH S.A. r.l.**, à La Chaux-de-Fonds, rue du Grenier 12. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 24.03.2004. But: exploitation d'un atelier d'horloger et de sous-traitance. Capital: CHF 20'000. Associés: Hajda Elvir, de et à La Chaux-de-Fonds, avec une part sociale de CHF 19'000, et Hajda Azra Orjana, du Locle, à Lausanne, avec une part sociale de CHF 1'000. Gérant:

l'associé Hajda Elvir lequel signe individuellement. L'autre associée n'exerce pas de pouvoirs de représentation. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Journal no 829 du 30.03.2004 (02199636 / CH-645.4.096.974-8)

■ **Innobridge SA**, à Neuchâtel, rue Jaquet-Droz 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29.03.2004. But: fourniture de prestations de services et des conseils en matière d'innovation technologique basées sur le potentiel des nouvelles technologies et des technologies émergentes. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100'000 actions de CHF 1, nominatives. Convocations des actionnaires: lettre recommandée adressée aux actionnaires inscrits sur le registre des actions. Communication aux actionnaires: lettre adressée aux actionnaires inscrits sur le registre des actions. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Hindering Thomas, de Bâle, à Neuchâtel, administrateur unique, avec signature individuelle. Signature collective à deux de Arreguit Xavier, d'Espagne, au Mont-sur-Lausanne, directeur. Réviseur: 'Ernst & Young SA', succursale à Neuchâtel. Journal no 830 du 30.03.2004 (02199644 / CH-645.4.096.975-3)

■ **KANGAROO - Gardiner-Sherwood**, à Neuchâtel, rue de la Treille 4. Titulaire: Gardiner-Sherwood Gaynor Louise, d'Australie, à Neuchâtel. Exploitation d'un institut de physiothérapie Clinical Pilates; importation de produits australiens. Journal no 831 du 30.03.2004 (02199652 / CH-645.4.096.976-9)

Mutationen

Mutazioni

■ **Aiassa SA**, à Valangin, exploitation d'une scierie, menuiserie, charpenterie (FOSC du 20.08.1997, p. 6039). Neuhaus Grégoire, de Lützelwih, à Valangin, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux, avec le président 'Fiduciaire Mme A. Barrelet' n'est plus réviseur. Réviseur: 'Amvic S.A.', à Bevaix. Journal no 833 du 30.03.2004 (02199668 / CH-645.1.002.780-9)

■ **Arsape**, à La Chaux-de-Fonds, société anonyme, concevoir et fabriquer des articles de microtechnique, etc. (FOSC du 22.05.2003, p. 9). Procuration collective à deux, avec le président ou le vice-président, a été conférée à Heinkel Albert Wilhelm, d'Allemagne, à La Chaux-de-Fonds, et Perrier Isabelle Dominique, de France, à Frambois, F. Journal no 834 du 30.03.2004 (02199676 / CH-645.1.005.539-8)

■ **CAA Holding S.A. en liquidation**, Le Locle (FOSC du 03.12.2003, p. 9). Par ordonnance du 23.03.2004, le Tribunal civil du district du Locle a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite de la société, faute d'actif suffisant. Journal no 835 du 30.03.2004 (02199684 / CH-645.1.008.862-6)

■ **Charpente Menuiserie Tschäppät S.A.**, à Cornaux (FOSC du 07.08.1997, p. 5640). 'Revisuisse Price Waterhouse SA' n'est plus réviseur. Réviseur: 'PricewaterhouseCoopers SA', succursale à Neuchâtel. Journal no 836 du 30.03.2004 (02199690 / CH-645.1.000.523-3)

■ **ESTISSIMO Angela Baluch-Müller**, précédemment à Colombier (NE), organisation et vente de voyages; cours de musique, langues et services linguistiques, commerce y relatif. (FOSC du 11.11.1997, p. 8207). Nouveau siège: Neuchâtel, passage Marval 1. Baluch-Müller Angela est maintenant domiciliée à Boudry. Baluch Emil est maintenant originaire de Rickenbach (LU) et est domicilié à Boudry. Journal no 837 du 30.03.2004 (02199698 / CH-645.1.003.775-8)

■ **Géoconseils SA**, à Auvornier (FOSC du 05.02.2003, p. 11). Amiel Didier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Crelier Pierre, jusqu'à ici secrétaire, nommé président. Dock Christian, nommé secrétaire, et Andenmatten Jean-Luc. Signature collective à deux du président ou du secrétaire, ou collective à deux, mais désormais sans autre restriction, de Andenmatten Jean-Luc. Journal no 838 du 30.03.2004 (02199706 / CH-645.1.008.047-1)

■ **Koster & Partner AG**, précédemment à Berne (FOSC du 01.04.1999, p. 2156). Nouveau siège: Neuchâtel, rue des Terreaux 7. Nouvelle raison sociale: **P&T Marques SA [P&T Marken AG] [P&T Trademarks Ltd]**. Statuts originaires du 24.03.0199. Nouveaux statuts du 26.03.2004. But: exploitation d'un cabinet de Conseil en brevets et marques et la fourniture de services y rapportant ainsi que les conseils juridiques, en particulier dans le domaine du droit de la propriété intellectuelle. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Convocations et communications aux actionnaires: lettre recommandée si tous les actionnaires sont connus. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Koster Pascal, de Neirive, à Worb, nommé président, et Saam Christophe, de Lützelwih, à Neuchâtel (nouveau). Signature individuelle du

président ou collective à deux de l'autre administrateur. 'Treuhänder Strasser AG' n'est plus réviseur. Réviseur: Brunner et Associés SA, société fiduciaire, à Neuchâtel.

Journal no 832 du 30.03.2004
(02199660 / CH-035.3.020.767-7)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Mérlit Machines**, à Neuchâtel, commerce de machines-outils (FOSC du 05.12.1988, p. 4948). L'inscription est radiée par suite du décès du titulaire et cessation de l'exploitation.

Journal no 839 du 30.03.2004
(02199714 / CH-645.1.005.744-9)

■ **Tiger Electronics Ltd, en liquidation**, à Neuchâtel, importation, exportation, fabrication et commercialisation de composants électroniques, etc. (FOSC du 30.10.1997, p. 7907). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

Journal no 840 du 30.03.2004
(02199722 / CH-645.1.001.766-8)

■ **Videma S.A. en liquidation**, à Vaumarcus, gestion, exploitation et marketing des droits d'auteur et autres droits de propriété intellectuelle, etc. (FOSC du 15.09.2003, p. 8). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

Journal no 841 du 30.03.2004
(02199730 / CH-645.1.008.141-7)

NW

Mutationen

Mutazioni
Mutazioni

■ **Fox Travel Ltd (Fox Travel SA)**, bisher in Zürich, Organisation und Durchführung von Personen- und Warentransporten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01.03.2004, S. 17, Publ. 2146462). Gründungsstatuten: 28.03.1980. Statutenänderung: 23.03.2004, 29.03.2004. Sitz neu: Hergiswil NW. Domizil neu: c/o swiss domicile consulting ag, Bahnhofstrasse 4, 6052 Hergiswil. Zweck neu: Organisation und Durchführung von Personen- und Warentransporten aller Art auf eigene und fremde Rechnung, Organisation, Vermittlung und Durchführung von Reisen auf eigene und fremde Rechnung, Handel mit Investitions- und Konsumgütern sowie Dienstleistungen im Bereich Unternehmensberatung, kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch gewöhnlichen oder eingeschriebenen Brief oder erforderlichenfalls durch Veröffentlichung im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Baumann, Jean-Marc, von Flawil, in Uetikon am See, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Profiduxa Treuhand-, Verwaltungs- und Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Willmann, Urs Erich, von Gunzwil, in Esslingen (Egg), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 350 vom 30.03.2004
(02199912 / CH-020.3.909.232-1)

■ **White House Handels AG**, in Stans, Import, Handel, Vertrieb und Export von und mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 26.03.1993, S. 1468). Domizil neu: Stansdalenstrasse 10, 6370 Stans. Tagedbuch Nr. 351 vom 30.03.2004
(02199918 / CH-150.3.000.562-5)

OW

Mutationen

Mutazioni
Mutazioni

■ **Family Textil GmbH in Liquidation**, in Sarnen, Detail- und Grosshandel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien und verwandten Artikeln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 10, Publ. 831800). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft kann mangels Zustimmung der Steuerverwaltungen noch nicht gelöscht werden.

Tagebuch Nr. 162 vom 30.03.2004
(02199898 / CH-140.4.001.300-6)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Mini-Bar Muff & Spindelböck**, in Sarnen, Betrieb von Restaurants und anderen gastgewerblichen Betrieben, insbesondere der Mini-Bar Muff & Spindelböck, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27.05.1992, S. 2451). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 163 vom 30.03.2004
(02199904 / CH-140.2.002.065-3)

SG

Neueintragenen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Amandus GmbH (Amandus SARL) (Amandus SAGL) (Amandus Ltd Liab. Co.)**, in St. Gallen, c/o Suter Services AG, Kornhausstrasse 26, 9001 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuendatum: 26.03.2004. Zweck: Vertrieb von Konsumprodukten über eine eigene Versteigerungsplattform oder über Versteigerungsplattformen Dritter sowie über Web-Shops. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 50'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: acinum AG, in St. Gallen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--; Suter Services AG, in St. Gallen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Leichter, Erwin Heinrich, deutscher Staatsangehöriger, in Oldenburg (DE), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Metzler, Lukas, von Balgach, in Appenzell, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2124 vom 30.03.2004
(02199596 / CH-320.4.055.083-2)

■ **Andrea Filippelli Informatik für den KMU**, in Zuzwil SG, Ahornstrasse 2b, 9523 Züberwangen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Realisierung von EDV-Gesamtlösungen, Aufbau und Betreuung von Client/Server-Umgebungen mit Server, Terminal-Server und Unix Metaframe, Spezialisierung im KMU-Umfeld, Sicherheitskonzepte rund um die EDV, Sichere Internetanbindung, Remotegriffe, IT-Services. Eingetragene Personen: Filippelli, Andrea Massimo, italienischer Staatsangehöriger, in Züberwangen (Zuzwil SG), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2125 vom 30.03.2004
(02199602 / CH-320.1.055.084-3)

■ **AudiContax GmbH**, in Albstätten, Tiefenackerstrasse 49, 9450 Albstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuendatum: 26.03.2004. Zweck: Beratung und Durchführung von Aufgaben des internen und externen Rechnungswesens, Wahrnehmung von EDV-Administrationsaufgaben einschliesslich der Programmentwicklung, Unternehmensberatung, Vermittlung und Zuverfügungstellung von Dienstleistungsressourcen einschliesslich der Büro- und Verwaltungsinfrastruktur sowie Erbringung von Finanzdienstleistungen im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wüst, Günter Michael, von Oberriet SG, in Lüchlingen (Albstätten), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; BGW Treuhand AG, in Albstätten, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.

Tagebuch Nr. 2126 vom 30.03.2004
(02199608 / CH-320.4.055.085-3)

■ **Brunner Abbrüche und Demontagen**, in Zuzwil SG, Loberstrasse 5, 9524 Zuzwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Abbrüche und Demontagen von Heizungen, Öeltanks und Stahlkonstruktionen. Eingetragene Personen: Brunner, Urs, von Mogsberg, in Zuzwil SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2127 vom 30.03.2004
(02199614 / CH-320.1.055.086-7)

■ **Coiffure Ljiljana Golubovic 'Angel'**, in Bad Ragaz, Bahnhofstrasse 7, 7310 Bad Ragaz, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Coiffure-Geschäft. Eingetragene Personen: Golubovic, Ljiljana, Bürgerin von Bosnien und Herzegowina, in Bad Ragaz, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2128 vom 30.03.2004
(02199620 / CH-320.1.055.087-5)

■ **Eugster Franziska**, in Rorschach, Neugasse 20, 9400 Rorschach, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Führung einer Kleiderboutique. Übernimmt Aktiven und Passiven der erschene, nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Ademi Gabriela, in Rorschach. Eingetragene Personen: Eugster, Franziska, von Trogen, in Rorschach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2129 vom 30.03.2004
(02199626 / CH-320.1.055.088-0)

■ **Frey Holzbau GmbH**, in Balgach, Untermäderstrasse 8, 9436 Balgach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuendatum: 29.03.2004. Zweck: Ausführung von Holzbau- und Montagearbeiten. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelirma Beat Frey, Holzbau, in Balgach, gemäss Übernahmehilanz per 30.09.2003 mit Aktiven von CHF 48'668.10 und Passiven von CHF 16'510.65, zum Preise von CHF 32'157.45, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 12'157.45 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Frey, Beat, von Schiers, in Balgach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Frey-Köhler, Sandra, von Seehof und Schiers, in Balgach, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 2130 vom 30.03.2004
(02199634 / CH-320.4.055.089-0)

■ **Innova Baumanagement GmbH**, in Flawil, Mühlebachstrasse 33, 9230 Flawil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuendatum: 26.03.2004. Zweck: Ausführung von Bauprojekten als General- oder Totalunternehmerin, Erwerb, Halten und Veräusserung von Beteiligungen sowie Erwerb, Veräusserungen, Überbauung, Vermittlung, Verwaltung und Vermietung von Grundstücken in der Schweiz und im Ausland und Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schnetzer, Nicolas Thomas, von Jorschwil, in Tübach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Ziegler, Elmar Josef, von Gaiserswald und St. Gallen, in Flawil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 2131 vom 30.03.2004
(02199642 / CH-320.4.055.090-4)

■ **Karl Rohner Telekommunikation und Informatik**, in St. Gallen, Wiesenstrasse 30, 9000 St. Gallen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Projektierung und Schulung in den Bereichen Telekommunikation und Informatik. Eingetragene Personen: Rohner, Karl, von St. Gallen und Trub, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2132 vom 30.03.2004
(02199650 / CH-320.1.055.091-7)

■ **M. Krause**, in Kirchberg SG, Strickweg 8, 9533 Kirchberg, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Übersetzungen, Dolmetschen, Seminare. Eingetragene Personen: Krause, Margrit, von Langnau im Emmental, in Kirchberg SG, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2133 vom 30.03.2004
(02199658 / CH-320.1.055.092-5)

■ **Marmare, Marti & Jent**, in Rapperswil SG, Marktgasstrasse 20, 8640 Rapperswil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.2004. Zweck: Verkauf von maritimen Geschenken und Dekorationsartikeln, Fachliteratur, Souvenirs. Eingetragene Personen: Marti, Marlene, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Jent, Katja, von Basel und Safenwil, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2134 vom 30.03.2004
(02199666 / CH-320.2.055.068-4)

■ **Onis Automobile GmbH**, in St. Gallen, Goethestrasse 26, 9008 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuendatum: 22.03.2004. Zweck: Handel mit sowie Vermittlung, Import und Export von hochwertigen Personalfahrzeugen aller Marken, vorwiegend deutschen Fabrikates. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen sowie im In- und Ausland Liegenschaften und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 22.03.2004 ein Automobil Marke Mercedes Benz C 280 zum Preise von CHF 19'000.--, voll auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gächter, Fredy, von Oberriet SG, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Advesta New Media GmbH, in St. Gallen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.

Tagebuch Nr. 2135 vom 30.03.2004
(02199674 / CH-320.4.055.093-3)

■ **Pavec AG**, in Au SG, Fränzenstrasse 13, 9434 Au, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuendatum: 29.03.2004. Zweck: Erbringung Management- und Beratungsdienstleistungen, insbesondere im Bereich der Fakturierung, des Inkassos und der Debitorenbewirtschaftung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, übertragen und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Barsa, Eduard, von Ziebach, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zepf, Mira, österreichische Staatsangehörige, in Brezneg (AT), mit Einzelunterschrift; Keel + Schöpfer Treuhand AG, in Albstätten, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2136 vom 30.03.2004
(02199682 / CH-320.3.055.094-2)

■ **Rustemi Bahtjar Eisenlegerarbeiten + Armierungen**, in St. Gallen, Zürcherstrasse 104a, 9000 St. Gallen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Eisenlegerarbeiten, Armierungen. Eingetragene Personen: Rustemi, Bahtjar, Bürger von Serbien und Montenegro, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2138 vom 30.03.2004
(02199696 / CH-320.1.055.096-4)

■ **SternCar Holding AG**, in Au SG, Auerstrasse 34, 9435 Heerbrugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuendatum: 26.03.2004. Zweck: Erwerben, Halten, Gründen, Veräussern und Führen von Beteiligungen im Autogaragesektor, primär im St. Gallen Rheintal und Umgebung. Die Gesellschaft kann Rechte, Patente, Lizenzen und Grundstücke erwerben, verwalten, veralten, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 400'000.--. Lieberung Aktienkapital: CHF 400'000.--. Aktien: 400 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 26.03.2004 1746 Namenaktien zu nominal CHF 500.-- der L. Bischofberger AG, in Heerbrugg (Au SG), und 169 Namenaktien zu nominal CHF 1'000.-- der Zollgarage Rheintal AG, in Kriessern (Oberriet SG), zum Preise von CHF 1'042'000.--, wofür 400 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 642'000.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Eingetragene Personen: Bischofberger, Bruno, von Obereg, in Balgach, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Bischofberger, Klara, von Obereg, in Balgach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; OBTAG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2139 vom 30.03.2004
(02199704 / CH-320.3.055.097-9)

■ **support zumbach**, in St. Margrethen, Hauptstrasse 172, 9430 St. Margrethen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Unterstützung bei PC- und Netzwerkproblemen (Windows und Linux); Handel mit und Vertrieb von Komponenten und Komplettsystemen; Beratung zur Internet- und Geschäftssicherheit; Vertrieb und Vermittlung von IT-Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Zumbach, Marco, von Oberhofen am Thunersee, in St. Margrethen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2140 vom 30.03.2004
(02199712 / CH-320.1.055.098-8)

■ **SIVO, H. Vögeli Informatik + Altbau Support**, in Amden, Birkenstrasse 9a, 8873 Amden, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Informatik Support + Altbau Support (unterstützende Mitarbeit bei Projekten). Eingetragene Personen: Vögeli, Heinrich, von Grafrieden, in Amden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2141 vom 30.03.2004
(02199720 / CH-320.1.055.099-3)

■ **Atel Elektrosanitär AG**, in St. Gallen, Betrieb einer Unternehmung für elektrotechnische und sanitärtechnische Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05.09.2003, S. 11, Publ. 1159136). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 22.03.2004 infolge Fusion mit der Atel Gebäudetechnik AG, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Atel Gebäudetechnik AG über. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Doswald, Meinrad, von Neuheim, in Locarno, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Hanswalter, von Gais, in Gais, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 2142 vom 30.03.2004
(02199728 / CH-320.3.001.152-1)

■ **ATMO Josef Huber**, in St. Gallen, Aufnahme und Bearbeitung von Tonaufnahmen für Film, Video und Fernsehen, Einzelirma (SHAB Nr. 225 vom 17.11.2000, S. 7830). Firma neu: **atmo-sound.com Josef Huber**. Domizil neu: Bionstrasse 3, 9015 St. Gallen.

Tagebuch Nr. 2143 vom 30.03.2004
(02199736 / CH-320.1.034.978-9)

■ **Bewegungsschule 'Rundum fit' GmbH**, in Gams, Fitness-Unterricht, Ausbildung von Gesundheitsbetreuer/Trainer usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 75 vom 22.04.1997, S. 2684). Statuendatum: 24.03.2004. Firma neu: **Siegenthaler GmbH - Vitalität für Körper, Seele und Geist**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegenthaler, Rudolf, von Schangnau, in Gams, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-- [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung].

Tagebuch Nr. 2144 vom 30.03.2004
(02199744 / CH-320.4.042.436-8)

■ **Carman La Vela GmbH**, in Rorschach, Betrieb eines Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 68 vom 06.04.2001, S. 2597). Statuendatum: 17.03.2004. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Manzan, Gianfranco, italienischer Staatsangehöriger, in Rorschach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cardillo, Romolo, italienischer Staatsange-

ach, gemäss Übernahmehilanz per 30.09.2003 mit Aktiven von CHF 48'668.10 und Passiven von CHF 16'510.65, zum Preise von CHF 32'157.45, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 12'157.45 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Frey, Beat, von Schiers, in Balgach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Frey-Köhler, Sandra, von Seehof und Schiers, in Balgach, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 2130 vom 30.03.2004
(02199634 / CH-320.4.055.089-0)

■ **Innova Baumanagement GmbH**, in Flawil, Mühlebachstrasse 33, 9230 Flawil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuendatum: 26.03.2004. Zweck: Ausführung von Bauprojekten als General- oder Totalunternehmerin, Erwerb, Halten und Veräusserung von Beteiligungen sowie Erwerb, Veräusserungen, Überbauung, Vermittlung, Verwaltung und Vermietung von Grundstücken in der Schweiz und im Ausland und Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schnetzer, Nicolas Thomas, von Jorschwil, in Tübach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Ziegler, Elmar Josef, von Gaiserswald und St. Gallen, in Flawil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 2131 vom 30.03.2004
(02199642 / CH-320.4.055.090-4)

■ **Karl Rohner Telekommunikation und Informatik**, in St. Gallen, Wiesenstrasse 30, 9000 St. Gallen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Projektierung und Schulung in den Bereichen Telekommunikation und Informatik. Eingetragene Personen: Rohner, Karl, von St. Gallen und Trub, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2132 vom 30.03.2004
(02199650 / CH-320.1.055.091-7)

■ **M. Krause**, in Kirchberg SG, Strickweg 8, 9533 Kirchberg, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Übersetzungen, Dolmetschen, Seminare. Eingetragene Personen: Krause, Margrit, von Langnau im Emmental, in Kirchberg SG, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2133 vom 30.03.2004
(02199658 / CH-320.1.055.092-5)

■ **Marmare, Marti & Jent**, in Rapperswil SG, Marktgasstrasse 20, 8640 Rapperswil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.04.2004. Zweck: Verkauf von maritimen Geschenken und Dekorationsartikeln, Fachliteratur, Souvenirs. Eingetragene Personen: Marti, Marlene, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Jent, Katja, von Basel und Safenwil, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2134 vom 30.03.2004
(02199666 / CH-320.2.055.068-4)

■ **Onis Automobile GmbH**, in St. Gallen, Goethestrasse 26, 9008 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuendatum: 22.03.2004. Zweck: Handel mit sowie Vermittlung, Import und Export von hochwertigen Personalfahrzeugen aller Marken, vorwiegend deutschen Fabrikates. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen sowie im In- und Ausland Liegenschaften und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 22.03.2004 ein Automobil Marke Mercedes Benz C 280 zum Preise von CHF 19'000.--, voll auf das Stammkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gächter, Fredy, von Oberriet SG, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Advesta New Media GmbH, in St. Gallen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.

Tagebuch Nr. 2135 vom 30.03.2004
(02199674 / CH-320.4.055.093-3)

■ **Pavec AG**, in Au SG, Fränzenstrasse 13, 9434 Au, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuendatum: 29.03.2004. Zweck: Erbringung Management- und Beratungsdienstleistungen, insbesondere im Bereich der Fakturierung, des Inkassos und der Debitorenbewirtschaftung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, übertragen und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Lieberung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Barsa, Eduard, von Ziebach, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zepf, Mira, österreichische Staatsangehörige, in Brezneg (AT), mit Einzelunterschrift; Keel + Schöpfer Treuhand AG, in Albstätten, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2136 vom 30.03.2004
(02199682 / CH-320.3.055.094-2)

■ **Rustemi Bahtjar Eisenlegerarbeiten + Armierungen**, in St. Gallen, Zürcherstrasse 104a, 9000 St. Gallen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Eisenlegerarbeiten, Armierungen. Eingetragene Personen: Rustemi, Bahtjar, Bürger von Serbien und Montenegro, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 2138 vom 30.03.2004
(02199696 / CH-320.1.055.096-4)

■ **SternCar Holding AG**, in Au SG, Auerstrasse 34, 9435 Heerbrugg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuendatum: 26.03.2004. Zweck: Erwerben, Halten, Gründen, Veräussern und Führen von Beteiligungen im Autogaragesektor, primär im St. Gallen Rheintal und Umgebung. Die Gesellschaft kann Rechte, Patente, Lizenzen und Grundstücke erwerben, verwalten, veralten, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 400'000.--. Lieberung Aktienkapital: CHF 400'000.--. Aktien: 400 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 26.03.2004 1746 Namenaktien zu nominal CHF 500.-- der L. Bischofberger AG, in Heerbrugg (Au SG), und 169 Namenaktien zu nominal CHF 1'000.-- der Zollgarage Rheintal AG, in Kriessern (Oberriet SG), zum Preise von CHF 1'042'000.--, wofür 400 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 642'000.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Eingetragene Personen: Bischofberger, Bruno, von

hörer, in Goldach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].
Tagebuch Nr. 2145 vom 30.03.2004
(02199752 / CH-320.4.049.668-5)

■ **CSC Call & Service Center AG**, in Wil SG, Erbringung von Dienstleistungen aller Art für Klein- und Mittelunternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26. 11. 2002, S. 9, Publ. 744356). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: LT Bühler Treuhänder, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2146 vom 30.03.2004
(02199760 / CH-320.3.044.140-7)

■ **Gmeiner AG**, bisher in Grabs, Ausführung von Bauabmachungen jeglicher Art im Hoch- und Tiefbaugewerbe sowie andere Arbeiten der Baubranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 2001, S. 5022). Statutenänderung: 8. 03. 2004. Sitz neu: Sennwald. Domizil neu: Simmistrasse 1, 9469 Haag (Rheintal). Zweck neu: Ausführung von Bauabmachungen jeglicher Art im Hoch- und Tiefbaugewerbe sowie Ausführung anderer Arbeiten der Baubranche. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Qualifizierte Tabestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme beim der Gründung vom 20.08.1986 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. August 1986 und Ueberehemabildung per 30. Juni 1986 von der bisherigen Einzelfirma "Ferdinand Gmeiner", in Haag, Gde. Sennwald, den Geschäftsbetrieb mit Aktiven von CHF 152'679.95 und Passiven von CHF 71'250.50, zum Preise von CHF 81'429.45, wovon CHF 44'000.- an das Grundkapital angerechnet wurden.].
Tagebuch Nr. 2147 vom 30.03.2004
(02199768 / CH-320.3.026.320-5)

■ **H.W. Giger Aktiengesellschaft**, in Flawil, Betrieb und Verwaltung des Einkaufs-Zentrums Feld, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1992, S. 4844). Firma neu: **H.W. Giger Aktiengesellschaft in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 24.03.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giger, Peter, von Stein SG und Degerheim, in Flawil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Ammann, René, von Schänis, in Rosrüti (Bronschhofen), Liquidator, mit Einzelunterschrift; a wp ag für wirtschaftsprüfung, in Zuzwil (Zuzwil SG), Revisionsstelle [bisher: KS Revisions-AG, in Wil SG].
Tagebuch Nr. 2148 vom 30.03.2004
(02199776 / CH-320.3.004.115-0)

■ **Immobilien-Schönau AG**, bisher in Uzwil, Handel mit, Vermittlung sowie Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 28. 08. 1995, S. 4800). Statutenänderung: 26. 03. 2004. Firma neu: **Immo-Bau Schönau-Liquidations AG**. Sitz neu: Wil SG. Domizil neu: Zürcherstrasse 65, 9500 Wil. Zweck neu: Handel mit, Einkauf und Verkauf von Maschinen aller Art, insbesondere aus Liquidationen; Umbauten, Renovierungen und Sanierungen von Liegenschaften für eigene oder auf Rechnung Dritter; Import und Export von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, halten und veräussern, Zweigniederlassungen und Agenturen errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Qualifizierte Tabestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme beim der Gründung vom 20.06.1986 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung die Liegenschaft Parzelle Nr. 13 (Restaurant Freihof), Grundbuch Warth, zum Höchstpreis von CHF 750'000.-, inklusive Inventar, zu übernehmen.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Staub, Markus, von Bubikon, in Niederuzwil (Uzwil), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zuzwil SG].
Tagebuch Nr. 2149 vom 30.03.2004
(02199784 / CH-320.3.030.892-7)

■ **Lawil Gerüstbau AG St. Gallen**, in St. Gallen, Handel mit An- und Verkauf, Montage und Verleih von Baugeräten und sonstige Geschäfte in der gleichen Fachrichtung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 03. 06. 1997, S. 3752). Domizil neu: Simonstrasse 7, 9016 St. Gallen. Geschäftsdomizil: Werkstrasse 5, 9542 Mülinchen.
Tagebuch Nr. 2150 vom 30.03.2004
(02199792 / CH-320.3.042.667-5)

■ **Lenz Holzdesign AG**, in Oberbüren, Möbeltransporte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 13. 01. 1997, S. 186). Firma neu: **Lenz Holzdesign AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lenz, August, von Waldkirch und Niederhellenschwil, in Niederbüren, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 2151 vom 30.03.2004
(02199800 / CH-320.3.028.808-6)

■ **Marius Peter & Hans Schlatter**, in St. Gallen, Raumgestaltung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 12. 11. 2003, S. 9, Publ. 1256690). Domizil neu: Kubystrasse 5, 9016 St. Gallen.
Tagebuch Nr. 2152 vom 30.03.2004
(02199808 / CH-320.2.054.282-1)

■ **Migros Bank**, in St. Gallen, Betrieb einer Handelsbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 2004, S. 10, Publ. 2167688), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kamm, Andreas, von Filzbach, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hort, Erich, von Zürich und Wöllflinswil, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dollinger, Clemens, von Reinach BL, in Gossau SG, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Speicher].
Tagebuch Nr. 2153 vom 30.03.2004
(02199816 / CH-320.9.020.748-5)

■ **Migros Bank**, in Rapperswil SG, Betrieb einer Handelsbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 251 vom 31. 12. 2003, S. 15, Publ. 2055042), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hort, Erich, von Zürich und Wöllflinswil, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2154 vom 30.03.2004
(02199822 / CH-320.9.025.876-8)

■ **Migros Bank**, in Wil SG, Betrieb einer Handelsbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 251 vom 31. 12. 2003, S. 15, Publ. 2055028), mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hort, Erich, von Zürich und Wöllflinswil, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2155 vom 30.03.2004
(02199830 / CH-320.9.031.152-4)

■ **Renaldo Moser AG**, in Allstätten, gewerbsmässige Ausführung von Transporten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 10. 12. 2003, S. 12, Publ. 2022556). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Steger, Dr. Christof, von Allstätten, in Allstätten, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2156 vom 30.03.2004
(02199836 / CH-320.3.028.867-0)

■ **Riseda AG**, in Quarten, Import von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien aller Art, im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09. 02. 2004, S. 10, Publ. 2108976). Firma neu: **Riseda AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator.
Tagebuch Nr. 2157 vom 30.03.2004
(02199844 / CH-320.3.040.377-5)

■ **SFP Swiss Financial Partners AG**, in St. Gallen, Vermögensverwaltung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 05. 02. 2004, S. 9, Publ. 2103758). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trütsch, Manfred, von Untereggen, in Morschwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gilardoni, Guido, von Maladers, in Zug, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 2158 vom 30.03.2004
(02199850 / CH-320.3.054.648-5)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Allround-Express GmbH in Liquidation**, in Weesen, Ausführung sämtlicher Reparaturarbeiten an Motorfahrzeugen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 240 vom 12. 12. 2003, S. 9, Publ. 2026244). Nachdem die Zustimmung des Kantonalen Steueramtes vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2159 vom 30.03.2004
(02199858 / CH-320.4.046.809-0)

■ **Frau Dora Kuhn Lebensmittel**, in St. Margrethen, Handel mit Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 165 vom 19. 07. 1983, S. 2510). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 2160 vom 30.03.2004
(02199864 / CH-320.1.006.182-8)

■ **Hesag Immobilien-Treuhand AG in Liquidation**, in Uzwil, Ausübung von Treuhänderfunktionen aller Art im In- und Ausland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 06. 01. 2003, S. 17, Publ. 797810). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lenz, August, von Waldkirch und Niederhellenschwil, in Niederbüren, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 2161 vom 30.03.2004
(02199872 / CH-320.3.012.789-6)

■ **OBT Systems + Services AG in Liquidation**, in Gossau SG, Handel mit EDV-Geräten, Zubehör und Standard-Software sowie Herstellung von speziellen Applikationen und/oder

Anpassungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 22. 03. 2004, S. 11, Publ. 2178624). Nachdem die Zustimmung des Kantonalen Steueramtes vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2162 vom 30.03.2004
(02199878 / CH-320.3.029.294-3)

■ **Phönix line AG in Liquidation**, in Alistätten, Planung und Ausführung sämtlicher Innenausbau- und Schreinerarbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 24. 12. 2003, S. 15, Publ. 2047680). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2163 vom 30.03.2004
(02199886 / CH-320.3.041.797-6)

■ **Plamed AG in Liquidation**, in Sennwald, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb sowie Import und Export von Produkten für die ärztliche Praxis usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 2002, S. 9, Publ. 693582). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 210 vom 10.02.2002, S. 30].
Tagebuch Nr. 2164 vom 30.03.2004
(02199892 / CH-320.3.026.731-4)

SH

Neueinschreibungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Alpina Broker GmbH**, in Schaffhausen, Schliessliweg 33, 8200 Schaffhausen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueinschreibung). Statutendatum: 19. 03. 2004. Zweck: Vermittlungen von Versicherungs- und Vorsorgelösungen für Private und KMU sowie sämtliche Dienstleistungen rund um das Versicherungsgeschäft. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. März 2004 1 Personendarfzug Daewoo im Wert und zum Preis von CHF 20'000, die voll auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: von Ow-Schöpfer, Ramona, von Flurlingen, in Schaffhausen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; GLS Holding AG, in Dörfingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 408 vom 30.03.2004
(02201064 / CH-290.4.014.708-5)

■ **Lovric Wand- und Bodenbeläge**, in Schaffhausen, Furkastrasse 3, 8203 Schaffhausen, Einzelfirma (Neueinschreibung). Zweck: Wand- und Bodenbelägebetrieb. Eingetragene Personen: Lovric, Stipo, von Kroatien, in Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 409 vom 30.03.2004
(02201068 / CH-290.1.014.709-1)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **I.M. TRANSPORTE GmbH**, in Ramsen, Verzollung und Transporte von Gütern im internationalen Verkehr, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 1998, S. 7941). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaller, Sabine, von Deutschland, in Rielsingen-Worblingen (D), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: Michels, Sabine].
Tagebuch Nr. 410 vom 30.03.2004
(02201074 / CH-290.4.013.035-1)

■ **Restaurant Il Grotтино Coralluzzo & Co.**, in Schaffhausen, Restaurationsbetrieb, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28. 04. 2003, S. 13, Publ. 966610). Firma neu: **Restaurant Il Grotтино Coralluzzo & Co. in Liquidation**. Mit Verfügung vom 12. März 2004 hat die Einzelrichterin am Kantonsgericht Schaffhausen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 411 vom 30.03.2004
(02201080 / CH-290.2.014.392-2)

■ **Susanne Berg**, bisher in Stein am Rhein, Kosmetik und Wellness, Handel mit Produkten aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 2003, S. 11, Publ. 1022850). Firma neu: **Kosmetik Susanne Berg**. Sitz neu: Schaffhausen. Domizil neu: Fronwagplatz 13, 8200 Schaffhausen.
Tagebuch Nr. 412 vom 30.03.2004
(02201086 / CH-290.1.014.435-8)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Kunstblumengalerie Katrin Haab**, in Schaffhausen, Floristikarbeiten aller Art mit Kunst- und Frischblumen, Einzelfirma (SHAB Nr. 106 vom 04. 06. 1996, S. 3262). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 413 vom 30.03.2004
(02201092 / CH-290.1.002.958-2)

SO

Kanton Solothurn

Neueinschreibungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Emporio Bartolotta**, in Zuchwil, Hauptstrasse 55, 4528 Zuchwil, Einzelfirma (Neueinschreibung). Zweck: Handel mit Waren aller Art sowie Service und Reparaturen von Geräten und Maschinen aller Art. Eingetragene Personen: Bartolotta, Loredana, italienische Staatsangehörige, in Zuchwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1606 vom 30.03.2004
(02200580 / CH-241.1.005.997-6)

■ **Stiftung Vier Tannen Olten**, in Olten, bei Dr. Cyrill Jeger, Ziegelfeldstrasse 5, 4600 Olten, Stiftung (Neueinschreibung). Urkundendatum: 18. 03. 2004. Zweck: Die Stiftung bezweckt, in der Region Olten ein Wohnhaus mit Wohn- und Tagesplätzen für Menschen mit einer Behinderung zu errichten und zu betreiben. Organisation: Stiftungsrat von mindestens 5 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Jeger, Dr. Cyrill, von Solothurn und Mellingen, in Olten, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pliiss-Schneider, Gabriele, von Lengnau, in Olten, Vizepräsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scheidegger, Anton, von Madiswil, in Oftringen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aerni, Urs, von Brittnau, in Olten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Visura, in Egerkingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1607 vom 30.03.2004
(02200586 / CH-241.7.003.998-6)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ **Aartec AG**, in Schönenwerd, Handel mit und Fabrikation von elektrotechnischen und elektronischen Bauteilen, Modulen, Geräten und Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 2004, S. 11, Publ. 2072482). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Allgemeine Wirtschaftsprüfung und Beratung AG, in Aarau, Revisionsstelle [bisher: Scheidegger Treuhand AG, in Aarau].
Tagebuch Nr. 1608 vom 30.03.2004
(02200594 / CH-300.0.004.014-7)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 63 vom 30. 03. 2001, S. 2366, publizierten TB-Eintrags Nr. 196 vom 26. 03. 2001. **Air Kanal AG in Liq.**, in Oensingen, Fabrikation von und Handel mit Produkten, welche der Belüftung und Klimatisierung dienen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 30. 03. 2001, S. 2366). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bernard, Lamon, von Lens, in Lens, Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien als Liquidator [nicht: mit Einzelunterschrift als Liquidator].
Tagebuch Nr. 1609 vom 30.03.2004
(02200600 / CH-240.3.000.083-6)

■ **Atel Installationstechnik AG**, in Olten, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art, im besonderen auf dem Gebiet der Elektroinstallationen, Netze und Fahrleitungs-technik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03. 06. 2003, S. 12, Publ. 1016290). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sala, Alessandro, von Bellinzona, in Brione sopra Minusio, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leonardi, Giovanni, von Bedretto, in Bodio, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich, ohne eingetragene Funktion]; Baumgartner, Kurt, von Oensingen und Kappel SO, in Kappel SO, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 1610 vom 30.03.2004
(02200608 / CH-249.3.003.219-8)

■ **Berger Unternehmens-Beratung AG**, in Däniken, Ganzheitliche Unternehmensberatung und Schulung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1996, S. 6981). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Berger, Eduard Emil, von Wattenwil, in Solothurn, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1611 vom 30.03.2004
(02200614 / CH-249.3.001.249-2)

■ **Betagenstiftung Ludwina Giger**, in Hägendorf, Gewährung von Unterstützung an Frau Anna Kamber, um der Destinatärin im Alter, bei Invalidität und Krankheit einen angemessenen Lebensstandard zu erhalten usw., Stiftung (SHAB Nr. 164 vom 27. 08. 2002, S. 9, Publ. 615574). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 1612 vom 30.03.2004
(02200622 / CH-249.7.004.060-1)

■ **Eugen und Gertrud Lüppi-Heim-Stiftung**, in Schönenwerd, Unterstützt totnedende, kranke und bedürftige in Schönenwerd domizilierte Personen sowie wohltätige und ge-

meinnützige Institutionen usw., Stiftung (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 2002, S. 10, Publ. 699386). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 1613 vom 30.03.2004
(02200628 / CH-249.7.004.425-2)

■ **Genossenschaft Dr. Josef Girard-Strasse**, in Solothurn, Förderung und Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen im Eigentums- oder Mietverhältnis usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1999, S. 7005). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Küng, Bruno, von Gelwil, in Biberist, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sieboth, Stefan, von Riedholz, in Derendingen, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zwei [bisher: Mitglied der Verwaltung].
Tagebuch Nr. 1614 vom 30.03.2004
(02200636 / CH-260.5.000.078-2)

■ **Genossenschaft Untere Matte West**, in Solothurn, Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 147 vom 02. 08. 1995, S. 4327). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Graf, Peter, von Zürich, in Zollikofen, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zwei.
Tagebuch Nr. 1615 vom 30.03.2004
(02200642 / CH-260.5.000.049-5)

■ **Gfeller Licht- und Tontechnik**, bisher in Derendingen, Service und Verkauf von Licht- und Tonaanlagen, Einzelziffern (SHAB Nr. 86 vom 03. 05. 2000, S. 2959). Sitz neu: Zuchwil. Domizil neu: Schmiedenweg 3, 4528 Zuchwil. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gfeller, Stefan, von Vechigen, in Zuchwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Derendingen].
Tagebuch Nr. 1616 vom 30.03.2004
(02200650 / CH-251.1.001.474-9)

■ **Greth Flückiger-Hulliger-Stiftung**, in Winznau, Förderung des kulturellen Lebens in der Gemeinde Winznau, Stiftung (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 2004, S. 11, Publ. 207252). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 1617 vom 30.03.2004
(02200656 / CH-249.7.003.260-7)

■ **HR Zaugg Architektur & Bauleitungs GmbH**, bisher in Steinhof, Betrieb eines Planungs- und Architekturbüros, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 133 vom 15. 07. 1997, S. 4990). Statutenänderung: 25. 03. 2004. Firma neu: **Zaugg Architektur & Bauleitung GmbH**. Sitz neu: Egerkingen. Domizil neu: Eglise 9, 4622 Egerkingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zaugg, Hans Rudolf, von Wyssachen, in Steinhof, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1618 vom 30.03.2004
(02200664 / CH-251.4.000.032-1)

■ **Impex world trading GmbH**, in Oensingen, Handel mit Haushaltgegenständen und Baumaterialien, deren Import oder Export sowie Verwaltung von Immobilien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 2004, S. 10, Publ. 2111690). Statutenänderung: 26. 03. 2004. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Pedretti, Sandra, von Sarnen, in Biberist, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Martinez, Francisco, spanischer Staatsangehöriger, in Olten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Boscardin, Domenico, italienischer Staatsangehöriger, in Candelò (IT), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-; Migliore, Renato, italienischer Staatsangehöriger, in Caraglio (IT), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-; Nitsch, Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-.
Tagebuch Nr. 1619 vom 30.03.2004
(02200670 / CH-241.4.003.302-6)

■ **Kofmel Thomas**, in Dettingen, Ofen- und Cheminéebau usw., Einzelziffern (SHAB Nr. 120 vom 23. 06. 1989, S. 2630). Domizil neu: Wagenstrasse 32, 4543 Dettingen.
Tagebuch Nr. 1620 vom 30.03.2004
(02200678 / CH-251.1.000.008-4)

■ **Kulturstiftung Starkkirch-Wil**, in Starkkirch-Wil, Förderung allen kulturellen Schaffens, das eine Bereicherung des kulturellen oder künstlerischen Lebens in Starkkirch-Wil verfolgt und das der Öffentlichkeit zugänglich gemacht wird, Stiftung (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 2002, S. 12, Publ. 621282). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 1621 vom 30.03.2004
(02200684 / CH-249.7.003.259-8)

■ **Ludovicia Treuhand AG**, in Schönenwerd, Die Gesellschaft bezweckt das Treuhandgeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01. 10. 2003, S. 9, Publ. 1194214). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Ringenberg

BE, neu firmierend mit 'Softbit Management Welcome AG' (SHAB Nr. 58 vom 24. 03. 2004, S. 4) im Handelsregister des Kantons Solothurn von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1622 vom 30.03.2004
(02200690 / CH-241.3.003.494-1)

■ **M + R Gerüstbau AG**, in Derendingen, Vermietung von und Handel mit Gerüsten und Bauhilfsmitteln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 29. 09. 2003, S. 11, Publ. 1190686). Domizil neu: Kornfeldstrasse 18, 4552 Derendingen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: sol-treuhand GmbH, in Luterbach, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Areta Revisions AG, in Schönenwerd, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1623 vom 30.03.2004
(02200694 / CH-251.3.000.269-5)

■ **MS Makler Service AG**, in Egerkingen, Vermittlung von Kapitalanlagen und Versicherungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05. 06. 2003, S. 8, Publ. 1020968). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Werthmüller, Stephan, von Basel, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Felli, Dr. Alexander, von Basel, in Biel-Benken BL, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Büchel, Markus, von Rüthi SG, in Eschen (FL), Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Noelle, Dietmar, deutscher Staatsangehöriger, in Laufen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zwei].
Tagebuch Nr. 1624 vom 30.03.2004
(02200700 / CH-170.3.021.282-1)

■ **Peter Bögli AG**, in Zuchwil, Betrieb einer Garage und Handel mit Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 21. 05. 2003, S. 11, Publ. 999804). Domizil neu, Gewerbestrasse 2, 4528 Zuchwil.
Tagebuch Nr. 1625 vom 30.03.2004
(02200704 / CH-251.3.000.205-4)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 191 vom 06. 10. 1997, S. 7290, publizierten TB-Eintrags Nr. 196 vom 22. 09. 1997. **Raiffeisenbank Dornach**, in Dornach, Genossenschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 2003, S. 12, Publ. 1080430). Anteilsscheine neu: Anteilsscheine: zu mindestens CHF 200.- und höchstens CHF 500.- [nicht: Anteilsscheine gelöscht: Mindestens Fr. 200 und höchstens Fr. 500].
Tagebuch Nr. 1626 vom 30.03.2004
(02200710 / CH-247.5.000.026-5)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 104 vom 04. 06. 1997, S. 3792, publizierten TB-Eintrags Nr. 51 vom 20. 05. 1997. **Raiffeisenbank Lüsseltal**, in Büsserach, Genossenschaft (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 2004, S. 10, Publ. 2087580). Haftung/Nachschusspflicht neu: Nachschusspflicht: Beschränkte Nachschusspflicht jedes Genossenschafters bis zum Betrage von CHF 8'000.- [bisher: Nachschusspflicht der Genossenschafter bis höchstens zum vierfachen Betrage des Anteilsscheines]. Pflichten neu: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, mindestens einen Anteilsschein zu übernehmen.
Tagebuch Nr. 1627 vom 30.03.2004
(02200714 / CH-261.5.000.007-3)

■ **TTT Textil Technology Trading GmbH**, in Oberbuchstien, Handel mit Maschinen jeglicher Art usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 22. 05. 2000, S. 3448). Firma neu: **TTT Textil Technology Trading GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingbüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlich Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alfieri, Luciano, italienischer Staatsangehöriger, in Oberbuchstien, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 1628 vom 30.03.2004
(02200720 / CH-240.4.000.240-4)

■ **Verena Fuhrer Sozialpädagogische Familienbegleitung**, bisher in Buchs AG, Einzelziffern (SHAB Nr. 90 vom 09. 05. 2000, S. 3117). Sitz neu: Fulenbach. Domizil neu: Friedensweg 6, 4629 Fulenbach. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im sozialpädagogischen Bereich, insbesondere Erziehungshilfe, Familienbetreuung, Erhebungen etc. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuhrer, Verena, von Trubschachen, in Fulenbach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Buchs AG].
Tagebuch Nr. 1629 vom 30.03.2004
(02200724 / CH-400.1.021.868-4)

■ **Wohlfahrtsfonds der ERO-Holding AG**, in Olten, Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma usw., Stiftung (SHAB Nr. 188 vom 01. 10. 2003, S. 10, Publ. 1194588). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht, in Solothurn.
Tagebuch Nr. 1630 vom 30.03.2004
(02200730 / CH-249.7.004.539-0)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **A. Morgillo**, in Dulliken, Hoch- und Tiefbau, Einzelziffern (SHAB Nr. 162 vom 15. 07. 1988, S. 2948). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1631 vom 30.03.2004
(02200734 / CH-249.1.001.994-8)

■ **Alte PBU in Konkurs**, in Biberist, Herstellung und Vertrieb von Holzstoff, Papier und verwandten Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 24. 02. 1997, S. 1229). Das Konkursverfahren wurde mit Urteil des Amtsgerichtspräsidenten von Buechegg-Wasseramt, in Solothurn, vom 02. 03. 2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1632 vom 30.03.2004
(02200740 / CH-053.3.000.018-5)

■ **C.F. Radiologie-Dienst AG in Liquidation**, in Oberdorf SO, Erbringung medizinischer Dienstleistungen auf dem Gebiet der Radiologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 2002, S. 14, Publ. 540142). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1633 vom 30.03.2004
(02200744 / CH-255.3.000.354-5)

■ **Datasat Internet Provider GmbH**, in Walterswil SO, Betrieb eines Servers, Herstellung und Wartung von Homepages, Verkauf von Internetzugängen, Gestaltungen und Web Design sowie Import und Export verschiedener Waren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 42 vom 02. 03. 1999, S. 1387). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 1634 vom 30.03.2004
(02200748 / CH-249.4.003.214-3)

■ **La Barchetta Wirth**, in Luterbach, Seelsorgerische Lebensbegleitung mit Ritualen und Feiern sowie Durchführung von thematischen Seminaren, Einzelziffern (SHAB Nr. 66 vom 08. 04. 2002, S. 13, Publ. 416322). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1635 vom 30.03.2004
(02200752 / CH-241.1.002.133-0)

■ **Oberflächentechnik Nenniger + Steiner**, in Derendingen, Beratung bei der Wahl von Kunststoffbeschichtungen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 31. 01. 1984, S. 352). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die 'Nenniger + Steiner GmbH', in Derendingen, übergegangen.
Tagebuch Nr. 1636 vom 30.03.2004
(02200758 / CH-251.2.000.135-7)

■ **R. Vancheri**, in Gerlafingen, Einzelziffern (SHAB Nr. 192 vom 03. 10. 2000, S. 6744). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1637 vom 30.03.2004
(02200762 / CH-251.1.001.488-4)

■ **von Däniken Holding AG**, in Egerkingen, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen irgendwelcher Art an Unternehmen des In- und Auslandes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 1995, S. 4723). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 1638 vom 30.03.2004
(02200768 / CH-240.3.000.468-7)

SZ

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Beads 'n' more GmbH**, in Küssnacht SZ, Seepflanz 7, 6403 Küssnacht, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutenänderung: 26. 03. 2004. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten zur Herstellung von Schmuck, Kunstgegenständen aus Glasperlen sowie Verkauf von Produkten aus Glasperlen; betreibt ein Ladenlokal mit integrierten Kursangeboten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Vertretungen übernehmen; kann Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften eingehen; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 40'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen brieflich oder fernschriftlich. Eingetragene Personen: Lauper Schaffner, Helena, von Gränichen, in Küssnacht SZ, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-; Schaffner, Andreas, von Gränichen, in Küssnacht SZ, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-.
Tagebuch Nr. 929 vom 30.03.2004
(02199790 / CH-130.4.009.568-9)

■ **Eberhard Taxi und Carreisen GmbH**, in Altendorf, Tschuopstrasse 7, 8852 Altendorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutenänderung: 26. 03. 2004. Zweck: Betrieb eines Taxi-/Carunternehmens, Kurierfahrten, Kleintransporte mit Reiseveranstaltungen, Fahrten Schulbus sowie Erbringen von weiteren Dienstleistungen im Rahmen des Gesellschaftszwecks; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelziffern Carreisen-Funk-Taxi, Valentin Eberhard, in Altendorf, gemäss Übernahmehilanz per 31.12.2003, mit Aktiven von CHF 296'229.36 und Passiven von CHF 222'708.17, wovon CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 53'521.19 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Eberhard, Valentin, von Amden, in Altendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eberhard-Fluri, Edith, von Amden, in Altendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
Tagebuch Nr. 930 vom 30.03.2004
(02199798 / CH-130.4.009.569-7)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **ABB Installationen AG**, in Freienbach, Zur Hauptsache Projektierung und Ausführung von elektrischen Installationen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 2004, S. 11, Publ. 2086724), mit Hauptsitz in: Volketswil. Firma neu: **Etavis Installationen SA** (Etavis Installations Ltd). Etavis Installationen SA (Etavis Installations SA) (Etavis Installations Ltd). Statuten Änderung: 18.3.2004. Zweck Hauptsitz neu: Zur Hauptsache Planung, Projektierung, Ausführung und Unterhalt von technischen Gebäude- und Ausstattungsanlagen sowie Herstellung und Handel von gebäudetechnischen Apparaten und Geräten aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Vertretungen übernehmen; kann ihre Beteiligungen und auch andere juristische oder natürliche Personen finanzieren; kann Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Garantien, Bürgschaften und andere Sicherheiten stellen; kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern.
Tagebuch Nr. 931 vom 30.03.2004
(02199806 / CH-130.0.007.831-1)

■ **Bad Seedamm AG**, in Freienbach, Errichtung und Betrieb eines Bades mit Freizeitzentrum in Pfäffikon SZ, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 2002, S. 13, Publ. 671114). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Golding, Richard Thomas Walter, von Grossbritannien, in Madrid (E), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barrachina, Angel, von Spanien, in Algete-Madrid (E), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei.
Tagebuch Nr. 932 vom 30.03.2004
(02199814 / CH-130.0.005.277-8)

■ **cbi Werbedesign GmbH**, in Einsiedeln, Eindeutiges eines Adressen für Werbedesign, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 2003, S. 14, Publ. 1005870). Firma neu: **cbi Werbedesign GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 29. 03. 2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eberle, Daniel, von Einsiedeln, in Einsiedeln, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.- [bisher: in Gross, Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 933 vom 30.03.2004
(02199820 / CH-130.0.012.072-0)

■ **Luftseilbahngenossenschaft Illgau**, in Illgau, Betrieb der Luftseilbahn Ried-Illgau, Genossenschaft (SHAB Nr. 43 vom 02. 03. 1995, S. 1195). Domizil neu: bei Roger Döber-Indertitz, Dörfli, 6434 Illgau. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bürgler-Bürgler, Anna, von Illgau, in Illgau, Beisitzerin, ohne Zeichnungsberechtigung; Bürgler-Betschart, Balthasar, von Illgau, in Illgau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Bürgler-Ulrich, Rosmarie, von Lauenz, in Illgau, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Heinzer-Bürgler, Alois, von Illgau, in Illgau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Döber-Indertitz, Roger, von Küssnacht SZ, in Illgau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Heinzer-Bürgler, Othmar, von Illgau, in Illgau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Bürgler-Schriber, Marcel, von Illgau, in Illgau, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zwei; Bürgler-Föhn, Markus, von Illgau, in Illgau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 934 vom 30.03.2004
(02199828 / CH-130.0.002.052-4)

■ **Personalvorsorgestiftung der Steinel AG**, in Einsiedeln, Für- und Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Gesellschaft, Stiftung (SHAB Nr. 65 vom 05. 04. 2002, S. 14, Publ. 414262). Urkundenänderung: 15. 12. 2003. Name neu: **Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG**. Domizil neu: bei Steinel Solutions AG, Allmeindstrasse 10, 8840 Einsiedeln. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod sowie in der Unterstützung der Destinatäre oder deren Hinterlassenen in Notlagen wie Krankheit, Unfall, Invalidität und Arbeitslosigkeit. Aufsichtsbe-

hörde neu: Berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht Kanton Schwyz. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrig, Josef, von Springen, in Einsiedeln, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 935 vom 30.03.2004
(02199834 / CH-130.0.007.714-0)

■ **REWE Touristik Destination Service AG**, in Wollerau, Dienstleistungen im Tourismusbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 21. 01. 2004, S. 11, Publ. 2081124). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scholz, Lothar, von Dübendorf, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Gielen, Werner, von Deutschland, in Niederwies, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fröhlich, Dr. Roberto, von Steinmaur und Schwerzenbach, in Schwerzenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 936 vom 30.03.2004
(02199842 / CH-130.0.010.654-8)

■ **Scolio GmbH**, bisher in Zürich, Handel mit Produkten im medizinischen Bereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 1999, S. 3667). Gründungsstatuten: 18.05.1999, Statutenänderung: 26. 03. 2004. Sitz neu: Freienbach. Domizil neu: Churerstrasse 47, 8808 Pfäffikon SZ. Zweck: Vertrieb, Handel, Kauf und Verkauf von Produkten und Technologien, insbesondere im medizinischen Bereich; zeitgemässe Aus-, Weiterbildung, Forschung und Beratung auf dem Gebiet der Medizin; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 30'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen brieflich. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perera, Fiorella, von Baden, in Pfäffikon SZ, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: in Zürich]; Perera, Maharage Susith Prasanna, von Sri Lanka, in Pfäffikon SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: in Zürich].

Tagebuch Nr. 937 vom 30.03.2004
(02199848 / CH-020.4.020.078-5)

■ **Time-Soft Software GmbH**, in Freienbach, Projektleitungen, Organisationsberatungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 09. 10. 1996, S. 6142). Statutenänderung: 29. 03. 2004. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kelnhofer, Franz Joachim, in Karlsruhe (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Kurt, von Bülach, in Wilen SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-]; Lohal, Dirk Oliver, von Eschenz, in Rüslikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: in Eschenz, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-].

Tagebuch Nr. 938 vom 30.03.2004
(02199856 / CH-130.0.008.437-9)

■ **Wigra Holding AG**, in Freienbach, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26. 09. 2002, S. 11, Publ. 657926). Statutenänderung: 7. 01. 2004. Firma neu: **WJG Media AG**. Zweck neu: Verwaltung, Management, Bewirtschaftung und Entwicklung von Beteiligungen mit Private Equity Charakter im Media Bereich; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten; kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern oder sich daran beteiligen. [Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.]

Tagebuch Nr. 939 vom 30.03.2004
(02199862 / CH-130.0.005.993-8)

■ **Zimmermann & Partner**, in Wollerau, Beratungsdienstleistungen im nationalen und internationalen Finanzdienstleistungsbereich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 2002, S. 11, Publ. 720392). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Quittner, Carsten, von Deutschland, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 940 vom 30.03.2004
(02199870 / CH-130.2.008.396-4)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Carreisen-Punk-Taxi, Valentin Eberhard**, in Altendorf, Punk-Taxi, Bustransporte, Carreisen, Einzelfirma (SHAB Nr. 112 vom 13. 06. 1995, S. 3290). Die Aktiven und Passiven sind an die Eberhard Taxi und Carreisen GmbH, in Altendorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 941 vom 30.03.2004
(02199876 / CH-130.0.007.696-9)

■ **Edona GmbH in Liquidation**, in Arth, Betrieb eines Baugeschäftes sowie Handel mit Waren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 246 vom 22. 12. 2003, S. 14, Publ. 2043968). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 942 vom 30.03.2004
(02199884 / CH-130.0.009.592-7)

■ **Gobu Autozubehörvertrieb, Alfredo Gobbi**, in Freienbach, Vertrieb von Autozubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 2002, S. 11, Publ. 374402). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 943 vom 30.03.2004
(02199890 / CH-130.1.007.889-2)

TC

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **A.E.T. Academy of Energy Touch Revolution Processing C. Koch**, in Arbon, Aachstrasse 17, 9320 Arbon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Lebensberatung und Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Koch-Bischof, Cornelia, von Eggersriet, in Arbon, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Koch, Roland, österreichischer Staatsangehöriger, in Arbon, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1095 vom 30.03.2004
(02200336 / CH-440.1.017.080-6)

■ **Schreinerer Schümperli**, in Kemental, Sägereistrasse 1, 8566 Neuwilen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schreinerer, Innenausbau, Möbel. Eingetragene Personen: Schümperli, Daniel, von Wäldi, in Neuwilen (Kemental), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Schümperli, Daniela, von Wäldi, in Neuwilen (Kemental), mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1096 vom 30.03.2004
(02200344 / CH-440.1.017.081-4)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Angus Western Consulting Group AG**, in Kreuzlingen, Unternehmensberatung und -vermittlung sowie Kauf und Verkauf von Unternehmungen bzw. Unternehmungsbeteiligungen im In- und Ausland. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 29. 03. 2004, S. 12, Publ. 2190064). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schreier Treuhänder, Kreuzlingen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1097 vom 30.03.2004
(02200350 / CH-440.3.013.229-3)

■ **IFU AG Aktiengesellschaft für Industriebeteiligungen, Finanzanlagen und Unternehmensberatung**, bisher in Wagenhausen, Betriebswirtschaftliche und finanzwirtschaftliche Beratung von Unternehmen, Erwerb, Veräusserung, Halten und Vermittlung von Finanzanlagen und Industriebeteiligungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 2002, S. 11, Publ. 731250). Statutenänderung: 26. 03. 2004. Firma neu: **IFU AG**. Sitz neu: Kreuzlingen. Domizil neu: c/o Gabriela Baranati, Konstanzerstrasse 31b, 8280 Kreuzlingen. Zweck neu: Handel mit Lebensmitteln und Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-].

Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weiteres Geschäftslokal: Staatsdomäne, 8596 Münsterlingen.

Tagebuch Nr. 1098 vom 30.03.2004
(02200358 / CH-440.3.001.178-1)

■ **Käser Automobile AG**, in Frauenfeld, Führung eines Garagenbetriebes mit Autoservicestelle, Ausführen von Reparaturen aller Art, Spenglerei und Autoservicearbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 09. 06. 1999, S. 3858). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zuzwil SG (SHAB Nr. 60 vom 26. 03. 2004, S. 12) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 1099 vom 30.03.2004
(02200364 / CH-440.3.012.682-4)

■ **Mega Chemicals AG**, in Frauenfeld, Befrachtung, Beredderung und Finanzierung von Schiffen; An- und Verkauf von Schiffen, insbesondere für den Transport von Chemikalien; Führung von Schifffahrts- und Handelsgeschäften aller Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 2003, S. 21, Publ. 2053964). Statutenänderung: 29. 03. 2004. Aktien neu: 96 Namenaktien zu CHF 1'000.- (Vorzugsaktien) und 4 Namenaktien zu CHF 1'000.- (Stammaktien) [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Statutarische Vorrechte neu: Die Vorzugsaktien gewähren Vorrechte bezüglich Dividende. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Henner, Lothar, deutscher Staatsangehöriger, in Bottighofen, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Howald, Adrian F., von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loosli, Dr. Mauro, von Zürich und Erswil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 1100 vom 30.03.2004
(02200372 / CH-440.3.016.523-2)

■ **Model-Holding AG**, in Weinfelden, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Unternehmen; Sie ist berechtigt, Finanzierungen im In- und Ausland zu betreiben. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 2002, S. 11, Publ. 581402). Statutenänderung: 24. 03. 2004. Firma neu: **Model Holding AG**. Übersetzungen der Firma neu: (Model Holding SA).

Tagebuch Nr. 1101 vom 30.03.2004
(02200378 / CH-440.3.001.107-3)

■ **UNC Mint House Ltd. (UNC Mint House AG) (UNC Mint House SA)**, bisher in Glarus, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Gegenständen reproduzierbarer Kunst und Medaillen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 16. 06. 1995, S. 3376). Statutenänderung: 30. 10. 2003. Sitz neu: Kreuzlingen. Domizil neu: c/o Amphora Porzellan AG, Hafenstrasse 50b, 8280 Kreuzlingen. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Gegenständen reproduzierbarer Kunst und Medaillen; Ausführung von Handels- und Finanzgeschäften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen und kann alle Geschäfte tätigen, die zur Erreichung oder Förderung des Gesellschaftszweckes geeignet erscheinen. Aktienkapital: CHF 50'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, oder sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und durch das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt wird, durch eingeschriebenen Brief. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Landolt, Dr. Karljörg, von Näfels, in Näfels, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revigla Revisionsgesellschaft AG, in Glarus, Revisionsstelle [wie bisher]; Politi, Gabriela, von Kreuzlingen, in Fruttwilen (Salenstein), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1102 vom 30.03.2004
(02200386 / CH-160.3.001.552-9)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Jomarlo Games Streuli**, in Tobel-Tägerschen, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Spielen, Einzelfirma (SHAB Nr. 31 vom 16. 02. 2004, S. 12, Publ. 2123636). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 1103 vom 30.03.2004
(02200392 / CH-440.1.016.937-6)

■ **Milchproduzenten-Genossenschaft Arbon in Liquidation**, in Arbon, Bestmögliche Verwertung der in den landwirtschaftlichen Betrieben der Mitglieder produzierten Milch durch den Selbstbetrieb von Molkereien usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 2001, S. 9779). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 1104 vom 30.03.2004
(02200400 / CH-440.5.010.558-3)

■ **Swiss Impex Streuli**, in Tobel-Tägerschen, Gesamtschweizerischer Vertrieb von Möbeln, Bildern, Accessoires, Einzelfirma (SHAB Nr. 144 vom 30. 07. 2003, S. 10, Publ. 1108594). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 1105 vom 30.03.2004
(02200406 / CH-440.1.016.466-1)

II

Distretto di Bellinzona (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Global Communication and Consulting di Denise Gioli**, in Sementina, Via alla Roggia 7, 6514 Sementina, Ditta individuelle (neue Iscrizione). Scope: Consulenza e prestazione di servizi nel settore della comunicazione sotto ogni sua forma. La ditta può esercitare tutte le attività in relazione diretta ed indiretta con lo scopo della stessa. Persone iscritte: Gioli, Denise, da Monte Carasso, in Sementina, titolare, con firma individuale.

Giornale no 240 del 30.03.2004
(02200414 / CH-500.1.005.474-7)

■ **KeyDesign di Giovanni Sciuchetti**, in Cadenazzo, A Piantürin, 6593 Cadenazzo, Ditta individuale (neue Iscrizione). Scope: l'esercizio di uno studio grafico, di pubblicità, di segnaletica e di decorazioni in genere nonché ogni attività inerente il settore della consulenza grafica, della comunicazione e delle pubbliche relazioni. La società può partecipare ad altre attività analogo scopo. Persone iscritte: Sciuchetti, Giovanni, da Arvigo, in Cadenazzo, titolare, con firma individuale.

Giornale no 241 del 30.03.2004
(02200420 / CH-500.1.005.475-5)

■ **Lamberti A. Impresa di manutenzioni e montaggi**, in Arbedo-Castione, Vicolo Rivamonte, 6517 Arbedo, Ditta individuale (neue Iscrizione). Scope: impresa di manutenzioni e montaggi. Persone iscritte: Lamberti, Alberto, da Bellinzona, in Arbedo-Castione, titolare, con firma individuale.

Giornale no 242 del 30.03.2004
(02200428 / CH-500.1.005.476-0)

■ **Rudi Fiedler Business Support**, in Sant'Antonio, Residenza Carmina, 6583 Sant'Antonio, Ditta individuale (neue Iscrizione). Scope: supporto e consigli nella vendita e progetti nell'ambito delle telecomunicazioni. Persone iscritte: Fiedler,

Rudolf Johan, da Untersiggenthal, in Sant'Antonio, titolare, con firma individuale; Fiedler, Hendrika Martina, da Untersiggenthal, in Sant'Antonio, con firma individuale.

Giornale no 243 del 30.03.2004
(02200434 / CH-500.1.005.477-1)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Banca del Sempione**, in Bellinzona, Esercizio di una banca, Succursale (FUSC no. 45 del 7. 3. 2003, pagina 14, publ. 895426), con sede principale a: Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bernasconi, Mario, da Carona, in Carona, membro, con firma collettiva a due; Donelli, Michele, da Lugano, in Lugano, membro, con firma collettiva a due; Gian, Alessandro, da Ponte Capriasca, in Breganzona, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Leonelli, Stefano, da Lugano, in Pregassona, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Tarchini, Silvio, da Balerna, in Pregassona, membro, con firma collettiva a due; Maiocchi, Edgardo, da Lugano, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due; Valsangiacomo, Massimo, da Curio, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due; Bellotti, Giordano, da Taverne-Torricella, in Colmano, direttore sostituto, con firma collettiva a due [finora: in Barbengo (Fino)].

Giornale no 244 del 30.03.2004
(02200442 / CH-500.9.001.881-1)

■ **Griesser AG**, in Cadenazzo, installazione e vendita di tende da sole, la società può acquistare fondi, amministrarli, gravarli e venderli, Succursale (FUSC no. 95 del 20. 5. 2003, pagina 14, publ. 998294), con sede principale a: Aadorf. Persone dimissionarie e firme cancellate: Manz, Martin, da Wildberg, in Ettenhausen (Aadorf), con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Schmid, Martin, da Winterthur, in Winterthur, direttore, con firma collettiva a due [finora: in Seuzach]; La Pietra, Adriano, cittadino italiano, in Winterthur, con procura collettiva a due; Locher, Marcel, da Speicher, in Klotten, con procura collettiva a due; Perotto, Matthias, da Glarona, in Winterthur, con procura collettiva a due.

Giornale no 245 del 30.03.2004
(02200448 / CH-500.9.004.251-7)

■ **Nexus C. & T. SA**, in Bellinzona, la produzione, la trasformazione ed il commercio di prodotti tessili, fibre e filati sintetici, artificiali e di fibre animali, Società anonima (FUSC no. 64 del 2. 4. 2001, pagina 2435). La società è radicata d'ufficio dal Registro di commercio di Bellinzona per trasferimento della sede a Lugano (FUSC del 26.03.2004 no. 60 pag. 15).

Giornale no 246 del 30.03.2004
(02200456 / CH-500.3.004.966-6)

■ **Publimedia SA**, in Camorino, La mediazione pubblicitaria, ristorazione, compra-vendita di articoli casalinghi, alimentari, import export, ed ogni altra attività conciliabile con lo scopo sociale, Società anonima (FUSC no. 60 del 26. 3. 2004, pagina 14, publ. 2187458). Persone dimissionarie e firme cancellate: Petralli, Daniele, da Corticciassa, in Sant'Antonio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Fernandes Cardoso, Marthina Maria, cittadina portoghese, in Bellinzona, amministratrice unica, con firma individuale.

Giornale no 247 del 30.03.2004
(02200462 / CH-500.3.005.469-6)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Boutique Idea di Delle Coste**, in Bellinzona, Gestione di un negozio d'abbigliamento donna, uomo e bambino, intimo donna, accessori e bigiotteria, Ditta individuale (FUSC no. 194 del 7. 10. 1998, pagina 6889). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Giornale no 248 del 30.03.2004
(02200470 / CH-500.1.004.408-9)

Distretto di Locarno (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Salmina Mario**, in Locarno, Via Galli 12, 6600 Locarno, ditta individuale (neue Iscrizione). Scope: carpenteria e copertura tetti. Persone iscritte: Salmina, Mario, da Intragna, in Locarno, titolare, con firma individuale.

Giornale no 289 del 30.03.2004
(02200484 / CH-509.1.007.908-8)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Arianna Immobiliare SA**, in Locarno, la costruzione, l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di beni mobili ed immobili per conto proprio, società anonima (FUSC no. 32 del 15. 02. 2001, pagina 1167). Persone dimissionarie e firme can-

cellate: Multifiduciaria e Consulenza SA, in Locarno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Multirevisioni SA, in Bellinzona, ufficio di revisione.
Giornale no 290 del 30.03.2004
(02200490 / CH-509.3.000.872-0)

■ **Assofide SA**, in Locarno, l'esercizio di tutte le attività fiduciarie nel campo immobiliare, dell'amministrazione e della contabilità, in particolare l'amministrazione di immobili e società immobiliari, la locazione di... Società anonima (FUSC no. 231 del 01. 12. 2003, pagina 13, publ. 2007430). Persone dimissionarie e firme cancellate: Knüttel, Stefano, da Lotzwil, in Quartino (Comune Magadino), membro, con firma collettiva a due.
Giornale no 291 del 30.03.2004
(02200498 / CH-509.3.000.605-7)

■ **Banca del Sempione**, in Murato, l'esercizio del credito e del risparmio in Svizzera e all'estero e di favorire lo sviluppo di imprese finanziarie, immobiliari, commerciali, industriali e agricole, succursale (FUSC no. 43 del 05.03.2003, pagina 11, publ. 891296), con sede principale a Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bernasconi, Mario, da Carona, in Carona, membro, con firma collettiva a due; Donelli, Michele, da Lugano, in Lugano, membro, con firma collettiva a due; Gian, Alessandro, da Ponte Capriasca, in Preganzona, con procura collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Tarchini, Silvio, da Balema, in Pregassona, membro, con firma collettiva a due; Bellotti, Giordano, da Torricella-Taverne, in Comano, direttore sostituto, con firma collettiva a due [finora: in Barbengo]; Leonelli, Stefano, in Pregassona, vice-direttore, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Maiochi, Edgardo, da Lugano, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due; Valsangiacomo, Massimo, da Curio, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due.
Giornale no 294 del 30.03.2004
(02200518 / CH-509.9.002.028-6)

■ **Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 263 del 22.03.2004**, pubblicato nel FUSC no. 60 del 26.03.2004 p. 14. **Delipizza Sagl**, in Tenero-Contrà, la produzione e la commercializzazione di prodotti alimentari, segnatamente la consegna a domicilio di bibite e vivande, in particolare pizze e focacce, nonché il servizio di catering, società a garanzia limitata (FUSC no. 60 del 26.03.2004, pagina 14, publ. 2187494). Nuove persone iscritte o modifiche: Caputo, Clara, da Locarno, in Minusio, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 15'000.- [non: con firma collettiva a due].
Giornale no 288 del 30.03.2004
(02200476 / CH-509.4.007.905-8)

■ **GRUPPO MULTI SA**, finora in Lugano, partecipazione, società anonima (FUSC no. 56 del 21.03.2002, pagina 16, publ. 394812). Statuti originari: 04.03.2002. Statuti modificati: 19.01.2004. Nuova sede: Muraito. Nuovo recapito: Viale Verbanò 7, 6602 Muraito. Scopo: detenere partecipazioni in aziende ed esercitare qualsiasi attività connessa alla detenzione di partecipazioni in favore delle società del gruppo. Capitale azionario: CHF 500'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 500'000.-. Azioni: 50'000 azioni nominative da CHF 10.-. Conferimenti in natura: apporto di 450 azioni nominative da CHF 1'000.- della Multifiduciaria e Consulenza SA, in Locarno, per il valore complessivo di CHF 450'000.-, accettato dalla società per tale importo interamente computato sul capitale azionario, contro rimessa agli apportatori di 45'000 azioni nominative da CHF 10.-. Contratto di apporto: 04.03.2002 [come finora]. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: le comunicazioni e convocazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Limitazione della trasferibilità: la trasferibilità delle azioni nominative è regolata dallo statuto. Nuove persone iscritte o modifiche: Soldati, Fabio, da Neggio, in Neggio, presidente, con firma collettiva a due [come finora]; D'Andrea, Ivano, da Malvaglia, in Gerra Piano (Comune di Locarno), delegato, con firma collettiva a due [come finora]; Baudin, Daniel, da Autavaux, in Marly, membro, con firma collettiva a due [come finora]; Mattei, Luigi, da Osogna, in Bellinzona, membro, con firma collettiva a due [come finora]; Tommasini, Piero, da Lodano, in Silvaplana, membro, con firma collettiva a due [come finora]; Fiduciaria Tognola SA, in Locarno, ufficio di revisione [come finora].
Giornale no 292 del 30.03.2004
(02200504 / CH-514.3.026.105-8)

■ **La Rotonda SA**, in Contone, acquisto, vendita ed amministrazione di beni immobili, società anonima (FUSC no. 17 del 27.01.2004, pagina 13, publ. 2088642). Nuova ragione sociale: **La Rotonda SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Locarno del 26.03.2004.
Giornale no 293 del 30.03.2004
(02200512 / CH-514.3.005.911-2)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Florambiente di Sabina Bassoli**, in Locarno, negozio di fiori, composizioni floreali e articoli affini, ditta individuale (FUSC no. 239 del 10.12.2001, pagina 9698). La ditta è cancellata per cessione di attività.
Giornale no 295 del 30.03.2004
(02200526 / CH-509.1.007.327-4)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Bio Asset Management Sagl**, in Gentilino, Via Pasquale 23, 6925 Gentilino, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29.3.2004. Scopo: La prestazione di consulenza e servizi nel campo finanziario e gestionale e nella gestione di operazioni commerciali, in particolare nel settore biofarmaceutico. La società può esercitare tutte le attività che siano in relazione con lo scopo della società. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: mondoBIOTECH Holding SA, in Gentilino, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 19'000.-; Pozzorini, Patrick, da Brissago, in Vignanello, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.-.
Giornale no 1745 del 30.03.2004
(02200532 / CH-514.4.028.023-9)

■ **I.M.H. Holding SA**, in Lugano, Via Peri 2a, c/o studio legale Peer, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29.3.2004, 30.3.2004. Scopo: L'assunzione di partecipazioni sotto qualsiasi forma (holding) in società ed enti, in particolare la partecipazione a società per la realizzazione di iniziative e lo sviluppo di attività nel settore della moda. La produzione, la promozione, la diffusione, la commercializzazione, la compravendita, la gestione, la rappresentanza e l'intermediazione di beni mobili ed immobili e di servizi. La società può partecipare ad altre imprese, rappresentarle ed effettuare qualsiasi operazione commerciale e finanziaria consentita dall'oggetto sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Peer, Dott. Vittorio, da Scuol, in Vezia, amministratore unico, con firma individuale; Devittori, Felice, da Sorengo, in Gentilino, ufficio di revisione.
Giornale no 1746 del 30.03.2004
(02200540 / CH-514.3.028.024-5)

■ **LASERVIDEO SAGL**, in Massagno, Via San Gottardo 5, 6900 Massagno, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 29.3.2004. Scopo: L'acquisto, la vendita e la distribuzione ed il noleggio di VHS, DVD e videogames, l'importazione ed esportazione delle stesse. L'acquisto, la vendita, il noleggio e la distribuzione di apparecchiature per il videonoleggio, l'importazione e l'esportazione delle stesse. La società potrà assumere rappresentanze, consulenze, interessenze, quote e partecipazioni in altre società nel ramo o aventi scopo analogo. Capitale sociale: CHF 21'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: MATRIX 101 SA, in Lugano, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 7'000.-; Delbono-Morretti, aria ita, cittadina italiana, in Chiasso, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.-; Camnaghi De maria, Patrizia, da Onsernone, in Valmorea (TI), socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 7'000.-.
Giornale no 1747 del 30.03.2004
(02200546 / CH-514.4.028.025-5)

■ **Pavone Sagl**, in Lugano, Via Borromini 7a, 6900 Lugano, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25.3.2004. Scopo: Trasporti, traslocchi, deposito, restauro mobili, lavori di falegnameria, parquet. Riparazioni mobili, tende da sole, rolladen, compra-vendita mobili d'ufficio, arredamenti, mobilità di casa. Partecipazioni in altre società. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Conferimenti in natura: apporto inventario (furgone, computer, ecc.) per il valore complessivo di CHF 26'000.-, accettato dalla società per CHF 20'000.- interamente computati sul capitale sociale. Contratto di apporto: 25.03.2004. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Pavnovic, Nenad detto Pavone, cittadino serbo, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-; Pavnovic, Radica, cittadina serba, in Lugano, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-.
Giornale no 1748 del 30.03.2004
(02200554 / CH-514.4.028.026-0)

■ **Studio di architettura Mazzoleni Pietro**, in Capriasca, 6954 Bigorio (Capriasca), Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: La progettazione e direzione lavori, promozioni immobiliari, perizie e consulenze tecniche. Persone iscritte: Mazzoleni, Pietro, da Cureggia, in Bigorio (Capriasca), titolare, con firma individuale; Mazzoleni, Clara, da Cureggia, in Capriasca, con procura individuale.
Giornale no 1749 del 30.03.2004
(02200560 / CH-514.1.028.027-8)

Mutationen Mutazioni

■ **Acqua Viva SA**, finora in Lugano, commercio di distributori automatici di acqua, Società anonima (FUSC no. 220 del 14.11.2003, pagina 16, publ. 1260832). Statuti modificati: 29.3.2004. Nuova ragione sociale: **KM Group SA**. Nuova sede: Paradiso. Nuovo recapito: Viale Cattori 7, 6900 Paradiso. Nuovo scopo: il coordinamento delle società facenti parte del gruppo KM, nonché l'acquisto, la vendita, la gestione di ogni bene mobile ed immobiliare, la mediazione, accordare e ricevere prestiti o fiduciasioni. La società può compiere operazioni commerciali, industriali ed immobiliari, prestare servizi ed assistenza amministrativa, finanziaria, fiscale, operare nell'ambito edilizio come general contractor, costruttore, progettista ed impiantista. Operare in ambito del commercio e degli scambi internazionali, import-export relativamente a prodotti attinenti l'agricoltura, i

filati, le stoffe e l'abbigliamento. La società potrà assumere interessenze, quote di partecipazioni in società e/o imprese aventi scopo sociale analogo.
Giornale no 1750 del 30.03.2004
(02200568 / CH-514.3.000.378-9)

■ **Alcospirits SA**, in Lugano, commercio di distillati, Società anonima (FUSC no. 60 del 27.3.1998, pagina 2121). Statuti modificati: 25.3.2004. Nuova ragione sociale: **Gavina SA**. Nuovo recapito: Via Lambertenghi 2, 6900 Lugano. Nuovo scopo: il commercio di pezzi di ricambio per autoveicoli, autocarri e macchine movimento terra. Potrà partecipare ad altre imprese, nonché acquistare o fondare imprese dello stesso od altro genere. Potrà acquistare immobili all'estero.
Giornale no 1751 del 30.03.2004
(02200574 / CH-514.3.006.121-7)

■ **ALL MANAGEMENT INVESTMENT TRUST SRL, Cornaredo, Lugano Branch**, in Lugano, servizi vari in campo fiscale-amministrativo ed economico, Succursale (FUSC no. 207 del 25.10.2001, pagina 8354), con sede principale a Cornaredo (I). Nuovo scopo della sede principale: Lo studio organizzativo, lo studio di fattibilità, lo studio di analisi, l'assistenza, l'aiuto, il controllo, sia ai singoli privati che alle produzioni e distribuzioni commerciali, sia creative che tecniche, nei settori industriali, tessili, meccanici, automobilistici, chimici, ecc. Può partecipare a imprese, assumere interessenze e partecipazioni in altre società, procurare finanziamenti, assicurazioni, noleggi, contratti, ricerche di mercato e quanto rientranti nel necessario e utile per il raggiungimento dello scopo sociale. Partecipare e collaborare con società aventi scopi analoghi o affini o connessi al proprio.
Giornale no 1752 del 30.03.2004
(02200582 / CH-514.9.025.389-8)

■ **ARGOnet SA**, in Savosa, ogni forma d'attività legata alla telematica, Società anonima (FUSC no. 188 del 30.9.2002, pagina 13, publ. 664044). Nuove persone iscritte o modifiche: Guarisco, Omar, da Casima, in Gerra Piano (Gerra Verzasca), con procura collettiva a due [finora: in Cassina d'Agno (Agnò)]; Klett, Stefano, da Basilea e Ginevra, in Camorino, con procura collettiva a due.
Giornale no 1753 del 30.03.2004
(02200588 / CH-514.3.025.854-9)

■ **BORK & DAVIS TRADING LIMITED, Romford, Lugano Branch**, in Lugano, progettazione e pianificazione della sicurezza stradale, Succursale (FUSC no. 213 del 5.11.2003, pagina 14, publ. 1245444), con sede principale a Romford (GB). Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.
Giornale no 1754 del 30.03.2004
(02200596 / CH-514.9.027.603-5)

■ **Coin d'Or SA**, in Lugano, servizi nel settore fiduciario, Società anonima (FUSC no. 112 del 15.6.1998, pagina 4000). Recapito: [L'indirizzo di Via Peri 9a c/o Studio legale Item & Jelmini è estinto]La società è attualmente priva di recapito.
Giornale no 1755 del 30.03.2004
(02200602 / CH-514.3.006.769-2)

■ **Electropark Sagl**, in Bioggio, apparecchiature elettroniche, Società a garanzia limitata (FUSC no. 17 del 28.1.2003, pagina 14, publ. 834446). Nuove persone iscritte o modifiche: Gondolf Porta, Patrizia, da Pregassona, in Davesco-Soragno, con procura individuale.
Giornale no 1756 del 30.03.2004
(02200610 / CH-514.4.013.448-7)

■ **EUROCARS di Luca Manera**, finora in Mezzovico-Virra, la compravendita di automobili, Ditta individuale (FUSC no. 77 del 24.4.2003, pagina 11, publ. 962022). Nuova sede: Bironico. Nuovo recapito: c/o Luca Manera, 6804 Bironico. Nuove persone iscritte o modifiche: Manera, Luca, da Bellinzona, in Bironico, titolare, con firma individuale [finora: in Gravesano].
Giornale no 1757 del 30.03.2004
(02200616 / CH-514.1.027.148-6)

■ **Fondazione Kinderpenny**, in Lugano, promozione sociale e culturale di bambini bisognosi, Fondazione (FUSC no. 107 del 6.6.1994, pagina 3158). Recapito: [L'indirizzo di Via Peri 9a c/o Studio Legale Item & Jelmini è estinto]La fondazione è attualmente priva di recapito.
Giornale no 1758 del 30.03.2004
(02200624 / CH-514.7.009.998-7)

■ **Immobiliare Luganese Ticova SA**, in Lugano, immobiliare, Società anonima (FUSC no. 213 del 4.11.2002, pagina 11, publ. 713040). Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Fontana SA, in Mendrisio, ufficio di revisione; Guggiari, Sandro, da Savosa, in Figino (Barbengo), membro, con firma collettiva a due con il presidente. Nuove persone iscritte o modifiche: Graf, Martin, da Zurigo, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Sigrino, presidente]; D.L.S. Consult SA, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 1759 del 30.03.2004
(02200630 / CH-514.3.007.831-8)

■ **LGT Bank (Svizzera) SA**, in Lugano, l'esercizio dell'attività bancaria, Succursale (FUSC no. 35 del 20.2.2004, pagina 15, publ. 2131918), con sede principale a Basilea. Nuove persone

iscritte o modifiche: Luterbacher, Heinz, da Steinhof, in Steinhof, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due.
Giornale no 1760 del 30.03.2004
(02200638 / CH-514.9.025.772-7)

■ **Lobster Factory SA**, in Lugano, acquisto di prodotti ittici, Società anonima (FUSC no. 113 del 16.6.1998, pagina 4096). Recapito: [L'indirizzo di Via Peri 9a c/o Studio Legale Item & Jelmini è estinto]La società è attualmente priva di recapito.
Giornale no 1761 del 30.03.2004
(02200644 / CH-514.3.012.594-2)

■ **Melimax SA**, in Lugano, commercio d'immobili, Società anonima (FUSC no. 110 del 11.6.1998, pagina 3982). Recapito: [L'indirizzo di Via Peri 9a c/o Studio Legale Item & Jelmini è estinto]La società è attualmente priva di recapito.
Giornale no 1762 del 30.03.2004
(02200652 / CH-514.3.007.310-4)

■ **Multigraf -Service SA**, in Bioggio, studio grafico, Società anonima (FUSC no. 145 del 31.7.1997, pagina 5501). Nuova ragione sociale: **Multigraf -Service SA in liquidazione**. Recapito: [Il recapito di 6934 Bioggio, è estinto]La società è attualmente priva di recapito. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 86 e 88a ORC. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bernasconi, Norberto, da Agno, in Agno, amministratore unico, con firma individuale. [La società è attualmente priva di amministrazione].
Giornale no 1763 del 30.03.2004
(02200658 / CH-514.3.005.440-3)

■ **Parus SA**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 110 del 11.6.1998, pagina 3982). Recapito: [L'indirizzo di Via Peri 9a c/o Studio legale Item & Jelmini è estinto]La società è attualmente priva di recapito.
Giornale no 1764 del 30.03.2004
(02200666 / CH-514.3.007.309-0)

■ **PH Papierhandel AG**, in Bioggio, commercio di beni mobili, Società anonima (FUSC no. 124 del 1.7.1998, pagina 4529). Nuova ragione sociale: **PH Papierhandel AG in liquidazione**. Recapito: [Il recapito di Via Seta, è estinto]La società è attualmente priva di recapito. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 86 e 88a ORC. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bernasconi, Norberto, da Agno, in Agno, amministratore unico, con firma individuale. [La società è attualmente priva di amministrazione].
Giornale no 1765 del 30.03.2004
(02200672 / CH-514.3.006.424-6)

■ **Società Editrice del Giornale del Popolo SA**, in Massagno, pubblicare, stampare, in proprio o tramite terzi, e diffondere il giornale del Popolo, Società anonima (FUSC no. 60 del 26.3.2004, pagina 15, publ. 2187716). Persone dimissionarie e firme cancellate: PRORA & PARTNERS SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: PROFID Fiduciaria e di Revisione SA, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 1766 del 30.03.2004
(02200680 / CH-514.3.026.690-5)

■ **Steeltube Ltd (Steeltube AG)**, finora in Roveredo GR, il commercio di tubi, Società anonima (FUSC no. 200 del 17.10.1997, pagina 7590). Statuti originari: 08.10.1997. Statuti modificati: 18.3.2004. Nuova ragione sociale: **SECURITY WORLD SA**. Nuova sede: Paradiso. Nuovo recapito: Via Giuseppe Cattori 3, 6902 Paradiso. Nuovo scopo: L'attività di poligrafia, lo studio, la progettazione e la produzione di materiale inerente l'antifalsificazione, l'anticontraffazione e l'antiaccheggio e la relativa promozione e commercializzazione. L'intestazione e la detenzione in proprietà di marchi e brevetti. L'acquisto, la vendita e la commercializzazione di beni mobili, l'offerta e l'esecuzione di servizi economici e commerciali. La partecipazione a società e imprese finanziarie, commerciali, industriali ed immobiliari. La promozione di operazioni e l'eventuale finanziamento di attività commerciali, industriali, immobiliari. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante avviso personale. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bonguilemi, Reto, da Brusio, in Roveredo GR, amministratore unico, con firma individuale; Siron SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Odoni, Dante Francesco, da Croglia, in Balerna, amministratore unico, con firma individuale; Bianchi, Loretta, cittadina italiana, in Paradiso, con procura individuale; REFIDEST SA, in Paradiso, ufficio di revisione.
Giornale no 1767 del 30.03.2004
(02200686 / CH-350.3.006.247-7)

■ **SUN SA**, in Lugano, compra e vendita di immobili, Società anonima (FUSC no. 33 del 18.2.2004, pagina 14, publ. 2127878). Nuova ragione sociale: **SUN SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 86 e 88a ORC [La società è priva di amministrazione e di recapito].
Giornale no 1768 del 30.03.2004
(02200692 / CH-503.3.000.034-6)

■ **Swiss Plus SA**, in Lugano, ricerca e di sviluppo in tutti i settori merceologici, Società anonima (FUSC no. 25 del 6.2.2004, pagina 14, publ. 2107686). Nuova ragione sociale: **Swiss Plus SA in liquidazione**. Recapito: [Il recapito di Via Pioda 12, è estinto] La società è attualmente priva di recapito. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC. Nuove persone iscritte o modificate: Gallana, Fabio, cittadino italiano, in Zurigo, amministratore unico e liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico].
Giornale no 1769 del 30.03.2004
(02200696 / CH-514.3.014.056-2)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Arching Sagl in liquidazione**, in Breganzona, l'assunzione e l'esecuzione di lavori edili, Società a garanzia limitata (FUSC no. 249 del 29.12.2003, pagina 20, publ. 2050912). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 1770 del 30.03.2004
(02200702 / CH-514.4.024.276-0)

■ **Football Club Lugano Gestioni Finanziarie SA in liquidazione**, in Lugano, la gestione finanziaria dell'attività calcistica, Società anonima (FUSC no. 249 del 29.12.2003, pagina 20, publ. 2051020). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 1771 del 30.03.2004
(02200706 / CH-514.3.014.086-9)

■ **G.L.A. Sagl in liquidazione**, in Lugano, compravendita di materiale e abbigliamento sportivo, Società a garanzia limitata (FUSC no. 249 del 29.12.2003, pagina 20, publ. 2051028). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 1772 del 30.03.2004
(02200712 / CH-514.4.023.134-5)

■ **Latteneria Area SA in liquidazione**, in Torricella-Taverne, lavori di latteneria, Società anonima (FUSC no. 250 del 30.12.2003, pagina 23, publ. 2052688). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 1773 del 30.03.2004
(02200716 / CH-514.3.016.543-1)

■ **Technomex Trading Ltd., Nicosia, succursale di Paradiso**, in Paradiso, attività commerciali, Succursale (FUSC no. 182 del 23.9.2003, pagina 14, publ. 1183590), con sede principale a Nicosia (Cipro). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 77 cpv. 2 lett.b) e 60 ORC.
Giornale no 1774 del 30.03.2004
(02200722 / CH-514.9.009.322-4)

Distretto di Mendrisio (IT)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **BOGEMA Sagl**, in Mendrisio, Via Lanz 10, 6850 Mendrisio, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17.3.2004. Scopo: L'importazione e l'esportazione di merci e prodotti di qualsiasi natura, l'acquisto e la vendita di immobili all'estero e l'intermediazione immobiliare all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Conferimenti in natura: apporto inventario (mobili e arredamento d'ufficio) per il valore complessivo di CHF 10'000.--, accettato dalla società per tale importo e computato sul capitale sociale. Contratto di apporto: 07.03.2004. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Germano, Giuseppe, da Egerkingen, in Mendrisio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 5'000.--; Borno, Pier Paolo, cittadino italiano, in Pinerolo (IT), socio, con procura collettiva a due con il gerente, con una quota da CHF 5'000.--; Borno, Irma, cittadina italiana, in Pinerolo (IT), socia, con procura collettiva a due con il gerente, con una quota da CHF 5'000.--; Marcio, Magdalena, cittadina brasiliana, in Castel San Pietro, socio, con procura collettiva a due con il gerente, con una quota da CHF 5'000.--.
Giornale no 496 del 30.03.2004
(02200726 / CH-524.4.009.975-4)

■ **Tabacchi e Miscele SA**, in Chiasso, Via L. Pasteur 1, 6830 Chiasso, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25.3.2004, 26.3.2004. Scopo: L'esercizio diretto e indiretto, tramite partecipazione a società, enti ed imprese, di attività nel campo di produzione, importazione, esportazione e commercializzazione di tabacchi, anche attraverso rete elettronica o informatica ed in settori con questi sinergici. La distribuzione su tutto il territorio nazionale ed internazionale dei propri prodotti tipici nonché quelli di altre società nazionali ed estere, nonché la distribuzione di altri prodotti e servizi compatibili con la propria rete distributiva dei tabacchi anche attraverso l'utilizzo di strumenti elettronici ed informatici. Lo svolgimento e la cura del coordinamento tecnico e finanziario delle società partecipate e la prestazione, in loro favore, dell'opportuna assistenza finanziaria. La società potrà compiere tutte le operazioni che risulteranno necessarie o utili per il conseguimento degli scopi sociali; a titolo esemplificativo potrà porre in essere operazioni immobiliari, mobiliari, commerciali, industriali, nonché qualunque atto che

sia collegato con l'oggetto sociale. La società potrà infine, assumere partecipazioni ed interessenze in altre società o imprese, sia svizzere che straniere, aventi oggetto analogo, affine, complementare o comunque sinergico al proprio o a quello delle società alle quali partecipa, purché senza fine di collocamento presso terzi, e potrà prestare garanzie reali e/o personali per obbligazioni sia proprie che di terzi, ed in particolare fidejussioni. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Gagliasso, Giorgio, cittadino italiano, in Roatto (IT), presidente, con firma collettiva a due; Gommio, Michele, da Locarno, in Gordola, membro, con firma collettiva a due; Demarchi, Mario, da Sessa, in Camignolo, segretario, con firma collettiva a due; Consolida SA, in Chiasso, ufficio di revisione.
Giornale no 497 del 30.03.2004
(02200732 / CH-524.3.009.976-5)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Elettrochiasso di Enne Dulio**, in Chiasso, Impianti elettrici, telefonici e elettrodomestici, Ditta individuale (FUSC no. 208 del 27.10.1998, pagina 7327). Nuovo scopo: La commercializzazione di elettrodomestici, la consulenza e la progettazione nel medesimo settore.
Giornale no 498 del 30.03.2004
(02200736 / CH-524.1.002.091-3)

■ **Kraal SA in liquidazione**, in Chiasso, la compravendita, costruzione e locazione, nonché gestione di beni immobili, partecipazioni ad imprese commerciali e industriali, amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, operazioni... Società anonima (FUSC no. 14 del 23.1.2003, pagina 15, publ. 826808). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Mendrisio per trasferimento della sede a Lugano con la denominazione 'Kraal SA' (FUSC del 26.03.2004 no. 60 pag. 15).
Giornale no 499 del 30.03.2004
(02200742 / CH-524.3.003.087-8)

■ **N.T.I. New Technologies for Industry SA**, finora in Maroggia, import-export di materiali industriali, Società anonima (FUSC no. 21 del 31.1.2002, pagina 12, publ. 320362). Statuti originari: 10.04.1998. Statuti modificati: 29.3.2004. Nuova sede: Riva, San Vitale. Nuovo recapito: Via Industria 9d, 6826 Riva San Vitale. Scopo: Import ed export di materiale e attrezzature e macchine industriali; la consulenza tecnico e amministrativo-gestionale; l'eventuale partecipazione ad altre società. La progettazione, la costruzione, la manutenzione e la vendita di progetti, di pezzi e macchine industriali. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 200 azioni al portatore da CHF 500.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni: Comunicazioni agli azionisti se noti, a mezzo lettera raccomandata. Nuove persone iscritte o modificate: Vassalli, Patrizia, da Lugano, in Lugano, amministratrice unica, con firma individuale [come finora]; Ufficio Contabile-Fiduciario Bottinelli Sagl, in Lugano, ufficio di revisione [come finora].
Giornale no 500 del 30.03.2004
(02200746 / CH-524.4.008.411-2)

■ **Nucor SA in liquidazione**, in Chiasso, la partecipazione in nome proprio o in nome e per conto di terzi, a soggetti giuridici attivi sia in Svizzera sia all'estero, Società anonima (FUSC no. 229 del 26.11.2002, pagina 14, publ. 744958). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.
Giornale no 501 del 30.03.2004
(02200750 / CH-524.3.003.605-9)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **home Dream Chianciani**, in Arzo, Intermediazioni immobiliari, mandati assicurativi e lavori di finitura edili, Ditta individuale (FUSC no. 8 del 14.1.2004, pagina 12, publ. 2070218). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 502 del 30.03.2004
(02200754 / CH-524.1.009.894-6)

Distretto di Vallemaggia (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Guidarelli Paolo**, in Caverogn, 6690 Caverogn, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Gerenza Crotto Bavona a Sontero. Persone iscritte: Guidarelli, Paolo, cittadino italiano, in Caverogn, titolare, con firma individuale.
Giornale no 13 del 30.03.2004
(02200760 / CH-530.1.000.496-3)

UR

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Bruno Arnold GmbH**, in Erstfeld, Betrieb eines Gipsergeschäfts, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 77 vom 18.04.2000, S. 2625). Firma neu: **Bruno Arnold GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 26. März 2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Arnold-Herger, Bruno, von Unterschächen, in Silenen, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 104 vom 30.03.2004
(02199774 / CH-120.4.001.532-0)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Tecla Immobilien AG in Liquidation**, in Altdorf UR, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien und Beteiligungen an andern Immobiliengesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 01.09.2003, S. 14, Publ. 1151694). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 26.02.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöst.
Tagebuch Nr. 105 vom 30.03.2004
(02199782 / CH-120.3.000.618-6)

VD

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ARTICO Réalisations Sàrl**, à Aclens, chemin du Coteau 3. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 22 mars 2004. But: exploitation d'un bureau d'architecture et d'urbanisme, opérations immobilières, notamment construction et achat et vente d'immeubles. Capital social: CHF 20'000. Apport en nature selon convention du 22 mars 2004: véhicule, matériel informatique et de bureau pour CHF 20'000, somme imputée sur le capital social. Associés: Sadras Meir, de Vergeletto, à Lausanne, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Dobay Andréas, de et à Aclens, avec une part de CHF 1'000, sans signature. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 3305 du 30.03.2004
(02200764 / CH-550.1.038.944-3)

■ **GIRT Sàrl**, à Lausanne, chemin de Boissonnet 77. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 24 mars 2004. But: installations dans le domaine de l'électricité, notamment travaux de gainage. Apport en nature selon convention du 24 mars 2004: véhicules, matériel informatique et de bureau et outillage pour CHF 16'626, acceptés pour ce prix, somme imputée sur le capital social. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Elshani Fadil et Elshani Flurim, tous deux de Serbie et Monténégro, à Lausanne, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 3306 du 30.03.2004
(02200770 / CH-550.1.038.945-9)

■ **M-Jaussi Sàrl**, à Saint-Cergue, route d'Arzier 66. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 24 mars 2004. But: commerce, location et maintenance de véhicules 'Quad' et d'accessoires relatifs. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Jaussi Markus, à Doréraz, et Jaussi Martin, à Saint-Cergue, tous deux de Wattenwil, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 3308 du 30.03.2004
(02200780 / CH-550.1.038.947-5)

■ **MC Jardins Sàrl**, à Bonvillars, La Coudre. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 25 mars 2004. But: création et entretien de parcs et jardins. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Meusy Cédric, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Meusy Véronique, avec une part de CHF 1'000, sans signature, tous deux de Buix, à Bonvillars. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 3307 du 30.03.2004
(02200774 / CH-550.1.038.946-7)

■ **Vipimi Sàrl**, à Grandvaux, ruelle de l'Eglise 14. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 24 mars 2004. But: exploitation d'un commerce d'alimentation. Reprise de biens envisagés: matériel, mobilier, machines et agencement de magasin pour CHF 25'000 au maximum. Capital social entièrement libéré: CHF 5'000. Associés: Michel Violette, avec une part de CHF 1'000, gérante avec signature individuelle, et Michel Pierre, avec une part de CHF 49'000, avec signature individuelle, tous deux de Bönigen, à Villette (Lavaux). Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 3309 du 30.03.2004
(02200784 / CH-550.1.038.948-0)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **A l'Emeraude S.A.**, à Lausanne, commerce, fabrication et représentation d'articles de bijouterie, horlogerie et orfèvrerie (FOSC du 12.10.1998, p. 6996). Holz Anne-Marie n'est plus administratrice; sa signature est radiée. L'administrateur délégué Hölzl Edoardo, désormais à Pully, est nommé également président et continue à signer individuellement. Hölz Christian est désormais à Genève.
Journal no 3310 du 30.03.2004
(02200790 / CH-550.0.062.266-2)

■ **Actio S.A.**, à Pully, commerce et diffusion de produits divers (FOSC du 26.04.2000, p. 2789). Dumont Ariane n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Le président Dumont Pierre-Alain reste seul administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 3311 du 30.03.2004
(02200794 / CH-550.0.059.065-6)

■ **AKPAK NETTOYAGES Sàrl in liquidation**, à Renens (VD), exploitation d'une entreprise de nettoyeurs, en faillite (FOSC du 03.03.2004, p. 14). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 19 mars 2004.
Journal no 3312 du 30.03.2004
(02200800 / CH-550.1.028.621-8)

■ **Allo Taxis Boillet Frédéric**, à Montreux, exploitation d'une entreprise de taxis (FOSC du 14.08.2001, p. 6227). Siège et domicile du titulaire transférés à Lausanne, chemin des Retraites 9.
Journal no 3313 du 30.03.2004
(02200804 / CH-550.1.026.065-0)

■ **Amstram Sàrl**, à Tolochenaz, conseils et services aux entreprises (FOSC du 21.11.2003, p. 13). Nouvelle adresse: chemin de la Combe 8.
Journal no 3314 du 30.03.2004
(02200810 / CH-550.1.036.869-5)

■ **Bactéria S.A.**, à Lausanne, financement et exploitation de laboratoires d'analyses microbiologiques (FOSC du 03.08.1998, p. 5351). Fiduciaire Marcel Currai, Jean-Christophe Gross successeur n'est plus réviseur.
Journal no 3315 du 30.03.2004
(02200814 / CH-550.0.081.293-3)

■ **BDO Visura**, succursale de Nyon, prestations de service d'une société fiduciaire (FOSC du 01.09.2003, p. 14). Société anonyme avec siège principal à Zurich. Statuts modifiés le 8 décembre 2003 au siège principal; aucune modification ne concerne la succursale. La signature de Hammer Thomas est radiée et la procuration de Chaubert Jean-Marc, Dupraz Jean-Philippe, Guex Samuel et de Müller Josefine éteinte. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Wyss Otto, de Fulerbach, à Meggen, président, Basco Monika, d'Igis, à Boussens, Blanc Jacques, de Puidoux, à Corseaux, Brailiard Jean-Frédéric, de Moudon, à Pully, Pan Xavier, d'Espagne, à Cheseaux-sur-Lausanne, Pochon Richard, de Chêne-Pâquier, à Lutry, Pithoud Pierre-Alain, de et à Lausanne, sous-directeurs, Federer Simon, de Berneck, à Stäfa, et Röscher Hans, d'Erising, à Hirschthal.
Journal no 3316 du 30.03.2004
(02200820 / CH-550.0.075.558-5)

■ **CNB S.A.**, à Lausanne, gestion d'entreprises et conseils (FOSC du 28.02.2001, p. 1510). Edelman Francis, dont la signature est radiée, et Argi Marcel (inscrit sans signature) ne sont plus administrateurs. Le président Lévy Fred, désormais à Jouxtenis-Mézery, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.
Journal no 3317 du 30.03.2004
(02200824 / CH-550.0.046.418-9)

■ **DPI Marnix Coopman**, à Givrins, conseils d'entreprises en réflexion stratégique, prises de décisions (FOSC du 25.10.2001, p. 8356). Nouvelle raison de commerce: **AM Marnix Coopman**.
Journal no 3318 du 30.03.2004
(02200830 / CH-550.0.011.925-5)

■ **Ecolave Lucens**, à Lucens, fondation (FOSC du 28.07.2003, p. 12). Pittet Pierre-Yves n'est plus membre du conseil, sa signature est radiée. Le vice-président Langenberger Jean est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Amoroso Denise, de Travers, à Lausanne, secrétaire, Maurel José, de Lausanne, à Pully, et Pittet Marthe, de Pampigny, à Saint-Sulpice (VD).
Journal no 3319 du 30.03.2004
(02200834 / CH-550.1.022.025-1)

■ **Family Business Network FBN**, à Lausanne, association, activité charitable, éducative ou scientifique, notamment la mise en rapport par une approche interdisciplinaire, d'individus et d'organisations impliqués dans des systèmes d'entreprises détenues par des familles (FOSC du 13.09.1999, p. 6278). La signature de Lank Alden G. et Schwass Hanns-Joachim est radiée.

Nouveaux membres du comité avec signature individuelle: Despatre Joseph, de France, à Fournex, président, et Murray Barbara, du Royaume-Uni, à Barcelone (Espagne), directrice générale.
Journal no 3320 du 30.03.2004
(02200840 / CH-550.0.169.963-8)

■ **Fidu-Contrôle SA**, à Prévères, activités de contrôle et de révision comptables (FOSC du 29.01.2003, p. 16). Nouveau réviseur: BFF & Associés, à Lausanne.
Journal no 3321 du 30.03.2004
(02200844 / CH-550.0.138.360-3)

■ **Fondation du Levant**, à Lausanne (FOSC du 28.02.2003, p. 15). Favre Pierre, désormais à Pully, et Lanini Yves, qui ne sont plus membres du conseil, sont nommés directeurs et continuent à signer collectivement à deux. Roessi Laurent, désormais à Servion et qui n'est plus membre du conseil, continue à signer collectivement à deux. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Caponi Alessandro, de Pully, à Lausanne, Cruchet Nicolas, de Pailly, à Lausanne, Equey Philippe, de et à Lausanne, Grand Jean-Samuel, de Vevey, à Yverdon-les-Bains, et Nicollier Philippe, d'Oleyres, à Lausanne. Signature collective à deux est conférée à Beyrison Philippe, de Saint-Martin (VS), à Pully.
Journal no 3322 du 30.03.2004
(02200850 / CH-550.0.174.997-5)

■ **Fondation vaudoise contre l'alcoolisme**, à Lausanne (FOSC du 30.06.2003, p. 17). Jenni Dominique et Joye Eric ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée.
Journal no 3323 du 30.03.2004
(02200854 / CH-550.0.045.289-1)

■ **Ganmadia SA**, à Lausanne, activités dans le domaine de la gestion et de la communication d'établissements médico-sociaux (FOSC du 21.11.2003, p. 14). Sulzer Rémy n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Zarb George, du Royaume-Uni, à Jouxten-Mézery.
Journal no 3324 du 30.03.2004
(02200860 / CH-550.0.148.940-7)

■ **Hofer et Schwapp S.A.**, à Lausanne, menuiserie et maçonnerie (FOSC du 24.12.2003, p. 21). Statuts modifiés le 17 mars 2004. Nouvelle raison sociale: **Michel SCHWAPP SA**. Nouveau but: menuiserie.
Journal no 3325 du 30.03.2004
(02200864 / CH-550.0.081.966-1)

■ **La Chotte Sàrl**, à Romanel-sur-Lausanne, exploitation de l'hôtel-café-restaurant "La Chotte" (FOSC du 02.12.1999, p. 8177). Statuts modifiés le 25 mars 2004. Nouvelle raison sociale: **Secri Sàrl**. Nouveau but: entretien et rénovation de tout bien immobilier. Stoudmann Henri-Charles, qui n'est plus associé, cède sa part de CHF 1'000 à l'associé gérant Gogullion Philippe, dont la part est portée de CHF 19'000 à CHF 20'000.
Journal no 3326 du 30.03.2004
(02200870 / CH-550.0.170.820-5)

■ **La Musardièrre S.A.**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 01.05.2000, p. 2902). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 20 novembre 2003. La raison sociale devient: **La Musardièrre S.A. en liquidation**.
Journal no 3327 du 30.03.2004
(02200874 / CH-550.0.126.680-0)

■ **Liane models, Liane Delapré**, à Lausanne, école et agence de mannequins (FOSC du 22.04.1998, p. 2709). Par décision du 19 juin 2003, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite de la titulaire. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 14 octobre 2003. La titulaire continuant son activité, l'inscription subsiste.
Journal no 3328 du 30.03.2004
(02200880 / CH-550.0.057.014-8)

■ **Lina Mode Sà r.l.**, à Nyon, exploitation d'une boutique de vêtements (FOSC du 04.06.2002, p. 14). Gulizia Maria, junior, qui n'est plus associée-gérante et dont la signature est radiée, cède sa part de CHF 20'000 à Gulizia Maria, senior, d'Italie, à Crans-près-Céligny, associée-gérante avec signature individuelle.
Journal no 3329 du 30.03.2004
(02200884 / CH-550.0.132.225-0)

■ **Logistable S.A.**, à Lausanne, opérations commerciales, financières et fiduciaires (FOSC du 16.03.2004, p. 16). Villiger Anna Elisabetha, inscrite, est nommée sous-directrice et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Burger André, de Zurich, à Gibraltar (Royaume-Uni).
Journal no 3330 du 30.03.2004
(02200890 / CH-550.0.074.215-5)

■ **Madison Private Equity Holding SA**, à Denges, acquisition, administration et vente de participations (FOSC du 06.05.2002, p. 15). Statuts modifiés le 25 mars 2004. Capital-actions porté de CHF 27'850'000 à CHF 37'850'000 par l'émission

de 100'000 actions nominatives de CHF 100. Capital-actions entièrement libéré: CHF 37'850'000, divisé en 378'500 actions nominatives de CHF 100.
Journal no 3331 du 30.03.2004
(02200894 / CH-550.1.025.331-7)

■ **Martin Media**, à Aubonne, commerce de supports publicitaires (FOSC du 08.08.2003, p. 15). Nouvelle raison de commerce: **Martin Marketing**. Nouvel objet: vente de tout produit (marketing).
Journal no 3332 du 30.03.2004
(02200900 / CH-550.0.042.384-4)

■ **Menuiserie-Ebénisterie Virgile S.à r.l.**, à Roche (VD) (FOSC du 27.05.1997, p. 3547). Dissolution: 25 mars 2004. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Menuiserie-Ebénisterie Virgile S.à r.l. en liquidation** par l'associée-gérante Testaz Desarzens Mireille, liquidatrice avec signature individuelle. Adresse de la société en liquidation: Bex, route de Magny 1.
Journal no 3334 du 30.03.2004
(02200908 / CH-550.0.170.370-7)

■ **Menuiserie-ébénisterie Borno & Desarzens**, à Lausanne, société en nom collectif (FOSC du 05.03.1984, p. 790). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 20 novembre 2003. La raison sociale devient: **Menuiserie-ébénisterie Borno & Desarzens en liquidation**.
Journal no 3333 du 30.03.2004
(02200904 / CH-550.0.175.851-9)

■ **Moghols Mahal S.à r.l. en liquidation**, à Lausanne, exploitation d'un restaurant de spécialités indiennes et orientales, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 13.10.1999, p. 7011). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 3354 du 30.03.2004
(02201018 / CH-550.0.088.932-4)

■ **Natura Chimica S.A.**, à Yverdon-les-Bains, étude de la chimie de l'environnement (FOSC du 05.05.1998, p. 3040). Fiduciaire Marcel Curral, Jean-Christophe Gross successeur n'est plus réviseur.
Journal no 3335 du 30.03.2004
(02200912 / CH-550.0.158.400-3)

■ **Patricia Charles et Sandrine Barraud**, à Yverdon-les-Bains, société en nom collectif, exploitation du café-restaurant "Le Romand" (FOSC du 02.03.2004, p. 13). Rectificatif. Raison sociale exacte: **Patricia Charles et Sandrine Barraud** (et non Patricia Charles et Sandrine Barraud comme publié).
Journal no 3336 du 30.03.2004
(02200918 / CH-550.0.177.949-8)

■ **PERFICIO SA**, à Coppet, services et conseils dans le domaine de l'industrie horlogère et/ou bijoutière (FOSC du 09.04.2003, p. 14). Weber Christian et Campa Mariette ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur Devine William, qui n'est plus secrétaire, est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: del Balzo di Presenzano Antonello, d'Italie à Genève.
Journal no 3337 du 30.03.2004
(02200922 / CH-550.1.033.886-2)

■ **PREVENTICA SA**, à Pully, promouvoir la santé sur une base scientifique (FOSC du 11.07.2003, p. 15). Statuts modifiés le 22 mars 2004. Nouvelle raison sociale: **Immobilier d'Enhaub SA**. Nouveau but: toute activité en matière immobilière, mobilière, financière et commerciale. Capital-actions porté de CHF 500'000 à CHF 600'000 par l'émission de 10'000 actions nominatives de CHF 10, privilégiées quant au droit de vote. Capital-actions entièrement libéré: CHF 600'000, divisé en 10'000 actions nominatives de CHF 10, toutes avec restrictions quant à la transmissibilité. L'administrateur Lebel Eric signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux, toutefois pas entre eux: Bezzola Michel, d'Onsernone, à Goumou-la-Ville, président, et Suter Jean, de Brittnau, à Chevilly, secrétaire.
Journal no 3338 du 30.03.2004
(02200928 / CH-550.0.088.593-9)

■ **Romidécór, Mario Mattioli**, à Lausanne, décoration d'intérieur, en faillite (FOSC du 15.12.2003, p. 16). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 10 novembre 2003. Le titulaire continuant son activité, l'inscription subsiste. Nouvelle raison de commerce: **L'ARTISAN DECORATEUR, Mario MATTIOLI**.
Journal no 3339 du 30.03.2004
(02200932 / CH-550.0.063.108-2)

■ **S. Ayoubi**, à Pully, commerce de matériel informatique (FOSC du 25.08.1998, p. 5685). Par décision du 5 février 2004, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite de la titulaire.
Journal no 3340 du 30.03.2004
(02200938 / CH-550.0.064.451-6)

■ **Seizame, Ben Fadhlil & compagnie**, à Lausanne, société en nom collectif, exploitation d'une boutique d'articles de mode et de décoration (FOSC du 02.03.2004, p. 13). Nouvelle raison sociale: **Seizame, Saudan & compagnie**. Arm Mathilde, Ben Fadhlil Rahma, Benkadi Vanessa, Duperré Corinne, Piguet Smejra, Robert-Nicoud Sandra et Russ Emmanuelle se sont retirés de la société.
Journal no 3341 du 30.03.2004
(02200942 / CH-550.1.035.084-0)

■ **Service d'hygiène et propreté Pierre-Alain Christen**, à Vevey (FOSC du 27.11.1985, p. 4463). Par décision du 5 février 2004, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite de la titulaire.
Journal no 3342 du 30.03.2004
(02200948 / CH-550.0.046.291-8)

■ **Société coopérative Colosa**, à Lausanne, création de logements à bon marché (FOSC du 26.01.2004, p. 14). Thoney William est désormais à Saint-Barthélemy (VD).
Journal no 3343 du 30.03.2004
(02200952 / CH-550.0.117.321-2)

■ **Swissquote Group Holding S.A.**, à Gland (FOSC du 05.09.2002, p. 14). Statuts modifiés le 25 mars 2004. Capital-actions porté de CHF 13'760'300 à CHF 13'849'430 par l'émission de 8'913 actions nominatives de CHF 10. Capital-actions entièrement libéré: CHF 13'849'430, divisé en 1'384'943 actions nominatives de CHF 10, avec restrictions quant à la transmissibilité.
Journal no 3344 du 30.03.2004
(02200958 / CH-550.1.000.705-2)

■ **Syndicat des marchands de bétail du canton de Vaud**, à Yverdon-les-Bains, société coopérative (FOSC du 05.03.2003, p. 13). Jaques Robert, inscrit sans signature, n'est plus administrateur. Nouvel administrateur: Minder Fritz, de Radelingen, à Avenches, sans signature.
Journal no 3345 du 30.03.2004
(02200964 / CH-550.0.164.080-4)

■ **TARTUFFE S.A.**, à Saint-Sulpice (VD), exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 30.03.1999, p. 2085). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de La Côte le 20 novembre 2003. La raison sociale devient: **TARTUFFE S.A. en liquidation**.
Journal no 3346 du 30.03.2004
(02200970 / CH-550.0.144.823-4)

■ **Unisys (Suisse) S.A.**, succursale de Le Mont-sur-Lausanne, production et commerce de machines de traitement de données (FOSC du 02.05.2003, p. 13). Siège principal: Thalwil. La signature de Thakur Amit, Barbey Bertrand et Günter Diehath est radiée. Anzböck Karl, désormais à Rüschlikon, Cristoni Marco et Henseleit Jörg signent désormais individuellement.
Journal no 3347 du 30.03.2004
(02200976 / CH-550.0.048.475-4)

■ **Vallotton Semasopht**, précédemment à Oberengstringen (FOSC du 10.01.2003, p. 12). Siège transféré à Chavannes-près-Renens, avenue du Tir-Fédéral 87. Titulaire: Vallotton Pascal, de Vallorbe, désormais à Chavannes-près-Renens. Objet: développement de logiciels.
Journal no 3348 du 30.03.2004
(02200982 / CH-020.1.041.951-3)

■ **Valsel SA**, précédemment à Monthey (FOSC du 27.10.1999, p. 7337). Statuts primitifs du 6 octobre 1999 modifiés en conséquence le 18 mars 2004. Siège transféré à Bex, route de Groyon 31, c/o Saline de Bex SA. But: production et commercialisation de produits alimentaires et cosmétiques. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Turrian Maurice, de Château-d'Oex, à Ollon, avec signature individuelle. Réviseur: Fidinter S.A., à Lausanne.
Journal no 3349 du 30.03.2004
(02200988 / CH-621.3.005.001-5)

■ **WRC Renand S.A.**, à Lausanne, achat, vente et commercialisation de logiciels (FOSC du 22.07.2002, p. 15). Dissolution: 24 mars 2004. La liquidation est opérée sous la raison sociale **WRC Renand S.A. en liquidation**. van Thuyne Marc, qui n'est plus administrateur, est liquidateur avec signature individuelle. Wheatley Justin et Borel Pascal ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Pully, chemin des Roches 14, c/o Marc van Thuyne.
Journal no 3350 du 30.03.2004
(02200994 / CH-550.0.131.840-6)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **CFV-Rohr**, à Epalinges, conseils dans le domaine financier (FOSC du 02.10.2003, p. 11). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 3351 du 30.03.2004
(02201000 / CH-550.1.036.187-9)

■ **Garage FMK S.à r.l. en liquidation**, à Lonay, en faillite (FOSC du 29.07.2002, p. 13). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 3352 du 30.03.2004
(02201006 / CH-550.0.137.420-7)

■ **MEP trading S.à r.l. en liquidation**, à Lausanne, commerce de tout article et équipement électronique, en faillite (FOSC du 05.06.2003, p. 12). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 3353 du 30.03.2004
(02201012 / CH-550.0.079.553-6)

■ **Ph. Bovet**, à Lutry, mécanique nautique (FOSC du 16.10.1996, p. 6308). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 3355 du 30.03.2004
(02201024 / CH-550.0.044.716-5)

■ **Samuelian Agop**, à Vevey, commerce de tabacs, journaux et articles de diverse nature (FOSC du 16.04.2003, p. 15). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 3356 du 30.03.2004
(02201030 / CH-550.1.033.985-6)

■ **Tecno A. Sermier**, à Morges, bureau d'études techniques (FOSC du 30.12.1996, p. 8051). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 3357 du 30.03.2004
(02201034 / CH-550.0.041.868-0)

VS

Oberwallis (VS)

Mutations Mutazioni

■ **EHC Visp Sport AG**, in Visp, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01.10.2003, S. 12, Publ. 1194464). Statutenänderung: 23.03.2004. Aktienkapital neu: CHF 134'240.- [bisher: CHF 129'540.-]. Lieberung Aktienkapital neu: CHF 134'240.-, Aktien neu: 6'712 Inhaberaktien zu CHF 20.- [bisher: 6'477 Inhaberaktien zu CHF 20.-].
Tagebuch Nr. 394 vom 30.03.2004
(02201038 / CH-600.3.010.078-0)

■ **Konsumgenossenschaft St.Niklaus**, in St. Niklaus, Genossenschaft (SHAB Nr. 148 vom 02.08.2000, S. 5263). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Büchel, Martin, von Rüthi SG, in St. Niklaus, Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jenelten-Niederberger, Marie-Louise, von St. Niklaus, in St. Niklaus, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burgener-Sarbach, Margrith, von St. Niklaus, in St. Niklaus, Verwalterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biner, Ruth, von St. Niklaus, in St. Niklaus, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pollinger, Peter, von St. Niklaus, in St. Niklaus, Mitglied der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fux, Therese, von St. Niklaus, in St. Niklaus, Verwalterin-Stellvertreterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 396 vom 30.03.2004
(02201044 / CH-600.5.001.013-4)

■ **Restaurant Alpenrose Randa GmbH in Liquidation**, in Randa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 129 vom 09.07.2003, S. 16, Publ. 1073764). Mit Verfügung vom 08.03.2004 hat der Bezirksrichter des Bezirkes Visp über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.
Tagebuch Nr. 397 vom 30.03.2004
(02201048 / CH-600.4.011.518-5)

■ **Valexpert AG**, in Visp, Gutachterstätigkeit betreffend Motorfahrzeuge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 02.11.1998, S. 7465). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Imssand, Rita, von Oberwald, in Brig (Brig-Glis), Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrates]; Schmid, René, von Ausserberg, in Brig-Glis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 398 vom 30.03.2004
(02201052 / CH-600.3.002.601-9)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Holzbildhauerei Peter Geisler**, in Raron, Einzelfirma (SHAB Nr. 51 vom 01.03.1984, S. 748). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 399 vom 30.03.2004
(02201056 / CH-600.1.004.170-2)

■ **OVRAM, Witschard u. Co.**, in Leuk, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19.02.1998, S. 1252). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist gelöscht.

Tagebuch Nr. 400 vom 30.03.2004
(02201060 / CH-600.2.002.275-3)

Bas-Valais (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Denis Gauch**, à Saxon, L'Avouillat, 1907 Saxon, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'un café-restaurant, commerce de fruits et légumes du Valais sous l'enseigne 'L'Etape Valaisanne'. Personne inscrite: Gauch, Denis, de Tafers, à Riaz, titulaire, avec signature individuelle.

Journal no 422 du 30.03.2004
(02201070 / CH-621.1.007.017-8)

■ **La Dame du Lac Sàrl**, à Port-Valais, Chemin de la Montagne 26, 1897 Bouveret, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 4.03.2004. But: organiser et donner des cours de bateaux à voile et à moteur ainsi que des cours préparatoires à l'obtention du permis de bateau voile et/ou moteur, louer des bateaux et toute activité liée aux sports nautiques; participation à d'autres entreprises et toutes opérations convergentes à ses buts y compris immobilières. Capital social: CHF 20'000.--. Faits qualifiés: apport en nature: selon contrat du 04.03.2004, est apporté à la société pour CHF 15'000.-- bateau de marque Tonic 23, apport accepté pour ce prix et payé par imputation sur les deux parts sociales de CHF 10'000.-- chacune remises aux apporteurs. Organe de publication: FOSC et Bulletin Officiel du Canton du Valais. Capital social libéré à concurrence de CHF 15'000.--. Personnes inscrites: Liautaud née Brunner, Fabienne, de Oberegg, à Bouveret (Port-Valais), associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.--; Liautaud, Didier, citoyen français, à Bouveret (Port-Valais), associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'000.--.

Journal no 423 du 30.03.2004
(02201076 / CH-621.4.006.904-6)

■ **Olivier Remondeulaz**, à Riddes, Route de Leytron 3, 1908 Riddes, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: achat, vente, courtage, liquidation de tout objet immobilier par tous moyens de commercialisation et toutes opérations annexes liées à l'immobilier. Personne inscrite: Remondeulaz, Olivier, de Chamason, à Riddes, titulaire, avec signature individuelle.

Journal no 424 du 30.03.2004
(02201082 / CH-621.1.007.018-3)

■ **Uramoran, Jean-Marcel Lovisa**, à Vernayaz, Chemin des Oubliés, 1904 Vernayaz, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: institut de thérapies et de produits naturels. Personne inscrite: Lovisa, Jean-Marcel, de Orsières, à Vernayaz, titulaire, avec signature individuelle.

Journal no 425 du 30.03.2004
(02201088 / CH-621.1.007.019-9)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Design Création, Rossier**, à Fully, achat et vente de matériel informatique, création de sites Internet, raison individuelle (FOSC no 44 du 05.03.2001, p. 1641). Par décision judiciaire du 23.02.2004, Christophe Rossier, titulaire de cette raison individuelle a été déclaré en état de faillite.

Journal no 426 du 30.03.2004
(02201094 / CH-621.1.005.669-3)

■ **Ecoeur frères SA**, à Collombey-Muraz, chauffage central, appareillage, installations sanitaires, etc. (FOSC no 79 du 28.04.2003, p. 19, publ. 966402). Inscription ou modification de personne: Ecoeur, Grégory, de Val-d'Illiez, à Collombey-Muraz, avec procuration individuelle.

Journal no 427 du 30.03.2004
(02199550 / CH-621.3.000.362-3)

■ **Montaurus Sàrl**, à Evionnaz, achat et vente de machines de chantier et de nacelles, etc. (FOSC no 49 du 13.03.2003, p. 15, publ. 903208). Modification des statuts: 26.03.2004. Personne et signature radiée: Rappaz, Raphaël, de Evionnaz, à Evionnaz, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 2'000.--. Inscription ou modification de personnes: Richard, Francis, de Mex VS, à Evionnaz, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 18'000.-- [précédemment: pour une part sociale de CHF 17'000.--]; Mettan, Patrice, de Evionnaz, à Evionnaz, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 2'000.-- [précédemment: pour une part sociale de CHF 1'000.--].

Journal no 428 du 30.03.2004
(02199556 / CH-621.4.006.785-7)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Cosmovita SA en liquidation**, à Martigny, importation, exportation, production d'appareils et instruments de parapsychologie, etc., société anonyme dissoute d'office par le Jugement du Tribunal de Martigny en application des art. 727.I et par analogie 625 al. 2 CO (FOSC no 63 du 02.04.2003, p. 17, publ. 932824). Radiation d'office par suite de clôture judiciaire de liquidation le 22.03.2004.

Journal no 429 du 30.03.2004
(02199562 / CH-621.3.000.279-7)

Valais Central (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ALMART SA**, à Conthey, c/o FIDUCIAIRE GEFIMA SA, rue du Collège 30, 1964 Conthey, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 26.03.2004. But: acquisition et gestion de participations financières à toute entreprise commerciale, financière et industrielle; toutes opérations commerciales, industrielles, financières, mobilières ou immobilières convergentes. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré. Actions: 100 actions au porteur de CHF 1'000.--. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Villettaz, Régis, de Grimsuat, à Sion, administrateur unique, avec signature individuelle; Sepey, Patrice, de Hérémence, à Saxon, organe de révision.

Journal no 454 du 30.03.2004
(02199568 / CH-626.3.009.240-5)

■ **Douhéret Françoise, Le Refuge des Promeneurs**, à Chalais, 3966 Briey, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: café-restaurant. Personne inscrite: Douhéret, Françoise, citoyenne française, à Briey (Chalais), titulaire, avec signature individuelle.

Journal no 455 du 30.03.2004
(02199574 / CH-626.1.009.241-4)

■ **Restaurant La Bonne Fourchette Sàrl**, à Randogne, Vermala, 3963 Grans-Montana, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 29.03.2004. But: exploitation du Restaurant La Bonne Fourchette à Montana et de tout autre établissement privé ou public, tels que cafés, café-restaurants, bars, dancings, buvettes quelconques et autres; la société peut créer des succursales en Suisse et à l'étranger et participer à d'autres entreprises, acquérir ou fonder des entreprises qui ont un but identique ou analogue, faire toutes opérations mobilières ou immobilières, conclure tous contrats propres à développer le but de la société ou s'y rattachant directement ou indirectement. A cet effet, la société peut entreprendre toutes opérations commerciales, financières et artisanales liées directement ou indirectement avec son but social. Capital social: CHF 21'000.--. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Fumagalli, Jean-Paul, de Münsigen, à Chermignon, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 7'000.--; Guillemin, Christophe, citoyen français, à Lens, associé et gérant, avec signature collective à deux, pour une part sociale de CHF 7'000.--; Graneli, André, de Genève, à Prangins, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 7'000.--. Capital social entièrement libéré.

Journal no 456 du 30.03.2004
(02199580 / CH-626.4.009.242-8)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Banque Migros, succursale de Sion**, à Sion, succursale (FOSC no 2 du 06.01.2004, p. 18, publ. 2058372), avec siège principal à Zurich. Inscription ou modification de personne: Hort, Erich, de Zurich, à Wöllflinswil, administrateur, avec signature collective à deux.

Journal no 457 du 30.03.2004
(02199586 / CH-626.9.000.146-5)

■ **Caves de Riondaz SA**, à Conthey, société anonyme (FOSC no 237 du 06.12.2001, p. 9611). Bureaux: rue de l'Industrie 22, 1950 Sion. (biffé: Bureaux: rte du Rawl 38, 3960 Sierre). Personnes et signatures radiées: Reist, Bernard, de Oberburg, à Sion, administrateur, sans droit de signature; Roby, Jérémie, de Montana, à Corin, administrateur, sans droit de signature; Pidoux, Martial, de Forel-sur-Lucens, à Ecoteaux, administrateur, sans droit de signature; Clavier, José, de Miège, à Venthône, directeur, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président. Inscription ou modification de personnes: Rubin, Pascal, de Blatten, à Grimsuat, directeur, avec signature collective à deux; Fasola, Jean-François, de Peney-le-Jorat, à Sion, directeur adjoint, avec signature collective à deux.

Journal no 458 du 30.03.2004
(02199592 / CH-626.3.000.307-5)

■ **Ebel Boutique Crans SA**, à Lens, achat et vente de tous biens et produits dans le secteur de l'horlogerie, la bijouterie, la joaillerie, la parfumerie et l'habillement, notamment ceux commercialisés sous la marque 'Ebel', société anonyme (FOSC no 43 du 02.03.2001, p. 1593). Modification des statuts: 23.03.2004. Nouvelle raison sociale: **MMO Crans SA**.

Journal no 459 du 30.03.2004
(02199598 / CH-626.3.002.268-3)

■ **Foralpin SA**, à Evolène, étude et réalisation d'ouvrages de génie civil et de construction, société anonyme (FOSC no 86 du 06.05.2002, p. 16, publ. 458932). Personne et signature radiée: Fiduciaire Eric Rossier, à Sion: Rossier, Eric, de Sion, organe de révision.

Journal no 460 du 30.03.2004
(02199604 / CH-626.3.000.660-0)

■ **Frimatherm Thermotechnique SA**, à Conthey, exploitation d'une entreprise de distribution d'appareils de chauffage, société anonyme (FOSC no 142 du 26.07.1999, p. 5084). Personne et signature radiée: Fidu-Contact Sàrl, à Villars-sur-Glâne, organe de révision. Inscription ou modification de personne: FIDUSERVICE SA, à Fribourg, organe de révision.

Journal no 461 du 30.03.2004
(02199610 / CH-626.3.003.115-4)

■ **Pénélope SA**, à Sion, achat, vente, gestion et administration de papiers-valeurs, métaux précieux, biens mobiliers et immobiliers à l'étranger, société anonyme (FOSC no 97 du 18.05.2000, p. 3370). Personne et signature radiée: Coedes SA, à Genève, organe de révision. Inscription ou modification de personne: 'Fiduciaire Michel Lamon', à Sion, organe de révision.

Journal no 462 du 30.03.2004
(02199616 / CH-626.3.001.169-7)

■ **VILLA SEVIGNE SA**, à Sion, exploitation en la forme hôtelière ou parahôtelière des immeubles acquis ou à construire, société anonyme (FOSC no 149 du 07.08.2003, p. 13, publ. 1119200). Nouvelle raison sociale: **VILLA SEVIGNE SA en liquidation**. Société dissoute par suite de faillite, selon prononcé du Tribunal de Sion du 24.02.2004.

Journal no 463 du 30.03.2004
(02199622 / CH-626.3.005.955-0)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Burn Diffusion**, à Chamason, agent immobilier, raison individuelle (FOSC no 90 du 13.05.2002, p. 15). Faillite déclarée, selon prononcé du Tribunal d'Hérens et Conthey du 25.03.2004. Raison de commerce radiée.

Journal no 464 du 30.03.2004
(02199628 / CH-626.1.006.781-7)

ZG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **'EUROSTAR' Spahni-van Loggem & Co.**, Sitz Zug, Domizil: Untermüll 6, 6300 Zug, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 01.12.2003. Zweck: Handel mit Diamanten, Rohdiamanten und Juwelen sowie Dienstleistungen in diesem Bereich. Eingetragene Personen: Spahni, Peter, Heimat: Niedermuhlen, in Baar, unbeschränkt haftender Gesellschafter mit Einzelunterschrift; EUROSTAR DIAMONDS INTERNATIONAL S.A., in Mamer (LU), Kommanditistin ohne Zeichnungsberechtigung, Kommandite: CHF 10'000; APAG Audit, in Zug, Revisionsstelle; Kothari, Ashish, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Antwerpen (BE), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3244 vom 30.03.2004
(02200278 / CH-170.2.001.026-3)

■ **Gareba GmbH**, Sitz Baar, Domizil: Pilatusstrasse 1a, 6340 Baar, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 29.03.2004. Zweck: Erbringung ganzheitlicher Beratungsleistungen, Schulungen sowie Entwicklung von und Handel mit Produkten, inkl. Software, zum Zweck von Unterhalt und Werterhaltung von Gebäudeanlagen und deren Infrastruktur, kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundgegenstand erwerben, belasten, veräussern und verwalten, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kunz, Peter, Heimat: Rüschlikon, in Egg bei Zürich, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000; Rüfenacht, Markus, Heimat: Hasle bei Burgdorf, in Baar, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000.

Tagebuch Nr. 3244 vom 30.03.2004
(02200236 / CH-170.4.004.803-1)

■ **Helptec IT-Solutions Daniel Barandun**, Sitz Hünenberg, Domizil: Bösch 63, 6331 Hünenberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: IT-Installationen, Beratung, Support. Eingetragene Personen: Barandun, Daniel, Heimat: Trans, Zürich, in Hagendorn, Inhaber mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3240 vom 30.03.2004
(02200250 / CH-170.1.005.929-3)

■ **Klip Chemical Trading SA**, Sitz Walchwil, Domizil: Zugerstrasse 36, 6318 Walchwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 18.03.2004. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit chemischen Produkten, Derivaten und Rohstoffen; kann Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern, Unternehmen und Immobilien finanzieren sowie Treuhandgeschäfte durchführen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Pu-

blikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Reiss, Michael, Heimat: Zollikon, in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift; Wpnet Wirtschaftsprüfung AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3253 vom 30.03.2004
(02200342 / CH-170.3.002.122-9)

■ **Miriam Jänsch Services**, Sitz Zug, Domizil: Metallstrasse 9, 6304 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung von Dienstleistungsunternehmen aller Art, Büroarbeiten sowie Verkaufsförderung. Eingetragene Personen: Jänsch, Miriam, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bremgarten AG, Inhaberin mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3220 vom 30.03.2004
(02200208 / CH-170.1.005.928-8)

■ **Mobireal Finanzierungs AG**, Sitz Zug, Domizil: c/o Frick & Frick Consultants Ltd, Metallstrasse 9a, 6304 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 24.03.2004. Zweck: Handel mit sowie Vermittlung und Finanzierung von Immobilien im In- und Ausland; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie gleichartige, verwandte oder sonstige Unternehmen erwerben oder errichten. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: CF Reconsult AG, in Wallisellen, Revisionsstelle; Frick Hans, Heimat: Zürich, Maschwanden, in Ujikon Waldegg, Mitglied mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3260 vom 30.03.2004
(02200390 / CH-170.3.027.123-7)

■ **Safety Ways AG**, Sitz Cham, Domizil: Langackerstrasse 6, 6330 Cham, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 29.03.2004. Zweck: Beratung für Flucht- und Rettungswege, Installation und Unterhalt der dazugehörigen Produkte sowie Ausführung und Vermittlung von Informatik-Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Corrodi, Werner, Heimat: Illnau-Effretikon, in Cham, Mitglied mit Einzelunterschrift; Jürg Geiger Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3214 vom 30.03.2004
(02200166 / CH-170.3.027.120-8)

■ **Ski-Ehrler, Nachfolger Roman Bühler**, Sitz Zug, Domizil: Baarerstrasse 23, 6300 Zug, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel und Vertrieb von Sport- und Bekleidungsartikeln sowie Zubehör aller Art. Leistung damit zusammenhängender Dienste, insbesondere Einrichtungs- und Unterhaltsarbeiten (Service). Bemerkungen: Uebnahme der Aktien der bisherigen Kollektivgesellschaft 'Ski-Ehrler, Inh. I. + R. Uster-Ehrler, Sport', in Zug. Eingetragene Personen: Bühler, Roman, Heimat: Mennau, in Root, Inhaber mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3241 vom 30.03.2004
(02200258 / CH-170.1.005.917-5)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Almandine Corporation SA**, Sitz Zug, Handel mit chemischen Produkten, Agrarchemikalien sowie ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 16.03.2004, S. 17, Id. 2169090). Domizil Neu: Gotthardstrasse 3, 6300 Zug.

Tagebuch Nr. 3263 vom 30.03.2004
(02200412 / CH-170.3.009.500-5)

■ **BAB Bit and Byte GmbH**, Sitz Zug, Erbringen von Dienstleistungen aller Art im gesamten Informatikbereich, GmbH (SHAB Nr. 34 vom 19.02.2004, S. 16, Id. 2130080). Firma Neu: **BAB Bit and Byte GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen: Geändert: Pletscher, Roland, Heimat: Schleitheim, in Embrach, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, Geschäftsführer ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 3252 vom 30.03.2004
(02200334 / CH-170.4.002.037-4)

■ **Beeler + Beeler Revisions AG**, Sitz Risch, Uebnahme von Mandaten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 23.10.2001, S. 8287). Eingetragene Personen Neu: Bijelic, Verica, Heimat: Serbien und Montenegro, in Zug, Prokuristin mit Einzelprokura. Gelöscht: Joanna, Claudia, Heimat: Hünenberg, in Rotkreuz, Prokuristin mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 3265 vom 30.03.2004
(02200426 / CH-170.3.013.999-4)

■ **Benimo AG**, Sitz Zug, Übernahme von Vermögensverwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2000, S. 393). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Biel BE (SHAB Nr. 3 vom 07.01.2004, Seite 2).

Tagebuch Nr. 3254 vom 30.03.2004
(02200348 / CH-170.3.004.647-3)

■ **Brainstorm Contacts - Grero**, Sitz: Zug, Marketing/Events/Promotion, Edukation - Beratung - Vertretung, Import und Export von Promo-Textilien, Projektierung, Einzelfirma (SHAB Nr. 56 vom 22.03.2004, S. 17, Id. 2179132). Berichtigung: Sitz geändert: Steinhäusern [nicht: Zug].
Tagebuch Nr. 3257 vom 30.03.2004
(02200370 / CH-020.1.043.288-6)

■ **Capital Dynamics**, Sitz: Zug, Erbringung von Finanzdienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 03.07.2003, S. 19, Id. 1063620). Statutenänderung: 26.03.2004. Aktienkapital geändert: CHF 1'000'000, Libération: CHF 100'000, 1'000'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 0.10 [bisher: 10'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10].
Tagebuch Nr. 3258 vom 30.03.2004
(02200376 / CH-170.3.023.404-8)

■ **Capital Dynamics Holding**, Sitz: Zug, Erwerb, Errichtung, Halten und Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 17.03.2004, S. 16, Id. 2172208). Statutenänderung: 26.03.2004. Aktienkapital geändert: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 1'000'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 0.10 [bisher: 10'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10].
Tagebuch Nr. 3259 vom 30.03.2004
(02200384 / CH-170.3.024.223-2)

■ **Celtis AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Informatikbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27.12.2001, S. 10227). Eingetragene Personen geändert: Keys, Ellen, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Thalwil, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Direktorin mit Einzelunterschrift], Gelösch: [Mathis, Karl, Heimat: Wolfenschiessen, in Baar, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3266 vom 30.03.2004
(02200432 / CH-170.3.025.272-7)

■ **Concordia Finance AG (Concordia Finance SA) (Concordia Finance Ltd)**, Sitz: Zug, Finanzdienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 17.03.2004, S. 16, Id. 2172012). Eingetragene Personen Neu: Assa-Carlsson, Christina, Heimat: Schweden, in Zug, Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3267 vom 30.03.2004
(02200440 / CH-170.3.024.074-9)

■ **Extras des Galaxies SA**, Sitz: Baar, Vermittlung, Realisierung, Koordination, Begleitung und Finanzierung von zukunftsorientierten Forschungs- und Beratungsprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2004, S. 16, Id. 2072100). Domizil Gelösch: [o TS B Treuhand Services Baar AG, Zugerstrasse 76b, 6341 Baar].
Tagebuch Nr. 3239 vom 30.03.2004
(02200244 / CH-170.3.021.124-0)

■ **Hahn Clinical Consulting GmbH**, Sitz: Zug, Beratung und alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen für Unternehmen im medizinischen, klinischen und pharmazeutischen Bereich, GmbH (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2002, S. 14, Id. 729098). Domizil Neu: Leimatt A, 6317 Oberwil bei Zug.
Tagebuch Nr. 3256 vom 30.03.2004
(02200362 / CH-170.4.003.973-4)

■ **HGM Holding**, Sitz: Baar, Beteiligung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 17.02.2004, S. 15, Id. 2125982). Firma Neu: **HGM Holding in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator.
Tagebuch Nr. 3247 vom 30.03.2004
(02200300 / CH-150.3.001.967-9)

■ **Härte Zehn AG**, Sitz: Baar, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 18.06.2003, S. 16, Id. 1041224). Domizil Gelösch: [Lättichstrasse 8c, 6340 Baar].
Tagebuch Nr. 3261 vom 30.03.2004
(02200398 / CH-170.3.023.833-5)

■ **Infero AG**, Sitz: Zug, Halten von Finanzierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18.02.2004, S. 17, Id. 2127332). Firma Neu: **Infero AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen geändert: Fischer, Dr. Daniel, Heimat: Bern, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3248 vom 30.03.2004
(02200306 / CH-170.3.024.730-5)

■ **Krippenatelier Holzschneiderei GmbH**, Sitz: Zug, Herstellung, An- und Verkauf von und Handel mit Kunstgegenständen, GmbH (SHAB Nr. 225 vom 21.11.2003, S. 16, Id. 1271542). Eingetragene Personen geändert: Baumgartner, Christian, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Stuttgart (DE), Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: in Freiburg i. Br. (DE)].
Tagebuch Nr. 3223 vom 30.03.2004
(02200230 / CH-170.4.004.533-3)

■ **LSEP CORPORATION**, Sitz: Walchwil, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von sowie Handel mit Produkten im Baubereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 31.12.2003, S. 27, Id. 2054548). Firma Neu: **LSEP CORPORATION in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen geändert: Lehmann, Karl P.K., Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Sins, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3246 vom 30.03.2004
(02200292 / CH-170.3.025.373-8)

■ **LVB Landwirtschaftliche Verwaltungen und Betriebs AG**, Sitz: Baar, Betrieb und Verwaltung von landwirtschaftlichen Gütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 12.01.1998, S. 175). Eingetragene Personen Neu: Büchler, Hans, Heimat: Appenzell, in Appenzell, Mitglied mit Einzelunterschrift; Memo Treuhand AG, in Amriswil, Revisionsstelle. Gelösch: [Singenberger, Beda, Heimat: Fischingen, in Uitikon, Präsident mit Einzelunterschrift]; [Joerin, Daniel Eric, Heimat: Waldenburg, in Weggis, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Redvata Revisions- & Beratungs-AG, in Zürich, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 3262 vom 30.03.2004
(02200404 / CH-170.3.009.777-1)

■ **Melb GmbH**, Sitz: Zug, Erbringung aller Dienstleistungen im Bereich Treuhand, GmbH (SHAB Nr. 34 vom 19.02.2004, S. 17, Id. 2130140). Firma Neu: **Melb GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen geändert: Burgener, Hildegard, Heimat: Saas-Almagell, in Saas-Balen, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Geschäftsführerin ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidatorin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000 [bisher: Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3251 vom 30.03.2004
(02200338 / CH-170.4.003.708-5)

■ **MF Online-Dienstleistungen GmbH**, Sitz: Zug, Führen von Dienstleistungsregistern und Datenbanken, GmbH (SHAB Nr. 33 vom 18.02.2004, S. 17, Id. 2127690). Firma Neu: **MF Online-Dienstleistungen GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRGv in Verbindung mit Art. 90 lit e HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator.
Tagebuch Nr. 3250 vom 30.03.2004
(02200320 / CH-170.4.003.962-9)

■ **MME Vertriebsgesellschaft Schweiz AG**, Sitz: Zug, Import von und Handel mit Motorfahrzeugen und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 18.12.2003, S. 17, Id. 2037844). Eingetragene Personen Neu: Lohscheller, Michael, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Amsterdam (NL), Präsident mit Einzelunterschrift; Keller, Albert, Heimat: Egnach, in Uitikon am See, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thalman, Daniel, Heimat: Fischingen, in Goldach, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Michel, Fritz, Heimat: Grindelwald, in Winterthur, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Jacoby, Stefan, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Heemstede (NL), Präsident mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3215 vom 30.03.2004
(02200174 / CH-170.3.026.814-2)

■ **NOUVAS SA**, Sitz: Cham, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.2003, S. 20, Id. 2042934). Löschung von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Feussberg (SHAB Nr. 60 vom 26.03.2004, Seite 13).
Tagebuch Nr. 3255 vom 30.03.2004
(02200356 / CH-645.1.008.092-4)

■ **OP Line, Hans-Dietmar Zaun**, Sitz: [bisher: Zug], Handel mit Verbrauchsmaterialien für das Spital, Einzelfirma (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2002, S. 14, Id. 316440). Sitz Neu: Steinhäusern. Domizil Neu: Höfenstrasse 36, 6312 Steinhäusern.
Tagebuch Nr. 3221 vom 30.03.2004
(02200216 / CH-170.1.003.644-2)

■ **Renomatik industrielle Informatik GmbH**, Sitz: Cham, Projektierung, Realisierung und Inbetriebnahme von industrieller Software, GmbH (SHAB Nr. 86 vom 07.05.2003, S. 12, Id. 979332). Eingetragene Personen geändert: Bollen, Guido, Heimat: Altkon, in Steinhäusern, Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 7'000 [bisher: in Zug, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 3222 vom 30.03.2004
(02200222 / CH-170.4.001.382-1)

■ **Saype Metals Ltd (Saype Metals AG)**, Sitz: Baar, Handel mit Rohstoffen und Metallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 16.04.2003, S. 17, Id. 952948). Eingetragene Personen Neu: Thürk, Kauf, Désirée, Heimat: Oberwil BL, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Lanter, Dr. Marco, Heimat: Luzern, Steinhäusern, in Zürich, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 3216 vom 30.03.2004
(02200180 / CH-170.3.025.202-5)

■ **Schuch & Grimm AG für Investment Management (Schuch & Grimm Ltd for Investment Management)**, Sitz: Zug, Erbringung von Finanz- und Vermögensverwaltungs-

dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 06.10.2003, S. 19, Id. 1201322). Eingetragene Personen geändert: Schuch, Philipp, Heimat: Trimbach, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift], Gelösch: [Grimm, Markus, Heimat: Rickenbach SO, in Winznau, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3218 vom 30.03.2004
(02200194 / CH-170.3.025.763-7)

■ **Stena Metall AG (Stena Metall SA) (Stena Metall Ltd)**, Sitz: Zug, Handel mit Metallen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 06.03.2003, S. 22, Id. 892344). Domizil Neu: Bahnhofplatz, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Ouyray, Barbara, Heimat: Bressaucourt, in Zug, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Wismer, Sandra, Heimat: Honau, in Alosen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 3242 vom 30.03.2004
(02200264 / CH-170.3.024.919-6)

■ **swisskasso.com GmbH**, Sitz: [bisher: Lengwil], Vermarktung kostenpflichtiger Softwarenutzung im Bereich Debitorsysteme, GmbH (SHAB Nr. 198 vom 15.10.2003, Seite 11). Statutenänderung: 26.03.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Talacherstrasse 12, 6340 Baar. Zweck Neu: Vermarktung kostenpflichtiger Softwarenutzung im Bereich Debitorsysteme; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige und verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen sowie Finanzierungen auf eigene oder fremde Rechnung vornehmen. Stammkapital: CHF 20'000. Qualifizierte Tatbestände Bisher: Sachanlage: Die Gesellschaft übernahm bei der Gründung von Michael Feyyaz, in Erlen, diverse EDV-Hardware sowie 1 Büroeinrichtung gemäss näherer Umschreibung im Sachanlagevertrag vom 04.04.2003 zum Preis von CHF 10'000.00, welcher auf das Stammkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen geändert: Feyyaz, Alda, Heimat: Weinfelden, in Lengwil-Oberhofen, Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 15'000 [bisher: Stammanteil: CHF 20'000]. Neu: Irmlinger, Roland, Heimat: Regensberg, in Baar, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 5'000.
Tagebuch Nr. 3217 vom 30.03.2004
(02200188 / CH-440.4.016.177-7)

■ **The Really Useful Company AG (The Really Useful Company SA) (The Really Useful Company Ltd)**, Sitz: Zug, Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Unterhaltungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2001, S. 7529). Eingetragene Personen Neu: Gasser, Werner, Heimat: Nunningen, in Weiach, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Schlumpf, lic. oec. publ. Georg, Heimat: Steinhäusern, in Steinhäusern, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Wallace, Kevin Gerard Michael, Heimat: Irland, in New York (US), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3245 vom 30.03.2004
(02200286 / CH-170.3.018.703-3)

■ **Trascandica AG in Liquidation (Trascandica SA in Liquidation)**, Sitz: Zug, An- und Verkauf von Erfindungen, Patenten und anderen Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2001, S. 9411). Eingetragene Personen Gelösch: [Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 3264 vom 30.03.2004
(02200418 / CH-170.3.017.928-9)

■ **United Investment Corporation, Helena, Zweigniederlassung Cham**, Sitz: Cham, Immobilien- und Devisenhandel, Zweigniederlassung einer Corporation mit Hauptsitz in Helena (Vereinigte Staaten) (SHAB Nr. 76 vom 23.04.2003, S. 17, Id. 959728). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Gelösch: [Limacher, Reto, Heimat: Schülplheim, in Kems, Leiter der Zweigniederlassung mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3243 vom 30.03.2004
(02200272 / CH-170.9.000.608-5)

■ **Voyle Productions AG**, Sitz: Baar, Veranstalten eines breit gefächerten Kulturprogramms, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18.02.2004, S. 18, Id. 2127510). Firma Neu: **Voyle Productions AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRGv. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen geändert: Fächner, Wendy V., Heimat: Benken, in Sursee, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidatorin mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 3249 vom 30.03.2004
(02200314 / CH-170.3.021.455-9)

■ **Winware AG (Winware SA) (Winware Ltd)**, Sitz: [bisher: St. Gallen], Erbringung von Informatikdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 12.06.2003, Seite 12). Statutenänderung: 26.03.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Oberneuhofstrasse 3, 6340 Baar. Zweck: Erbringung von Informatikdienstleistungen, insbesondere Entwicklung, Vertrieb, Verkauf und Beratung von Software und Hardware, Beratungen, Schulungen und Kurse sowie Handel mit Waren aller Art; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder mit anderen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Sidler, Kurt, Heimat: Luzern, Adligenswil, in Stans, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Milin, Xavier, Heimat: Frankreich, in Paris (FR), Mitglied mit

Kollektivunterschrift zu zweien. Geändert: Waldis, Marcel, Heimat: Weggis, in Weggis, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [KEEL + PARTNER AG, in St. Gallen, Revisionsstelle]; [Pfaff, Bernd, Heimat: Arbon, in Arbon, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 3219 vom 30.03.2004
(02200202 / CH-320.3.040.592-5)

ZH

Neueltragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Alice Communication**, in Zürich, Steinstrasse 35, 8003 Zürich, Einzelfirma (Neueltragung). Zweck: Call-Center, Anbieten von Telefonanschlüssen. Eingetragene Personen: Alice, Mykels, haitianischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8959 vom 30.03.2004
(02199630 / CH-020.1.045.019-2)

■ **AM Verlag UHR Production**, in Winterthur, Archstrasse 6, 8400 Winterthur. Postadresse: AM Verlag UHR Production, Postfach 2487, 8401 Winterthur, Einzelfirma (Neueltragung). Zweck: Verlegen von Biographien und das vom Schicksal gezeichnete menschliche Tun betreffende Werke. Herausgabe einer Reihe von zukunftsgerichteter, gesteuertwissenschaftlicher Literatur und die Lebensbedürfnisse angehende Lehrbücher. Eingetragene Personen: Uhr, Bruno, von Meringen, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8960 vom 30.03.2004
(02199638 / CH-020.1.045.020-0)

■ **APB Architekturbureau R. Hengge-Mentschel**, in Fällanden, Pfaffensteinstrasse 1, 8118 Pfaffhausen, Einzelfirma (Neueltragung). Zweck: Architektur, Planung, Bauleitung. Eingetragene Personen: Hengge-Mentschel, Richard, von Basel und Bern, in Fällanden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8961 vom 30.03.2004
(02199646 / CH-020.1.045.021-1)

■ **Aquila Vermögensverwaltung Zürich AG**, in Zürich, Bahnhofstrasse 28a, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueltragung). Statutendatum: 24.03.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Vermögensberatungs-, Vermögensverwaltungs- und Anlageberatungsdienstleistungen, die Entwicklung von Finanzprodukten sowie das Erbringen von unterstützenden Dienstleistungen im Bereich der allgemeinen Finanz- und Vermögensberatung. Tätigkeiten, welche eine Bewilligung als Bank oder Effektenhändler voraussetzen, sind ausdrücklich wegbedungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke im In- und Ausland erwerben und veräussern, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften erwerben, Tochtergesellschaften im In- und Ausland gründen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft unmittelbar oder mittelbar zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Libération Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Cotting, Max, von Tentlingen, in Zermatt, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Höller Zerruffinen, Edit, von Leuk und Wetzikon ZH, in Meilen, Delegierte, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8962 vom 30.03.2004
(02199654 / CH-020.3.027.619-3)

■ **asm Agentur für Sozial-Marketing**, in Thalwil, Alte Landstrasse 139, 8800 Thalwil, Aktiengesellschaft (Neueltragung). Statutendatum: 17.03.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung von Informations-, Kommunikations- und Marketing-Konzepten für Organisationen und Institutionen in der Schweiz und die Beteiligung an Gesellschaften, die ähnliche Zwecke verfolgen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 250'000.--. Libération Aktienkapital: CHF 250'000.--. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sachanlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktiven und Passiven der asm Agentur für Sozial-Marketing (ne: megaron Holding AG), nämlich den operativen Geschäftsbereich Schweiz, gemäss Übernahmebilanz per 30.09.2003, wonach die übernommenen Aktiven CHF 1'405'899.-- und die übernommenen Passiven CHF 1'000'000.-- betragen, wofür 250 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgeben und CHF 55'899.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Peter, Dr. Thomas, von Hedingen, in Rifferswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Juris Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8963 vom 30.03.2004
(02199662 / CH-020.3.027.620-1)

■ **asm Agentur für Sozial-Marketing Int.**, in Thalwil, Alte Landstrasse 139, 8800 Thalwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Entwicklung von Informations-, Kommunikations- und Marketing-Konzepten für Organisationen und Institutionen weltweit im Ausland und die Beteiligung an Gesellschaften, die ähnliche Zwecke verfolgen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 150'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.-. Aktien: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktien und Passiven der asm Agentur für Sozial-Marketing (neu: megaron Holding AG), nämlich den operativen Geschäftsbereich International, gemäss Übernahmebilanz per 30.09.2003, wonach die übernommenen Aktiven CHF 754'220.- und die übernommenen Passiven CHF 594'364.- betragen, wofür 150 Namenaktien zu CHF 1'000.- auszugeben und CHF 9'836.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Peter, Dr. Thomas, von Hedigen, in Rifferswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Juris Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 8964 vom 30.03.2004 (02199670 / CH-020.4.028.621-6)

■ **Barino Consulting**, in Herrliberg, Sunnhaldenstrasse 46 A, 8704 Herrliberg, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratungsdienstleistungen im Bereich der Kommunikation. Eingetragene Personen: Barino, Siro, von Vacallo, in Herrliberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8965 vom 30.03.2004 (02199678 / CH-020.4.045.022-6)

■ **BASHE**, in Zürich, Asylstrasse 81, 8032 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Projektmanagement, EDV-Beratung, Verwaltungsaufträge. Eingetragene Personen: Bashe, Josef, schweizerischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8966 vom 30.03.2004 (02199686 / CH-020.1.045.023-4)

■ **Blume Zollikon, P. Odermatt**, in Zürich, Friedhofstrasse 14, 8702 Zollikon, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Blumengeschäftes, insbesondere Ein- und Verkauf von Floralien jeder Art sowie Zubehör, Bepflanzungen, Dekorationen, Trauerbinderei. Setz das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft "Blume Zollikon, P. Odermatt & Co", in Zollikon, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Odermatt, Peter, von Zürich und Buochs, in Zollikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8967 vom 30.03.2004 (02199692 / CH-020.1.045.024-2)

■ **COD Centro Ottico Distribuzione H. Krätschmer**, in Horgen, Hüttenstrasse 23, 8810 Horgen. Postadresse: COD Centro Ottico Distribuzione H. Krätschmer, Postfach, 8813 Horgen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Artikeln der Optikerbranche, insbesondere Brillen, Brillengestelle und Kontaktlinsen sowie die Erbringung von Dienstleistungen in diesem Bereich. Eingetragene Personen: Krätschmer, Horst Heinrich, österreichischer Staatsangehöriger, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8968 vom 30.03.2004 (02199700 / CH-020.1.045.025-8)

■ **Coiffeur zum Stadtbrunnen GmbH**, in Grüningen, Stedtligasse 29, 8627 Grüningen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Betreiben eines Coiffeur- und Kosmetikgeschäftes sowie das Erbringen von Dienstleistungen aller Art, die mit dieser Branche zusammenhängen. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann ausserdem Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Sie kann ferner Grundstücke und Immobilien erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Linder, Nadja, von Indwil SG, in Russikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Steinegger, Christian, von Zürich, in Wildberg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Steinegger, Sascha-Max, von Zürich, in Russikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-. Tagbuch Nr. 8969 vom 30.03.2004 (02199708 / CH-020.4.028.690-7)

■ **Diana Strelbel Marketing Consulting**, in Zürich, Forststrasse 70, 8044 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Marketingberatung für Unternehmen. Eingetragene Personen: Strelbel, Diana, von Buttwil, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8970 vom 30.03.2004 (02199716 / CH-020.1.045.026-3)

■ **DR Tec Dällenbach**, in Birmensdorf ZH, Am Berg, 8903 Birmensdorf ZH, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Mechanische Werkstatt. Eingetragene Personen: Dällenbach, Roger, von Signau, in Birmensdorf ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8971 vom 30.03.2004 (02199724 / CH-020.1.045.027-9)

■ **Ernst Daniel's Erben Transport AG**, in Winterthur, Stäfflistrasse 1, 8409 Winterthur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Ausführung von Personen-, Sachen- und Spezialtransporten aller Art und alle damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann ferner Liegenschaften erwerben und veräussern, mieten und vermieten, pachten und verpachten sowie sich an einem Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tabestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste Fahrzeuge zum Preis von höchstens CHF 550'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Christen, Urs, von Wolfenschiessen, in Lindau, Präsident, mit Einzelunterschrift; Daniel, Urs, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Frey, Michael, von Wezikon ZH und Illnau-Effretikon, in Weislingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaiser, Sven, von Grellingen, in Humlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Senn, Marcel, von Mosnang, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; T&O Treuhand & Organisations AG, in Regensdorf, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 8972 vom 30.03.2004 (02199732 / CH-020.3.027.622-4)

■ **EXPORT - IMPORT Maschinenhandel Zurka**, in Zürich, Ottilienstrasse 21, 8003 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Export und Import von Maschinen, Kauf und Verkauf, Export von occ. Maschinen nach Ost-Europa. Eingetragene Personen: Zurka, Florja, von Zürich, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8973 vom 30.03.2004 (02199740 / CH-020.1.045.028-7)

■ **Finastra Immobilien GmbH**, in Richterswil, Müli-bachstrasse 30, 8805 Richterswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt: Dienstleistungen und Handel im Bereiche von Immobilien, insbesondere deren Verwaltung, Bewirtschaftung und Kauf bzw. Verkauf. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hess, Andreas, von Wuppenau, in Richterswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Hess-Hug, Maria, von Wuppenau, in Wuppenau, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-. Tagbuch Nr. 8974 vom 30.03.2004 (02199748 / CH-020.4.028.691-5)

■ **Heinz Giger GmbH**, in Zürich, Wehntalerstrasse 414, 8046 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 03. 2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist Ausführung von Tätigkeiten in den Bereichen Architektur, Baumanagement und Bauökonomie. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Die Gesellschaft ist berechtigt, im In- und Ausland Grundeigentum zu erwerben, zu belasten, zu veräussern und zu verwalten. Die Gesellschaft kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Giger, Heinz, von Romoos, in Sulgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Canonica, Luciano, von Corticascia, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagbuch Nr. 8975 vom 30.03.2004 (02199756 / CH-020.4.028.692-0)

■ **Hemofloor Belagtechnik GmbH**, in Bülach, Hochfelderstrasse 7, 8180 Bülach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17. 03. 2004. Zweck: Der Zweck der Gesellschaft ist das Erstellen von Unterlagböden und Harbetonbelägen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie kommerzielle und finanzielle Transaktionen durchführen, mit denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tabestände: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 23.2.2004 eine gebrauchte UB Pumpe EC 260/4 mit Zubehör, wofür CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ostojic, Ilija, serbisch-montenegrinischer Staatsangehöriger, in Bülach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Ostojic-Kija-

jc, Danijela, von Bülach, in Bülach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagbuch Nr. 8976 vom 30.03.2004 (02199764 / CH-020.4.028.693-1)

■ **HERGER Mechanische Werkstätte**, in Illnau-Effretikon, Längstrasse 19, 8308 Illnau, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Handel von Teilen für den allgemeinen Maschinenbau. Eingetragene Personen: Herger, Peter, von Schatdorf, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8977 vom 30.03.2004 (02199772 / CH-020.1.045.029-5)

■ **Iltter GmbH**, in Schlieren, Badenerstrasse 1, 8952 Schlieren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Führung von Lebensmittelgeschäften sowie die Herstellung, den Import und Export von Lebensmitteln. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann ausserdem Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Sie kann ferner Grundstücke und Immobilien erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Iltter, Gürbüz, türkischer Staatsangehöriger, in Schlieren, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Iltter, Serdal, türkischer Staatsangehöriger, in Dietikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagbuch Nr. 8978 vom 30.03.2004 (02199780 / CH-020.4.028.694-6)

■ **Internundia GmbH**, in Zürich, Feldegstrasse 66, 8008 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Projektierung und den Verkauf von Wohnbauten, An- und Verkauf von Grundstücken und Immobilien sowie deren Verwaltung. Die Gesellschaft ist berechtigt, sich an anderen Unternehmen zu beteiligen, oder solche zu gründen, zu erwerben, zu pachten oder mit solchen zu fusionieren, wie überhaupt alle Geschäfte zu tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lenherr, Beat, von Gams, in Gams, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Neukom, Anton, von Rafz, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Neukom-Hiestand, Beatrice, von Thalwil, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-. Tagbuch Nr. 8979 vom 30.03.2004 (02199788 / CH-020.4.028.695-4)

■ **Katz, Aquila & Partners AG**, in Zürich, Bahnhofstrasse 28a, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung von Vermögensberatungs-, Vermögensverwaltungs- und Anlageberatungsdienstleistungen, die Entwicklung von Finanzprodukten sowie das Erbringen von unterstützenden Dienstleistungen im Bereich der allgemeinen Finanz- und Vermögensberatung. Tätigkeiten, welche eine Bewilligung als Bank oder Effektenhändler voraussetzen, sind ausdrücklich wegbedungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke im In- und Ausland erwerben und veräussern, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften erwerben, Tochtergesellschaften im In- und Ausland gründen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft unmittelbar oder mittelbar zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Götting, Max, von Tettingen, in Zermatt, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Katz, Therese, von Zürich, in Küsnacht ZH, Delegierte, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 8980 vom 30.03.2004 (02199796 / CH-020.3.027.623-2)

■ **Kämpf Engineering**, in Winterthur, Schauenbergstrasse 4, 8400 Winterthur, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: IT-Beratung & Umsetzung von Netzwerklösungen. Eingetragene Personen: Kämpf, Martin, von Sigriswil, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8981 vom 30.03.2004 (02199804 / CH-020.1.045.030-5)

■ **Marco Schluchin GmbH**, in Zürich, Beethovenstrasse 45, 8002 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Ausbildung, das Training und die Beratung auf den Gebieten der Rechnungslegung, Finanzcontrolling und Administration. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie alle Geschäfte tätigen, die mit dem obengenannten Zweck direkt oder indirekt zusammenhängen. Stammkapital: CHF 36'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schluchin, Marco Willi Daniel, von Wetzwil am Albis, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift,

mit einer Stammeinlage von CHF 35'000.-; Rothschild, Saul Jonathan, von Zell ZH, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Tagbuch Nr. 8982 vom 30.03.2004 (02199812 / CH-020.4.028.696-2)

■ **Media-Agentur Robert C. Baier**, in Zürich, Seefeldstrasse 108, 8008 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Media-Agentur, Medienplanung bis und mit Einkauf, Print-Medien, TV, Radio, Kino, Internet, Plakate. Eingetragene Personen: Baier, Robert, von Binningen, in Meilen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8983 vom 30.03.2004 (02199818 / CH-020.1.045.031-0)

■ **Mediterranea-Import GmbH**, in Winterthur, Feldstrasse 57, 8400 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 01. 2004, 16. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Import von Waren aller Art und den Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Die Gesellschaft kann ferner Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Campisi, Giovanni, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Voci, Luigi, von Zürich, in Dietikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Tagbuch Nr. 8984 vom 30.03.2004 (02199826 / CH-020.4.028.697-8)

■ **megaron Management AG**, in Thalwil, Alte Landstrasse 139, 8800 Thalwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 03. 2004, 25. 03. 2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, die dauernde Verwaltung den Schutz und die Veräusserung von Immaterialgüterrechten weltweit sowie das Erbringen von Dienstleistungen für Gruppengesellschaften im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Teil der Aktien und Passiven der asm Agentur für Sozial-Marketing (neu: megaron Holding AG), nämlich den Geschäftsbereich immaterielle Ressourcen und Management, gemäss Übernahmebilanz per 30.09.2003, wonach die übernommenen Aktiven CHF 153'000.- und die übernommenen Passiven CHF 0.- betragen, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- auszugeben und CHF 53'000.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Peter, Dr. Thomas, von Hedigen, in Rifferswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Juris Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 8985 vom 30.03.2004 (02199832 / CH-020.3.027.624-8)

■ **MNT Abdallah**, in Winterthur, Oberseenerstrasse 129, 8405 Winterthur, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Export, Import (Pneus, Schuhe, Kleider, Fernseher, Computer sowie Secondhandwaren). Eingetragene Personen: Abdallah, Ebrahim, von Amriswil, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 8986 vom 30.03.2004 (02199840 / CH-020.1.045.032-1)

■ **MRI Skatware, Antonitti & Selzer**, in Dietikon, Obsbaumstrasse 7, 8953 Dietikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 24. 03. 2004. Zweck: Vertrieb von Markenbekleidung und Accessoires. Eingetragene Personen: Antonitti, Gianni, von Zeihen, in Dietikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Selzer, Marcus, deutscher Staatsangehöriger, in Dietikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 8987 vom 30.03.2004 (02199846 / CH-020.2.004.920-3)

■ **Obera GmbH**, in Pfäffikon, Stogelstrasse 50, 8330 Pfäffikon ZH, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 03. 2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist die Erbringung von Beratungsdienstleistungen im technischen Bereich sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Sie kann ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Sie kann Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ochsner, Heinrich, von Lindau, in Pfäffikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-;

Ochsner-Peyer, Gertrud, von Lindau, in Pfäffikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-

Tagebuch Nr. 8988 vom 30.03.2004
(02199854 / CH-020.4.028.698-3)

■ **Palosi Sicherheitsdienste**, in Zürich, Birmensdorferstrasse 489, 8063 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Übernahme von Portierdiensten in Hotels und Erbringung von anderen Sicherheitsdienstleistungen. Eingetragene Personen: Palosi, Fadilj, mazedonischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8989 vom 30.03.2004
(02199860 / CH-020.1.045.033-6)

■ **Peter Kürner Malergeschäft**, in Zürich, Wydäckerring 149, 8047 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes. Eingetragene Personen: Kürner, Peter, von Märstetten, in Regensdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kürner-Amstad, Ursula Doris, von Märstetten, in Regensdorf, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8990 vom 30.03.2004
(02199868 / CH-020.1.045.034-4)

■ **Pick Pay Partner Peter Fricker**, in Oberglatt, Im Sack 2c, 8154 Oberglatt, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Detailhandelsgeschäftes mit Verkauf von Lebensmitteln mit Frischprodukten. Eingetragene Personen: Fricker, Peter, von Winterlingen, in Nürensdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Fricker, Fiorangela, von Winterlingen, in Nürensdorf, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8991 vom 30.03.2004
(02199874 / CH-020.1.045.035-2)

■ **Regalo C. Müller**, in Meilen, Ormisstrasse 9, 8706 Meilen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Design sowie Kauf und Verkauf von Schmuck und anderen Modestücken. Eingetragene Personen: Müller-Fabella, Carmen, von Rickenbach LU und Gunzwil, in Meilen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8992 vom 30.03.2004
(02199882 / CH-020.1.045.036-8)

■ **Schnitzelkönig, Metzger**, in Zürich, Trichtenhausstrasse 15, 8053 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Verkauf von Lebensmitteln mit fahrendem Verkaufswagen sowie Take Away. Eingetragene Personen: Metzger, Jasmin, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8993 vom 30.03.2004
(02199888 / CH-020.1.045.037-3)

■ **Semura Handels und Verwaltungen AG**, in Zürich, Dufourstrasse 119, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25.03.2004. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb und Verkauf, sowie die Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art. Finanzierung an und von nahestehenden Gesellschaften. Vermittlung von Geschäftsbeziehungen, Durchführung von Marktuntersuchungen, Beratung und Organisation von Unternehmen und deren Import und Exportgeschäfte. Die Gesellschaft kann im übrigen alle Rechtsgeschäfte tätigen, welche geeignet sind, zur Entwicklung der Gesellschaft beitragen und in direkter oder indirekter Beziehung zum Gesellschaftszweck stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten oder sich dort an anderen Gesellschaften beteiligen, Patente, Markenrechte und Lizenzen erwerben und verwerten, Grundstücke kaufen, verwalten und veräußern, sowie alle weiteren Geschäfte tätigen, die im Zusammenhang mit dem Gesellschaftszweck stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Libération Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre und Nutznießer erfolgen schriftlich an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen der Aktionäre und Nutznießer. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

Eingetragene Personen: Fischer, Jürg, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhändergesellschaft Revima AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 8994 vom 30.03.2004
(02199896 / CH-020.3.027.625-3)

■ **Trading Energy-Pool GmbH**, in Zürich, Seefeldstrasse 5, 8008 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4.03.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt Handel mit Waren aller Art namentlich von Stahl, Kohlen und Gas im In- und Ausland; Handel mit Wärmeenergie, festen, gasförmigen und flüssigen Brennstoffen im In- und Ausland; Handel- und Dienstleistungs- und Investitionstätigkeit im Bereich der elektrischen Energie; Dienstleistungen im Bereich der Vermittlung beim Verkauf der elektrischen Energie, der festen, gasförmigen und flüssigen Brennstoffe; Consulting-, Projekt-, Vertretungs- und Marketingdienstleistungen; sonstige Dienstleistungen im Bereich der Finanzvermittlung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Stammkapital: CHF 200'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Drzazga, Ryszard, polnischer Staatsangehöriger, in Warschau (PL), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.-; Palucki, Witold Mirosław, von Schlieren, in Spreitenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; eine Stammeinlage von CHF 3'000.-; Drzazga, Malgorzata, polnische Staatsangehörige, in Lubicz (PL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer

Stammeinlage von CHF 4'000.-; Palucki, Krystyna, von Schlieren, in Spreitenbach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 8995 vom 30.03.2004
(02199902 / CH-020.4.028.699-9)

■ **UB Montage AG**, in Fehraltorf, Am Wildbach 4, 8320 Fehraltorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18.03.2004, 29.03.2004. Zweck: Zweck der Firma ist die Bauleitung in der Küchenbaubranche sowie der Verkauf von Küchen. Die Gesellschaft kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt zu fördern, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Libération Aktienkapital: CHF 70'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit gewöhnlichem Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Boltschauer, Urs, von Märstetten, in Fehraltorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Boltschauer-Göldi, Patricia, von Zürich, Rühli SG und Märstetten, in Fehraltorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bucher, Willi, von Lengnau AG, in Steinhäusern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; B & S Treuhänder AG, in Aarau, Revisionsstelle. Zweigniederlassung: Zürich.

Tagebuch Nr. 8996 vom 30.03.2004
(02199910 / CH-020.3.027.626-9)

■ **UB Montage AG**, in Zürich, Hohlstrasse 192, 8004 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: UB Montage AG, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Fehraltorf. Zweck Hauptsitz: Zweck der Firma ist die Bauleitung in der Küchenbaubranche sowie der Verkauf von Küchen. Die Gesellschaft kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt zu fördern, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern. Bekanntmachungen Hauptsitz: SHAB. Eingetragene Personen: Boltschauer-Göldi, Patricia, von Zürich, Rühli SG und Märstetten, in Fehraltorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Boltschauer, Urs, von Märstetten, in Fehraltorf, Präsident und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8997 vom 30.03.2004
(02199916 / CH-020.3.027.628-8)

■ **WEBKANTE Sirpa Lutz**, in Männedorf, Alte Landstrasse 64, 8708 Männedorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Garnen und Bändern sowie Bastelbedarf. Eingetragene Personen: Lutz, Sirpa Elina, von Männedorf, in Männedorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Lutz, Edwin Albert, von Männedorf, in Männedorf, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8998 vom 30.03.2004
(02199924 / CH-020.1.045.038-9)

■ **Werner Wollenberger Stiftung**, in Zürich, Am Wasser 55, 8049 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 12.03.2004. Zweck: Die Stiftung bezweckt den literarischen Nachlass von Werner Wollenberger als einheitliches Gesamtwerk zu erhalten und zu verwalten, das Kultur- und Gedankengut, das der Werk von Werner Wollenberger zugrunde liegt und in ihm zum Ausdruck kommt, zu erhalten, das Werk von Werner Wollenberger der breiten Öffentlichkeit zugänglich zu machen, den literarischen Nachlass von Werner Wollenberger vollständig zu erfassen und zu inventarisieren und Kulturschaffende zu fördern, die die Werke von Werner Wollenberger aufgreifen und/oder andere Werke im Geiste von Werner Wollenberger realisieren. Die Stiftung kann in Verfolgung ihres Zwecks Theateraufführungen durchführen oder unterstützen, audio-visuelle Werke jeder Art herstellen oder herstellen lassen und verbreiten, Radio- und TV-Sendungen veranstalten sowie Bücher und andere Druckerzeugnisse drucken und verlegen. Organisation: Stiftungsrat von höchstens 9 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Wollenberger, Elfriede, von Unterstringen und Basel, in Küsnacht ZH, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bosch, Walter Robert, von Thalwil, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gisler Trug, Doris Martha, von Chur und Schiers, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ramspeck, Jürg, von Zürich, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Speich Casparis, Suzanne, von Davos, in Uitikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8999 vom 30.03.2004
(02199930 / CH-020.7.001.145-2)

Mutationen Mutazioni Mutazioni

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 3 vom 13.02.2004, S. 21, publizierten TB-Eintrags Nr. 3957 vom 09.02.2004. **A.I.G. Automation AG**, in Dietikon, Entwicklung von elektronischen Steuerungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2004, S. 21, Publ. 2117210). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Serino-Hagi, Anita, von Vechigen, in Wohlenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [nicht: Serin-Hagi, Anita].

Tagebuch Nr. 9000 vom 30.03.2004
(02199938 / CH-020.3.027.460-1)

■ **achil.net SA**, in Zürich, Beratung von Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 15.04.2003, S. 18, Publ. 951618). Eingetragene Personen neu oder mutierend:

Martin, Christoph, von Kreuzlingen, in Adliswil, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Pfirter, Fabio, von Pratteln, in Adliswil, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; von Senger, Serge, von Genf, in Zollikon, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9001 vom 30.03.2004
(02199944 / CH-020.3.911.811-6)

■ **Adrian Arnold AG**, in Gossau ZH, Betrieb eines Ingenieurbüros für Hoch-, Tief- und Brückenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2002, S. 19, Publ. 551562). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Näfels (SHAB Nr. 58 vom 24.03.2004, S. 7) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 9002 vom 30.03.2004
(02199950 / CH-020.3.901.606-8)

■ **AMEBA AG für mechanischen Umbau und Unterhalt von Bahnanlagen**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 14.01.2004, S. 17, Publ. 2070898). Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Krüner, Peter, von Basadingen-Schlattingen, in Lostorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9003 vom 30.03.2004
(02199954 / CH-020.3.901.206-4)

■ **Amstad Lettershop GmbH**, in Dietikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 51 vom 17.03.1997, S. 1792). Die von der Abag AG für allgemeine Beratung, in Zürich, gehaltene Stammeinlage von CHF 6'000.- ist am 19.03.1998 infolge Umwandlung dieser Gesellschafterin gemäss Art. 824 OR durch Universalzession auf die ABAG, GmbH für allgemeine Beratung, in Zürich, übergegangen. Letztere wiederum wurde am 06.07.2001 in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht. Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Abag AG für allgemeine Beratung, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-.

Tagebuch Nr. 9004 vom 30.03.2004
(02199960 / CH-020.4.001.974-9)

■ **ariol finanzmanagement gmbh**, in Zürich, Vermögensverwaltungsgesellschaft, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 164 vom 28.08.2003, S. 17, Publ. 1147002). Statutenänderung: 16.03.2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: TSZ Treuhändergesellschaft Sauter + Co AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9005 vom 30.03.2004
(02199964 / CH-020.4.025.986-9)

■ **ASL Auto Service-Leasing AG**, bisher in Hünenberg, Finanz- und Full-Service-Leasing sowie das Konsumgüterleasing unter Einschluss von individuell vereinbarten Dienstleistungen im Automobil-Geschäft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 05.08.2002, S. 11). Gründungsstatuten: 14.12.2000. Statutenänderung: 2.03.2004. Sitz neu: Regensdorf. Domizil neu: Adlikerstrasse 246, 8105 Regensdorf. Zweck: Zweck der Gesellschaft ist das Finanz- und Full-Service-Leasing sowie das Konsumgüterleasing unter Einschluss von individuell vereinbarten Dienstleistungen im Automobil-Geschäft, das Fuhrparkmanagement von Einfuhr und Verkauf von Leasinggütern, insbesondere von Automobilen. Die Gesellschaft kann im übrigen alle kommerziellen, finanziellen und anderen Geschäfte tätigen, die bestimmt und geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Sie kann ausserdem Garantien zugunsten von verbundenen Gesellschaften erstellen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Libération Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tabestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Übernahme von Fahrzeugen samt Leasingverträgen der 'Carnet Management AG', in Schlieren, gemäss Liste vom 13.12.2000, zum Preis von CHF 3'544'372.58 [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen mittels Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frings, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Starnberg (DE), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Blickenstorfer, Dr. Hans Ulrich, von Rüschlikon, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Broger, Harry, von Zürich und Appenzel, in Opfikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Zellerer, Franziska, deutsche Staatsangehörige, in Brunthal/Otterhof (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Behrisch, Prof. Dr. Urs, von Trub, in Solothurn, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Fraubrunnen]; Pflanz, Vinzenz, deutscher Staatsangehöriger, in München (DE), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seibert, Anja, deutsche Staatsangehörige, in Regensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9006 vom 30.03.2004
(02199970 / CH-170.3.024.371-6)

■ **asm Agentur für Sozial-Marketing**, in Thalwil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 02.05.2004, S. 16, Publ. 2148232). Statutenänderung: 17.03.2004. Firma neu: **megaron Holding AG**. Zweck neu: Der Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb, das Halten und Verwalten von Beteiligungen an Gesellschaften sowie Finanzierungstätigkeiten jeglicher Art. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Un-

ternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Wertschriften und Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen.

Tagebuch Nr. 9007 vom 30.03.2004
(02199974 / CH-020.3.026.179-7)

■ **Atel Com AG**, in Zürich, Dienstleistungen im Bereich von Informations- und Kommunikationstechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 12.03.2003, S. 16, Publ. 900564). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 22.03.2004 infolge Fusion mit der Atel Gebäudetechnik AG, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalzession auf die Atel Gebäudetechnik AG über.

Tagebuch Nr. 9008 vom 30.03.2004
(02199980 / CH-020.3.023.350-7)

■ **Atel Gebäudetechnik AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 17.12.2003, S. 21, Publ. 2031994). Statutenänderung: 22.03.2004. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung sämtlicher Dienstleistungen (wie Beratung, Entwicklung, Herstellung, Projektierung, Installation und Handel) im Bereich von Anlagen, Installationen und Komponenten jeglicher Art, insbesondere von elektrotechnischen und sanitären Anlagen wie Heizungs-, Kälte-, Dampf-, Lüftungs-, Klima- und Sicherheitsanlagen, Automationsanlagen, Gebäudetechnik und Spezialanlagen sowie im Bereich der Informations- und Kommunikationstechnologie. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Unternehmen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben sowie alle anderen Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital neu: CHF 7'850'000.- [bisher: CHF 3'350'000.-]. Libération Aktienkapital neu: CHF 7'850'000.-. Aktien neu: 157'000 Namenaktien zu CHF 50.- [bisher: 67'000 Namenaktien zu CHF 50.-]. Qualifizierte Tabestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die Atel Com AG, in Zürich. Aktiven von CHF 2'208'992.33 und Passiven von CHF 3'504'951.43 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 22.03.2004 und Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalzession auf die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die BWB Gebäudetechnik Luzern AG, in Luzern. Aktiven von CHF 1'540'566.70 und Passiven von CHF 2'114'810.89 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 22.03.2004 und Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalzession auf die Gesellschaft über. Da die Aktionäre beider Gesellschaften identisch sind, erlöschen die Aktien der übernommenen Gesellschaft, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 22.03.2004 die Atel Security & Automation AG, in Zürich, durch Fusion. Aktiven von CHF 3'222'697.91 und Passiven von CHF 1'745'655.89 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalzession auf die Gesellschaft über, der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberriert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 18'086 vollliberierte Namenaktien zu CHF 50.- der übernehmenden Gesellschaft. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 22.03.2004 die Atel Elektrosanitär AG, in St. Gallen, durch Fusion. Aktiven von CHF 10'669'197.- und Passiven von CHF 4'796'083.- gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalzession auf die Gesellschaft über, der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberriert. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 71'914 vollliberierte Namenaktien zu CHF 60.- der übernehmenden Gesellschaft. Ausgeschiedene Personen und ersochene Unterschriften: Schwarzenbacher, Wolfgang, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumann, Bruno, von Rütli ZH, in Unterengstringen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leonard, Giovanni, von Bedretto, in Bodio, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Birmensdorf ZH, ohne eingetragene Funktion].

Tagebuch Nr. 9009 vom 30.03.2004
(02199984 / CH-020.3.915.402-6)

■ **Atel Security & Automation AG**, in Zürich, Betrieb einer Unternehmung für die Projektierung, die Realisierung, den Unterhalt sowie den Handel von einzelnen und kombinierten Sicherheitsanlagen gegen Elementarereignisse und Kriminalität, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26.02.2003, S. 19, Publ. 879440). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 22.03.2004 infolge Fusion mit der Atel Gebäudetechnik AG, in Zürich. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2003 durch Universalzession auf die Atel Gebäudetechnik AG über.

Tagebuch Nr. 9010 vom 30.03.2004
(02199990 / CH-020.3.026.203-4)

■ **Atelier Rohbogen, N. Kellenberger + R. Graf**, in Zürich, Buchbinderei sowie Ausführung von Kartonagen, Einrahmungen und Aufzählarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20.03.1992, S. 1265). Domizil neu: Rötlistrasse 69, 8037 Zürich.

Tagebuch Nr. 9011 vom 30.03.2004
(02199994 / CH-020.2.000.545-6)

■ **AXIS RE LIMITED, Dublin, Zurich Branch**, in Zürich, das Rückversicherungsgeschäft zu betreiben und alle Risiken rückversicherungem und alle Arten von Rückversicherungsgeschäften zu unternehmen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 208 vom 29.10.2003, S. 16, Publ. 1234650) mit

Hauptsitz in: Dublin (IE). Angaben zur Zweigniederlassung neu: Karl Mayr, Timothy Hennessy und John Murray sind i.S.v. Art. 75 Abs. 3 Satz 2 HRegV zur Ernennung und Anmeldung weiterer Zeichnungsberechtigter ermächtigt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mayr, Dr. Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift [bisher: Mayr, Karl]; Bisset, Andrew John, amerikanischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Félix, Bruno, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knipper, Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maupoux, Marc, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schönmann, Jacqueline, von Niederbipp, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Virchow, Christoph, von Davos, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9012 vom 30.03.2004
(02200000 / CH-020.9.001.974-6)

■ **Baugenossenschaft Livo**, in Winterthur, Bereitstellung von preisgünstigem Wohnraum, Genossenschaft (SHAB Nr. 22 vom 01.02.1994, S. 615). Firma neu: **Baugenossenschaft Livo in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 28.10.2003 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Heinz Müller Treuhand, Warstasse 27, 8400 Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Toggenburger, Peter, von Dinhard, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vögeli, Beat, von Oberwichtach, in Winterthur, Vizepräsident und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schweizer, Paul, von Glattfelden, in Winterthur, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Herzog, Paul, von Thal, in Winterthur, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Baumann, Hansruedi, von Rüti ZH, in Neftenbach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Müller, Walter, von Hundwil, in Winterthur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Heinz Müller Treuhand, in Winterthur, Liquidatorin.

Tagebuch Nr. 9013 vom 30.03.2004
(02200004 / CH-020.5.000.134-0)

■ **Betriebsstiftung Spital Zimmerberg**, in Horgen, Gewährleistung der spitalmedizinischen Grundversorgung und des Rettungsdienstes, Stiftung (SHAB Nr. 118 vom 21.06.2002, S. 17, Publ. 520556). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Laur, Ernst Martinus, von Basel, in Horgen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gautschi, Markus, von Unterkulm, in Thalwil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Direktor].

Tagebuch Nr. 9014 vom 30.03.2004
(02200010 / CH-020.7.000.634-9)

■ **BI Contents Saracino**, in Dielsdorf, Beratung, Projektierung, Programmierung und Schulung in den Bereichen unabhängige EDV-Systeme und Datenbankanwendungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 102 vom 30.05.2003, S. 17, Publ. 1012220). Domizil neu: Schickenstrasse 19, 8157 Dielsdorf.

Tagebuch Nr. 9015 vom 30.03.2004
(02200014 / CH-400.1.023.532-8)

■ **Bier-Import AG**, in Zürich, Import und Vertrieb von alkoholischen und nichtalkoholischen Getränken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22.07.2002, S. 19, Publ. 570252). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 59 vom 25.03.2004, S. 8) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 9016 vom 30.03.2004
(02200020 / CH-020.3.903.483-5)

■ **Bloch Guggenbühl Associates AG**, in Zürich, Produkte (Industrial design) und Räume (Architektur, Innenarchitektur), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 03.12.2003, S. 19, Publ. 2010350). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Guggenbühl, David, von Zürich und Uitikon am See, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bloch, Martin, von Schaffhausen und Laupersdorf, in Zürich, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 9017 vom 30.03.2004
(02200024 / CH-020.3.007.415-6)

■ **Bosshard Holding AG Rümliang**, in Rümliang, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10.01.1995, S. 161). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bosshard, Werner, von Zürich und Rümliang, in Rümliang, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Zürich].

Tagebuch Nr. 9018 vom 30.03.2004
(02200030 / CH-020.3.002.637-3)

■ **Bricotrade GmbH**, in Horgen, Herstellung von Gütern für den Heimwerkerbedarf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 118 vom 23.06.1998, S. 4269). Firma neu: **Bricotrade GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.03.2004 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Horgen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 9019 vom 30.03.2004
(02200034 / CH-020.4.003.745-5)

■ **BRQ Corporate Finance GmbH**, in Meilen, Beratung von Unternehmen im Bereich der Finanzierung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 11 vom 19.01.2004, S. 19, Publ. 2076940). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebläst. [Das Geschäftsdomizil wird im Handelsregister gelöscht].

Tagebuch Nr. 9020 vom 30.03.2004
(02200040 / CH-020.4.025.574-9)

■ **Buchhandlung Oneness-World, D. Weingartner**, in Winterthur, Buchhandlung, Einzelfirma (SHAB Nr. 170 vom 02.09.1993, S. 4622). Domizil neu: Steinberggasse 22, 8400 Winterthur. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weingartner, Daniela, von Zürich, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Niederglatt].

Tagebuch Nr. 9021 vom 30.03.2004
(02200044 / CH-020.1.903.022-7)

■ **Bulle & Bär Aktiengesellschaft**, in Zürich, Beteiligungen an Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 01.07.2003, S. 24, Publ. 1058620). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jann, Roger W., von Rebesten, in Rickenbach TG, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 9022 vom 30.03.2004
(02200050 / CH-020.3.023.107-5)

■ **Cablecom GmbH**, in Zürich, Betrieb von Grossgeschäftsanlagen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 57 vom 23.03.2004, S. 17, Publ. 2181708). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bosch, Walter Robert, von Thalwil, in Thalwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Watter, Dr. Rolf, von Zurzach und Zürich, in Thalwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kleinstaub, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Sekretär (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

Tagebuch Nr. 9023 vom 30.03.2004
(02200054 / CH-020.4.022.642-0)

■ **Cablecom Holdings AG**, in Zürich, Erwerb von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 20.11.2003, S. 17, Publ. 1268684). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ratsman, Otto, schweizerischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Watter, Dr. Rolf, von Zurzach und Zürich, in Thalwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bosch, Walter Robert, von Thalwil, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Claude, Bruno; belgischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Kleinstaub, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Sekretär (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9024 vom 30.03.2004
(02200060 / CH-020.3.027.084-6)

■ **Cantienica AG**, in Zürich, Schaffung von ganzheitlichen Trainingsmethoden im therapeutischen Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 03.09.2001, S. 6815). Domizil neu: Seefeldstrasse 215, 8008 Zürich.

Tagebuch Nr. 9025 vom 30.03.2004
(02200064 / CH-020.3.002.779-2)

■ **Casa Bar AG**, in Zürich, Führung von Gastronomiebetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 28.10.2003, S. 20, Publ. 1232662). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zollikon Treuhand AG, in Zollikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rau Consulting und Wirtschaftsprüfung, in Kloten, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9026 vom 30.03.2004
(02200070 / CH-020.3.025.155-7)

■ **Culnessa Handels AG**, in Zürich, in erster Linie Handel mit Gewürzen, Delikatessen, Weinen und Spirituosen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01.02.1995, S. 599). Domizil neu: Zeltweg 51, 8032 Zürich.

Tagebuch Nr. 9027 vom 30.03.2004
(02200074 / CH-020.3.906.133-8)

■ **Dexia Privatbank (Schweiz)**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 27.01.2004, S. 18, Publ. 2088626). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhnen, Francis, französischer Staatsangehöriger, in Sergy (FR), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9028 vom 30.03.2004
(02200080 / CH-020.3.008.028-6)

■ **Ebnemühle AG**, in Niederweningen, Betrieb einer Mühle, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24.02.1998, S. 1344). Domizil neu: Wehntalerstrasse 9, 8166 Niederweningen. Postadresse neu: Ebnemühle AG, c/o Meyerhans + Cie AG, Industrie- strasse 55, 8570 Weinfelden.

Tagebuch Nr. 9029 vom 30.03.2004
(02200084 / CH-020.3.907.209-8)

■ **Eforma**, in Opfikon, Mit gemeinsamen Mitteln höchstes Niveau in Forschung, Herstellung, Marketing, Produktivität, Dienstleistungen im Management und im Finanzwesen zu erreichen, Genossenschaft (SHAB Nr. 142 vom 28.07.2003, S. 18,

Publ. 1103154). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lundqvist, Anders, schwedischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9030 vom 30.03.2004
(02200090 / CH-020.5.900.333-9)

■ **Berichtigung des im SHAB Nr. 125 vom 30.06.1994, S. 3655, publizierten TB-Eintrags Nr. 12763 vom 23.06.1994. Elektro- Installationen Christoffel AG für elektrotechnische Anlagen**, in Uitikon, Projektierung, Ausführung und Instandstellung von Licht-, Kraft-, Telefon-, Schwachstrom-, Mess- und Regelanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 30.06.1994, S. 3655). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Würth Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle [nicht: Würth Treuhand AG, in Uitikon].

Tagebuch Nr. 9031 vom 30.03.2004
(02200094 / CH-020.3.907.781-5)

■ **Erable AG**, in Weiningen ZH, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 06.11.1998, S. 7591). Firma neu: **Erable AG in Liquidation**. Uebersetzungen der Firma neu: (**Erable SA in Liquidation**) (**Erable Ltd in liquidation**). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 09.03.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sturzenegger, Hugo, von Zürich und Grafenried, in Weiningen ZH, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 9032 vom 30.03.2004
(02200100 / CH-020.3.908.053-3)

■ **Ernst Ruckstuhl Holding AG**, in Zürich, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen aller Art, insbesondere im Bereich des Automobilgewerbes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 25.08.2003, S. 19, Publ. 1141496). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fossa, Gian-Carlo, von Lugano, in Zürich, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9033 vom 30.03.2004
(02200104 / CH-020.3.026.976-9)

■ **Eurojobs (Schweiz) GmbH**, in Zürich, Werbung, Betriebsführung, Betriebsadministration usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2004, S. 21, Publ. 2107707). Statutenänderung: 10.03.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oehri, Kurt, von Laubenen, in Thalwil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: EUROJOBS Personaldienstleistungs AG, in Wien (AT), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: EUROJOBS Personaldienstleistungen AG, in Wien (A), mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.-].

Tagebuch Nr. 9034 vom 30.03.2004
(02200110 / CH-320.4.047.265-4)

■ **EUROPRESS SURVEYS GmbH**, in Zürich, Erstellung von Reportagen und Vertrieb von Inseraten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 72 vom 15.04.2003, S. 18, Publ. 951536). Domizil neu: c/o Allied Finance Trust AG, Bahnhofstrasse 14, 8001 Zürich.

Tagebuch Nr. 9035 vom 30.03.2004
(02200114 / CH-020.4.023.560-6)

■ **Fermo Handel GmbH**, in Zürich, Handel von und mit Nahrungsmitteln und Heilmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 245 vom 19.12.2003, S. 26, Publ. 2040582). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Celik-Dogan, Kiyem, türkische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Atilla-Dogan, Nimet, türkische Staatsangehörige, in Embrach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dogan, Nusret, türkischer Staatsangehöriger, in Regensdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Dogan, Kemal, türkischer Staatsangehöriger, in Steinmaur, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

Tagebuch Nr. 9036 vom 30.03.2004
(02200120 / CH-020.4.025.380-0)

■ **fit xperience AG**, in Egg, Betrieb eines oder mehrerer Fitnesscentern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2004, S. 20, Publ. 2106534). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Hennes, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9037 vom 30.03.2004
(02200124 / CH-020.3.027.433-1)

■ **Fitness Connection AG**, in Uster, Vermarktung von Trainingssystemen auf der Basis eines gesamtethischen Wohlbefindens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16.06.2003, S. 29, Publ. 1035434). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zwing, Hubert, von Winterthur, in Greifensee, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Zwing, Wolfgang, von Wetzikon ZH, in Winterthur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zwing, Andreas, österreichischer Staatsangehöriger, in Volketswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

Tagebuch Nr. 9038 vom 30.03.2004
(02200130 / CH-020.3.909.008-3)

■ **FKP-identity AG**, in Zürich, Beratung auf dem Gebiete der Corporate Communication, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 28.03.2003, S. 21, Publ. 924850). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hugelshofer, Rolf, von Illhart, in Diessenhofen, Revisionsstelle; Holenstein, Markus, von Kirchberg SG und Kloten, in Kloten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Walter, Urs, von Zürich und Mümliswil-Ramiswil, in Arni AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merçay Treuhand, in Oetwil an der Limmat, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 9039 vom 30.03.2004
(02200134 / CH-320.3.030.291-7)

■ **Genossenschaft Regionale Kunstseilbahn Zimmerberg Nord RKZN in Liquidation**, in Thalwil, Durch den Bau und Betrieb einer Kunstseilbahn der Bevölkerung der Region Zimmerberg Nord die Ausübung sportlicher Tätigkeit zu ermöglichen, Genossenschaft (SHAB Nr. 13 vom 21.01.2004, S. 17, Publ. 2081540). Firma neu: **Genossenschaft Regionale Kunstseilbahn Zimmerberg Nord RKZN**. Domizil neu: c/o Willi Streuli, Gotthardstrasse 9, 8800 Thalwil. Nachdem der gesetzliche Zustand in Bezug auf die Domizilverhältnisse wiederhergestellt ist, wird die Auflösung der Genossenschaft widerrufen (Art. 86 Abs. 3 und Art. 88a HRegV). [gestrichen: Die Genossenschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in Bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.] Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sorg, Hans, von Thalwil, in Thalwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Liquidator]; Tschudi, Dr. Niklaus, von Schwanden GL und Zürich, in Rüschlikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident und Liquidator]; Grob, C. Werner, von Konau, in Rüschlikon, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, Sekretär und Liquidator]; Streuli, Willy, von Wädenswil, in Thalwil, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, Kassier und Liquidator]; Christen, Jean-Pierre, von Zürich, in Rüschlikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied und Liquidator]; Stämpfli, Paul, von Wohlen BE, in Horgen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied und Liquidator].

Tagebuch Nr. 9040 vom 30.03.2004
(02200140 / CH-020.5.900.670-6)

■ **Gromont AG in Liquidation**, in Zell ZH, Übernahme und Ausführung von Aufträgen in der Bau- und Industriebranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 19.01.2004, S. 20, Publ. 2077266). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 25.03.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagebuch Nr. 9041 vom 30.03.2004
(02200144 / CH-020.3.007.392-3)

■ **HB Financial Services Zurich AG**, in Zürich, Verwaltung von Vermögen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 25.09.2003, S. 18, Publ. 1186302). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Umbricht, Georg Carl, von Zürich und Genf, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmidt, Vera, von Herrliberg, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Gion, von Untervang, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter].

Tagebuch Nr. 9042 vom 30.03.2004
(02200150 / CH-020.3.026.990-8)

■ **Hof im Bundi AG**, in Meilen, Verwaltung des Betriebes Hof im Bundi, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 06.09.2000, S. 6088). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Maja, von Küsnacht ZH und Affoltern am Albis, in Zürich, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 9043 vom 30.03.2004
(02200154 / CH-020.3.022.540-3)

■ **Honesta Treuhand AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 07.10.2002, S. 22, Publ. 671338). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dänzer, Daniel, von Zürich, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ehrbar, Marcel, von Zollikon und Zürich, in Erlenbach ZH, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikon]; Ungrecht, Heidi, von Dietikon, in Schlieren, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Dietikon].

Tagebuch Nr. 9044 vom 30.03.2004
(02200160 / CH-020.3.912.197-0)

■ **Hottinger Baldwin Messtechnik AG**, bisher in Uster, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15.09.2003, S. 19, Publ. 1170036). Statutenänderung: 25.02.2004. Sitz neu: Volketswil. Domizil neu: Chriesbaumstrasse 6, 8604 Volketswil. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Vertrieb von Produkten der Marke Hottinger Baldwin Messtechnik sowie den dazugehörigen Service für diese Produkte. Sie darf Aufträge zur Entwicklung und/oder Herstellung von Produkten dieses Leistungsprogrammes vergeben, zum Tätigkeitsbereich gehören auch Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Patenten, Patentrechten und Markenrecht sowie Erwerb und Gewährung von Lizenzen unter solchen Rechten. Die Gesellschaft kann im Übrigen alle Geschäfte tätigen, die irgendwie im Zusammenhang mit dem Geschäftszweck stehen.

Tagebuch Nr. 9045 vom 30.03.2004
(02200164 / CH-020.3.002.888-0)

■ **Info-Net Informationsmanagement GmbH**, bisher in Opfikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 44 vom 05.03.1998, S. 1581). Statutenänderung: 15.03.2004. Sitz

neu: Illnau-Effretikon. Domizil neu: c/o Roland Cattini, Rikerstrasse 21, 8307 Effretikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Petermann, Reto Ernst, von Zürich und Schütz, in Triengen, Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Saurenmann, Hans, von Kloten, in Aarau, Gesellschafter, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cattini, Roland, von Ermatingen, in Illnau-Effretikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 24'000.- [bisher: in Opfikon, mit einer Stammeinlage von CHF 22'000.-].
Tagebuch Nr. 9046 vom 30.03.2004
(02200172 / CH-020.4.018.181-3)

■ **Infoteam Beteiligungs AG**, in Kloten, Beteiligung an Beratungsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 31.12.1996, S. 8077). Die Gesellschaft (neu: Krieg, Schlupp, Springer & Jacoby Werbeagentur AG) wird infolge Verlegung des Sitzes nach Cham (SHAB Nr. 60 vom 26.03.2004, S. 19) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 9047 vom 30.03.2004
(02200178 / CH-020.3.004.059-3)

■ **IS Plenum Financial Services AG**, in Zürich, Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 24.03.2004, S. 21, Publ. 2183086). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüger, Mark, von Steckborn, in Küsnacht ZH, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9048 vom 30.03.2004
(02200186 / CH-020.3.027.580-5)

■ **ISE Integrated Systems Engineering AG**, in Zürich, Entwicklung, Vermarktung und Vertrieb von Computer-Soft- und Hardware für verschiedene Gebiete der Mikroelektronik und Mikrosystemtechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 08.08.2003, S. 19, Publ. 1121550). Domizil neu: Affolternstrasse 52, 8050 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fröhlich, Monika, von Zürich und Steinmaur, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bader, Martin Erich, deutscher Staatsangehöriger, in Triesen (LI), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9049 vom 30.03.2004
(02200192 / CH-020.3.004.442-7)

■ **KaioLine WebDesign Marianne Parker**, bisher in Horgen, Einzelfirma (SHAB Nr. 150 vom 07.08.2001, S. 6042). Firma neu: **KaioLine Webdesign Marianne Parker**. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Olgastrasse 6, 8001 Zürich. Zweck neu: Erstellen und Verwalten von Websites, Internetauftritte, Webdesign, Grafik und Design, Layout, Druckvorlagen, Beratung und Verkauf Hard- und Software, Installation Hard- und Software, Handel mit Hard- und Software.
Tagebuch Nr. 9050 vom 30.03.2004
(02200200 / CH-020.1.022.235-3)

■ **Keller Immobilien-Treuhand AG**, in Wallisellen, Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften sowie Treuhandgeschäfte aller Art, insbesondere solche im Zusammenhang mit Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 24.02.2003, S. 20, Publ. 875598). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weidmann, Reto, von Zürich und Urdorf, in Gossau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9051 vom 30.03.2004
(02200206 / CH-020.3.914.766-7)

■ **Kendron Binder Magnet AG**, in Hausen am Albis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 19.02.2003, S. 19, Publ. 866766). Statutenänderung: 25.03.2004. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Bau und Vertrieb von Apparaten, Maschinen und Werkzeugen aller Art, insbesondere im Bereich der Magnet-Technik. Die Gesellschaft bezweckt ferner den Erwerb von Patent- und anderen Immaterialgüterrechten sowie deren Verwaltung und Verwertung. Die Gesellschaft kann Finanzierungs- und auch für Verpflichtungen von verbundenen Gesellschaften Sicherheiten stellen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen und Agenturen übernehmen, Zweigniederlassungen errichten und Liegenschaften erwerben.
Tagebuch Nr. 9052 vom 30.03.2004
(02200214 / CH-020.3.916.414-3)

■ **I. & N Management and Consulting Niels Lehner**, bisher in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 22.02.1993, S. 875). Firma neu: **Lehner Consulting**. Sitz neu: Bachenbühlach. Domizil neu: Püntenstrasse 8, 8184 Bachenbühlach. Zweck neu: Beratung, Organisation, PR, Marketing und Durchführung von Projekten jeglicher Art in den Bereichen Informatik, Internet, Organisation, Logistik, Promotions, Events, Veranstaltungen, Messen u.s.w. Handel (Kauf und Verkauf) von Gütern jeglicher Art im In- und Ausland. Kauf und Verkauf von Immobilien im In- und Ausland. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lehner, Niels, von Zürich, in Bachenbühlach, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; Lehner, Sabine, österreichische Staatsangehörige, in Bachenbühlach, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 9053 vom 30.03.2004
(02200220 / CH-020.1.003.313-7)

■ **Landwirtschaftliche Genossenschaft Birmensdorf**, in Birmensdorf ZH, Verbesserung der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mitglieder, Genossenschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.1999, S. 7428). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wintsch, Heinz, von Birmensdorf ZH, in Birmensdorf ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien;

Bösch, Alice, von Nesslau, in Birmensdorf ZH, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Jörg, von Birmensdorf ZH, in Birmensdorf ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung]; Bosshard, Ernst, von Utikon, in Utikon, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsbezeichnung].
Tagebuch Nr. 9054 vom 30.03.2004
(02200228 / CH-020.5.900.879-9)

■ **LANexpert**, in Wallisellen, Konzipierung und Entwicklung von Software und Informatik-Anwendungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 6 vom 12.01.2004, S. 16, Publ. 2065806), mit Hauptsitz in: Lausanne. Statuten Hauptsitz neu: Statuten geändert am: 11.03.2004.
Tagebuch Nr. 9055 vom 30.03.2004
(02200234 / CH-020.9.002.012-6)

■ **Lienhardt & Partner Privatbank Zürich AG**, in Zürich, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 08.09.2003, S. 19, Publ. 1161106). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Düring, Reto, von Luzern, in Unterägeri, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dietel, Karl, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Küßenberger, Josef, von Döttingen, in Bergdietikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Fischer, Urs, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9056 vom 30.03.2004
(02200242 / CH-020.3.910.264-9)

■ **Maincode GmbH**, in Zürich, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Bereich der Finanzberatung und -beschaffung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 47 vom 10.03.1998, S. 1681). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: MTT AG, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Martini, Rafael David, von Peseux, in Thalwil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
Tagebuch Nr. 9057 vom 30.03.2004
(02200248 / CH-020.4.018.213-1)

■ **Marti AG, Bauunternehmung**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01.03.2004, S. 18, Publ. 2146600). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gasser, Cédric, von Rüschegg, in Steinhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Luzio, Diego, von Marmorera, in Savognin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9058 vom 30.03.2004
(02200256 / CH-020.3.006.636-5)

■ **Maya Hauser Video und Mediaproduktion GmbH**, in Zürich, Produktion von Filmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 249 vom 24.12.2001, S. 10170). Statutenänderung: 8.03.2004. Firma neu: **blue planet film GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hauser, Eduard, von Zürich, in Meilen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauser, Maja, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-].
Tagebuch Nr. 9059 vom 30.03.2004
(02200262 / CH-020.4.024.385-3)

■ **MB - TRUCKS BERISHA**, in Zürich, An- und Verkauf von Lastkraftwagen und Autos, Einzelfirma (SHAB Nr. 210 vom 31.10.2003, S. 14, Publ. 1238380). Firma neu: **M-TRUCKS BERISHA**.
Tagebuch Nr. 9060 vom 30.03.2004
(02200270 / CH-020.1.043.860-8)

■ **Metallwerke Refonda AG**, in Niederglatt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2001, S. 5924). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaltegger, Hans, von Bissegg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkhalter, Peter, von Langnau im Emmental, in Hombrechtlon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9061 vom 30.03.2004
(02200276 / CH-020.3.917.418-1)

■ **NCC Re AG**, in Zürich, Abschluss von Rückversicherungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 17.03.2003, S. 17, Publ. 905878). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 57 vom 23.03.2004, S. 15/2181656) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 9062 vom 30.03.2004
(02200284 / CH-020.3.003.243-9)

■ **Neuco AG**, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit Beleuchtungskörpern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 21.11.2003, S. 19, Publ. 1270692). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Harzenmoser, Claudia, von Hüttlingen, in Zü-

rich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gebert, Matthias, von Eschenbach SG, in Wangen-Brüttisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9063 vom 30.03.2004
(02200290 / CH-020.3.005.493-6)

■ **Neugass Kino AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 20.05.2003, S. 21, Publ. 997334). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Winkler, Kaspar, von Zürich und Luzern, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9064 vom 30.03.2004
(02200298 / CH-020.3.007.869-4)

■ **No Fear Performance Sport GmbH**, bisher in Dübendorf, Handel mit Sportbekleidung und Sportgeräten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 159 vom 19.08.1996, S. 4973). Statutenänderung: 17.03.2004. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Militärstrasse 81, 8004 Zürich.
Tagebuch Nr. 9065 vom 30.03.2004
(02200304 / CH-020.4.000.396-2)

■ **P & R Corporation Ltd**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 23.03.2004, S. 18, Publ. 2180686). In Gutheissung des Rekurses hat das Obergericht des Kantons Zürich mit Beschluss vom 26.03.2004 die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 25.02.2004, mit der über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet wurde, aufgehoben. [gestrichen: Mit Verfügung des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 09.03.2004 ist dem Rekurs gegen die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 25.02.2004 betreffend Konkurseröffnung aufschließende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Auflösung der Gesellschaft infolge Konkurses im Handelsregister gestrichen].
Tagebuch Nr. 9066 vom 30.03.2004
(02200312 / CH-020.3.019.653-6)

■ **PDP PARFUMS DE PARIS SA**, in Zollikon, Kauf und Verkauf von Parfumsprodukten in Paris, im In- und im Ausland sowie Verkauf von Haarpflege- und kosmetischen Produkten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 229 vom 27.11.2003, S. 21, Publ. 2001854). Mit Hauptsitz in: Cham. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Erne, Marianne, von Leibstadt, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bechter, Alexandra, von Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wilhelm, Karin, deutsche Staatsangehörige, in Glattfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9067 vom 30.03.2004
(02200318 / CH-020.9.001.794-8)

■ **Peneder Bauelemente AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 24.02.2003, S. 18, Publ. 875622). Statutenänderung: 12.03.2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].
Tagebuch Nr. 9068 vom 30.03.2004
(02200326 / CH-020.3.026.536-3)

■ **Planzer Klima AG**, in Männedorf, Installation, Wartung und Sanierung von haustechnischen Anlagen, insbesondere Lüftungs- und Klimaanlage, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 18.11.2003, S. 19, Publ. 1264994). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Planzer, Alfred, von Herrliberg, in Herrliberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9069 vom 30.03.2004
(02200332 / CH-020.3.024.772-3)

■ **Plus - Schweizer Jugendschiff zur See**, in Zürich, Durchführung erlebnispädagogischer, therapeutischer Projekte für drogenabhängige, straffällige und verhaltensauffällige Jugendliche und junge Erwachsene, Verein (SHAB Nr. 245 vom 18.12.2002, S. 20, Publ. 777738). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauser, Cornelia, von Aarau, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 9070 vom 30.03.2004
(02200340 / CH-020.6.900.325-9)

■ **Poleso Isolations GmbH in Liquidation**, in Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 60 vom 26.03.2004, S. 22, Publ. 2187546). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 23.03.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 9071 vom 30.03.2004
(02200346 / CH-020.4.003.239-6)

■ **Primus Käse AG**, in Dietsikon, Import von Nahrungsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 17.03.2004, S. 20, Publ. 2171244). Firma neu: **Primus Käse AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 24.03.2004 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pelloni, Renato R., von Zürich und Breno, in Geroldswil, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 9072 vom 30.03.2004
(02200354 / CH-020.3.025.531-6)

■ **Pro Ton Studios AG**, in Zürich, Betrieb eines Tonstudios sowie weitere Aktivitäten auf dem Gebiet der Ton-, Video- und Filmtchnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14.05.2003, S. 20, Publ. 988742). Ausgeschiedene Personen und erloschene

Unterschriften: Kner, Peter, österreichischer Staatsangehöriger, in Schlieren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wassmer, Angela Eva, von Suhr, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weiss, Jeannette, von St. Gallen, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adam, Anton, von Allschwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 9073 vom 30.03.2004
(02200360 / CH-020.3.920.855-0)

■ **PROLIM engineering GmbH**, bisher in Küsnacht ZH, Engineering-Leistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 23.05.2001, S. 3884). Statutenänderung: 1.03.2004. Sitz neu: Männedorf. Domizil neu: Emil-Staub-Strasse 5, 8708 Männedorf.
Tagebuch Nr. 9074 vom 30.03.2004
(02200368 / CH-020.4.023.474-8)

■ **Pull Ltd**, in Zürich, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 05.12.2003, S. 21, Publ. 2014620). Domizil neu: c/o Inderbitzin Treuhand AG, Badenerstrasse 281, 8003 Zürich. Postadresse neu: Pull Ltd, c/o Inderbitzin Treuhand AG, Postfach, 8021 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pfister, Margot, von Thalwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inderbitzin, Hans, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bernasconi, Armando, von Zürich und Torricella-Taverne, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 9075 vom 30.03.2004
(02200374 / CH-020.3.920.952-1)

■ **R. Busenhart + Partner AG**, in Uster, Betrieb eines Büros für die Planung und Ausführung von Neu- und Altbauten und die Behandlung von Detailfragen wie Grundstückanalysen, Schätzungen, Expertisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14.03.1994, S. 1386). Domizil neu: Bankstrasse 33, 8610 Uster.
Tagebuch Nr. 9076 vom 30.03.2004
(02200382 / CH-020.3.904.496-9)

■ **Rapp Collins AG**, bisher in Zollikon, Full-Service-Agentur für integrierte Marketing-Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22.08.2002, S. 17, Publ. 610546). Statutenänderung: 12.03.2004. Firma neu: **Academy Seiler Com AG**. Uebersetzung der Firma neu: **Academy Seiler Com SA** (Academy Seiler Com Ltd). Sitz neu: Küsnacht ZH. Domizil neu: Bergstrasse 27, 8700 Küsnacht.
Tagebuch Nr. 9077 vom 30.03.2004
(02200388 / CH-020.3.003.013-8)

■ **Raschle Holz AG**, in Nürensdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2004, S. 19, Publ. 2093472). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revit Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 9078 vom 30.03.2004
(02200396 / CH-020.3.007.765-8)

■ **Reichelt Associates GmbH**, in Zollikon, Management Services bei drahtloser Kommunikation, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 54 vom 20.03.2003, S. 18, Publ. 910984). Statutenänderung: 6.02.2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sommer, Maggie, von Affoltern im Emmental, in Stallikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reichelt, Lars Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Zollikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-].
Tagebuch Nr. 9079 vom 30.03.2004
(02200402 / CH-020.4.026.601-7)

■ **Riben AG**, in Zürich, hauptsächlich Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmen im Handels-, Industrie- und Immobiliensektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 05.12.2003, S. 21, Publ. 2014538). Domizil neu: c/o Inderbitzin Treuhand AG, Badenerstrasse 281, 8003 Zürich. Postadresse neu: Riben AG, c/o Inderbitzin Treuhand AG, Postfach, 8021 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pfister, Margot, von Thalwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inderbitzin, Hans, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Bernasconi, Armando, von Zürich und Torricella-Taverne, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 9080 vom 30.03.2004
(02200410 / CH-020.3.921.853-5)

■ **Riotrade GmbH**, bisher in Wangen-Brüttisellen, Dienstleistungen im Investitions- und Finanzierungsbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 167 vom 02.09.2003, S. 17, Publ. 1153024). Statutenänderung: 9.03.2004. Sitz neu: Nürensdorf. Domizil neu: Hakabstrasse 20, 8309 Nürensdorf. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scheitlin, Daniel, von St. Gallen, in Wangen-Brüttisellen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsbezeichnung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Perez Perez, Rosa, spanische Staatsangehörige, in Brütten, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 9081 vom 30.03.2004
(02200416 / CH-020.4.027.449-3)

■ **Rohmer AG**, in Rütli ZH, Planung und Ausführung von Bauten jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 22.04.1997, S. 2676). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Frei Treuhand AG, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aristos Revisionen GmbH, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 9082 vom 30.03.2004 (02200424 / CH-020.3.922.099-4)

■ **Schreineri Gil & Ruiz Peregrina**, bisher in Zürich, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24.06.1996, S. 3732). Sitz neu: Regensdorf. Domizil neu: Riedhofstrasse 124, 8105 Regensdorf. Tagebuch Nr. 9083 vom 30.03.2004 (02200430 / CH-020.2.002.332-0)

■ **SGW Schweizerische Gesellschaft der Wirtschaftsberater**, in Winterthur, Verein (SHAB Nr. 63 vom 02.04.2003, S. 23, Publ. 931662). Statutenänderung: 9.05.2003. Postadresse: [Postadresse gelöscht]. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt: a) den Zusammenschluss selbständig praktizierender oder in leitender Stellung tätiger Wirtschaftsberater; b) die Förderung der beruflichen Qualifikation ihrer Mitglieder und deren Anerkennung als qualifizierte und zuständige Berater; c) die Förderung der wirtschaftswissenschaftlichen Praxis, insbesondere durch Bildung von Fachgruppen, durch Kontaktnahme mit Hochschulen und mit nahestehenden Berufsorganisationen im In- und Ausland; d) die Veranstaltung periodischer Anlässe zwecks offizieller Stellungnahme zu aktuellen wirtschaftlichen Tagesfragen; e) die Durchführung von Kursen und Prüfungen für die Erlangung eines BBT-amerkannten Berufes. Die Gesellschaft ist politisch und konfessionell neutral und umfasst Mitglieder aus allen Landesteilen der Schweiz. Mittel neu: Eintrittsgebühren und Jahresbeiträge der Mitglieder, Einnahmenüberschüsse von Veranstaltungen der Gesellschaft und deren Fachgruppen, Überschüsse aus Kursen und Prüfungen, Beiträge zur Deckung der Kosten besonderer Aktionen sowie freiwillige Beiträge und Zuwendungen. Der Jahresbeitrag wird an der jährlichen Generalversammlung im Rahmen des Budgets festgelegt. Freimitglieder bezahlen 1/3 des ordentlichen Mitgliederbeitrages, Ehrenmitglieder sind von der Zahlung des Jahresbeitrages befreit. [bisher: Mittel: Eintrittsgebühren und Jahresbeiträge der Mitglieder, Einnahmenüberschüsse von Veranstaltungen der Gesellschaft und deren Fachgruppen, Beiträge zur Deckung der Kosten besonderer Aktionen, freiwillige Beiträge und Zuwendungen.]. Organisation neu: Geschäftsversammlung, Vorstand von mindestens 4 Mitgliedern und Rechnungsrevisoren. Tagebuch Nr. 9084 vom 30.03.2004 (02200438 / CH-020.6.000.009-7)

■ **SINVENTA HOLDING AG**, in Zürich, Halten von Beteiligungen an Unternehmen der Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 03.06.2002, S. 20, Publ. 493090). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Dr. Hans Weiss AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Acriba AG, in Kloten, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 9085 vom 30.03.2004 (02200444 / CH-020.3.023.770-8)

■ **SIPAC, Schefer-Information-Projects-And-Consultancy**, in Wettswil am Albis, Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 20.03.2002, S. 17, Publ. 391424). Firma neu: Schefer Personal- und Unternehmensberatung. Zweck neu: Beratung von Unternehmen im Personalbereich, Personalvermittlung (nur Festanstellungen), Unternehmensberatung im Bereich Verkauf und Strategieumsetzung. Tagebuch Nr. 9086 vom 30.03.2004 (02200452 / CH-020.1.040.283-1)

■ **SMS Systematic Management Search SA**, in Zürich, Planmässige Suche nach Führungskräften, namentlich für die Wirtschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 14.03.2000, S. 1713). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Arnolds, Klaus Delfel, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 9087 vom 30.03.2004 (02200458 / CH-020.3.924.286-6)

■ **Stüdi Treuhand**, in Zürich, Betrieb eines Treuhandbüros, Einzelfirma (SHAB Nr. 120 vom 25.06.2001, S. 4769). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Inrass, Stefan, von Unterunkhofen, in Opfikon, mit Einzelprokura. Tagebuch Nr. 9088 vom 30.03.2004 (02200466 / CH-020.1.917.717-9)

■ **SYNLOGIC Consulting AG**, in Zürich, Erbringung von Informatikdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.2003, S. 27, Publ. 2042854). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binder, Gerhard, von Stallikon, in Jestetten-Allenburg (DE), mit Einzelprokura. Tagebuch Nr. 9089 vom 30.03.2004 (02200472 / CH-020.3.026.348-6)

■ **Systemnet Brändle**, bisher in Wangen SZ, EDV-Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 25.02.2003, S. 10, Publ. 878492). Sitz neu: Dielsdorf. Domizil neu: Regensbergstrasse 9a, 8157 Dielsdorf. Zweck: EDV-Beratung, Handel mit EDV-Geräten sowie Dienstleistungen jeglicher Art im EDV-Bereich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brändle, Sascha, von Mosnang, in Dielsdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Siebnen-Wangen SZ]; Brändle, Cindy, von Niederbüren, in Dielsdorf, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9090 vom 30.03.2004 (02200480 / CH-130.1.008.649-9)

■ **Tennis und Squash 'Grütze' AG**, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2002, S. 22, Publ. 344768). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hasler, Hubert, von Winterthur, in Seuzach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Kurt, von Niedemünch TG und Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Braun, Dr. Olivier, von Basel, in Winterthur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Braun, Verena, von Basel, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Walter, von Winterthur, in Winterthur, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bodenmüller, Jacques-Henri, von Winterthur, in Nefenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Irpinio-Müller, Cornelia, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, André, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 9091 vom 30.03.2004 (02200486 / CH-020.3.926.207-1)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 59 vom 25.03.2004, S. 14, publizierten TB-Eintrags Nr. 7971 vom 19.03.2004. **Thomas Schneider moderation coaching training**, in Wettswil am Albis, Seminare und Coachings, Einzelfirma (SHAB Nr. 59 vom 25.03.2004, S. 14, Publ. 2184884). Domizil neu: Hofächerstrasse 20, 8907 Wettswil am Albis. Tagebuch Nr. 9092 vom 30.03.2004 (02200494 / CH-020.1.044.968-4)

■ **ThyssenKrupp Aufzüge AG**, in Rümliang, Aufzüge aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 19.11.2003, S. 19, Publ. 1267148). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Prahl, Hartmut, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nipkow, Daniel Friedrich, von Stäfa, in Bergdietikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Währisch, Dr. Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Essen (DE), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 9093 vom 30.03.2004 (02200500 / CH-320.3.012.526-7)

■ **Treuhand Schweizer, Inh. Martin Schweizer**, in Männedorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 18 vom 28.01.2004, S. 21, Publ. 2091048). Zweck neu: Verwaltung von Liegenschaften. Tagebuch Nr. 9094 vom 30.03.2004 (02200508 / CH-020.1.012.620-1)

■ **Ueli Müller & Co, Baggerunternehmen**, in Hinwil, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 30.12.1994, S. 7157). Domizil neu: Steinbruchstrasse 6, 8340 Hinwil, [behördliche Umadressierung]. Tagebuch Nr. 9095 vom 30.03.2004 (02200514 / CH-020.2.001.698-9)

■ **Unisono AG**, in Volketswil, Handel mit Baustoffen aller Art und technischen Badarfsartikeln für die Bauindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 17.07.1997, S. 5062). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Pfy, Eduard, von Schwyz, in Dübendorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 9096 vom 30.03.2004 (02200522 / CH-020.3.927.294-2)

■ **VALUEworks**, in Zürich, Dienstleistungen im Treuhand- und Finanzsektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28.01.2004, S. 19, Publ. 2090538). Domizil neu: Florastrasse 17, 8008 Zürich. Tagebuch Nr. 9097 vom 30.03.2004 (02200528 / CH-020.3.027.411-8)

■ **Vink AG**, in Dietikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 21.07.2003, S. 22, Publ. 1091642). Statutenänderung: 25.03.2004. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit und die Fabrikation von Kunststoffen und Kunststoffprodukten. Die Gesellschaft kann Finanzierungsgeschäfte tätigen und auch für Verpflichtungen von verbundenen Gesellschaften Sicherheiten stellen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen und finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Tagebuch Nr. 9098 vom 30.03.2004 (02200536 / CH-400.3.008.362-4)

■ **Vital-Line AG**, in Opfikon, Organisation und Durchführung von Carreissen sowie Handel mit Produkten jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 08.08.2003, S. 20, Publ. 1121582). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Fratton, Johann, von Windisch, in Regensdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bekic, Dejan, bosnisch-herzegowinischer Staatsangehöriger, in Opfikon, Präsident und Aktuar, mit Einzelunterschrift; Bachmann, Christoph, deutscher Staatsangehöriger, in Wallisellen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Krause, Tomas, deutscher Staatsangehöriger, in Wallisellen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; PSO GmbH, in Simach, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 9099 vom 30.03.2004 (02200542 / CH-251.3.000.052-2)

■ **Vontobel Securities AG**, in Zürich, Erbringung mit dem Vermögensverwaltungsgeschäft zusammenhängender Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19.08.2003, S. 17, Publ. 1134850). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grüneisen, Daniel, von Dientigen; in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]. Tagebuch Nr. 9100 vom 30.03.2004 (02200550 / CH-020.3.928.038-2)

■ **Vorhanghalle Wädenswil, Paul Reto Dobler**, in Wädenswil, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 16.12.1998, S. 8574). Firma neu: **Vorhanghaus Wädenswil, Paul Reto Dobler**. Zweck neu: Vorhänge und Wohntextilien. Tagebuch Nr. 9101 vom 30.03.2004 (02200556 / CH-020.1.016.365-3)

■ **Waldburg-Taxi, Rolf Winzenried**, in Zollikon, Betreibung eines Taxi- und Kurierdienstes in vollem Umfang, Einzelfirma (SHAB Nr. 178 vom 16.09.2002, S. 16, Publ. 642200). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jappert, Laurence, von Zollikon, in Zollikon, mit Einzelunterschrift [bisher: von Gansingen]. Tagebuch Nr. 9102 vom 30.03.2004 (02200564 / CH-020.1.041.317-0)

■ **Zentrum Reisen AG**, in Männedorf, Vermittlung von Reisen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 17.09.2002, S. 19, Publ. 644372). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Einsiedeln (SHAB Nr. 60 vom 26.03.2004, S. 13) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 9103 vom 30.03.2004 (02200570 / CH-020.3.929.311-4)

Lösungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Blume Zollikon, P. Odermatt & Co**, in Zollikon, Betrieb eines Blumengeschäftes, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 20.05.1997, S. 3346). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Ivo Maurer aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Peter Odermatt führt im Sinne der Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma "Blume Zollikon, P. Odermatt", in Zollikon, fort. Tagebuch Nr. 9104 vom 30.03.2004 (02200578 / CH-020.2.000.676-2)

■ **Cafex AG**, in Winterthur, Betrieb eines Restaurationsbetriebes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 03.09.2002, S. 16, Publ. 625504). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktien mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde. Tagebuch Nr. 9105 vom 30.03.2004 (02200584 / CH-020.3.904.630-0)

■ **Christine Baumann, Physikalische Therapie**, in Egg, Institut für physikalische Therapie, Einzelfirma (SHAB Nr. 55 vom 06.03.1984, S. 802). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9106 vom 30.03.2004 (02200592 / CH-020.1.901.524-9)

■ **ComPro Combined Product AG in Liquidation**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen im Technologiebereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19.10.2001, S. 8199). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktien mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde. Tagebuch Nr. 9107 vom 30.03.2004 (02200598 / CH-020.3.021.711-1)

■ **Consult Peter Rohner**, in Illnau-Effretikon, Beratung und Projektmanagement, Einzelfirma (SHAB Nr. 248 vom 23.12.2002, S. 22, Publ. 786682). Die Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen. Tagebuch Nr. 9108 vom 30.03.2004 (02200606 / CH-020.1.041.341-0)

■ **Die Bumerangs, Mgr. Stepanka Metelka**, in Regensdorf, Interkulturelle Mediation, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 240 vom 12.12.2003, S. 13, Publ. 2025666), mit Hauptsitz in: Baar. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 9109 vom 30.03.2004 (02200612 / CH-020.9.002.002-9)

■ **Feinweberei Elmer Liegenschaften FELAG AG**, in Wald ZH, Bau und Vermietung von Wohnungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 06.06.1996, S. 3322). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht. Tagebuch Nr. 9110 vom 30.03.2004 (02200620 / CH-020.3.908.652-7)

■ **GDM Management + Engineering, Daniel Graf**, in Thalwil, Übernahme von Projektmanagementaufgaben sowie Softwareentwicklung für die elektronische Datenverarbeitung, Einzelfirma (SHAB Nr. 223 vom 18.11.2002, S. 18, Publ. 730698). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9111 vom 30.03.2004 (02200626 / CH-020.1.004.390-9)

■ **Marbella AG**, in Zürich, Erwerb, Ueberbauung und Verkauf von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 05.03.2004, S. 21, Publ. 2154312). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktien mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde. Tagebuch Nr. 9112 vom 30.03.2004 (02200634 / CH-020.3.916.677-5)

■ **Monara Travel & Trading, J. Hewage**, in Zürich, Verkauf und Vermittlung von Reise- und Ferienarrangements sowie weitere Dienstleistungen in diesem Bereich, Einzelfirma (SHAB Nr. 64 vom 31.03.1994, S. 1760). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9113 vom 30.03.2004 (02200640 / CH-020.1.003.485-8)

■ **Priska Metzger Administration**, in Illnau-Effretikon, Erbringung von Dienstleistungen im administrativen Bereich, Einzelfirma (SHAB Nr. 51 vom 16.03.1992, S. 1180). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9114 vom 30.03.2004 (02200648 / CH-020.1.000.245-4)

■ **QMK Kruse**, in Feuerthalen, Beratung und Schulung im Qualitätsmanagement, Einzelfirma (SHAB Nr. 12 vom 18.01.1995, S. 326). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9115 vom 30.03.2004 (02200654 / CH-020.1.007.778-3)

■ **re.mind consulting Casal**, in Zürich, Consulting im Rahmen von Qualitäts-, Projekt- und Facilitymanagement, Einzelfirma (SHAB Nr. 82 vom 30.04.2002, S. 19, Publ. 448478). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9116 vom 30.03.2004 (02200662 / CH-020.1.040.536-3)

■ **Swissboring Spezialtiefbau AG**, in Zürich, Durchführung von allgemeinen Bauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28.04.2003, S. 24, Publ. 965210). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 20.01.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht. Tagebuch Nr. 9117 vom 30.03.2004 (02200668 / CH-020.3.001.127-4)

■ **TSH Therese Schmid**, in Hombrechtikon, Kaufmännische Dienstleistungen auf den Gebieten Buchhaltung, Fakturierung, Kalkulation und EDV, Einzelfirma (SHAB Nr. 24 vom 03.02.1995, S. 653). Die Firma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt. Tagebuch Nr. 9118 vom 30.03.2004 (02200676 / CH-020.1.007.890-0)

■ **W. Bollinger Apothekenberatung**, in Opfikon, Praktische Ratschläge für effiziente Führung von Apotheken, Einzelfirma (SHAB Nr. 189 vom 29.09.1994, S. 5390). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen. Tagebuch Nr. 9119 vom 30.03.2004 (02200682 / CH-020.1.007.049-2)

Amtliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte wenn möglich auf elektronischem Wege an unsere Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Schuldenrufe

Appel aux créanciers
Scioglimento di societàSchuldenruf infolge Fusion
von AktiengesellschaftenAppel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés
anonymesDiffida ai creditori in seguito a fusione di società anonima
Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CO

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BO-PLAST AG, Amriswil**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Eugster/Frismag AG, Romanshorn
 - Beschluss durch:** Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 10.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 31.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Eugster/Frismag AG, Im Hof 20, 8590 Romanshorn
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Eugster/Frismag AG über. Es ist eine vorzeitige Vermögensvereinigung und vorzeitige Löschung der Gesellschaft gemäss Art. 748 Ziff. 6 i.V. mit Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.
- Suter & Partner, Rechtsanwälte
9001 St. Gallen
(02199488)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: SZS Verwaltungs AG, Basel**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** MSM Immobilien AG, Basel
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 16.02.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 07.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** MSM Immobilien AG, Steingraben 40, 4051 Basel
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die MSM Immobilien AG, Basel übergegangen. Es ist beabsichtigt, die Vermögen der beiden Gesellschaften vorzeitig zu vereinen gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR.
- Dürr Polivka Advokatur & Notariat
4001 Basel
(02201558)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Thomas Ledermann AG, Langenthal**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Architekturbüro Ledermann AG Langenthal, Langenthal
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 19.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 07.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Prof. Dr. iur. Peter Ruf Notar/Steuerexperte, Brauhof 2, 4901 Langenthal
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten Thomas Ledermann AG sind gemäss Fusionsvertrag vom 19. März 2004 rückwirkend per 31. Dezember 2003 durch Universalsukzession auf die übernehmende Gesellschaft übergegangen. Es wird darauf aufmerksam gemacht, dass sich die übernehmende Gesellschaft vorbehaltlich der Vereinigung des Vermögens der beiden Aktiengesellschaften im Sinne von Art. 748 Ziff. 7 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf vorzunehmen.
- Notariatsbüro Peter Ruf, Notar/Steuerexperte
4900 Langenthal
(00061683)

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Société immobilière La Trabandine E, Lausanne**
- Nom et siège de la société anonyme reprenante:** Valency Plaisante, Lausanne
- Décision par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 10.03.2004
- Echéance de préavis des créances:** 05.05.2004
- Adresse pour la déclaration des créances:** Société Immobilière La Trabandine E, c/o Crédit Suisse, rue du Lion d'Or 5-7, 1003 Lausanne

- Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Remarques:** Les actifs et passifs sont repris à titre universel au 01.10.2003 par la société Valency-Plaisante à Lausanne, ensuite de fusion. La société reprenante se réserve le droit de procéder à une confusion anticipée des biens des deux sociétés (745 al. 3 et 748 ch. 6 CO).

Perrin & Habs Notaires
1002 Lausanne
(02199504)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Kägi Fret AG, Lichtensteig**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Valora Holding AG, Bern
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 10.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 14.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Beat Frey, c/o Valora Holding AG, Bahnhofplatz 19, 3011 Bern
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Es ist die vorzeitige Vereinigung der Vermögen beider Gesellschaften im Sinne von Art. 748 Ziff. 6 OR i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR vorgesehen.
- STG Schweizerische Treuhandgesellschaft
8022 Zürich
(02199500)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Profi Print AG, Oberehrendingen**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** CAM PROFILES Ltd., Luton GB
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 30.05.2002
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 11.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** EDWARDS GELDARD SOLICITORS, attn. F. Tschenschler Attorney at Law, 44 The Rowpalk, Nottingham NG1 5EL
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die CAM PROFILES Ltd., Luton, über. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Aktiengesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 Abs. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.
- Salensteiner Revisionsgesellschaft mbH
8268 Salenstein
(02201570)

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Fotolabo S.A., Ropraz**
 - Nom et siège de la société anonyme reprenante:** Valora AG, Muttenz
 - Décision par:** l'assemblée générale extraordinaire
 - Date de la décision:** 10.03.2004
 - Echéance de préavis des créances:** 05.05.2004
 - Adresse pour la déclaration des créances:** Valora AG, liquidatrice, Hofackerstrasse 40, 4132 Muttenz
 - Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 - Remarques:** Fusion sur base de contrat daté du 10 mars 2004, aux termes duquel Valora AG, société anonyme dont le siège est à Muttenz, reprend à titre universel, conformément aux dispositions de l'article 748 CO et avec effet rétroactif au 31 décembre 2003, les actifs et passifs de la société absorbée.
- STG Schweizerische Treuhandgesellschaft
8022 Zürich
(02199460)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Spiwag AG, Schaffhausen**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Valora AG, Muttenz
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 10.03.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 30.04.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Beat Frey, c/o Valora Holding AG, Bahnhofplatz 10, 3011 Bern
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

- Bemerkungen:** Es ist die vorzeitige Vereinigung der Vermögen beider Gesellschaften im Sinne von Art. 748 Ziff. 6 OR i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR vorgesehen.

STG Schweizerische Treuhandgesellschaft
8022 Zürich
(02199458)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: GBA Gesellschaft für die Beratung von Alters- und Sozialinstitutionen AG, Solothurn**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** B & P Bracher und Partner AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 08.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 06.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Bracher und Partner AG, Weissensteinstrasse 15, 4500 Solothurn
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion auf die B & P Bracher und Partner AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn, übergegangen. Es ist geplant, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft zu vereinen (Art. 748 Ziff. 2 und 6 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR).
- Bracher und Partner AG
4500 Solothurn
(02199530)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: GBA Gesellschaft für die Beratung von Alters- und Sozialinstitutionen AG, Solothurn**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** B & P Bracher und Partner AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 08.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 06.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Bracher und Partner AG, Weissensteinstrasse 15, 4500 Solothurn
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion auf die B & P Bracher und Partner AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn, übergegangen. Es ist geplant, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft zu vereinen (Art. 748 Ziff. 2 und 6 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR).
- Bracher und Partner AG
4500 Solothurn
(02199534)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BONACASA-SEWO AG, Solothurn**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** B & P Bracher AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 08.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 06.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Bracher und Partner AG, Weissensteinstrasse 15, 4500 Solothurn
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion auf die B & P Bracher und Partner AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn, übergegangen. Es ist geplant, das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft vorzeitig mit demjenigen der übernehmenden Gesellschaft zu vereinen (Art. 748 Ziff. 2 und 6 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR).
- Bracher und Partner AG
4500 Solothurn
(02199538)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Bracher Haus und Eigentum AG, Solothurn**
- Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** B & P Bracher und Partner AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn
- Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 08.03.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 06.05.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Bracher und Partner AG, Weissensteinstrasse 15, 4500 Solothurn
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind nach Massgabe von Art. 748 OR infolge Fusion auf die B & P Bracher und Partner AG (neu: Bracher und Partner AG), Solothurn, übergegangen. Es ist geplant,

- das Vermögen der aufgelösten Gesellschaft vorzeitig mit demjenigen der übernehmenden Gesellschaft zu vereinen (Art. 748 Ziff. 2 und 6 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR).

Bracher und Partner AG
4500 Solothurn
(02199542)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: VB Autobatterie AG, Zuchwil**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** AVB Batterie AG, Regensdorf
 - Beschluss durch:** Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 19.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 07.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** AVB Batterie AG, Bahnstrasse 58, 8105 Regensdorf
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Es ist beabsichtigt, die Vermögen im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu vereinen.
- KPMG Legal
8004 Zürich
(00061407)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Finsler AG, Zürich**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Werle AG, Zürich
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 09.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 07.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Beat Friedli, Notar, Neugasse 41, 3011 Bern
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der Gesellschaft sind gemäss Fusionsvertrag vom 8. März 2004 durch Universalsukzession gemäss Art. 748 OR rückwirkend per 31. Dezember 2003 auf die Werle AG übergegangen. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.
- Beat Friedli, Notariat
3011 Bern
(02201352)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Werle-Finsler Cosmetics AG, Zürich**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Werle AG, Zürich
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 09.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 07.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Beat Friedli, Notar, Neugasse 41, 3011 Bern
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der Gesellschaft sind gemäss Fusionsvertrag vom 8. März 2004 durch Universalsukzession gemäss Art. 748 OR rückwirkend per 31. Dezember 2003 auf die Werle AG übergegangen. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.
- Beat Friedli, Notariat
3011 Bern
(02201414)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Werle AG, Zürich**
 - Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** GaleniCare AG, Bern
 - Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 - Datum des Beschlusses:** 16.03.2004
 - Anmeldefrist für Forderungen:** 07.05.2004
 - Anmeldestelle für Forderungen:** Beat Friedli, Notar, Neugasse 41, 3011 Bern
 - Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 - Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der Gesellschaft sind gemäss Fusionsvertrag vom 15. März 2004 durch Universalsukzession gemäss Art. 748 OR rückwirkend per 31. Dezember 2003 auf die GaleniCare AG übergegangen. Es ist beabsichtigt, die Gesellschaft gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig löschen zu lassen.
- Beat Friedli, Notariat
3011 Bern
(02201486)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Everyday.com Switzerland AG, Zürich**

2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Tele2 Telecommunication Services AG, Zürich
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 11.03.2004
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** **05.05.2004**
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Tele2 Telecommunication Services AG, Felix Bürgler, Hardturmstrasse 161, 8005 Zürich
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. **Bemerkungen:** Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind mit Wirkung ab 1.1.2004 durch Universalsukzession und ohne Liquidation gemäss Art. 748 OR auf die Tele2 Telecommunication Services AG übergegangen. Die Gläubiger werden darauf aufmerksam gemacht, dass die vorzeitige Vereinigung der Vermögens und vorzeitige Löschung der aufgelösten Gesellschaft gemäss Art. 748 Ziffer 6 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR vorbehalten werden.
 Tele2 Telecommunication Services AG
 8005 Zürich
 (02201582)

Schuldenruf infolge Fusion (Diverse)
Appel aux créanciers à la suite de fusions (diverses)
 Diffida ai creditori in seguito a fusioni (diverse)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Rechtsträgers:** **Perkin Elmer Life Sciences (Switzerland) GmbH, Schwerzenbach ZH**
 2. **Rechtsform des aufgelösten Rechtsträgers:** Gesellschaft mit beschränkter Haftung
 3. **Name und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:** PerkinElmer (Schweiz) AG, Schwerzenbach ZH
 4. **Rechtsform des übernehmenden Rechtsträgers:** Aktiengesellschaft
 5. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 6. **Datum des Beschlusses:** 16.03.2004
 7. **Anmeldefrist für Forderungen:** **19.05.2004**
 8. **Anmeldestelle für Forderungen:** PerkinElmer (Schweiz) AG, Bahnstrasse 8, 8603 Schwerzenbach
 9. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Rechtsträgers werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 10. **Bemerkungen:** Der Beschluss erfolgte rückwirkend per 1. Januar 2004 gemäss Art. 748 OR Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die PerkinElmer (Schweiz) AG über.
 CMS von Etlich Klainguti Stettler Wille
 8022 Zürich
 (02201132)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Rechtsträgers:** **Personalfürsorgestiftung der Firma Janser Kies- & Betonwerk AG, Tuggen SZ**
 2. **Rechtsform des aufgelösten Rechtsträgers:** Aktiengesellschaft
 3. **Name und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:** Janser Kies- & Betonwerk AG, Tuggen SZ
 4. **Rechtsform des übernehmenden Rechtsträgers:** Aktiengesellschaft
 5. **Beschluss durch:** Stiftungsrat
 6. **Datum des Beschlusses:** 12.02.2004
 7. **Anmeldefrist für Forderungen:** **06.05.2004**
 8. **Anmeldestelle für Forderungen:** Stiftungsrat des Wohlfahrtsfonds der HCB "Holderbank" Cement und Beton, c/o Holcim (Schweiz) AG, z.Hd. Victor Ackermann, Hagenholzstrasse 83, 8050 Zürich
 9. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Rechtsträgers werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 10. **Bemerkungen:** Die Stiftung wird rückwirkend auf den 1. Januar 2003 vom Wohlfahrtsfonds der HCB "Holderbank" Cement und Beton übernommen (Absorption). Auflösung durch Aufsichtsbehörde über die berufliche Vorsorge und Stiftungen des Kantons Schwyz.
 Wohlfahrtsfonds der HCB "Holderbank" Cement und Beton
 8050 Zürich
 (02199536)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme
 Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CC

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** **Subtec AG in Liquidation, Allschwil**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** von Amtes wegen, in Anwendung von Art. 88 HRegV
 3. **Datum des Beschlusses:** 12.06.2003
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **21.05.2004**
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Waldmann Faesch & Partner, Andreas Waldmann, Gerbergasse 1, 4001 Basel

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 Waldmann Faesch & Partner
 4001 Basel
 (02199512)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** **BABEL INVEST AG in Liquidation, Appenzell**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 22.09.2003
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **07.05.2004**
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG, Liquidatorin, Weisbadstrasse 14, 9050 Appenzell
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 Treuhand Fässler & Partner Appenzell AG
 9050 Appenzell
 (02201124)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** **Norgren Martonair AG in Liquidation, Biel BE**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 03.09.2003
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **30.04.2004**
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Management Services IMI Norgren AG, Robert Schöber, 8362 Balterswil TG
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Eine vorzeitige Vermögensverteilung und vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.
 Management Services IMI Norgren AG
 8382 Balterswil TG
 (02201566)

Dritte Veröffentlichung

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** **Set-Up SA en liquidation (Set-Up AG in Liquidation) (Set-Up Ltd in liquidation), Fontainemelon**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 24.03.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** **05.05.2004**
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Urs Meyer, liquidateur, avenue Robert 26, case postale 133, 2052 Fontainemelon
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** art. 745 CO.
 BLANDENIER & MONTFORT, Avocats et Notaires
 2053 Cernier
 (02199510)

Dritte Veröffentlichung

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** **Fleur André S.A. en liquidation, Fribourg**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 12.03.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** **05.05.2004**
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Sonia Goetschmann-Murith, chemin du Champ de la Vigne 34, 1720 Comblinboeuf
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** Art. 745 CO.
 Boivin & Nussbaumer,
 Avocats et notaires
 1701 Fribourg
 (02199482)

Dritte Veröffentlichung

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** **Sitarco Trade & Finance SA en liquidation, Fribourg**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 10.03.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** **05.05.2004**
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** KPMG Fides, à l'att. de Gilles Bender, avenue de Rumine 37, 1002 Lausanne

6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 KPMG Fides
 1002 Lausanne
 (02199494)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** **Premium Coating Specialities SA en liquidation, Fribourg**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 18.12.2003
 4. **Echéance de préavis des créances:** **30.04.2004**
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** BDO Visura, route de Fribourg 15, 1723 Marly 2
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 BDO Visura
 1723 Marly
 (02201126)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** **Arco SA en liquidation, Genève**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 16.03.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** **05.05.2004**
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Arco SA, en liquidation, à l'att. de Mark Brendow, rue de l'Archevêque 12, 1204 Genève
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.
 Etude de Mmes Gampert & Demierre, notaires
 1211 Genève 11
 (02199478)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** **Braxton & Cie SA, en liquidation, Genève**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 15.03.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** **05.05.2004**
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Braxton & Cie SA, en liquidation, rue de l'Archevêque 12, 1204 Genève
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.
 Poncet & Buhler, Notaires
 1211 Genève 4
 (02199496)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** **Schindelholz + Spinner, Schiess und Waffen AG in Liquidation, Grellingen**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 09.03.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **15.05.2004**
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Michel Chavanne, Steuerberatung und Treuhand AG, Liquidatorin, 4222 Zwingen
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Artikel 745 Absatz 3 OR hingewiesen.
 Michel Chavanne, Steuerberatung und Treuhand AG
 4222 Zwingen
 (02199526)

Troisième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:** **MQI Initiative SA en liquidation, Jouxten-Mézery**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 05.03.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** **05.05.2004**
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** PROGRESSIA Société Fiduciaire et de Gestion SA, liquidatrice, Rue St-Pierre 18, 1700 Fribourg
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

7. **Remarques:** La société envisage de procéder à une répartition anticipée de l'actif au sens de l'article 745 al. 3 CO.
 Maître Michel Torche
 1701 Fribourg
 (02199468)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** **Poscom AG in Liquidation, Langenthal**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 12.02.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **06.05.2004**
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Wälchli, Steiner + Siegenthaler AG, Marktgasse 19, 4900 Langenthal
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 Andreas Bandi
 Notariat + Advokatur
 4901 Langenthal
 (02199508)

Terza pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:** **Mizar Holding SA in liquidazione, Lugano**
 2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea generale straordinaria
 3. **Data della decisione:** 16.03.2004
 4. **Termine per annunciare i crediti:** **05.05.2004**
 5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Credit Suisse Trust, Via Cantonale 19, 6901 Lugano
 6. **Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
 7. **Osservazioni:** Rimangono riservate la ripartizione anticipata del patrimonio e la conseguente estinzione anticipata ai sensi dell'art. 745 cpv. 3 CO.
 Credit Suisse Trust
 6901 Lugano
 (02199462)

Terza pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:** **Heinvest AG in liquidazione, Lugano**
 2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea generale straordinaria
 3. **Data della decisione:** 04.03.2004
 4. **Termine per annunciare i crediti:** **05.05.2004**
 5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Giuseppe Volpi, liquidatore, c/o PROFID Fiduciaria e di Revisione SA, Corso Elvezia 23, C.P. 5739, 6901 Lugano
 6. **Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
 7. **Osservazioni:** art. 745 CO.
 PROFID Fiduciaria e di Revisione SA
 6901 Lugano
 (02199484)

Prima pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:** **Fette SA in liquidazione, Lugano**
 2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea generale
 3. **Data della decisione:** 22.03.2004
 4. **Termine per annunciare i crediti:** **07.05.2004**
 5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** avv. Raffaele Bernasconi, viale Stefano Franscini 3, 6900 Lugano
 6. **Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
 Bernasconi & Riva, Studio legale e notarile
 6901 Lugano
 (02201144)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** **Jaguar Asset Management AG in Liquidation, Lyss**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 02.03.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** **05.05.2004**
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Jaguar Asset Management AG in Liq., p.Adr. des Liquidators André Gribi, Sonnenhalde 1, 2572 Mörigen
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.
 COT Consulting
 3250 Lyss
 (02199498)

Première publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **S.I. Mepobu Montreux S.A. en liquidation, Montreux**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
3. Date de la décision: 24.03.2004
4. Echéance de préavis des créances: **20.05.2004**
5. Adresse pour la déclaration des créances: Pierre Zürcher, liquidateur chez les notaires Pascal Pittet & Jana Rossier, rue du Théâtre 3, 1820 Montreux
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Pascal Pittet & Jana Rossier,

Etude des Notaires
1820 Montreux

(02201560)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Ormed AG in Liq., Reinach BL**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 17.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **30.04.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Ormed AG in Liquidation, c/o Treuhand Ruesch AG, Pfeffingstrasse 19, Postfach, 4153 Reinach BL 1
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.

Treuhand Ruesch AG
4153 Reinach BL 1

(02201276)

Troisième publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: **Versitec S.A. en liquidation, Vionnaz**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 29.12.2003
4. Echéance de préavis des créances: **05.05.2004**
5. Adresse pour la déclaration des créances: Rudolf G. Probst SA, case postale 4, 1009 Pully
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

Rudolf G. Probst, Expert Fiscal Diplômé
1920 Martigny

(02199464)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Neu Hamme AG in Liquidation, Zug**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 11.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **06.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Walter Früh, Liquidator, c/o Valuefid SA, via Ferruccio Pelli 11, 6901 Lugano
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Verteilung erfolgt gemäss Art. 745 Abs. 3 OR.

Curator Revision
8039 Zürich

(02199540)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Petro Derivatives International Trade SA in Liquidation, Zug**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 11.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **07.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Petro Derivatives International Trade SA in Liquidation, c/o Centrapriv Zug AG, Poststrasse 24, 6304 Zug
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Art. 745 OR.

Centrapriv Zug AG,
6304 Zug

(02201586)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Expectunity Asset Management AG in Liquidation, Zumikon**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung

3. Datum des Beschlusses: 12.12.2003
4. Anmeldefrist für Forderungen: **07.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Peter Gruner, Liquidator, Flachsackerstrasse 10, 5242 Lupfig
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Art. 745 OR

Peter Gruner, Liquidator
5242 Lupfig

(02201152)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Grafl AG in Liquidation, Zürich**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 21.08.2003
4. Anmeldefrist für Forderungen: **21.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: René Hegetschweiler, Sonnenbergstrasse 15, 5621 Zollikon
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Intertest Treuhand Baar-Zug
6341 Baar

(00061723)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Kern-Haus AG in Liquidation, Zürich**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 18.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **13.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Ostschweizerische Treuhand Zürich AG
Herr Markus Harsch, Wengistrasse 7 / Postfach, 8026 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Ostschweizerische Treuhand Zürich AG
8026 Zürich

(00061765)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **BLISS AG in Liquidation, Zürich**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 17.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **07.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: PROFIDUXA Treuhand-, Verwaltungs- und Revisions AG, Kappelergasse 14, 8001 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Es ist eine Liquidation mit vorzeitiger Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

Profiduxa Treuhand-, Verwaltungs- und Revisions AG
8022 Zürich

(02201156)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: **Geo Zuri AG in Liquidation, Zürich**
2. Auflösungsbeschluss durch: ordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 19.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **07.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Geotest AG, Dr. Christoph Meyer, Birkenstrasse 15, 3052 Zollikon
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Absicht einer vorzeitigen Verteilung gemäss Art. 745 Abs. 3 OR besteht.

Gubler von May & Partner
3001 Bern

(02201578)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 823 in relation with art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **LogiSoft GmbH in Liquidation, Amriswil**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 03.02.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **13.05.2004**

5. Anmeldestelle für Forderungen: LogicSoft GmbH in Liq., Mühlenstr. 11, 8580 Amriswil
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

LogicSoft GmbH
8580 Amriswil

(00061647)

Prima pubblicazione

1. Ragione sociale / nome e sede della SogI sciolta: **Studio d'architettura Franco Corio SagI in liquidazione, Ascona**
2. Scioglimento deciso da: l'assemblea generale straordinaria
3. Data della decisione: ...
4. Termine per annunciare i crediti: **07.05.2004**
5. Servizio a cui annunciare i crediti: Franco Corio, liquidatore, 6612 Ascona
6. Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.

Franco Corio, liquidatore
6612 Ascona

(02201584)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **IN-SPiRE MEDIA GmbH in Liquidation, Chur**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 17.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **07.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Andreas Kemp, Riel 5, 7013 Domat/Ems
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

GTC Germann Treuhand Chur
7007 Chur

(02201148)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Progressiv.com GmbH in Liquidation, Flims**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 19.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **05.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Michael Mroczek, Liquidator, Emil Frey-Str. 147, 4142 Münchenstein
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Michael Mroczek
4142 Münchenstein

(0219956)

Seconda pubblicazione

1. Ragione sociale / nome e sede della SogI sciolta: **Amica Natura SagI in liquidazione, Giubiasco**
2. Scioglimento deciso da: l'assemblea straordinaria
3. Data della decisione: 20.02.2002
4. Termine per annunciare i crediti: **23.03.2005**
5. Servizio a cui annunciare i crediti: Patrizia Venzi, via Fabrizia 7, 6512 Giubiasco
6. Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
7. Osservazioni: art. 745 CO.

Patrizia Venzi
6512 Giubiasco

(02199524)

Première publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **Windlord Sàrl en liquidation, Lausanne**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
3. Date de la décision: 22.01.2004
4. Echéance de préavis des créances: **07.05.2004**
5. Adresse pour la déclaration des créances: Windlord Sàrl en liquidation p.a. Simon Molho, chemin Aimé-Steinlen 5, 1004 Lausanne
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Conformément à l'article 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Roland Rochat, Notaire
1002 Lausanne

(02201550)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Hileute GmbH in Liquidation, Lyss**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung

3. Datum des Beschlusses: 26.02.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **05.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: M. Leutwyler, Liquidator, Brühlstrasse 26, 2503 Biel
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Obrecht Lyss, Notariat und Advokatur
3250 Lyss

(02199466)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Methobus Möhlin GmbH in Liquidation, Möhlin**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 02.02.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **05.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Thomas Metzger, Liquidator, Eschenmattstrasse 24, 4313 Möhlin
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Eine vorzeitige Vermögensverteilung gemäss Art. 823 i.V.m. Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.

Valentin Müller, Rechtsanwalt und Notar
4310 Rheinfelden

(02199472)

Première publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **PHARMA-PHONE Sàrl. I. liquidation, Pont-en-Ogoz**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
3. Date de la décision: 01.03.2004
4. Echéance de préavis des créances: **07.05.2004**
5. Adresse pour la déclaration des créances: Fidusar, Pierre-Alain Clément, rue de l'Hôpital 15, 1700 Fribourg
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: La société a l'intention de procéder à la répartition anticipée des actifs selon les dispositions de l'art. 745 al. 3 CO.

Boivin & Nussbaumer,
Avocats et notaires
1701 Fribourg

(02201574)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Diabolo GmbH in Liquidation, Rheinfelden**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 26.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **05.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Benedikt Gürtler, Liquidator, Aussersdorf 18, 4324 Obermumpf
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Art. 742 und 745 OR.

Simon Basler, Notar
4310 Rheinfelden

(02199502)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **R.T.S. Reisen und Touristikservice GmbH in Liquidation, Salenstein**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 27.02.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **05.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Robert Inglin, Liquidator, Wollengasse 1 CH, 8910 Affoltern a.A.
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Robert Inglin, Liquidator
8910 Affoltern a.A.

(02199474)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Auto-center Brauerstrasse GmbH in Liquidation, St. Gallen**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 12.03.2004
4. Anmeldefrist für Forderungen: **07.05.2004**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Viktor Minneck, Liquidator, Schulstrasse 7, 9303 Kronbühl

6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Lic. iur. Urs Weber, Rechtsanwalt
9008 St. Gallen

(0201136)

Liquidations-Schuldenruf eines Vereins

Appel aux créanciers à la liquidation d'une association
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione
di una società

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Vereins: Wohn- und Freizeitheim CVJF Basel in Liq., Basel**
- Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Vereinsversammlung
- Datum des Beschlusses:** 04.02.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.05.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Dr. Andreas C. Albrecht, Advokat und Notar, Aeschenvorstadt 4, Postfach 526, 4010 Basel
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Vereins werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Dr. Andreas C. Albrecht, Advokat und Notar
4010 Basel

(02201588)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione
di una fondazione

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: Stiftung für die Berufsvertreter und Angestellten der Coop Lebensversicherungs-Genossenschaft Basel in Liquidation, Basel**
- Auflösungsbeschluss durch:** Stiftungsrat
- Datum des Beschlusses:** 06.06.2002
- Anmeldefrist für Forderungen:** 26.04.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Daniel Bollinger, Präsident des Stiftungsrats, c/o National Versicherung, Steinengraben 41, 4003 Basel
- Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

Daniel Bollinger
4003 Basel

(02199528)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)

Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Troisième publication

- Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme: ETH Emballages Techniques Holding S.A., Genève**
- Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 14'000'000
- Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 9'000'000
- Décision de réduction par:** l'assemblée générale extraordinaire
- Date de la décision:** 25.03.2004
- Échéance de préavis des créances:** 31.05.2004
- Adresse pour la déclaration des créances:** Me Dr. Ch. Noepp, St. Jakobs-Strasse 30, Case Postale, 4002 Bâle
- Indication:** Les créanciers peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.
- Remarques:** Le montant de CHF 5'000'000.- sera utilisé pour compenser le compte courant des actionnaires.

Dr. Noepp Christoph, Advokat
4002 Basel

(02199492)

Erste Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Edrofin AG, Oberägeri**
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 200'000
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
- Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 30.03.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.06.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Verwaltungsrat der Edrofin AG, Müslirain 8, 6315 Oberägeri
- Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Vernichtung von 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- und durch Verwendung des Herabsetzungsbetrags durch Gutschrift auf dem Aktionärskonto. Gemäss Art. 732 OR ist in einem

besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.

Wirth Treuhand AG
8027 Zürich

(02201128)

Zweite Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Gaydoul Holding AG, Wollerau**
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 5'040'000
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'800
- Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 25.03.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 07.06.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** DENNER AG, Rechtsdienst, Grubenstrasse 10, 8045 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Bemerkungen:** Gemäss Art. 732 Abs. 2 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.

DENNER AG
8045 Zürich

(02199532)

Dritte Veröffentlichung

- Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft: Stotz & Co AG (Stotz & Co SA) (Stotz & Co Ltd), Zürich**
- Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 2'000'000
- Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 500'000
- Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
- Datum des Beschlusses:** 25.03.2004
- Anmeldefrist für Forderungen:** 04.06.2004
- Anmeldestelle für Forderungen:** Verwaltungsrat der Stotz & Co AG, Walchestr. 15, Postfach, 8023 Zürich
- Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Reduktion des Nennwertes der 2'000 Namenaktien von nominal CHF 1'000.- auf nominal CHF 250.- und Gutschrift auf dem Aktionärskonto. Gemäss Art. 732 OR ist, in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind.

Wirth Treuhand AG
8027 Zürich

(02199506)

Sitzverlegung ins Ausland und Aufforderung an die Gläubiger

Transfer of the sede social à l'étranger et appel aux créanciers
Trasferimento di sede all'estero e diffida ai creditori

Art. 163 f. IPRG - Art. 163 s. LDIP - Art. 163 s. LDIP

Terza pubblicazione

- Ragione sociale / nome della società: Immobiliare Torgos SA**
- Forma giuridica della società:** società anonima
- Sede attuale della società:** Montagnola
- Nuova sede della società:** Italia
- Trasferimento della sede deciso da:** l'assemblea straordinaria
- Data della decisione:** 09.03.2004
- Termine per annunciare i crediti:** 05.05.2004
- Servizio a cui annunciare i crediti:** Credit Suisse Trust, Via Cantonale 19, 6901 Lugano
- Avvertenza:** I creditori della società sono invitati a far valere i propri diritti.

CREDIT SUISSE Trust
6901 Lugano

(02194658)

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti

Aufruf

Sommatum
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Schuldbrief im 1. Rang**
- Lautend auf:** Raiffeisenkasse Klingnau
- Lastend auf:** Grundstück Art. 2204 GP Plaffien

- Nr. des Titels:** nicht bekannt
- Saldo/Wert:** CHF 110'000.00
- Ausgestellt am:** 09.04.1975
- Auskündungsfrist:** 05.04.2005
- Bemerkungen:** SU.2004.50170

Bezirksgericht Zurichach
5330 Zurichach AG

(00061301)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Inhaberschuldbrief**
- Lautend auf:** den damaligen Schuldner und Pfand Eigentümer Hans Rudin, geb. 1908, wohnhaft gewesen Toussen-Obfelden
- Lastend auf:** lastend im ersten Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 2331 an der Bachstrasse 12 in Obfelden (Grundbuch Blatt 765)
- Saldo/Wert:** CHF 28'000.00
- Ausgestellt am:** 21.03.1951
- Auskündungsfrist:** 04.12.2004

Bezirksgericht Winterthur
8400 Winterthur

(02014208)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Cédule hypothécaire au porteur**
- Grevant:** la parcelle no 4418, sise à la Route des Vurzis 3, dans la commune de Montreux, propriété de Lise Osman-Oborn, en troisième rang, intérêt maximum 10 %, inscrite au Registre foncier de Vevey.
- N° du titre:** No 338'900 ID.2000/000073
- Solde/Valeur:** CHF 65'000
- Déclaré le:** 24.03.1993
- Expiration de l'échéance:** 31.12.2004
- Remarques:** JN03.020039 mjr

Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1

(02014238)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: Cédule hypothécaire au porteur**
- Grevant:** l'appartement feuillet no 674, Lot no 4, et le garage, feuillet no 679, Lot no 9, (parcelle de base no 264), PPE "Le Marguery", Sentier de Priolaz 8, dans la commune de Corseaux, propriétés de Jorge Soini Koch, en premier rang, intérêt maximum 7 %, inscrite au Registre foncier de Vevey, droit de gage collectif entre no 674 et 679.
- N° du titre:** No 251'157 ID.1998/000033
- Solde/Valeur:** CHF 180'000
- Déclaré le:** 26.07.1972
- Expiration de l'échéance:** 31.12.2004
- Remarques:** JN03.020032 mjr

Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1

(02014240)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Inhaberschuldbrief**
- Lastend auf:** den heutigen Grundstücken Kat. Nm. 2053 und 2055, Grundregister Blatt 57, LB 718 und 719, als Grundpfandrecht an 1. Pfandstelle, Eigentum des Martin Rubli, Benken sowie auf Kat. Nr. 2087, Grundregister Blatt 17, LB 720, Eigentum des Jakob Studer, Benken. Inhaberschuldbrief (Kaufschuldbrief): Schuldner zur Zeit der Errichtung: Joh. Ulrich Meister, Forstmeister und Bezirksrat in Benken, Gläubigerinnen zur Zeit der Errichtung: Magdalena Trümpler geb. Moser und deren Tochter Susanna Elisabetha Hablützel geb. Trümpler.
- Nr. des Titels:** Grundprotokoll Benken Bd. 22 pg. 439
- Saldo/Wert:** CHF 140.00
- Ausgestellt am:** 05.06.1852
- Auskündungsfrist:** 04.12.2004
- Bemerkungen:** E0030003/K01

Bezirksgericht Andelfingen
8450 Andelfingen

(02014252)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Namensschuldbrief**
- Lautend auf:** Grundeigentümerin und Schuldnerin: Meta Fischer, Lohnstrasse 11, 8200 Schaffhausen
- Lastend auf:** der Liegenschaft Grundbuch Schaffhausen Nr. 6076:
a) Namensschuldbrief für CHF 10'000.- vom 21. August 1951 an erster Pfandstelle, Pfandreg. Bd. 16 S. 120 Nr. 304;
b) Namensschuldbrief für CHF 10'000.- vom 29. Mai 1956, an zweiter Pfandstelle, Pfandreg. Bd. 18 S. 76 Nr. 158.
- Auskündungsfrist:** 31.12.2004
- Bemerkungen:** 53/2003/1008

Kantonsgericht Schaffhausen
8201 Schaffhausen

(02014276)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Inhaberschuldbrief**
- Lautend auf:** den ursprünglichen Schuldner Otto Sommerhalder-Güntensperger, geboren 1914, von Schlossrued/AG und Zürich, wohnhaft alte Landstrasse 114, 8700 Küsnacht.
- Lastend auf:** der Liegenschaft alte Landstrasse 114, 8700 Küsnacht, GBBL 2351, Kat. Nr. 8193 an zweiter Pfandstelle.
- Nr. des Titels:** 154
- Saldo/Wert:** CHF 300'000
- Ausgestellt am:** 26.11.1965
- Auskündungsfrist:** 05.12.2004
- Bemerkungen:** ES030104

Bezirksgericht Meilen, Einzelrichter im summarischen Verfahren
8706 Meilen

(02016944)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Sparheft der Crédit Suisse**
- Lautend auf:** Louis Follador, geb. 28. Oktober 1909, wohnhaft Gärtenstrasse 1, 8402 Winterthur
- Nr. des Titels:** 0553-8189-00
- Saldo/Wert:** CHF 0.00
- Auskündungsfrist:** 04.06.2004

Bezirksgericht Winterthur
8400 Winterthur

(02010714)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

- Titel: Namensparheft**
- Lautend auf:** Namensparheft der Raiffeisenbank Balsthal-Laufersdorf, mit einem Saldo per 1988 von CHF 3'423,94, eingetragener Saldo CHF 2'675,04.
- Nr. des Titels:** no. 1604177; alt: 2086891
- Auskündungsfrist:** 03.08.2004
- Bemerkungen:** TGZPR.2004-ATGJEK

Richteramt Thal-Gäu
4710 Balsthal

(02010736)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

- Titre: cédule hypothécaire au porteur**
- Grevant:** le bien-fonds no 6880 du cadastre de Neuchâtel, en 1er rang.
- N° du titre:** 234.1961
- Solde/Valeur:** CHF 350'000
- Expiration de l'échéance:** 02.02.2005
- Remarques:** TL.2004.2/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(020153664)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: Cédule hypothécaire**
 2. **Grevaunt:** l'art. 4863 du Registre foncier de Charmey, propriété de Hubert Brühlart, en 1er rang, au taux maximum de 8 1/2%
 3. **Solde/Valeur:** CHF 75'000
 4. **Débuté le:** 03.01.1984
 5. **Expiration de l'échéance:** 01.04.2005
 6. **Remarques:** PC 2004 79
- Greffe du Tribunal de la Gruyère
1630 Bulle
(02199470)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: Cédule hypothécaire au porteur**
 2. **Grevaunt:** en premier rang la part de copropriété de l'article 23540 de la commune de Fribourg, propriété d'Anne-Marie de Monthebert, intérêts maximum 10%
 3. **Solde/Valeur:** CHF 60'000
 4. **Débuté le:** 29.04.1994
 5. **Expiration de l'échéance:** 01.04.2005
- Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
1701 Fribourg
(02199476)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: Cédule hypothécaire en faveur du porteur**
 2. **Grevaunt:** en 1er rang l'immeuble article 600 du Registre foncier de la commune de Gletterens, propriété d'Armin Schmid, à Oekingen
 3. **Solde/Valeur:** CHF 11'200
 4. **Débuté le:** 21.02.1972
 5. **Expiration de l'échéance:** 01.04.2005
- Greffe du Tribunal de l'arrondissement de la Broye
1470 Estavayer-le-Lac
(02199480)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: Cédules hypothécaires**
 2. **Grevaunt:** l'article 282 du Registre foncier de la commune de Cheiry, propriété de l'Etat de Fribourg, Service des bâtiments:
 - a) cédule hypothécaire du 2 juin 1972, en faveur du porteur, du capital de CHF 50'000.-
 - b) cédule hypothécaire du 8 mars 1977, en faveur de l'UBS SA, à Estavayer-le-Lac, du capital de CHF 10'000.-
 - c) cédule hypothécaire du 25 août 1983, en faveur de l'UBS SA, à Estavayer-le-Lac, du capital de CHF 140'000.-
 - d) cédule hypothécaire du 2 juin 1986, en faveur du porteur, du capital de CHF 300'000.-
 - e) cédule hypothécaire du 27 juin 1988, en faveur du porteur, du capital de CHF 50'000.-
 - f) cédule hypothécaire du 6 octobre 1989, en faveur du porteur, du capital de CHF 350'000.-
 - g) cédule hypothécaire du 23 janvier 1990, en faveur du porteur, du capital de CHF 150'000.-
 3. **Expiration de l'échéance:** 01.04.2005
- Greffe du Tribunal de l'arrondissement de la Broye
1470 Estavayer-le-Lac
(02199486)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: Cédules hypothécaires**
2. **Grevaunt:** a) cédule hypothécaire du 25 juin 1974, en faveur du porteur, du capital de CHF 16'000.- grevaunt l'immeuble article no 547 du Registre foncier de la commune de Gletterens
b) cédule hypothécaire du 25 juin 1974, en faveur du porteur, du capital de CHF 11'000.- grevaunt l'immeuble article no 558 du Registre foncier de la commune de Gletterens

3. Expiration de l'échéance: 01.04.2005

Greffe du Tribunal de l'arrondissement de la Broye
1470 Estavayer-le-Lac
(02199490)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** GB Härkingen Nr. 225, im 1. Rang; Gläubigerin: Raiffeisenbank Härkingen, in Härkingen.
 3. **Saldo/Wert:** CHF 7'600
 4. **Ausgestellt am:** 04.07.1917
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
 6. **Bemerkungen:** OGZPR.2004.407-AOGORF
- Richteramt Olten-Gösgen
4600 Olten
(02201134)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligation hypothécaire au porteur**
 2. **Grevaunt:** en 1er rang l'art. 86b du Registre foncier de la commune de Botterens, en 1er rang, propriété de Marie-Françoise Andrey.
 3. **Solde/Valeur:** CHF 25'000
 4. **Débuté le:** 03.08.1970
 5. **Expiration de l'échéance:** 05.04.2005
- Greffe du Tribunal de la Gruyère
1630 Bulle
(02201146)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** Liegenschaft Nr. 786 Grundbuch Simach, an 1. Pfandstelle; Pfandigentümer: Erbgemeinschaft Otto Hintermeister, Simach; eingetragene Gläubigerin: UBS AG, Frauenfeld.
 3. **Saldo/Wert:** CHF 20'000
 4. **Ausgestellt am:** 25.03.1948
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
- Gerichtspräsidium Münchwilen
8360 Eschlikon
(02201150)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** GB Frick Nr. 288, Maximalzinsfuß 9%.
 3. **Saldo/Wert:** CHF 8'000
 4. **Ausgestellt am:** 16.06.1976
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
 6. **Bemerkungen:** SU.2004.50127
- Gerichtspräsidium Laufenburg
5080 Laufenburg
(02201154)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** dem Grundstück Nr. 2221, Grundbuch Luzern, rechtes Ufer, Friedberghöhe 17, im 12. Rang, Vorgang CHF 50'000.-
 3. **Saldo/Wert:** CHF 2'000
 4. **Ausgestellt am:** 13.08.1936
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
 6. **Bemerkungen:** 01 04 46
- Amtsgericht Luzern-Stadt
6000 Luzern
(02201160)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: deux cédules hypothécaires**
 2. **Au nom de:** a) cédule hypothécaire de CHF 175'000.-, inscrite sous no 232/A27.1985, Rég. G 1617 et G 535 en 1er rang sur l'art. PPE no 2822/AB du cadastre de Marin-Epagnier
b) cédule hypothécaire de CHF 10'000.-, inscrite sous no 232/A106.1985, Rég. G 1617 et G 535, en 1er rang sur l'art. COP no C2904 du cadastre de Marin-Epagnier
 3. **Expiration de l'échéance:** 05.04.2005
 4. **Remarques:** TI.2004.4/em
- Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel
(02201162)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** dem Grundstück Kat.Nr. 5835 (Grundbuchblatt 1597), Breiten, 8805 Richterswil, an 2. Pfandstelle.
 3. **Saldo/Wert:** CHF 45'000
 4. **Ausgestellt am:** 15.01.2004
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
 6. **Bemerkungen:** ES030052
- Bezirksgericht Horgen
8810 Horgen
(02201280)

Einmalige Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Sparheft**
 2. **Lastend auf:** die Gesuchstellerin Sparheft bei der Raiffeisenbank Büchen-Unterbäch-Eischoll.
 3. **Nr. des Titels:** 619
 4. **Auskündungsfrist:** 05.07.2004
 5. **Bemerkungen:** Z2 04 42
- Bezirksgericht Leuk und Westlich-Raron
3953 Leuk-Stadt
(02201338)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief**
 2. **Lastend auf:** der Liegenschaft Höllmatte, Grundbuch Reiden, im 2. Rang; Eigentümer: Bühlmann Bruno, Leder-gasse, Reidermoos.
 3. **Saldo/Wert:** CHF 5'000
 4. **Ausgestellt am:** 02.03.1996
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
 6. **Bemerkungen:** 01 04 101
- Amtsgericht Willisau
6130 Willisau
(02201552)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** Grundstück Nr. 273, Grundbuch Menznau, des Willi Zurlüh, Ober-Kasteln, 6122 Menznau, im 14. Rang.
 3. **Saldo/Wert:** CHF 2'000
 4. **Ausgestellt am:** 02.04.1958
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
 6. **Bemerkungen:** 01 04 109
- Amtsgericht Willisau
6130 Willisau
(02201554)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: cédule hypothécaire au porteur**
 2. **Grevaunt:** l'article 233 de la commune d'Estavayer-le-Gibloux, intérêts maximum 10%, en 12e rang, après CHF 853'000.-, propriété d'Hugo Zosso, vendu à Vincent et Sandrine Conus.
 3. **Solde/Valeur:** CHF 70'000
 4. **Débuté le:** 13.11.1992
 5. **Expiration de l'échéance:** 05.04.2005
- Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine
1701 Fribourg
(02201556)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhabersparheft der Bank Linth in Flums**
 2. **Nr. des Titels:** 42 0.902.437.09
 3. **Saldo/Wert:** CHF 6'612.30
 4. **Auskündungsfrist:** 05.07.2004
 5. **Bemerkungen:** Saldo per 24.11.2003, SZ.2003.421-WSIP-JWY
- Kreisgericht Werdenberg-Sargans
8887 Mels
(02201562)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief (Eigentümerschuldbrief)**
 2. **Lastend auf:** der Liegenschaft Grundregister Blatt 12753, Kat. Nr. D 1390, Plan D 2, Rietweg 8 a, 8606 Werrikon, an 2. Pfandstelle mit einem Zinsfuß von 9% p.a., mit Jean-Maurice Aragno und Edith Aragno-Schäit als Schuldner und Pfandigentümer zur Zeit der Errichtung.
 3. **Saldo/Wert:** CHF 100'000
 4. **Ausgestellt am:** 20.08.2002
 5. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
 6. **Bemerkungen:** E2/ES040015
- Bezirksgericht Uster
8610 Uster
(02201568)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbriefe/Inhaberschuldbrief**
 2. **Lastend auf:** a) Namensschuldbrief für CHF 12'000.- dat. 25. Mai 1957, Nr. 672, haftend auf Parz.Nr. 285 Schwändi Gläubiger: Glarner Kantonalbank, Glarus
Schuldner: Jacober-Tremp Erika, Reussblick 2, 6331 Hünenberg
b) Inhaberschuldbrief für CHF 3'600.-, dat. 25. Mai 1957, Nr. 673, haftend auf Parz.Nr. 285 Schwändi Gläubiger: Der Inhaber Schuldner: Jacober-Tremp Erika, Reussblick 2, 6331 Hünenberg
c) Inhaberschuldbrief für CHF 65'000.-, dat. 12. Januar 1976, Nr. 60, haftend auf Parz.Nr. 1534 Näfels Gläubiger: Der Inhaber Schuldner: Landolt Hans und Landolt-Schwendener Andrea, Schiltweg 9, 8752 Näfels, zu je 1/2 Miteigentum
d) Namensschuldbrief für CHF 17'000.-, dat. 17. Dezember 1970, Nr. 1975, haftend auf Parz. Nr. 124 Sool Gläubiger: Glarner Kantonalbank, Glarus
Schuldner: Marti Jakob, Bühlweg 2, 8762 Sool
 3. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005
- Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(02201572)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbriefe/Gülden**
2. **Lastend auf:** 1. Schuldbrief, ang. 3. Januar 1926, im 7. Rang CHF 5'000.-
lastend auf der Liegenschaft Serlet, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Häfliger-Steffen Johann, Serlet, Reiden
2. a. Gült, ang. 2. März 1822, im 2. Rang CHF 571.43
b. Gült, ang. 1. April 1854, im 4. Rang CHF 600.-

c. Gült, ang. 5. Juli 1869, im 8. Rang CHF 1'200.-
d. Gült, ang. 1. Oktober 1869, im 11. Rang CHF 1'500.-
e. Schuldbrief, ang. 2. April 1969, im 28. Rang CHF 15'000.-
lastend auf der Liegenschaft Ränzlige, Grundbuch Reiden Pfaffnau,

Eigentümer: Widmer-Bannwart Beat, Renzigenstrasse 27, Reidermoos
3. Schuldbrief, ang. 25. Dezember 1980, im 1. Rang CHF 1'000.-

lastend auf der Liegenschaft Unterdorf, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Steinmann Josef, Mühlehofstrasse 4, Reiden
4. Schuldbrief, ang. 1. Februar 1935, im 1. Rang CHF 1'000.-

lastend auf dem Grundstück Stumpeweid, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Miteigentümer zu je 1/2: Studer Jolanda, Aeschlimatt 248, Härkingen und Staub Mafalda Linda, St. Jakobstrasse 8, Cham

5. a. Gült, ang. 1. Januar 1865, im 1. Rang CHF 500.-

b. Gült, ang. 1. Februar 1865, im 2. Rang CHF 500.-

lastend auf der Liegenschaft Hölzli, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Zimmerli Benno, Dorfstrasse 7, Reiden

6. a. Schuldbrief, ang. 1. April 1981, im 1. Rang CHF 4'000.-

b. Schuldbrief, ang. 1. Januar 1982, im 2. Rang CHF 6'000.-

c. Schuldbrief, ang. 2. Januar 1982, im 3. Rang CHF 6'000.-

d. Schuldbrief, ang. 1. Dezember 1979, im 4. Rang CHF 5'000.-

lastend auf der Liegenschaft Walki, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Hälliger Hans, Walkestrasse 1, Reiden

7. Schuldbrief, ang. 1. September 1964, im 1. Rang CHF 39'000.-

lastend auf der Liegenschaft Schlatt, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Steffen Schweinezucht AG, Reidermoos

8. Gült, ang. 1. März 1905, im 2. Rang CHF 2'000.-

lastend auf der Liegenschaft Lehgrabe, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Einfache Gesellschaft Maurer, Lehgrabe, Reidermoos

9. Gült, ang. 24. Februar 1835, im 1. Rang CHF 300.-

lastend auf der Liegenschaft Lehgrabe, Grundbuch Reiden, Eigentümer: Einfache Gesellschaft Maurer, Lehgrabe, Reidermoos.

3. **Auskündungsfrist:** 05.04.2005

4. **Bemerkungen:** 01 04 101

Amtsgericht Willisau
6130 Willisau

(02201580)

Kraftloserklärung

Annulation

Ammortamento

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Sparheft**
- Lautend auf:** NAB (Neue Aargauer Bank) mit Sitz in Aarau
- Nr. des Titels:** 0882-435136-80-1
- Saldo/Wert:** CHF 15'934.15
- Ausgestellt am:** 16.09.2003
- Bemerkungen:** SU.2003.51068

Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau

(00061565)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Sparheft Raiffeisenbank Leibstadt**
- Lautend auf:** Frau Margharita Gaugler-Frei, in Olten wohnh. gew., verstorben 1993
- Nr. des Titels:** 22888.01 (alte Nr. 3312.10)

4. **Saldo/Wert:** CHF 1'098.30

5. **Ausgestellt am:** 30.12.1987

6. **Bemerkungen:** SU.2003.50631

Bezirksgericht Zurzach
5330 Zurzach AG

(00061623)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Inhaberschuldbrief, Maximalzinsfuß 6 %**

2. **Lautend auf:** Franz Spuler, 1936, 5313 Klingnau

- Josef Spuler, 1936, 5304 Eendingen

3. **Lastend auf:** GB Eendingen Nr. 1162, Parz. Nr. 1435

- GB Unterendingen Nr. 202

4. **Nr. des Titels:** nicht bekannt

5. **Saldo/Wert:** CHF Fr. 1'500.00

6. **Ausgestellt am:** 06.06.1922

7. **Bemerkungen:** SU.2003.50119

Bezirksgericht Zurzach

5330 Zurzach AG

(00061631)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Schuldbrief im ersten Rang; Maximalzinsfuß 6 %**

2. **Lautend auf:** Granella Holding AG, mit Sitz in Würenlingen

3. **Lastend auf:** Grundstück Nr. 2212, Kat. Plan 17, Parz. 237

4. **Nr. des Titels:** nicht bekannt

5. **Saldo/Wert:** CHF Fr. 35'000.00

6. **Ausgestellt am:** 07.07.1959

7. **Bemerkungen:** SU.2003.50129

Bezirksgericht Zurzach

5330 Zurzach AG

(00061637)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Inhaberschuldbrief im 1. Rang, Max.Zinsfuß 6 %**

2. **Lautend auf:** Erbengemeinschaft d. Häfeli Karl, geb. 1907,

von und in Klingnau wohnh. gew., verst. 14.01.1974

3. **Lastend auf:** Grundstück GB Klingnau LB-Nr. 1065,

Plan 17

4. **Nr. des Titels:** nicht bekannt

5. **Saldo/Wert:** CHF 30'000.00

6. **Ausgestellt am:** 10.07.1953

7. **Bemerkungen:** SU.2003.50125

Bezirksgericht Zurzach
5330 Zurzach AG

(00061639)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Schuldbriefe**

2. **Lastend auf:** Muri b. Bern-GBbl. Nr. 2044-25/2044-47:

a) CHF 5'000.-, 7% vom 22.12.1970, Beleg 5770, lautend

gemäss Grundbucheintrag zugunsten Lis-Huber Faustino,

im 1. Rang, lastend auf Muri b. Bern-GBbl. Nr. 2044-25

b) CHF 1'500.-, 7% vom 22.12.1970, Beleg 5773, lautend

gemäss Grundbucheintrag zugunsten Klaus-Lis Barbara,

Lis Maddalena und Maeder-Lis Rachele, im 2. Rang, la-

stend auf Muri b. Bern-GBbl. Nr. 2044-25

c) CHF 53'600.-, 7%, vom 22.12.1970, Beleg 5770, lautend

gemäss Grundbucheintrag zugunsten Lis-Huber Faustino,

im 1. Rang, lastend auf Muri b. Bern-GBbl. Nr. 2044-47

d) CHF 11'400.-, 7%, vom 22.12.1970, Beleg 5773, lautend

gemäss Grundbucheintrag zugunsten Klaus-Lis Barbara,

Lis Maddalena und Maeder-Lis Rachele, im 2. Rang, la-

stend auf Muri b. Bern-GBbl. Nr. 2044-47

3. **Bemerkungen:** Erstmals in Nr. 54 des Schweizerischen

Handelsamtsblattes vom 20.3.2003 als vermisst aufgerufen.

Z 02 6017

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen, Zivilabteilung

3011 Bern

(02201130)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Inhaberkassenobligation**

2. **Lautend auf:** Inhaberkassenobligation der Raiffeisenbank

Solothurn, Verfall 22. Juli 2003.

3. **Nr. des Titels:** 7714

4. **Saldo/Wert:** CHF 30'000

5. **Bemerkungen:** SLZPR.2003.973-ASLMUE

Richteramt Solothurn-Lebern

4502 Solothurn

(02201138)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Namensschuldbrief**

2. **Lastend auf:** Liegenschaft Nr. 1510, Grundbuch Wängi, an

1. Pfandstelle; Schuldner und Pfand Eigentümer: Pascal und

Natalie Gmür-Hurlin, 9546 Tuttwil, Münchwilerstrasse 14;

Grundpfandgläubigerin: Raiffeisenbank Münchwilen.

3. **Saldo/Wert:** CHF 750'000

4. **Ausgestellt am:** 24.07.2002

Gerichtspräsidium Münchwilen

8360 Eschlikon

(02201142)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Sparheft der Aargauischen Kantonalbank, Bremgarten**

2. **Nr. des Titels:** 42/4.004.337.78

3. **Saldo/Wert:** CHF 8'762.60

4. **Bemerkungen:** Saldo per 5.9.2003. SU.2003.51023

Gerichtspräsidium Bremgarten

5620 Bremgarten

(02201158)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: altrechtlicher Zeddel**

2. **Lastend auf:** Kat. 243/203, Parzelle 568/749, Liegenschaft

"Gehr" in Brülisau, Bezirk Rüte, Vorgang CHF 5'230.-, un-

aufkündbar 4 1/2%, zugunsten Fritsche Franziska.

3. **Nr. des Titels:** 5'320

4. **Saldo/Wert:** CHF 1'300

5. **Ausgestellt am:** 07.11.1898

Bezirksgericht Appenzell

9050 Appenzell

(02201396)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

- Titre: cédules hypothécaires au porteur**

2. **Gravant:** les immeubles numéros 495, 502 et 531 du Registre

Foncier de la commune de Corbières, propriété de Jean

Wicki avant la vente du 27 décembre 2002.

a) huit cédules hypothécaires au porteur, au taux d'int.

max. de 10%, au capital de CHF 300'000.-

b) seize cédules hypothécaires au porteur, au taux d'int.

max. de 10%, au capital de CHF 100'000.-

3. **Déclaré le:** 28.09.1989

Greffé du Tribunal de la Gruyère

1630 Bulle

(02201564)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

- Titel: Schuldbrief**

2. **Lastend auf:** den Parzellen Reichenbach-Grundbuchblatt

Nrn. 3055, 1287 und 1235, 6%, im 1. Rang.

3. **Nr. des Titels:** Beleg 1/6864

4. **Saldo/Wert:** CHF 6'600

5. **Ausgestellt am:** 20.01.1938

6. **Bemerkungen:** Z 03 169 LE1

Gerichtskreis XII Frutigen-Niedersimmental

3752 Wimmis

(02201576)

Amtliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte wenn
möglich auf elektronischem Wege an
unsere Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO

Appels d'offres conformément à l'OMC
Bandi di concorso in conformità all'OMC

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Diverse Divers Diversi

- Organisateur - Maître de l'ouvrage:
Fondation Bois-Gentil
Concours d'architecture
Petit-Flon 49
1018 Lausanne**
Téléphone 021 641 40 00 / Fax 021 641 40 99
E-mail: direction@fbg.ch
- Objet du marché:
Mandat d'architecte et d'ingénieur civil**
pour les études et la réalisation d'un EMS de 56 lits et d'une
garderie de 22 places, route du Signal 11, Lausanne.
- Procédure:**
Concours de projet à un degré ouvert, régi par la LVMP et
son règlement ainsi que par le règlement SIA 142, édition
1998.
La présente procédure est soumise aux accords OMC et
AIMP.
La langue officielle de la procédure et de l'exécution des
prestations est le français.
- Inscription:**
Le formulaire d'inscription peut être téléchargé sur le site:
www.simap.ch > Vaud > Brèves > Accès public
Le délai pour l'inscription est le 20.04.2004.
- Renseignements:**
Le programme du concours peut être consulté dès le
02.04.2004 sur le site Internet:
www.simap.ch > Vaud > Brèves > Accès public
- Publication officielle:**
Feuille d'avis officiel (FAO) du canton de Vaud du
02.04.2004.
Hormis la présente publication, les décisions de l'adjudica-
teur ne seront publiées que dans la FAO du canton de Vaud.

Ausschreibungen nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres non soumis à l'OMC
Bandi di concorso non sottomessi alle regole dell'OMC

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes
Organisations de droit public de la Confédération
Aziende federali di diritto pubblico

- Pouvoir adjudicateur**
 - Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Chemins de fer fédéraux suisses CFF
Management des projets Installations
ferroviaires
Avenue de la Gare 43
1001 Lausanne / CH**
Téléphone 0512 24 22 26/Fax 0512 24 28 09
 - Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:**
Techdata SA
Chemin des Roches 38
1066 Epalinges / CH
Fax 021 651 04 68
e-mail: lausanne@techdata.net
 - Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:**
Chemins de fer fédéraux suisses CFF
Management des projets, Bureau 228
Case postale 345
1001 Lausanne / CH
Téléphone 0512 24 22 26/Fax 0512 24 28 09
 - Genre de pouvoir adjudicateur:** Organisations de droit
public de la Confédération
 - Mode de procédure choisie:** Procédure ouverte
 - Genre de marché:** Marché de services
 - Objet du marché**
 - Catégorie de services (CPC):** Autres prestations
 - Titre du projet du marché:
Viège:**
Reaménagement des installations ferroviaires
 - Référence / numéro de projet:** 101A0024
 - Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):**
74000000
 - Description détaillée des tâches:**
Les prestations d'ingénierie de la phase de réalisation con-
cernent les phases «appel d'offres», «projet d'exécution» et
«réalisation» des équipements ferroviaires, notamment:
- Construction du mur de soutènement «Entrée est»
- Nouvelle infrastructure ferroviaire CFF
- Rehaussement d'un quai
- Construction de 3 nouveaux quais
- Renouvellement de la superstructure CFF
- Nouvelle infrastructure ferroviaire pour la Matterhorn
Gotthard Bahn (voie métrique)

- Construction voire transformation du passage sous-voies
piétonnier
- Construction voire transformation du passage sous-voies
«Lonza»

- Constructions sous exploitation et états provisoires

2.6 **Lieu de la fourniture du service:** Viège (Valais)

2.7 **Allotissement du marché en lots:** Oui, sans spécification.
Les offres sont possibles pour plusieurs lots.

2.8 **Variants admises:** Non

2.9 **Offres partielles admises:** Non

2.10 **Délai d'exécution:**

Sous réserve de l'accord de crédit:

- Commande des documents (souhaité): 20.04.2004

- Envoi des documents: 27.04.2004

- Remise des offres: 11.06.2004

- Adjudication: juillet 2004

- Projet d'exécution: dès août 2004

- Mise en soumission des travaux: dès novembre 2004

- Début des travaux: dès mars 2005

- Fin des travaux: 2008

3. **Conditions**

3.1 **Caution / garanties:** aucun

3.2 **Conditions de paiement:** 60 jours net en CHF

3.3 **Communautés de soumissionnaires:** admise, pour aut-
ant que tous les membres remplissent les critères.

3.4 **Critères d'aptitude:** Le team doit se composer au mini-
mum des spécialistes suivants:

- Ingénieur civil

- Géomètre

- Géologue

- Spécialiste constructeur voies ferrées

- Spécialiste lignes de contact

Tous les spécialistes sus-mentionnés doivent impérative-
ment pouvoir indiquer une référence d'un projet similaire
exécuté après 1995.

3.5 **Justificatifs requis:** Selon documents de soumission

3.6 **Créances d'adjudication:**

conformément aux critères cités dans les documents

3.7 **Déclaration d'acquisition du dossier d'appel d'offres
souhaitée jusqu'au:** 20.04.2004

Prix: CHF 1'000.00

Conditions de paiement: Compte 10-23877-0 Techdata SA

Epalinges

3.8 **Décal de clôture pour le dépôt des offres:** 11.06.2004,
18.00 heure

3.9 **Langues utilisées pour les offres:** Allemand

3.10 **Validité de l'offre:** jusqu'au 31.12.2004

4. **Autres informations**

4.1 **Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux ac-
cords de l'OMC:** aucun

4.2 **Négociations:** demeurent réservés

4.3 **Conditions régissant la procédure:** Le pouvoir adjudica-
teur adjuge des marchés publics pour des prestations en
Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le
respect des dispositions sur la protection du travail, des
conditions de travail des employés et employés de même
que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.

4.4 **Autres indications:**

Selon l'appel d'offre officiel publié en allemand.

Indication des voies de recours:

Dans la mesure où le marché dépasse la valeur seuil (art.
2a al. 3 OMP), où il s'agit d'une activité au sens de l'article
1 bis al. 2b OMP et où il s'agit de prestations relevant du
champ d'application de la LMP/OMP, la présente publica-
tion peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter
de sa notification, auprès de la Commission fédérale de re-
cours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8,
1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en
deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et
moyens de preuve et porte la signature de la partie recou-
rante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la
présente publication et les pièces invoquées comme
moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00061473)

1. **Auftraggeberin**

1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Chemins de fer fédéraux suisses CFF
Management des projets Installations
ferroviaires
Avenue de la Gare 43
1001 Lausanne / CH**
Téléphone 0512 24 22 26/Fax 0512 24 28 09

1.2 **Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:
Techdata SA
Chemin des Roches 38
1066 Epalinges / CH
Fax 021 651 04 68
e-mail: lausanne@techdata.net**

1.3 **Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Chemins de fer fédéraux suisses CFF
Management des projets - Bureau 228
Case postale 345
1001 Lausanne / CH
Téléphone 0512 24 22 26/Fax 0512 24 28 09**

1.4 **Art des Auftraggebers:** Öffentlich-rechtliche Organisa-
tionen des Bundes

1.5 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren

1.6 **Auftragsart:** Dienstleistungsauftrag

2. **Auftragsgegenstand**

2.1 **Dienstleistungskategorie (CPC):** Sonstige Dienstleis-
tungen

2.2 **Projekttitel der Beschaffung:**

**Neugestaltung Bahnhof Visp,
Hauptarbeiten Bahnanlagen**

2.3 **Aktenzeichen / Projektnummer:** 101A0024

2.4 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 74000000

2.5 **Detaillierter Aufgabenbeschreibung:**

Die Planerleistungen der Realisierungsphase betreffen die
Ausschreibungsphase, das Ausführungsprojekt und die
Realisierungsphase für die Bahnanlagen, umfassend:

- Neubau Stützmauer Osteinfahrt

- Neubau Bahninfrastruktur SBB

- Perronerhöhung

- Neubau von 3 Perrons

- Oberbauerneuerung SBB

- Neubau der Bahninfrastruktur Matterhorn Gotthard
Bahn (Meterspur)

- Neubau bzw. Umbau der Personenunterführung

- Neubau bzw. Umbau der Lonzaunterführung

- Bauen unter Betrieb und Provisoren

2.6 **Ort der Dienstleistungserbringung:** Visp (Wallis)

2.7 **Aufteilung des Auftrags in Lose:** Ja, ohne Spezifizierung.
Angebote sind möglich für mehrere Lose.

2.8 **Variante(n) zugelassen:** Nein

2.9 **Teilangebote zugelassen:** Nein

2.10 **Ausführungstermin:**

Ausführungstermine:

Unter Vorbehalt der notwendigen Kreditgenehmigungen:

- Publikation der Ausschreibung: 05.04.2004

- Bestellung der Unterlagen (Wunschtermin): 20.04.2004

- Versand der Angebotsunterlagen: 27.04.2004

- Abgabe der Angebote: 11.06.2004

- Vergabe: Juli 2004

- Ausführungsprojekt: ab August 2004

- Ausschreibung der Bauarbeiten: ab November 2004

- Beginn der Bauarbeiten: ab März 2005

- Ende der Arbeiten: 2008

3. **Bedingungen**

3.1 **Kaution / Sicherheiten:** keine

3.2 **Zahlungsbedingungen:** 60 Tage netto in CHF

3.3 **Bietergemeinschaften:** Zugelassen, sofern alle Mitglieder
der Bietergemeinschaft die Bedingungen erfüllen.

3.4 **Eignungskriterien:** Die Ausschreibung steht Planungs-
teams aus der Schweiz oder aus Ländern, die das WTO-Ab-
kommen unterzeichnet haben, offen.
Das Planungsteam muss mindestens die folgenden Spezia-
listen enthalten:

- Bauingenieur

- Geometer

- Geologe

- Spezialist Gleisbau

- Spezialist Fahrleitungsbau

Alle oben genannten Spezialisten müssen zwingend eine
gültige Referenz in einem ähnlichen Projekt, das nach
1995 fertiggestellt wurde, angeben können.

3.5 **Geforderte Nachweise:** Gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.6 **Zuschlagskriterien:**

aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.7 **Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen
erwünscht bis:** 20.04.2004

Kosten: CHF 1'000.00

Zahlungsbedingungen: Postkonto 10-23877-0 Techdata
SA Epalinges

3.8 **Schlussfrist für die Einreichung der Angebote:
11.06.2004, 18.00 Uhr**

3.9 **Sprachen für Angebote:** Deutsch

3.10 **Gültigkeit des Angebotes:** bis 31.12.2004

4. **Andere Informationen**

4.1 **Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehö-
rige Länder:** keine

4.2 **Verhandlungen:** bleiben vorbehalten

4.3 **Verfahrensgrundsätze:** Die Auftraggeberin vergibt öffent-
liche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbie-
terinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der
Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen
für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohn-
gleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.

4.4 **Sonstige Angaben:**

Bedingungen für den Erhalt der Ausschreibungsunterla-
gen:

- Die Unterlagen werden gegen eine Schutzgebühr von CHF
1000.- abgegeben. Diese wird vollumfänglich zurücker-
stattet an alle Planerteams, die ein gültiges Angebot, das
die Eignungskriterien erfüllt, abgegeben haben.

- Die Unterlagen werden erst versandt, wenn die Schutzge-
bühr auf dem Konto der ausschreibenden Stelle eingetrof-
fen ist.

- Postkonto 10-23877-0 Techdata SA Epalinges, Vermerk
«Visp Angebot Bahnanlagen».

- Vorbehalt der Kreditgenehmigung durch die zuständigen
Organe.

- Eine freihändige Erweiterung der Auftrages gemäss Art. 13
Abs. 1 lit. f VoeB bleibt vorbehalten.

- Soweit die vorliegende Beschaffung den massgeblichen
Schwellenwert erreicht (Art. 2a Abs. 3 VoeB), eine Tätigkeit
im Sinne von Art. 2a Abs. 2 lit. b sowie eine Leistung, die
unter VoeB/VoeB fällt, betrifft, kann gegen diese Verfügung
innerhalb 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission
für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8,
1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden.
Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Be-
gehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel
sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person

oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorlie-
genden Publikation und vorhandene Beweismittel sind
beizulegen.

(00061477)

Baufträge Constructions Costruzioni

Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes
Organisations de droit public de la Confédération
Aziende federali di diritto pubblico

1. **Auftraggeberin**

1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-01-AR
Tannwaldstrasse 2
4601 Olten / CH**
Telefon 0512 29 63 52

1.2 **Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:
Gesamtplanerteam «rail-arch»
c/o Ostwald + Grunder AG
Michael Ostwald
Bernstrasse 21
3400 Burgdorf / CH
Telefon 034 420 02 80/Fax 034 420 02 81
e-mail: info@ogag.ch**

1.3 **Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-01-LD
Stichwort: «Knoten Bern, Bedachung»
Tannwaldstrasse 2, Postfach 1701
4601 Olten / CH
Telefon 0512 29 64 64/Fax 0512 29 56 11**

1.4 **Art des Auftraggebers:** Öffentlich-rechtliche Organisa-
tionen des Bundes

1.5 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren

1.6 **Auftragsart:** Bauauftrag

2. **Auftragsgegenstand**

2.1 **Art des Bauauftrages:** Ausführung

2.2 **Projekttitel der Beschaffung:
Leistungssteigerung Knoten Bern:
Bedachungsarbeiten für Perrondächer und
Passerellenüberdachung.**

2.3 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):** 45000000

2.4 **Detaillierter Projektbeschreibung:**

Im Rahmen der Leistungssteigerung für die Gewährlei-
stung der Inbetriebnahme der 1. Etappe Bau 2000 werden
auf der Westseite des Bahnhofs Bern 3 Perrons Richtung
Westen verlängert und eine neue Fussgängerpasserelle
westlich der Schanzenbrücke gebaut. Alle 6 Perrons erhal-
ten neue Dächer. Die Ausführung der Bauarbeiten erfolgt
phasenweise und unter Bahnbetrieb. Die Dächer für die
Passerelle (Welle) sowie die Perrondächer bestehen aus
Brettschichtholz und sind mit 3-S-Platten und einer nicht
brennbaren Abdeckung eingedeckt.

- BKP 222 Spenglerarbeiten

- BKP 223 Blitzschutz

- BKP 224 Bedachungsarbeiten - Varianten Blech und
Kunststoff

Die Dächer für die Perrons 1 bis 6 sowie für die Passerelle
(Welle) werden neu erstellt. Die Konstruktion besteht aus 5
in Längsrichtung verlaufende Brettschichtträger (Abmes-
sung zwischen 240/300 mm bis 240/650 mm) und dar-
überliegenden 3-S-Platten (Abmessung zwischen 275 bis
50 mm). Die gesamte Dachfläche beträgt ca. 4500 m².
Für die Abdeckung sind zwei Varianten möglich:

Variante 1: Abdeckung in Blech Cu/TiZn.

Variante 2: Abdeckung/Abdichtung in Kunststoff.

Die Randabschlüsse, Rinnen und Fallrohre sind in
Cu/TiZn.

2.5 **Ort der Ausführung:** Bahnhof Bern

2.6 **Aufteilung des Auftrags in Lose:** Nein

2.7 **Variante(n) zugelassen:** Ja

2.8 **Teilangebote zugelassen:** Nein

2.9 **Ausführungstermin:** vom 06.07.2004 bis 31.07.2005
Beginn Überdachung Passerelle (Welle): AVOR ab 6. Juni
2004.

Ausführung ab Mitte August 2004 bis Ende Oktober 2004.
Ausführung Perrondächer ab Februar 2005.

3. **Bedingungen**

3.1 **Kaution / Sicherheiten:** keine

3.2 **Zahlungsbedingungen:** Zahlung in CHF / 60 Tage

3.3 **Einzubeziehende Kosten:** gemäss Ausschreibungsunter-
lagen

3.4 **Bietergemeinschaften:** zugelassen

3.5 **Eignungskriterien:**

- Ausreichende personelle Kapazitäten und technische Lei-
stungsfähigkeit zur termingerechten Realisierung des
Bauvorhabens.

- Erfahrung mit Arbeiten im Gleis- und Publikumsbereich
unter Betrieb.

- Kenntnisse der Sicherheitsstandards der SBB.

- Ausreichende wirtschaftliche und finanzielle Leistungs-
fähigkeit.

- Die entsprechenden Referenzen und Nachweise zu den Eign-
ungskriterien sind dem Angebot beizulegen.

3.6 **Geforderte Nachweise:** gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.7 **Zuschlagskriterien:**

aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 **Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen**
erwünscht bis: 19.04.2004
Kosten: CHF 200.00
Zahlungsbedingungen: gemäss Punkt 4.5

3.9 **Schlussfrist für die Einreichung der Angebote:**
25.05.2004, 16.00 Uhr

Das Angebot muss spätestens am angegebenen Datum zu Händen der Schweizerischen Post (Poststempel, A-Post) übergeben werden, bzw. bei ausländischen Anbietenden einer schweizerischen diplomatischen oder konsularischen Vertretung übergeben werden.
Bei der Abgabe des Angebots an eine diplomatische oder konsularische Vertretung der Schweiz, im Ausland, haben die Anbieter eine Empfangsbestätigung der entsprechenden Vertretung sofort per Fax an die Eingabeadresse zu senden.

Angebote mit Firmenfrankaturen ohne Poststempel, die nach dem 25.05.2004, 16.00 Uhr bei der Eingabeadresse eintreffen, werden vom Vergabeverfahren ausgeschlossen.

3.10 **Sprachen für Angebote:** Deutsch
3.11 **Gültigkeit des Angebotes:** 06 Monate ab Schlussfrist für den Eingang der Angebote

4. Andere Informationen

4.1 **Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder:** keine

4.2 **Geschäftsbedingungen:** gemäss Ausschreibungsunterlagen

4.3 **Verhandlungen:** bleiben vorbehalten

4.4 **Verfahrensgrundsätze:** Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.

4.5 **Sonstige Angaben:**
Ergänzung zum Punkt 3.8:

Die Kosten für den Bezug der Ausschreibungsunterlagen von CHF 200.00 sind auf das Konto von UBS AG, 3000 Bern 77, Kto.Nr. 235-490492.01Z, Clearing-Nr. 235, PC 30-35-9 zugunsten von Ostwald + Grunder AG, Bernstrasse 21, 3400 Burgdorf zu überweisen mit dem Stichwort «Knoten Bern, Bedachung».

Der Bestellung der Ausschreibungsunterlagen ist eine Quittungskopie beizulegen.
Keine Rückerstattung.
Eine freihändige Erweiterung des Auftrages gem. Art. 13, Abs. 1 Bst. f + 36 Abs. 2 Bst. e der VoEB bleibt vorbehalten.

Die Ausschreibung erfolgt unter dem Vorbehalt der Erteilung aller für die Ausführung erforderlichen Bewilligungen sowie der Genehmigung des Kredites durch das entsprechende Organ der SBB AG.
Rechtsmittelbelehrung:
Soweit im vorliegenden Vergabeverfahren der geschätzte Auftragswert den massgeblichen Schwellenwert erreicht (Art. 2a Abs. 3 VoEB) und eine Tätigkeit im Sinne von Art. 2a Abs. 2 Bst. b betroffen ist, kann gegen diese Verfügung gemäss Art. 27ff. BoEB innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich und begründet Beschwerde an die Eidgenössische Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, erhoben werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel und unter Beilage der greifbaren Beweismittel einzureichen.

(00060021)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-OL-AR
Tannwaldstrasse 2
4601 Olten / CH
Téléphone 0512 29 64 39

1.2 **Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:**
Gesamtplanetaem «rail-arch»
c/o Ostwald + Grunder AG
Michael Ostwald
Bernstrasse 21
3400 Burgdorf / CH
Téléphone 034 420 02 80/Fax 034 420 02 81
e-mail: info@ogag.ch

1.3 **Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-OL-LD
Stichwort: «ferroviaire de Berne, couverture»
Tannwaldstrasse 2, Postfach 1701
4601 Olten / CH
Téléphone 0512 29 64 64/Fax 0512 29 56 11

1.4 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Organisations de droit public de la Confédération

1.5 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte

1.6 **Genre de marché:** Marché de travaux de construction

2. Objet du marché

2.1 **Genre du marché de travaux de construction:**
Exécution

2.2 **Titre du projet du marché:**
Accroissement des capacités du nud ferroviaire de Berne:

Travaux de couverture (marquises et passerelle).

2.3 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPI):**
45000000

2.4 **Description détaillée du projet:**

Dans le cadre de l'accroissement des capacités visant à garantir la mise en service de la 1re étape de Rail 2000 auront lieu, côté ouest de la gare de Berne, des travaux d'extension

de 3 quais ainsi que des travaux de construction d'une nouvelle passerelle pour piétons à l'ouest du pont Schanzenbrücke.
Pour les 6 quais, on construira de nouvelles marquises. Les travaux seront réalisés par étapes: pendant toute la durée des travaux, le trafic ferroviaire sera maintenu. Le toit de forme ondulée de la passerelle ainsi que les marquises seront en lamellé collé et recouverts de panneaux à 3 couches avec un revêtement ignifuge.

- CPV 222 travaux de ferblanterie
- CPV 223 parafoudre
- CPV 224 travaux de couverture - 2 solutions: couverture en tôle ou en plastique

On construira de nouvelles marquises pour les quais 1 à 6 ainsi qu'un nouveau toit de forme ondulée pour la passerelle. La charpente sera constituée de 5 poutres longitudinales en lamellé-collé (dimensions comprises entre 240/300 mm et 240/650 mm) avec, au dessus, des panneaux à 3 couches (dimensions comprises entre 27 et 50 mm). La surface de couverture totale est d'environ 4500 m2.

Pour la couverture, 2 solutions sont possibles:
Variante 1: couverture en tôle Cu/TiZn.
Variante 2: couverture/étanchéité en plastique.
Les bordures, rigoles et tuyaux de descente sont en Cu/TiZn.

2.5 **Lieu de l'exécution:** Gare de Berne

2.6 **Alloissement du marché en lots:** Non

2.7 **Variants admises:** Oui

2.8 **Offres partielles admises:** Non

2.9 **Début d'exécution:** du 06.07.2004 jusqu'au 31.07.2005

Début des travaux de construction du toit de forme ondulée de la passerelle: ordonnancement des travaux à partir du 6 juillet 2004.
Exécution des travaux de la mi-août à fin octobre 2004.
Réalisation des marquises à partir de février 2005.

3. Conditions

3.1 **Caution / garanties:** aucune.

3.2 **Conditions de paiement:** Paiement en CHF / 60 jours

3.3 **Coûts à inclure dans le prix offert:** selon dossier de l'appel d'offres

3.4 **Communautés de soumissionnaires:** acceptées

3.5 **Critères d'aptitude:**
- Ressources humaines et performance technique suffisantes pour réaliser l'ouvrage dans les délais impartis.
- Expérience de travaux dans le domaine des voies en service et de structures d'accueil.
- Connaissances du standard de sécurité des CFF.
- Capacités économiques et financières suffisantes.

Les références et preuves relatives aux critères de qualification doivent être jointes à l'offre.

3.6 **Justificatifs requis:** selon dossier de l'appel d'offres

3.7 **Critères d'adjudication:**
conformément aux critères cités dans les documents

3.8 **Déclaration d'acquisition du dossier d'appel d'offres soubaîtée jusqu'au:** 19.04.2004

Prix: CHF 200.00
Conditions de paiement: voir le chiffre 4.5 «Autres indications».

3.9 **Début de clôture pour le dépôt des offres:** **25.05.2004, 16.00 heure**

L'offre doit être remise au plus tard à la date indiquée à La Poste Suisse (timbre postal, courrier A) ou, pour les soumissionnaires étrangers, à une représentation diplomatique ou consulaire suisse.

S'il remettent leur offre à une représentation diplomatique ou consulaire suisse à l'étranger, les soumissionnaires doivent envoyer sans délai un accusé de réception de la représentation correspondante à l'adresse indiquée. Les offres affranchies par l'entreprise sans le cachet de la poste qui parviendront à l'adresse indiquée après le 25 mai 2004, 16h00 seront exclues de la procédure d'adjudication.

3.10 **Langues utilisées pour les offres:** Allemand

3.11 **Validité de l'offre:** 06 mois à partir de la date limite d'envoi des offres

4. Autres informations

4.1 **Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC:** aucune

4.2 **Conditions générales:** selon dossier de l'appel d'offres

4.3 **Négociations:** demeurent réservées

4.4 **Conditions régissant la procédure:** Le pouvoir adjudicateur adjudique des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employés et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.

4.5 **Autres indications:**
Complément au point 3.8:

Les frais d'envoi du dossier d'appel d'offres de 200,00 CHF doivent être vus sur le compte chèque postal no 30-35-9 de UBS SA, 3000 Bern 77, compte-no 235-490492.01Z, Clearing-Nr. 235, du bénéficiaire: Ostwald + Grunder AG, Bernstrasse 21, 3400 Burgdorf sous la référence «Nud ferroviaire de Berne, couverture».

Joindre une copie de la quittance à la commande du dossier d'appel d'offres. Aucun remboursement.
Une extension du mandat de gré à gré, selon l'art. 13 chap. 1 lettres f + 36 chap. 2 lettres e de l'OMP demeure réservée. L'appel d'offres se fait sous réserve de toutes les autorisations nécessaires pour l'exécution et compte tenu de l'approbation du crédit par l'organe compétent des CFF.

Indication des voies de recours:
Si, dans la présente procédure d'adjudication, la valeur estimée du marché atteint les seuils déterminants (art. 2a al. 3 OMP) et le marché concerne une activité au sens de l'art. 2a al. 2 lit. b OMP, la présente décision peut, confor-

mément aux art. 27 ss LMP, faire l'objet d'un recours écrit et motivé, qui doit être formé auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, dans les vingt jours à compter de la notification de la décision. L'acte de recours sera déposé en deux exemplaires et accompagné des moyens de preuve disponibles.
(00060553)

1. Auftraggeberin

1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-OL-TR
Tannwaldstrasse 2
4601 Olten / CH
Telefon 0512 29 64 39

1.2 **Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:**
Gesamtplanetaem «rail-arch»
c/o Ostwald + Grunder AG
Michael Ostwald
Bernstrasse 21
3400 Burgdorf / CH
Telefon 034 420 02 80/Fax 034 420 02 81
e-mail: info@ogag.ch

1.3 **Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-OL-LD
Stichwort: «Knoten Bern, Holzbau»
Tannwaldstrasse 2, Postfach 1701
4601 Olten / CH
Telefon 0512 29 64 64/Fax 0512 29 56 11

1.4 **Art des Auftrages:** Öffentlich-rechtliche Organisationen des Bundes

1.5 **Verfahrensart:** Offenes Verfahren

1.6 **Auftragsart:** Bauauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 **Art des Bauauftrages:** Ausführung

2.2 **Projekttitel der Beschaffung:**
Leistungssteigerung Knoten Bern:
Holzbauarbeiten für Perrondächer und
Passerellenüberdachung

2.3 **Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPI):** 45000000

2.4 **Detaillierter Projektbeschreibung:**

Im Rahmen der Leistungssteigerung für die Gewährleistung der Inbetriebnahme der 1. Etappe Bahn 2000 werden auf der Westseite des Bahnhofes Bern 3 Perrons Richtung Westen verlängert und eine neue Fussgängerpasserelle westlich der Schanzenbrücke gebaut. Alle 6 Perrons erhalten neue Dächer. Die Ausführung der Bauarbeiten erfolgt phasenweise und unter Bahnbetrieb. Die Dächer für die Passerelle (Welle) sowie die Perrondächer bestehen aus Brettschichtholz und sind mit 3-Schicht-Platten eingedeckt.

- BKP 214 Holzbau

Die Dächer für die Perrons 1 bis 6 sowie für die Passerelle (Welle) werden neu erstellt. Die Konstruktion besteht aus 5 in Längsrichtung verlaufende Brettschichtträger (Abmessung zwischen 240/300 mm bis 240/650 mm) und darüberliegenden 3-Schicht-Platten (Abmessungen zwischen 27 mm bis 50 mm). Die gesamte Dachfläche beträgt ca. 4500 m2.

2.5 **Ort der Ausführung:** Bahnhof Bern

2.6 **Aufteilung des Auftrags in Lose:** Nein

2.7 **Varianten zugelassen:** Nein

2.8 **Teilangebote zugelassen:** Nein

2.9 **Ausführungstermin:** vom 16.08.2004 bis 17.06.2005

Teil Passerellenüberdachung Perron 2 bis 6: 16.08.2004 bis 29.10.2004

Teil Perrondächer und Passerelle Perron 1: 17.01.2005 bis 17.06.2005

3. Bedingungen

3.1 **Kaution / Sicherheiten:** keine

3.2 **Zahlungsbedingungen:** Zahlung in CHF / 60 Tage

3.3 **Einzubeziehende Kosten:** Gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.4 **Bietergemeinschaften:** zugelassen

3.5 **Eignungskriterien:**
- Ausreichende personelle Kapazitäten und technische Leistungsfähigkeit zur termingerechten Realisierung des Bauvorhabens.
- Erfahrung in der Realisierung von vergleichbaren Bahnbauten im Gleisbereich unter Betrieb und im Publikumsbereich.
- Kenntnisse der Sicherheitsstandards der SBB.
- Ausreichende wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit.

Die entsprechenden Referenzen und Nachweise zu den Eignungskriterien sind dem Angebot beizulegen.

3.6 **Geforderte Nachweise:** Gemäss Ausschreibungsunterlagen

3.7 **Zuschlagskriterien:**
aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 **Anmeldung zum Bezug der Ausschreibungsunterlagen erwünscht bis:** 19.04.2004

Kosten: CHF 350.00

Zahlungsbedingungen: gem. Pkt. 4.5

3.9 **Schlussfrist für die Einreichung der Angebote:**
25.05.2004, 16.00 Uhr

Das Angebot muss spätestens am angegebenen Datum zu Händen der Schweizerischen Post (Poststempel, A-Post) übergeben werden, bzw. bei ausländischen Anbietenden einer schweizerischen diplomatischen oder konsularischen Vertretung übergeben werden.

Bei der Abgabe des Angebots an eine diplomatische oder konsularische Vertretung der Schweiz, im Ausland, haben

die Anbieter eine Empfangsbestätigung der entsprechenden Vertretung sofort per Fax an die Eingabeadresse zu senden.

Angebote mit Firmenfrankaturen ohne Poststempel, die nach dem 25.05.2004, 16.00 Uhr bei der Eingabeadresse eintreffen, werden vom Vergabeverfahren ausgeschlossen.

3.10 **Sprachen für Angebote:** Deutsch

3.11 **Gültigkeit des Angebotes:** 6 Monate ab Schlussfrist für den Eingang der Angebote

4. Andere Informationen

4.1 **Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder:** keine

4.2 **Geschäftsbedingungen:** Gemäss Ausschreibungsunterlagen

4.3 **Verhandlungen:** bleiben vorbehalten

4.4 **Verfahrensgrundsätze:** Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.

4.5 **Sonstige Angaben:**
Ergänzung zum Punkt 3.8:

Die Kosten für den Bezug der Ausschreibungsunterlagen von CHF 350.00 sind auf das Konto von UBS AG, 3000 Bern 77, Konto-Nr. 235-490492.01Z, Clearing Nr. 235, PC 30-35-9, zugunsten von Ostwald + Grunder AG, Bernstrasse 21, 3400 Burgdorf zu überweisen mit dem Stichwort «Knoten Bern, Holzbau». Der Bestellung der Ausschreibungsunterlagen ist eine Quittungskopie beizulegen. Keine Rückerstattung. Eine freihändige Erweiterung des Auftrages gem. Art. 13 Abs. 1 Bst. f + h der VoEB bleibt vorbehalten.

Die Ausschreibung erfolgt unter dem Vorbehalt der Erteilung aller für die Ausführung erforderlichen Bewilligungen sowie der Genehmigung des Kredites durch das entsprechende Organ der SBB AG.
Rechtsmittelbelehrung:
Soweit im vorliegenden Vergabeverfahren der geschätzte Auftragswert den massgeblichen Schwellenwert erreicht (Art. 2a Abs. 3 VoEB) und eine Tätigkeit im Sinne von Art. 2a Abs. 2 Bst. b betroffen ist, kann gegen diese Verfügung gemäss Art. 27ff. BoEB innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich und begründet Beschwerde an die Eidgenössische Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, erhoben werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel und unter Beilage der greifbaren Beweismittel einzureichen.

(00060693)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-OL-TR
Tannwaldstrasse 2
4601 Olten / CH
Téléphone 0512 29 64 39

1.2 **Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:**
Gesamtplanetaem «rail-arch»
c/o Ostwald + Grunder AG
Michael Ostwald
Bernstrasse 21
3400 Burgdorf / CH
Téléphone 034 420 02 80/Fax 034 420 02 81
e-mail: info@ogag.ch

1.3 **Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:**
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur PM-OL-LD
Réf: «Nud ferroviaire de Berne, construction en bois»
Tannwaldstrasse 2, Postfach 1701
4601 Olten / CH
Téléphone 0512 29 64 64/Fax 0512 29 56 11

1.4 **Genre de pouvoir adjudicateur:** Organisations de droit public de la Confédération

1.5 **Mode de procédure choisi:** Procédure ouverte

1.6 **Genre de marché:** Marché de travaux de construction

2. Objet du marché

2.1 **Genre du marché de travaux de construction:**
Exécution

2.2 **Titre du projet du marché:**
Accroissement des capacités du nud ferroviaire de Berne:

Travaux de construction en bois de la couverture (marquises et passerelle).

2.3 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPI):**
45000000

2.4 **Description détaillée du projet:**

Dans le cadre de l'accroissement des capacités visant à garantir la mise en service de la 1re étape de Rail 2000 auront lieu, côté ouest de la gare de Berne, des travaux d'extension de 3 quais ainsi que des travaux de construction d'une nouvelle passerelle pour piétons à l'ouest du pont Schanzenbrücke.

Pour les 6 quais, on construira de nouvelles marquises. Les travaux seront réalisés par étapes: pendant toute la durée des travaux, le trafic ferroviaire sera maintenu. Le toit de forme ondulée de la passerelle ainsi que les marquises seront en lamellé collé et recouverts de panneaux à 3 couches avec un revêtement ignifuge.

- CPV 214 construction en bois
On construira de nouvelles marquises pour les quais 1 à 6 ainsi qu'un nouveau toit de forme ondulée pour la passerelle. La charpente sera constituée de 5 poutres longi-

- dinales en lamellé-collé (dimensions comprises entre 240/300 mm et 240/650 mm) avec, au dessus, des panneaux à 3 couches (dimensions comprises entre 27 et 50 mm). La surface de couverture totale est d'environ 4500 m².
- 2.5 **Lieu de l'exécution:** Gare de Berne
2.6 **Alloissement du marché en lots:** Non
2.7 **Variantes admises:** Non
2.8 **Offres partielles admises:** Non
2.9 **Délai d'exécution:** du 16.08.2004 jusqu'au 17.06.2005
Partie couverture de passerelle des quais 2 à 6: du 16 août au 29 octobre 2004.
Partie marquises et passerelle quai 1: du 17 janvier au 17 juin 2005.
3. **Conditions**
3.1 **Caution / garanties:** aucune
3.2 **Conditions de paiement:** paiement en CHF / 60 jours
3.3 **Coûts à inclure dans le prix offert:** Selon dossier de l'appel d'offres
3.4 **Communautés de soumissionnaires:** Acceptées
3.5 **Critères d'aptitude:**
- Ressources humaines et performance technique suffisantes pour réaliser l'ouvrage dans les délais impartis.
- Expérience de la réalisation de travaux ferroviaires com-

- parables dans le domaine des voies en service et des structures d'accueil.
- Connaissances du standard de sécurité des CFF.
- Capacités économiques et financières suffisantes.
Les références et preuves relatives aux critères de qualification doivent être jointes à l'offre.
- 3.6 **Justificatifs requis:** Selon dossier de l'appel d'offres
3.7 **Critères d'adjudication:** conformément aux critères cités dans les documents
3.8 **Déclaration d'acquisition du dossier d'appel d'offres soubaillée jusqu'au:** 19.04.2004
Prix: CHF 350.00
Conditions de paiement: Voir le chiffre 4.5 «Autres indications»
3.9 **Délai de clôture pour le dépôt des offres: 25.05.2004, 16.00 heure**
L'offre doit être remise au plus tard à la date indiquée à La Poste Suisse (timbre postal, courrier A) ou, pour les soumissionnaires étrangers, à une représentation diplomatique ou consulaire suisse.
S'il remettent leur offre à une représentation diplomatique ou consulaire suisse à l'étranger, les soumissionnaires doivent envoyer sans délai un accusé de réception de la représentation correspondante à l'adresse indiquée.

- Les offres affranchies par l'entreprise sans le cachet de la poste qui parviendront à l'adresse indiquée après le 25.05.2004, 16h00 seront exclues de la procédure d'adjudication.
- 3.10 **Langues utilisées pour les offres:** Allemand
3.11 **Validité de l'offre:** 6 mois à partir de la date limite d'envoi des offres
4. **Autres informations**
4.1 **Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC:** aucune
4.2 **Conditions générales:** Selon dossier de l'appel d'offres
4.3 **Négociations:** Demeurent réservées
4.4 **Conditions régissant la procédure:** Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.5 **Autres indications:**
Complément au point 3.8:
Les frais d'envoi du dossier d'appel d'offres de 350,00 CHF devront être virés sur le compte chèque postal no 30-35-9 de la LUBS AG 3000 Bern 77, sur le compte no 235-490492.01Z, Clearing no 235, du bénéficiaire: Ostwald +

Gründer AG, Bernstrasse 21, 3400 Burgdorf sous la référence «Noeud ferroviaire de Berne, construction en bois». Joindre une copie de la quittance à la commande du dossier d'appel d'offres. Aucun remboursement.
Une extension du mandat de gré à gré, selon l'art. 13 chap. 1 lettres f + 36 chap. 2 lettres e de l'OMP demeure réservée. L'appel d'offres se fait sous réserve de toutes les autorisations nécessaires pour l'exécution et compte tenu de l'approbation du crédit par l'organe compétent des CFF.
Indication des voies de recours:
Si, dans la présente procédure d'adjudication, la valeur estimée du marché atteint les seuils déterminants (art. 2a al. 3 OMP) et le marché concerne une activité au sens de l'art. 2a al. 2 lit. b OMP, la présente décision peut, conformément aux art. 27 ss LMP, faire l'objet d'un recours écrit et motivé, qui doit être formé auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, dans les vingt jours à compter de la notification de la décision. L'acte de recours sera déposé en deux exemplaires et accompagné des moyens de preuve disponibles.

(00061059)

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse
du commerce

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Das Schweizerische Handelsamtsblatt

ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Erscheinungsweise:	täglich, Montag bis Freitag
Anzeigenschluss:	3 Arbeitstage vor Erscheinen, 14 Uhr
Anzeigenmarketing und Verkauf:	Annoncen-Agentur Biel AG Längfeldweg 135 2501 Biel Telefon 032 344 82 98 Fax 032 344 83 53 E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

La Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

Parution:	quotidienne, du lundi au vendredi
Dépôt des annonces:	3 jours ouvrables avant la parution, jusqu'à 14 heures
Marketing et vente d'annonces:	Agence d'Annonces Bienne SA Ch. du Long-Champ 135 2501 Bienne Téléphone: 032 344 82 98 Fax: 032 344 83 53 E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.



Marken Marques Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Verlängerungen Prolongations Proroghe

- (111) ■ **P-266025** - (540) **LA GRUYRE** - Prolongation - Protection à partir du: 14.06.2003 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-268995** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 13.12.2003 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-269778** - (540) **CLARINO** - Prolongation - Protection à partir du: 07.12.2003 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-270016** - (540) **GRAZIELLA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-270017** - (540) **AROMAT** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-270098** - Prolongation - Protection à partir du: 15.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-270206** - (540) **STRATOS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 28.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-270233** - (540) **VITRA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-270412** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 03.01.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-270530** - (540) **MAVICA** - Prolongation - Protection à partir du: 08.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-271260** - (540) **LENOR** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 28.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-271273** - (540) **SOLEIL ROMAND** - Prolongation - Protection à partir du: 30.05.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-271277** - (540) **HYPALON** - Prolongation - Protection à partir du: 31.05.2004 - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-271347** - (540) **OCTEL** - Prolongation - Protection à partir du: 07.06.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-272615** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 03.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-273087** - (540) **PRINCESSE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.09.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-273557** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-274440** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 10.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-325506** - (540) **DORSWISS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 11.05.2003 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-329575** - (540) **GAMBRO PROFLOW** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 21.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-330031** - (540) **DÜRING** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 12.12.2003 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-330108** - Prolongation - Protection à partir du: 05.12.2003 - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-330291** - Proroga - Protezione a partire da: 03.04.2004 - (580) *Registrato il:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-330510** - (540) **CAMOLAR** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 23.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-330530** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 28.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-330937** - (540) **LEVANTAL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 06.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-331035** - (540) **ELIXAIR** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-331039** - (540) **NATURACIL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-331040** - (540) **INDOCID P.D.A.** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-331069** - (540) **CERACHEM** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-331118** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 16.12.2003 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004

- (111) ■ **P-331188** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-331189** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-331499** - (540) **FRAY BENTOS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 10.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-331646** - Prolongation - Protection à partir du: 14.02.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-331647** - Prolongation - Protection à partir du: 14.02.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-331793** - Prolongation - Protection à partir du: 30.01.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-331981** - (540) **MEIDENSHA** - Prolongation - Protection à partir du: 10.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-332063** - (540) **VERDICT** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 03.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332065** - (540) **LÖLADOR** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332075** - (540) **SOLAIRE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332191** - Prolongation - Protection à partir du: 10.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-332246** - (540) **OETKER VARIATION** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 09.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-332320** - (540) **CHEVALIER A LA ROSE** - Prolongation - Protection à partir du: 30.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-332321** - (540) **DAME A LA LICORNE** - Prolongation - Protection à partir du: 30.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-332322** - (540) **RENAISSANCE** - Prolongation - Protection à partir du: 30.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-332440** - (540) **IBULGAN** - Prolongation - Protection à partir du: 05.06.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-332503** - Prolongation - Protection à partir du: 15.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332585** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 28.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-332646** - (540) **DECOWELL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 27.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-332768** - (540) **ZUNFTMEISTER** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 18.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332816** - (540) **BALISTO** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 15.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332817** - (540) **LE SACRIPANT** - Prolongation - Protection à partir du: 15.05.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-332909** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 27.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332911** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 27.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-332947** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-332948** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-332949** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-333100** - (540) **MAGICROWN** - Prolongation - Protection à partir du: 28.06.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-333162** - (540) **ZETAPREP** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 11.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-333488** - (540) **DURA-ASCHWANDEN** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 17.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-333563** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 21.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-333637** - (540) **SPREDA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-333674** - (540) **JUSTRITE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-333761** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 14.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-333888** - (540) **CO-RENITEN** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004

- (111) ■ **P-333962** - (540) **RICOTEN** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 06.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-334114** - Prolongation - Protection à partir du: 03.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-334115** - Prolongation - Protection à partir du: 03.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-334704** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-334786** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 11.09.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-334825** - (540) **TRASCO** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-334918** - (540) **LABHART** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 20.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-335231** - (540) **ALVONET** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 18.10.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-335394** - (540) **PANELLA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 30.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-335460** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.11.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-335581** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.09.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-335654** - (540) **ZETAPOR** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-335667** - (540) **TINTOMETER** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-335883** - Prolongation - Protection à partir du: 02.06.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-338195** - (540) **TYROLIA DIAGONAL REFLEX** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 09.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-342077** - (540) **SUPERCUTS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 27.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-408966** - (540) **PAGEMATE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.09.2003 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-410376** - (540) **GRIPRIP** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-410769** - (540) **SECURSIHL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-411064** - (540) **OMBRES FACETTES DE CHANEL** - Prolongation - Protection à partir du: 14.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-411392** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 13.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-411632** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 27.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-411809** - (540) **APS-APROSYS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 26.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-411851** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-411892** - (540) **VISA IT'S EVERYWHERE YOU WANT TO BE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-412285** - Prolongation - Protection à partir du: 08.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-412286** - Prolongation - Protection à partir du: 12.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-412522** - Prolongation - Protection à partir du: 01.07.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-412535** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-412825** - Prolongation - Protection à partir du: 27.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-413002** - Prolongation - Protection à partir du: 21.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-413188** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 22.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-413315** - (540) **BANK AM BELLEVUE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 30.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-413353** - (540) **MEMFIT** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-413705** - Prolongation - Protection à partir du: 27.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-413712** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 15.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004

- (111) ■ **P-413843** - (540) **HANOWA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-414099** - (540) **AGROFORCE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-414228** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-414612** - (540) **CREAHOOLICS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 10.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-415188** - (540) **SEI** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 22.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-415596** - (540) **TAKIONIC** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 06.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-415879** - Prolongation - Protection à partir du: 08.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-416613** - (540) **FERRIS POLYMEM** - Prolongation - Protection à partir du: 13.10.2003 - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-418216** - Prolongation - Protection à partir du: 29.11.2004 - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-418229** - (540) **WINMED** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-418322** - (540) **BIG BERTHA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 17.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-418419** - (540) **SUSTAINABLE ASSET MANAGEMENT** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-419736** - (540) **ATELIER CUBE** - Prolongation - Protection à partir du: 19.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-420138** - Prolongation - Protection à partir du: 31.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-420206** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-420219** - (540) **GARTH BROOKS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-420474** - (540) **GARDENBURGER** - Prolongation - Protection à partir du: 17.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-420475** - (540) **WOLLANA FINESSE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 17.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-420549** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-420789** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 18.01.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-420790** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 18.01.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-420842** - (540) **BONALFA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 22.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-420940** - (540) **PLATINUM** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-420941** - (540) **DIAMOND** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-420942** - (540) **GOLD** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-420943** - (540) **RIGGIO PLATINUM** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 25.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-421025** - Prolongation - Protection à partir du: 02.05.2004 - (580) *Enregistré le:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-421026** - Prolongation - Protection à partir du: 02.05.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-421054** - (540) **BAFFIN** - Prolongation - Protection à partir du: 02.03.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-421142** - (540) **KRAI** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 13.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-421175** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.12.2003 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-421275** - (540) **INSIDE EDGE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 03.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-421280** - (540) **OFFICEJET** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 26.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-421303** - (540) **SMART TRIGGER** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 28.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-421319** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004

- (111) ■ **P-421461** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 04.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-421642** - (540) **VIVACE** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 05.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-421673** - (540) **DIGIMATIC** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 03.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-421726** - Prolongation. - Protection à partir du: 05.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-421993** - Prolongation. - Protection à partir du: 02.06.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-422077** - (540) **BRISE DU RHONE** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 08.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-422078** - (540) **VALLEE DU PARADIS** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 08.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-422079** - (540) **EL VERANO** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 08.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-422087** - (540) **BLACK DOT** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 14.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 15.03.2004
- (111) ■ **P-422155** - Prolongation. - Protection à partir du: 07.07.2004 - (580) *Enregistré le:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-422252** - (540) **VIGNELONGUE** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 20.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-422253** - (540) **VALAISDOR** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 20.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-422339** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 10.02.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-422466** - (540) **LA BRISE DU MIDI** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 08.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-422467** - (540) **PERLE DU MIDI** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 08.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-422511** - (540) **NUTRIEDGE** - Prolongation. - Protection à partir du: 22.07.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-422850** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 03.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-422889** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 12.10.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-422890** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 12.10.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-422905** - (540) **BANANA REPUBLIC** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 12.10.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-422906** - (540) **G A P** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 12.10.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-423179** - (540) **IFPI** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 27.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-423256** - (540) **MAERSK** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 07.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-423609** - (540) **BIOSLUG** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 21.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-423743** - (540) **GRATTEVIGNE** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 16.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-423776** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 17.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-423777** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 17.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-423855** - (540) **NEMASLUG** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 21.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004
- (111) ■ **P-423956** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 24.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-424074** - (540) **PRIMO NATO** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 14.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-424365** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 17.06.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-424888** - (540) **INFONET** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 11.03.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-425206** - (540) **DERMACLEAN X-AM** - Prolongation. - Protection à partir du: 29.09.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-425257** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 26.07.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-425649** - Prolongation. - Protection à partir du: 06.06.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004

- (111) ■ **P-425858** - Prolongation. - Protection à partir du: 12.08.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-426020** - (540) **DOCS OPEN** - Prolongation. - Protection à partir du: 16.12.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-427478** - (540) **MILKY BONN** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 10.05.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-427479** - (540) **SPHERIC** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 07.09.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-427481** - (540) **DOLBY SURROUND** - Prolongation. - Protection à partir du: 30.09.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-427890** - (540) **SAUTE RUISSEAU** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 08.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-427891** - (540) **SAUTEVIGNE** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 08.08.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-428797** - (540) **G A P** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 20.10.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-429688** - (540) **FOTOLABO** - Prolongation. - Protection à partir du: 06.06.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-430756** - (540) **AC-3** - Prolongation. - Protection à partir du: 30.09.2004 - (580) *Enregistré le:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-432505** - Prolongation. - Protection à partir du: 26.04.2004 - (580) *Enregistré le:* 12.03.2004
- (111) ■ **P-437303** - Prolongation. - Protection à partir du: 03.05.2004 - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004
- (111) ■ **P-439180** - (540) **WAVESTATION** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 28.09.2004 - (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **P-469238** - (540) **SURESTORE** - Verlängerung. - Schutzfrist ab: 25.04.2004 - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004

Vollständige oder teilweise Löschungen auf Antrag des/der Inhabers/ Radiations totales ou partielles sur requête du titulaire Cancellazioni totali o parziali su richiesta del titolare

- (111) ■ **509378** (540) **EUROSPOT** - Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Geräte zur kabellosen Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton, Bild und Text in Breitbandnetzen; ausgenommen sind Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Fernsehsendungen.
 38 Telekommunikation, nämlich Betrieb eines Breitbandnetzes zum kabellosen Datenaustausch; ausgenommen ist die Übermittlung und Ausstrahlung von Fernsehprogrammen.
 42 Rechtsberatung, insbesondere in Bezug auf die Gründung und Verwaltung von Unternehmen; Vermitteln von Zugriffzeit zu Computernetzwerken zum kabellosen Datenaustausch über Breitbandnetze; ausgenommen ist der Zugriff auf Computernetzwerke mit Sportinformationen.
 (580) *Eingetragen am:* 05.03.2004
- (111) ■ **512578** Radiation sur requête du titulaire.
 (580) *Enregistré le:* 05.03.2004
- (111) ■ **513260** Radiation partielle - Nouvelle
 (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 06 Quincaillerie métallique, en particulier tuyauterie métallique, buses de pulvérisation, coupleurs rapides, embouts de tuyaux, vannes manuelles ou automatiques pour fluides ou air, manchons et raccords, tuyaux métalliques, tuyaux flexibles de pression en tressage métallique.
 07 Machines-outils, en particulier pistolets pour la peinture et leurs accessoires, notamment vannes, détenteurs de pression, buses de giclage, embouts, filtres, moteurs, turbines hydroélectriques.
 17 Tuyaux flexibles en matières synthétiques non métalliques.
 (580) *Enregistré le:* 05.03.2004
- (111) ■ **514908** (540) **i.Balance** - Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 10 Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; orthopädische Artikel; chirurgisches Nahtmaterial.
 (580) *Eingetragen am:* 16.02.2004
- (111) ■ **515322** (540) **Zunamis** - Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 36 Finanzwesen.
 (580) *Eingetragen am:* 17.02.2004

- (111) ■ **516011** (540) **Varibo** - Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 6 Schlossewaren aus Metall, insbesondere Schlösser aus Metall; Teile der und Zubehör für die vorgenannten Waren, soweit in dieser Klasse enthalten; alle vorgenannten Waren nicht im Zusammenhang mit dem Aufzugs-, Fahrtreppen- und Fahrstegwesen.
 (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **516224** (540) **MALIBU BAY** - Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 11 Elektrische Beleuchtung; Dampf erzeugende und Luft behandelnde Apparate zum Spenden und Zerstäuben von Insekten-Abwehrmitteln.
 (580) *Eingetragen am:* 09.03.2004
- (111) ■ **516392** (540) **Jägerwein** - Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 33 Weine.
 (580) *Eingetragen am:* 24.02.2004
- (111) ■ **516435** Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 8 Messerschmiedewaren.
 9 Tonaufnahme- und Wiedergabegeräte; elektrische und elektronische Geräte für die Nutzarmachung von Sonnenenergie; Taschenrechner.
 16 Druckereierzeugnisse, insbesondere Zeitschriften, Bücher, Handbücher und Reglemente.
 18 Reisetaschen und Rucksäcke.
 20 Statuetten und Tropfäfen aus Holz, bestückt mit Siliciumzellen.
 26 Pins.
 41 Herausgabe von Richtlinien (Reglementen/Stadt-/Gemeinde-Charta) über die Projektierung, das Erstellen und Bewerten von Solaranlagen, von Energieanlagen für erneuerbare Energie und von Gebäuden; Ausarbeiten und Herausgabe der Wettbewerbsbedingungen im Zusammenhang mit dem Erstellen von Solaranlagen, Energieanlagen für erneuerbare Energie und besten Gebäuden; Organisation und Veranstaltung von Wettbewerben und Preisausschreiben im Zusammenhang mit der Projektierung und dem Erstellen von Solaranlagen, von Energieanlagen für erneuerbare Energie und von besten Gebäuden (Neubauten, Sanierungen, Minergiehaus, Solarbauten, Gebäudepreis) einschließlich Verleihung von Auszeichnungen und Preisen im Zusammenhang mit erstellten Solaranlagen, Energieanlagen für erneuerbare Energie und Gebäuden und für Verdienste im Zusammenhang mit der Nutzung der Sonnenenergie, insbesondere auch in Zusammenarbeit mit anderen europäischen Ländern (Europäischer Solarpreis und Europäischer Gebäudepreis).
 42 Technologische Information und technologische Beratung auf dem Gebiet der erneuerbaren Energien und Energieeffizienz; technische Bewertung von Solaranlagen, von Energieanlagen für erneuerbare Energie und von besten Gebäuden (Neubauten, Sanierungen, Minergiehaus, Solarbauten, Gebäudepreis); Qualitätsberatung und Qualitätskontrolle im Zusammenhang mit der Erstellung von Solaranlagen, von Energieanlagen für erneuerbare Energie und von Gebäuden; Ausarbeitung von Richtlinien (Reglementen/Stadt-/Gemeinde-Charta) über die Projektierung, das Erstellen und Bewerten von Solaranlagen, von Energieanlagen für erneuerbare Energie und von Gebäuden; Technologische Dienstleistungen, nämlich Ausarbeiten der Wettbewerbsbedingungen im Zusammenhang mit dem Erstellen von Solaranlagen, Energieanlagen für erneuerbare Energie und besten Gebäuden; berufsmässige technologische Fachberatung (Schweizer und Europäischer Gebäudepreis).
 (580) *Eingetragen am:* 04.03.2004
- (111) ■ **516621** (540) **SANTA LUCIA** - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/ in.
 (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004
- (111) ■ **516775** Teilweise Löschung - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 33 Liköre; Schnaps; Spirituosen.
 (580) *Eingetragen am:* 04.03.2004

- 18 Leder- und Lederimitationen; Sonnenschirme und Spazierstöcke.
 Teilweiser Widerruf gestützt auf den Entscheid im Widerspruchsverfahren Nr. 4611/2000 vom 9. Januar 2003 und dem Entscheid der Eidgenössischen Rekurskommission für Geistiges Eigentum vom 10. Februar 2004 (MA-WI 07/03).
 (580) *Eingetragen am:* 10.02.2004
- (111) ■ **487473** (540) **THINKQUEST** - Teilweiser Widerruf - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
 Teilweiser Widerruf gestützt auf den Entscheid im Widerspruchsverfahren Nr. 5356/2001 vom 27. November 2003.
 (580) *Eingetragen am:* 27.11.2003
- (111) ■ **496339** Révocation.
 Révocation totale selon la décision dans la procédure d'opposition no 5827/2002 du 15 septembre 2003.
 (580) *Enregistré le:* 15.09.2003
- (111) ■ **502990** (540) **EHI** - Teilweiser Widerruf - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
 37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten.
 38 Telekommunikation.
 Teilweiser Widerruf gestützt auf den Entscheid im Widerspruchsverfahren Nr. 6145/2002 vom 1. Dezember 2003.
 (580) *Eingetragen am:* 01.12.2003
- (111) ■ **503389** Révocation partielle - Nouvelle
 (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 16 Photographies, adhésifs (matières collantes) pour la papeterie ou le ménage, machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); caractères d'imprimerie; clichés.
 18 Cuir et imitations du cuir, peaux d'animaux.
 22 Cordes, ficelles, files, tentes, bâches, voiles, matières de rembourrage (à l'exception du caoutchouc ou des matières plastiques); matières textiles fibreuses brutes.
 27 Tapis, paillasons, nattes, linoléum et autres revêtements de sols; tentures murales non en matières textiles.
 28 Jeux, jouets; carte à jouer.
 31 Produits agricoles, horticoles, forestiers et graines, compris dans cette classe; animaux vivants; fruits et légumes frais; semences, plantes et fleurs naturelles; aliments pour les animaux, malt.
 35 Publicité; gestion des affaires commerciales; administration commerciale; travaux de bureau.
 36 Assurances; affaires financières; affaires monétaires; affaires immobilières.
 41 Education; formation; divertissement; activités sportives et culturelles.
 Révocation partielle selon la décision dans la procédure d'opposition no 6167/2003 du 9 octobre 2003.
 (580) *Enregistré le:* 09.10.2003
- (111) ■ **504513** (540) **Ice Parade** - Teilweiser Widerruf - Neues
 (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
 9 Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsgeräte; Schallplatten.
 Teilweiser Widerruf gestützt auf den Entscheid im Widerspruchsverfahren Nr. 6236/2003 vom 1. Dezember 2003.
 (580) *Eingetragen am:* 01.12.2003
- (111) ■ **505634** (540) **VOLTIGE** - Révocation.
 Révocation totale selon la décision dans la procédure d'opposition no 6331/2003 du 7 novembre 2003.
 (580) *Enregistré le:* 07.11.2003
- (111) ■ **511983** (540) **Di Franca** - Widerruf.
 Vollständiger Widerruf gestützt auf den Entscheid im Widerspruchsverfahren Nr. 6615/2003 vom 14. Januar 2004.
 (580) *Eingetragen am:* 14.01.2004

Berichtigungen Rectifications Rettifiche

- (111) ■ **516275** (540) **PYCNO** - Rectification:
 (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
 1 Produits chimiques destinés à l'industrie.
 3 Produits cosmétiques, savons, parfums, huiles essentielles, lotions pour les cheveux, dentifrices, extraits végétaux contenant des proanthocyanidines à usage cosmétique.
 5 Produits pharmaceutiques et diététiques à usage médical, compléments alimentaires à usage médical, et substances entrant dans la composition de ces produits, extraits végétaux contenant des proanthocyanidines à usage médical.

30 Extraholts alimentaires à usage non médical, à savoir compléments végétaux contenant des proanthocyanidines. Rectification.

(580) *Enregistré le:* 20.11.2003

(111) ■ **516908**

Berichtigung der Adresse:

(730) *Inhaber/in:* Malergeschäft Gebrüder Zariello GmbH, Im Feldacher 1, 8320 Fehraltorf
(580) *Eingetragen am:* 18.12.2003

(111) ■ **518555**

(540) **WEISS.PRÄSENZ** - Berichtigung:

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*

41 Seminare, Kurse, Erwachsenenbildung, Persönlichkeitschulung, Geistesschulung, Ressourcenschulung,

44 Dienstleistungen der Psychotherapie, psychologische Beratung (inklusive Krisenintervention, Supervision), Präsenz-Therapie, Biosynthese-Psychotherapie.

Berichtigung.

(580) *Eingetragen am:* 12.02.2004

(111) ■ **518884**

(540) **EasyLink** - Berichtigung der Adresse:

(730) *Inhaber/in:* Phonak Holding AG, Laubstrütstrasse 28, 8712 Stäfa

(580) *Eingetragen am:* 25.02.2004

Telwelse und vollständige Übertragungen

Transferts totaux et partiels

Trasmissioni totali e parziali

(111) ■ **P-271240 P-291984 P-413412 339163**

346177 487316 - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Uniroyal Chemical Company, Inc. (a Delaware corporation), Benson Road, Middlebury, (CT 06749), US-Etats-Unis d'Amérique - (740) *Mandataire:* Strahlberg & Partners, Postfach 156, 3084 Wabern - (580) *Enregistré le:* 04.03.2004

(111) ■ **P-272977 386076** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Smart Papers, LLC, 601 North B Street, Hamilton (OH 45013), US-Etats-Unis d'Amérique - (740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Enregistré le:* 23.02.2004

(111) ■ **P-280818** - (540) **SIROP FAMEL** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Boois Healthcare B.V., Gooimeer 6-26, Naarden 1411, NL-Niederlande - (740) *Verträter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel - (580) *Eingetragen am:* 24.02.2004

(111) ■ **P-288524** - (540) **RAM** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Gen-X Sports Sàrl, Samvaz Building, Route de Pra-de-Plan 25, 1618 Châtel-Saint-Denis - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 19.02.2004

(111) ■ **P-292168 404570 423263** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Dipl.Ing. Fustig AG, Buchental 4, 9245 Oberbüren - (740) *Verträter/in:* Prager Dreifuss Rechtsanwälte Fürsprecherin Clara-Ann Gordon, Mühlbachstrasse 6, 8008 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 23.02.2004

(111) ■ **P-298147 P-298191 380718** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* HMV (IP) Limited, Shelley House, 2-4 York Road, Maidenhead, SL 6 1SR, GB-Grossbritannien - (740) *Verträter/in:* Dr. Carsten Schulze, Benkenstrasse 8, 4106 Therwil - (580) *Eingetragen am:* 15.01.2004

(111) ■ **P-299481** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Joy

MM Delaware, Inc., 2751 Centerville Road, Suite 342, Wilmington, DE 19808, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* Dr. Bruno Hammer, Sunnerweg 21, 8610 Uster - (580) *Eingetragen am:* 27.02.2004

(111) ■ **P-300132** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Pierre et Vacances, L'Artois, Espace Pont de Flandre, 11, rue de Cambrai, 75947 Paris Cedex 16, FR-France - (740) *Mandataire:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Enregistré le:* 27.02.2004

(111) ■ **P-300357 P-300358 P-318631 P-320026 P-322638 P-322777 P-322924 P-323753 P-409675 P-411996 P-412560 333887 342240 342241 344247 345490 349428 350591 350774 352302 380214 381384 384679 390164 397109 398887 399767 405160 416557 416965 427977 428051 450442 450715 453458 455187 458408 458428 458429 461795 463180 466735 468257 496747 497357 503741 506399** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* MIP

METRO Group Intellectual Property GmbH & Co. KG, Metro-Strasse 1, 40235 Düsseldorf, DE-Deutschland - (740) *Verträter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 27.02.2004

(111) ■ **P-308829** - (540) **AQUAMATIC** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* GE OSMONICS, INC., 5951 Clearwater Drive, Minnetonka, Minnesota 55341, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* Katarov SA, 19, rue des Epinettes, 1227 Les Acacias - (580) *Eingetragen am:* 08.03.2004

(111) ■ **P-309340 P-325141 380810** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Nils Kammermann, Rebenweg 11, 3294 Biren an der Aare - (740) *Mandataire:* Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänthenos 14, 8126 Zürikon - (740) *Mandataire:* Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16a, 3007 Bern - (580) *Enregistré le:* 01.03.2004

(111) ■ **P-322269 P-322270 384222 386453 386463 419276 424234 494150** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Callaway Golf Company (a Delaware Corporation), 2285 Rutherford Road, Carlsbad (CA 92008), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* Patentanwälte Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.03.2004

(111) ■ **P-324579 368628 373135 382029** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Dexion Group Limited, Wharf Road Kilmhurst, Mexborough, South Yorkshire S64 5SU, GB-Royaume-Uni - (740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Enregistré le:* 02.03.2004

(111) ■ **P-324881 412484** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: arwa AG, Richstrasse 2, 8304 Wallisellen - (740) *Verträter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 08.03.2004

(111) ■ **P-326128 331575** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: H. von Gimbom GmbH, Albert-Einstein-Strasse 6, 46446 Emmerich, DE-Deutschland - (740) *Verträter/in:* Patentanwälte Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 26.02.2004

(111) ■ **P-326651 377389 390672** - Transfert à: - (730)

Titulaire: Galencia AG, Untermattweg 8, 3001 Bern - (740) *Mandataire:* Troller Hitz Troller & Partner, Münsterstrasse 38, 3011 Bern - (580) *Enregistré le:* 26.02.2004

(111) ■ **329739 340092 355929 355930 378272 397814 450923** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Charles Jourdan Holding AG, Spielhof 3, 8750 Glarus - (740) *Verträter/in:* Me Pierre-Alain Killias avocat, 8, rue du Grand-Chêne, case postale 3648, 1002 Lausanne - (580) *Eingetragen am:* 16.01.2004

(111) ■ **P-330031** - (540) **DÜRING** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Düring AG, Brunnenwiesenstrasse 14, 8108 Dällikon - (740) *Verträter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004

(111) ■ **P-330108** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Edital S.A.,

Place des Balances 5, 1040 Echallens - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004

(111) ■ **P-330557** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Moto-Fer Automation AG, Maientstrasse 6, 2540 Grenchen - (740)

Verträter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am:* 24.02.2004

(111) ■ **332719** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Armstrong Metalldecken AG, Kunklerstrasse 9, 9015 St.Gallen - (740)

Verträter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 13.01.2004

(111) ■ **334630** - (540) **OPTILENE** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Aesculap AG & Co. KG, Am Aesculap-Platz, 78532 Tutlingen, DE-Deutschland - (740) *Verträter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 24.02.2004

(111) ■ **335669 338263** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: DESA IP, LLC a Florida limited liability company, 1001 Brickell Bay Drive, 27th Floor, Miami, Florida 33131, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 25.02.2004

(111) ■ **342203 358560** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* François Boegli, La Nant 1, 2740 Moutier - (740) *Mandataire:* INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, 18, rue du Grenier, 2302 La Chaux-de-Fonds - (580) *Enregistré le:* 19.02.2004

(111) ■ **342238** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Gen-X

Sports Sàrl, Samvaz Building, Route de Pra-de-Plan 25, 1618 Châtel-Saint-Denis - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 19.02.2004

(111) ■ **347835** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Technomag

AG, Fischermättelstrasse 6, 3008 Bern - (740) *Mandataire:* Dietlin & Cie SA, Boulevard St-Georges 72 Case postale 5714, 1211 Genève 11 - (580) *Enregistré le:* 03.03.2004

(111) ■ **351224** - (540) **CHANEL** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Chanel Sàrl, Burgstrasse 26, 8750 Glarus - (740) *Mandataire:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Enregistré le:* 23.02.2004

(111) ■ **351903** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Trans

Technology Engineered Rings USA, Inc., 150 Allen Road, Liberty Corner, New Jersey 07938, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 08.03.2004

(111) ■ **351903** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Truarc

Company LLC, 70 East Willow Street, Millburn, NJ 07041, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 08.03.2004

(111) ■ **357898** - (540) **ALUDERM** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* W. Söhngen GmbH, Platter Strasse 84, 65232 Taunusstein, DE-Deutschland - (740) *Verträter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 08.03.2004

(111) ■ **366945 398320** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Cloetta Fazer Chocolates Ltd., Fazerintie 6, 01230 Vantaa, FI-Finnland - (740) *Verträter/in:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Eingetragen am:* 02.03.2004

(111) ■ **372073 372189 448020** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Folyd Pac Supply BV, P.O. Box 174, 5140 AD Waalwijk, NL-Niederlande - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 23.02.2004

(111) ■ **372516** - (540) **MOSLER** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Diebold, Incorporated, 5995 Mayfair Road, North Canton (OH 44720), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* Katarov SA, 19, rue des Epinettes, 1227 Les Acacias - (580) *Eingetragen am:* 01.03.2004

(111) ■ **376766 P-404277 376781 382047 388772 431958 455656** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* MIP

METRO Group Intellectual Property GmbH & Co. KG, Metro-Strasse 1, 40235 Düsseldorf, DE-Deutschland - (740) *Verträter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 01.03.2004

(111) ■ **380003 388685** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Berg-Käserer Gais, Zwislenstrasse 40, 9056 Gais - (740) *Verträter/in:* Boshard & Luchs Patentanwälte, Schulhausstrasse 12, 8002 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 03.02.2004

(111) ■ **380464** - (540) **NUCLEUS** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Cochlear Limited, Lane Cove, New South Wales 2066, AU-Australien - (740) *Verträter/in:* Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel - (580) *Eingetragen am:* 05.03.2004

(111) ■ **399796** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Gebr. Patzer

GmbH & Co. KG, Waldsiedlung 4, 36391 Sinnthal-Jossa, DE-Deutschland - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 23.02.2004

(111) ■ **410280** - (540) **SECURINET** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Securiton AG, Alpenstrasse 20, 3052 Zollikofen - (580) *Eingetragen am:* 04.02.2004

(111) ■ **P-412738** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Copytrend

Holding AG, Sportweg 34, 3097 Liebfeld - (740) *Verträter/in:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am:* 19.02.2004

(111) ■ **P-418229** - (540) **WINMED** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* TMR AG, Ribbigasse 3-5, 4434 Hölstein - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004

(111) ■ **P-419196** - (540) **GIDDINGS & LEWIS** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Giddings & Lewis, LLC, 142 Doty Street, Fond du Lac, WI 54935 - Berichtigung der Übertragung vom 30.01.2004. - (580) *Eingetragen am:* 30.01.2004

(111) ■ **420105 421715 422182 423772 423773** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Elan Pharmaceuticals,

Inc., 800 Gateway Boulevard, South San Francisco, CA 94080, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am:* 23.02.2004

(111) ■ **P-420138** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* PENN-

ZOIL-QUAKER STATE COMPANY, 700 Milam, Houston, Texas 77002, US-Etats-Unis d'Amérique - (740) *Mandataire:* Katarov SA, 19, rue des Epinettes, 1227 Les Acacias - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004

(111) ■ **P-420789 P-420790** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Butler Henrys AG, Landweg 1, 6052 Hergiswil - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004

(111) ■ **P-420842** - (540) **BONALFA** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Teijin Pharma Limited, 1-1, Uchisaiwai-cho 2-chome, Chiyoda-ku, Tokyo, JP-Japan - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 10.03.2004

(111) ■ **P-421319** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Fricker

Schube AG, Feldbergstrasse 95, 4005 Basel - (740) *Verträter/in:* Patentanwaltsbüro Eder AG, Lindenhofstrasse 40, 4052 Basel - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004

(111) ■ **P-422339** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Jelmoli

AG, Postfach 3020, 8021 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 12.03.2004

(111) ■ **P-422850** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Sony

Kabushiki Kaisha (also trading as Sony Corporation), 6-7-35 Kitashinagawa, Shinagawa-ku, Tokyo, JP-Japan - (740) *Verträter/in:* Ammann Patentanwälte AG Bern, Schwarzworstrasse 31, 3001 Bern - (580) *Eingetragen am:* 11.03.2004

(111) ■ **P-437303** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* SOCIETE

NICOLAS MORHEJ, Avco Center, Boulevard Sin El Fil, Beirut, LB-Liban - (740) *Mandataire:* BUGNION S.A., 10, route de Flonsant, 1206 GENEVE - (580) *Enregistré le:* 11.03.2004

(111) ■ **438382 438383 453232 454560** - Übertragung an:

(730) *Inhaber/in:* Galen (Chemicals) Limited, Belgrad Road, Tallaght, Dublin 24, IE-Irland - (740) *Verträter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 08.03.2004

(111) ■ **447751** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Fly

Logic, Inc., 511 Broadway Ave., Melba, ID (Idaho) 83641, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Verträter/in:* Büchel, von Rëy & Partner, Bronschhofstrasse, 9500 Wil SG - (580) *Eingetragen am:* 02.03.2004

(111) ■ **461972** - (540) **CERGOFIT** - Übertragung an: - (730)

Inhaber/in: Degussa Dental GmbH & Co. KG, Rodenbacher Chaussee 4, 63457 Hanau Wolfgang, DE-Deutschland - (740) *Verträter/in:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am:* 23.02.2004

(111) ■ **P-330937** - (540) **LEVANTAL** - Neue Firma - (730) *Inhaber/in*: Warner-Lambert Company LLC, 201 Tabor Road, Morris Plains, NJ 07950, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-366929** - (540) **BULROC** - Nouvelle raison sociale: - (730) *Titulaire*: BULROC (UK) LIMITED, Station Lane, Old Whittington, Chesterfield, GB-Royaume-Uni - (580) *Enregistré le*: 24.02.2004

(111) ■ **P-384538** - (540) **PLEXOL** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: RohMAG Additives GmbH, Kirschenallee, 64293 Darmstadt, DE-Deutschland - (580) *Eingetragen am*: 25.01.2004

(111) ■ **P-386120 386122 386358 403256 439241** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: Schwyzer Milchhaus AG, Schützenstrasse 7, 6430 Schwyz - (580) *Eingetragen am*: 23.02.2004

(111) ■ **P-414099** - (540) **AGROFORCE** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: RCC Ltd, Zelglweg 1, 4452 Itingen - (580) *Eingetragen am*: 09.03.2004

(111) ■ **P-416613** - (540) **FERRIS POLYMEM** - Nouvelle raison sociale: - (730) *Titulaire*: Ferris Pharmaceuticals Inc, 16W300 83rd Street, Burr Ridge, IL 60521, US-Etats-Unis d'Amérique - (580) *Enregistré le*: 11.03.2004

(111) ■ **P-420474** - (540) **GARDENBURGER** - Nouvelle raison sociale: - (730) *Titulaire*: Gardenburger, Inc., 2422 S.E. Hawthorne, Portland (OR 97214), US-Etats-Unis d'Amérique - (580) *Enregistré le*: 11.03.2004

(111) ■ **P-421642** - (540) **VIVACE** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: SEIKO KABUSHIKI KAISHA also trading as SEIKO CORP, 5-11, Ginza 4-chome Chuo-ku, Tokyo, JP-Japan - (580) *Eingetragen am*: 11.03.2004

(111) ■ **P-461972** - (540) **CERGOFT** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: Degussa Dental GmbH, Rodenbacher Chaussee 4, 63457 Hanau Wolfgang, DE-Deutschland - (580) *Eingetragen am*: 23.02.2004

(111) ■ **P-461972** - (540) **CERGOFT** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: DeguDent GmbH, Rodenbacher Chaussee 4, 63457 Hanau Wolfgang, DE-Deutschland - (580) *Eingetragen am*: 23.02.2004

(111) ■ **P-476066** - (540) **SABAI** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: Sabai GmbH, Schelbert Adrian, Schmittenmattstrasse 24, Postfach 522, 6431 Schwyz - (580) *Eingetragen am*: 03.02.2004

(111) ■ **P-477565** - (540) **BIMAX** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: domal witol Wasch und Reinigungsmittel GmbH, Ilmenauer Strasse 12, 99326 Stadlím, DE-Deutschland - (580) *Eingetragen am*: 20.02.2004

(111) ■ **P-515938** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: Mammut Sports Group AG, Industriestrasse Birren, 5703 Seon - (580) *Eingetragen am*: 02.03.2004

Firmaänderungen und Sitzverlegungen
Modifications de raison et transferts de siège
Modificazioni della ragione commerciale e trasferimenti di sede

(111) ■ **P-332646** - (540) **DECOWELL** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Decowell AB, P.O. Box 135, S-133 22 Saltsjöbaden, SE-Schweden - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-415596** - (540) **TAKIONIC** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Tachyon Energy Research, Inc., 2807 Oregon Ct., Unit F-7, Torrance (CA 90503), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-423609** - (540) **BIOSLUG** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: BeckerUnderwood Limited, Harwood Industrial Estate, Harwood Road, Littlehampton (UK-BN17 7AU West Sussex), GB-Grossbritannien - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-423855** - (540) **NEMASLUG** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: BeckerUnderwood Limited, Harwood Industrial Estate, Harwood Road, Littlehampton (UK-BN17 7AU West Sussex), GB-Grossbritannien - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-515508** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: retarius Dejan Milosavljevic, Breitstrasse 25, 8302 Kloten - (730) *Inhaber/in*: ReteSoft Dejan Milosavljevic, Müllackerstrasse 28, 8152 Glatbrugg - (580) *Eingetragen am*: 17.12.2003

(111) ■ **P-516576** - (540) **GUIDOR** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Sunstar Suisse SA, Victoria-House Route de la Pierre 22, 1024 Ecublens - (580) *Eingetragen am*: 01.03.2004

Firma- und Adressänderungen
Modifications de raison et changements d'adresse
Modificazioni della ragione commerciale e dell'indirizzo

(111) ■ **P-2P-270275** - (540) **DANPRO** - Neue Firma und Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Central Soya European Proteins A/S, Sydhavngade, 7, DK-8100 Aarhus C, DK-Dänemark - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-399833** - (540) **SUKANO** - Neue Firma und Adresse: - (730) *Inhaber/in*: SUKANO FINANCE AG, Chaltenbodenstrasse 23, 8834 Schindellegi - (580) *Eingetragen am*: 03.03.2004

(111) ■ **P-420549** - Neue Firma und Adresse: - (730) *Inhaber/in*: V&S Vin & Spirit Aktiebolag (publ), 117 97 Stockholm, SE-Schweden - (580) *Eingetragen am*: 11.03.2004

(111) ■ **P-422155** - Nouvelle raison sociale et adresse: - (730) *Titulaire*: MODHAC foire-exposition, Av. Léopold-Robert 58, 2301 La Chaux-de-Fonds - (580) *Enregistré le*: 10.03.2004

(111) ■ **P-427104** - (540) **PEROL** - Neue Firma und Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Bucher AG Langenthal, Bern-Zürich-Strasse 31, 4900 Langenthal - (580) *Eingetragen am*: 19.02.2004

(111) ■ **P-456589** - Neue Firma und Adresse: - (730) *Inhaber/in*: SUKANO FINANCE AG, Chaltenbodenstrasse 23, 8834 Schindellegi - (580) *Eingetragen am*: 03.03.2004

(111) ■ **P-481559** - (540) **ARRAYSTAT** - Nouvelle raison sociale et adresse: - (730) *Titulaire*: Amersham Biosciences Niagara, Inc., 500 Glenridge Avenue, St. Catharines, Ontario L2S 3A1, CA-Canada - (580) *Enregistré le*: 26.02.2004

Sitzverlegungen
Transferts de siège
Trasferimenti di sede

(111) ■ **P-272066** - Nouveau siège social: - (730) *Titulaire*: REINE DE DIJON S.A., Au Bas des Combats, 21410 Fleurey-sur-Ouche, FR-France - (580) *Enregistré le*: 24.02.2004

(111) ■ **P-280818** - (540) **SIROP FAMEL** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Optrex B.V., Gooimeer 6-26, Naarden 1411 DD, NL-Niederlande - (580) *Eingetragen am*: 24.02.2004

(111) ■ **P-289523** - Nouveau siège social: - (730) *Titulaire*: Fabrique de montres Rotary S.A. (Rotary Watch Company Limited), Avenue J.-J. Rousseau 7, 2000 Neuchâtel - (580) *Enregistré le*: 03.03.2004

(111) ■ **P-331499** - (540) **FRAY BENTOS** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Campbell Netherlands Holding B.V., Heij-ropstraat 42, 2521 EN Utrecht, NL-Niederlande - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-333488** - (540) **DURA-ASCHWANDEN** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: F.J. Aschwanden AG, Grenzstrasse 24, 3250 Lyss - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-400643** - (540) **AFTERTHOUGHTS** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: CSL, Inc., 2400 West Central Road, Hoffman Estates (IL 60195), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 02.03.2004

(111) ■ **P-413315** - (540) **BANK AM BELLEVUE** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Bank am Bellevue, Seestrasse 16, 8700 Küsnacht - (580) *Eingetragen am*: 09.03.2004

Adressänderungen
Changements d'adresse
Cambiamenti d'indirizzo

(111) ■ **P-273073 350967** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Early Times Distillers Company, 2921 Dixie Highway, Louisville, Kentucky 40216-1105, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 27.02.2004

(111) ■ **P-331069** - (540) **CERACHEM** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: The Morgan Crucible Co. Plc., Morgan House, Madeira Walk, Windsor, Berkshire SL4 1EP, GB-Grossbritannien - (580) *Eingetragen am*: 11.03.2004

(111) ■ **P-335460** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Harry Winston Ultimate Timepiece SA, 82, Rue de Lausanne, 1202 Genève - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-335883** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: FONDATION DE LA MENESTRANDIE, 9, rue Ferdinand-Hodler, 1207 Genève - (580) *Enregistré le*: 10.03.2004

(111) ■ **P-346177** - (540) **ROYALTHERM** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Unirof Chemical Company, Inc., Benson Road, Middlebury (CT 06749), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 04.03.2004

(111) ■ **P-410376** - (540) **GRIPRIP** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Ankaba AG, Zürichstrasse 38A, 8306 Brüttsellen - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-412535 P-414228** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Fussballclub Schaffhausen, Stadion Breite Postfach 479, 8201 Schaffhausen - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-419736** - (540) **ATELIER CUBE** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Atelier Cube, Petit-Chêne 19bis, 1001 Lausanne - (580) *Enregistré le*: 09.03.2004

(111) ■ **P-420948** - (540) **ZOLEPTIL** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Fujisawa Pharmaceutical Co., Ltd., 4-7, Dōshomachi 3-chome, Chuo-ku, Osaka, JP-Japan - (580) *Eingetragen am*: 23.02.2004

(111) ■ **P-448650 452433 458806 478316** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Certified Financial Planner Board of Standards, Inc., 1670 Broadway, Suite 600, Denver, CO 80202-4809, US-Etats-Unis d'Amérique - (580) *Enregistré le*: 18.02.2004

(111) ■ **P-457190** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Touch Line Institut, Case postale 3170, 2001 Neuchâtel - (580) *Enregistré le*: 03.03.2004

(111) ■ **P-482622** - (540) **LASERTAPE** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Basten Air-Systeme AG, Höwegweg 2, Postfach 51, 3800 Interlaken - (580) *Eingetragen am*: 27.02.2004

(111) ■ **P-491470** - (540) **BASTEN** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Basten Air-Systeme AG, Höwegweg 2, Postfach 51, 3800 Interlaken - (580) *Eingetragen am*: 06.01.2004

(111) ■ **P-505935 505936 509273 509291** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Disabled Workers Foundation of Canada, 830 Shamrock Street, Suite 202, Victoria, Colombie Britannique, V8X 2V1, CA-Canada - (580) *Enregistré le*: 03.03.2004

(111) ■ **P-515481** - (540) **FIDALP** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Jean-François PISSETTAZ, 66 route des Bains, 74290 MENTHON SAINT BERNARD - (580) *Enregistré le*: 02.03.2004

Vertreterbestellungen
Designations d'un mandataire
Designazioni di un mandatario

(111) ■ **P-2P-270016 2P-270017** - Erstmalige/r: - (740) *Vertreter/in*: Unilever (Schweiz) AG, Grafenau 12, 6301 Zug - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-330510** - (540) **CAMOLAR** - Erstmalige/r: - (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-334114 P-334115** - Premier/ère: - (740) *Mandataire*: The Swatch Group SA (The Swatch Group AG) (The Swatch Group Ltd), 6, Faubourg du Lac, 2501 Biel/Bienne - (580) *Enregistré le*: 10.03.2004

(111) ■ **P-399833** - (540) **SUKANO** - Erstmalige/r: - (740) *Vertreter/in*: Stieger Schlager & Partner Rechtsanwältin und Notare, Aeschenvorstadt 37 Postfach 558, 4010 Basel - (580) *Eingetragen am*: 03.03.2004

(111) ■ **P-421280 P-469238** - Erstmalige/r: - (740) *Vertreter/in*: BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENÈVE - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-456589** - Erstmalige/r: - (740) *Vertreter/in*: Stieger Schlager & Partner Rechtsanwältin und Notare, Aeschenvorstadt 37 Postfach 558, 4010 Basel - (580) *Eingetragen am*: 03.03.2004

Vertreterlöschungen
Radiations de mandataire
Cancellazioni di mandatar

(111) ■ **P-309340 P-325141 380810** - Radiation du mandataire: - (740) *Mandataire*: Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern - (580) *Enregistré le*: 05.03.2004

(111) ■ **P-329687** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in*: Ritscher & Seifert, Kreuzstrasse 82, 8032 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 09.03.2004

(111) ■ **P-332511** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in*: Schweizerische Revisionsgesellschaft, Oberer Graben 31, 9000 St. Gallen - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-337207 337208 337209 351406 365835 366651 371016 380851 386586 394821 401098 407249 407701 407702** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co. Patentanwälte, Am Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.03.2004

(111) ■ **P-372460 432047 432048** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in*: Dr. Reto Thomas Ruoss, Talacker 50, 8001 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 01.03.2004

(111) ■ **P-460179** - (540) **FEEDX** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in*: Pio R. Ruoss Rechtsanwalt, Talacker 50, 8001 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 01.03.2004

(111) ■ **P-477617 484885 490618 499615 499616 499617 506590** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in*: Schmauder & Partner AG, Patentanwälte VSP, Zwängliweg 7, 8038 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 04.03.2004

(111) ■ **P-518101** - Vertreterlöschung: - (740) *Vertreter/in*: Zahner & Partner AG, Marc Reinhardt Blumenbergplatz 1 Postfach 2343, 9001 St.Gallen - (580) *Eingetragen am*: 05.03.2004

Vertreteränderungen
Modifications de mandataire
Modificazioni di mandatar

(111) ■ **P-2P-270275** - (540) **DANPRO** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Anne Chabane, Du Pont de Nemours International S.A., 2, chemin du Pavillon, 1218 Le Grand-Saconnex - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-2P-271277** - (540) **HYPALON** - Nouveau/nouvelle: - (740) *Mandataire*: E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Enregistré le*: 11.03.2004

(111) ■ **P-273073 350967** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, Avenue du Théâtre 16 C.P. 2065, 1002 Lausanne - (580) *Eingetragen am*: 27.02.2004

(111) ■ **P-329575** - (540) **GAMBRO PROFLOW** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 11.03.2004

(111) ■ **P-330937** - (540) **LEVANTAL** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-331069** - (540) **CERACHEM** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: A.W. Metz & Co. AG, Hottingenstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 11.03.2004

(111) ■ **P-331499** - (540) **FRAY BENTOS** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENÈVE - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-331981 P-332191** - Nouveau/nouvelle: - (740) *Mandataire*: E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich - (580) *Enregistré le*: 10.03.2004

(111) ■ **P-332246** - (540) **OETKER VARIATION** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Rottmann, Zimmermann + Partner AG, Glattalstrasse 37, 8052 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 11.03.2004

(111) ■ **P-332646** - (540) **DECOWELL** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Reichmuth Trademark Agency GmbH, Postfach 658, 8630 Rüti ZH - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-333162 P-335654** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Troesch Scheidegger Werner AG, Schwänzenmos 14, 8126 Zumikon - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-334825** - (540) **TRASCO** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Reichmuth Trademark Agency GmbH, Postfach 658, 8630 Rüti ZH - (580) *Eingetragen am*: 12.03.2004

(111) ■ **P-335883** - Nouveau/nouvelle: - (740) *Mandataire*: Micheli & Cie Ingénieurs-conseils, 122, rue de Genève Case postale 61, 1226 Thônex (Genève) - (580) *Enregistré le*: 10.03.2004

(111) ■ **P-384538** - (540) **PLEXOL** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am*: 25.01.2004

(111) ■ **P-402936** - Nouveau/nouvelle: - (740) *Mandataire*: Inteltech SA, 10, rue J.-L.-Pourtals, 2001 Neuchâtel - (580) *Enregistré le*: 03.03.2004

(111) ■ **P-414099** - (540) **AGROFORCE** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel - (580) *Eingetragen am*: 09.03.2004

(111) ■ **P-415596** - (540) **TAKIONIC** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel - (580) *Eingetragen am*: 15.03.2004

(111) ■ **P-423609** - (540) **BIOSLUG** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Andermatt BIOCONTROL AG, Stahlematten 6, 6146 Grossdietwil - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-423855** - (540) **NEMASLUG** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: Andermatt BIOCONTROL AG, Stahlematten 6, 6146 Grossdietwil - (580) *Eingetragen am*: 10.03.2004

(111) ■ **P-432505** - Nouveau/nouvelle: - (740) *Mandataire*: A.W. Metz & Co. AG, Hottingenstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Enregistré le*: 12.03.2004

(111) ■ **P-444426** - (540) **RESOUND** - Neue/r: - (740) *Vertreter/in*: A.W. Metz & Co. AG, Hottingenstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 27.02.2004

Änderung von Vertreteradressen und Vertreterfirmen
Changement d'adresse et de raison d'un mandataire
Cambiamenti d'indirizzo di persone e ditte mandatarie

(111) ■ **P-333391 395826 395827 395828 413183 417374** - Neue/r Vertreteradresse/-sitz/-firma: - (740) *Vertreter/in*: Reichmuth Trademark Agency GmbH, Postfach 658, 8630 Rüti ZH - (580) *Eingetragen am*: 09.03.2004

(111) ■ **P-334904 359525 473146** - Neue/r Vertreteradresse/-sitz/-firma: - (740) *Vertreter/in*: Mattli Hew Meisser Weinmann, Promenade 60, 7270 Davos Platz - (580) *Eingetragen am*: 03.03.2004

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds
Loi fédérale sur les fonds de placement
Legge federale sui fondi d'investimento

Einmalige Veröffentlichung

Ausschüttung und Kapitalerhöhung mit Bezugsrecht

UBS (CH) Property Fund – Léman Residential «Foncipars»
Valoren-Nr. 1 442 085/1SN CH0014420852

UBS (CH) Property Fund – Swiss Commercial «Swissreal»
Valoren-Nr. 1 442 088/1SN CH0014420886

Ausschüttung

Für das Geschäftsjahr 2003 (1. Januar bis 31. Dezember) werden mit Valuta 23. April 2004 (ex-Datum 20. April 2004) für UBS (CH) Property Fund – Léman Residential «Foncipars» (nachfolgend UBS Foncipars) und UBS (CH) Property Fund – Swiss Commercial «Swissreal» (nachfolgend UBS Swissreal) folgende Ausschüttungen vorgenommen:

Coupon Nr. 2 (Ertragsausschüttung) abzüglich 35% eidg. Verrechnungssteuer	UBS Foncipars CHF 1.5000	UBS Swissreal CHF 2.5000
Netto pro Anteil	CHF 0.9750	CHF 1.7225

Coupon Nr. 3 (Kapitalgewinn) verrechnungsteuerfrei	CHF 0.7500	CHF –
Netto pro Anteil	CHF 0.7500	

Rücknahmepreise und Inventarwerte per 31. Dezember 2003
(vor Ausschüttung)* nach Abzug der Rücknahmekommission

Rücknahmepreis*	UBS Foncipars CHF 57.00	UBS Swissreal CHF 56.00
Inventarwert pro Anteil	CHF 58.18	CHF 57.18
Inventarwert pro Anteil (Vorjahr)	CHF 58.43	CHF 57.59

Kapitalerhöhung mit Bezugsrecht

Die Fondslleitung UBS Fund Management (Switzerland) AG hat beschlossen, folgende neue Anteile auszugeben:

Anzahl neue Anteile	UBS Foncipars 1'710'191	UBS Swissreal 1'560'087
Bezugsverhältnis (neue: bisherige Anteile)	1:5	1:4
Bezugspreis*	CHF 58.00	CHF 57.00

Die Bezugsfrist läuft vom 20. bis 28. April 2004, 12.00 Uhr. Vom 20. bis 26. April findet ein offizieller Bezugsrechtshandel an der SWX Swiss Exchange statt. Der Bezugspreis der neuen Anteile setzt sich aus dem Nettoinventarwert (nach Ausschüttung) per Abschluss 31. Dezember 2003 zuzüglich der aufgelaufenen Erträge bis zum Liberierungsdatum sowie der Ausgabekommission zusammen. Die neuen Anteile sind rückwirkend ab 1. Januar 2004 für das ganze laufende Geschäftsjahr ausschüttungsgerechtigt. Die Liberierung der neuen Anteile erfolgt am 5. Mai 2004.

Weitere Informationen zu den Kapitalerhöhungen entnehmen Sie bitte dem Emissions- und Kotierungsinserat am 17. April 2004 in der Finanz und Wirtschaft und der Neuen Zürcher Zeitung sowie am 19. April 2004 im 'agefi.

Allgemeine Informationen zu den UBS Immobilienfonds finden Sie auf www.ubs.com/fundgate.

Für weitere Fragen steht Ihnen unsere UBS Fund Infoline (01 235 36 36) zwischen 8.00 und 17.30 Uhr gerne zur Verfügung.

Basel, 5. April 2004

Die Fondslleitung:
UBS Fund Management (Switzerland) AG, Basel
Die Depotbank: UBS AG, Zürich und Basel

Zweite Veröffentlichung

Änderung von Fondsreglementen

Die Sarasin Investmentfonds AG, Basel, als Fondslleitung und die Bank Sarasin & Cie AG, Basel, als Depotbank beabsichtigen, bei folgenden Anlagefonds Fondsreglementsänderungen gemäss Art. 8 AFG vorzunehmen:

SaraSwiss – SaraFlex – SaraBond – SaraSelect
Beim in der Vergangenheit üblichen Gebührenmodell wurde auf eine Rücknahmekommission verzichtet. Im Rahmen einer Flexibilisierung der Gebührenmodelle beabsichtigen die Fondslleitung und die Depotbank neu bei allen drei obgenannten Fonds eine Rücknahmekommission von max. 1% einzuführen (vgl. die §§ 17 Ziff. 2 und 18 Ziff. 2).

Die spezifisch geänderten Fondsreglementsbestimmungen lauten für alle vier obgenannten Anlagefonds wie folgt:

§ 17 Ausgabe und Rücknahme von Anteilen

1. unverändert
2. Der Ausgabe- und Rücknahmepreis der Anteile basiert auf dem am Bewertungstag gemäss § 16 berechneten Inventarwert je Anteil. Bei der Ausgabe werden zum Inventarwert die Nebenkosten (marktkonforme Courtagen, Kommissionen, Abgaben usw.), die dem Anlagefonds im Durchschnitt aus der Anlage des einbezählten Betrages erwachsen, zugeschlagen. Bei der Rücknahme werden vom Inventarwert die Nebenkosten, die dem Anlagefonds im Durchschnitt aus dem Verkauf eines dem gekündigten Anteil entsprechenden Teils der Anlagen erwachsen, abgezogen. Der jeweils angewandte Satz ist aus dem Prospekt ersichtlich. Bei der Ausgabe von Anteilen kann zum Inventarwert zuzüglich der Nebenkosten eine Ausgabekommission gemäss § 18 zugeschlagen werden. Bei der Rücknahme von Anteilen kann vom Inventarwert abzüglich

der Nebenkosten eine Rücknahmekommission gemäss § 18 abgezogen werden.

3. unverändert
4. unverändert
5. unverändert
6. unverändert

§ 18 Kommissionen und Kosten zulasten der Anleger

1. Bei der Ausgabe von Anteilen kann dem Anleger eine Ausgabekommission zugunsten der Fondslleitung, der Depotbank und/oder von Vertriebssträgern im In- und Ausland von zusammen höchstens 5% des um die Nebenkosten erhöhten Inventarwertes belastet werden. Der jeweils angewandte Satz ist aus dem Prospekt ersichtlich.
2. Bei der Rücknahme von Anteilen kann dem Anleger eine Rücknahmekommission zugunsten der Fondslleitung, der Depotbank und/oder von Vertriebssträgern im In- und Ausland von zusammen höchstens 1% des um die Nebenkosten reduzierten Inventarwertes belastet werden. Der jeweils angewandte Satz ist aus dem Prospekt ersichtlich.
3. unverändert (bisher Ziff. 2)
4. unverändert (bisher Ziff. 3)

Die Anleger werden darauf hingewiesen, dass sie innert 30 Tagen nach dieser zweiten und letzten Veröffentlichung dieser Reglementsänderungen bei der Eidgenössischen Bankenkommision, Schwanengasse 12, Postfach, 3001 Bern, Einwendungen erheben oder die Auszahlung ihrer Anteile in bar verlangen können (Art. 8 Abs. 2 AFG).

Basel, 2. April 2004

Die Fondslleitung: Sarasin Investmentfonds AG
Die Depotbank: Bank Sarasin & Cie AG

Einmalige Veröffentlichung

Auflösung eines Teilfonds zum 31. März 2004

Activest Lux Global Portfolio
Investmentgesellschaft mit variablem Kapital (SICAV)

«4, rue Alphonse Weicker»
L-2721 Luxemburg
R.C. Luxembourg B 30.176

Teilfondsname:	DollarBond Short C
Activest Lux Global Portfolio	
Wertpapier-Kennnummer	987 244
ISIN	LU0079033915
Währung	USD
Liquidationserlös / Anteil	12.49

Die Depotbanken können den Liquidationserlös ab dem 02. April 2004 (Zahlbarkeitstag) bei den Zahlstellen abrufen.

Vertreterin in der Schweiz:

Activest Investmentgesellschaft Schweiz AG
Schanzenstr. 1, Postfach, 3001 Bern

Zahlstelle in der Schweiz:

Bank von Ernst & Cie AG
Marktgasse 63/65, 3011 Bern

Einmalige Veröffentlichung

Information an die Anteilshaber

SWISSCA (LU) MONEY MARKET FUND

(vormals SWISSCA MM Fund)
Anlagefonds luxemburgischen Rechts

Die Verwaltungsgesellschaft SWISSCA (LU) MONEY MARKET FUNDS MANAGEMENT COMPANY S.A. teilt hiermit den Anteilshabern mit, dass der Verwaltungsrat am 29. März 2004 folgende Beschlüsse gefasst hat:

Anlässlich des geringen Anlagevolumens in japanische Yen Einlagen auf Sicht und Termin und den damit verbundenen Schwierigkeiten, die rechtlichen Diversifikationsvorschriften bzw. Anlagebeschränkungen des Gesetzes vom 20. Dezember 2002 betreffend Organismen für Gemeinsame Anlagen, dem der Fonds mit Wirkung zum 13. Februar 2004 unterlegt wurde, einzuhalten, hat die Verwaltungsgesellschaft beschlossen, den Teilfonds SWISSCA (LU) MONEY MARKET FUND JPY (vormals: SWISSCA MM FUND JPY) mit sofortiger Wirkung aufzulösen.

Mit Wirkung zum 29. März 2004 wird die Ausgabe und Rücknahme von Anteilen für den vorgenannten Teilfonds eingestellt. Der Nettoliquidationserlös wird an die Anteilshaber im Verhältnis der Höhe der jeweils gehaltenen Anteile ausbezahlt. Etwaige Liquidationserlöse, die bei Abschluss der Liquidation nicht an die Anteilshaber verteilt werden konnten, werden bei der «Caisse des Consignations» in Luxemburg hinterlegt.

Verwaltungsgesellschaft:

Swissca (Lu) Money Market Funds Management Company S.A., Place de Metz, L-2954-Luxemburg

Vertreter in der Schweiz:

Basler Kantonalbank
Spiegelgasse 2, CH-4002 Basel

Einmalige Veröffentlichung

Information an die Anteilshaber

SWISSCA MM FUND

Neue Bezeichnung: SWISSCA (LU) MONEY MARKET FUND
Anlagefonds luxemburgischen Rechts

Die Verwaltungsgesellschaft SWISSCA MM FUNDS MANAGEMENT COMPANY S.A. teilt hiermit den Anteilshabern mit, dass der Verwaltungsrat am 14. November 2003 Änderungen der Vertragsbedingungen beschlossen hat, diese bedingen eine Anpassung des Verkaufsprospektes, auf dessen Ziffern jeweils mit dem Zusatz VP hingewiesen wird. Daneben wird der Verkaufsprospekt aktualisiert und es werden einige sprachliche Korrekturen in beiden Dokumenten vorgenommen.

Der Name der Verwaltungsgesellschaft wird in SWISSCA (LU) MONEY MARKET FUNDS MANAGEMENT COMPANY S.A. geändert

werden. Daneben wird die Bezeichnung des Fonds und der Teilfonds leicht modifiziert, indem in der jeweiligen Namensbezeichnung die Worte SWISSCA MM FUND durch SWISSCA (LU) MONEY MARKET FUND ersetzt werden.

Der bislang unter dem zweiten Teil des luxemburgischen Gesetzes betreffend die Organismen für gemeinsame Anlagen vom 30. März 1988 zur Zeichnung aufgelegte SWISSCA MM FUND (der „Fonds“) soll ab dem 13. Februar 2004 den gesetzlichen Bestimmungen des ersten Teils des luxemburgischen Gesetzes betreffend die Organismen für gemeinsame Anlagen vom 20. Dezember 2002 (OGAW-Gesetz von 2002) unterstellt werden. Die bisherige Anlagepolitik bleibt im Wesentlichen unverändert.

Der neue Wortlaut der Vertragsbedingungen ist:
Art. 2
Absatz 2 Satz lautet neu:
Die Verwaltungsgesellschaft ist mit den weitgehendsten Rechten, jedoch unter den Beschränkungen des nachstehenden Artikels 4, zur Verwaltung des Fonds für die Anteilshaber ausgestattet; sie ist insbesondere berechtigt, jegliche Wertpapiere und Geldmarktinstrumente zu kaufen, zu verkaufen, zu zeichnen, zu tauschen und in Empfang zu nehmen sowie sämtliche Rechte auszuüben, die unmittelbar oder mittelbar mit dem Vermögen des Fonds zusammenhängen.

Der letzte Absatz beginnt neu:
Der Verwaltungsgesellschaft steht eine pauschale Verwaltungskommission von jährlich maximal 0,6% zu. Diese Kommission ist jeweils auf dem Nettovolumen des jeweiligen Teilfonds per Ende Monat pro rata temporis zahlbar. (VP Ziffer 7)

Art. 4
Ziffer 1 Abs. 1 lautet neu:

1. Anlageziel

Das Anlageziel des Fonds besteht hauptsächlich im Erzielen einer kontinuierlich positiven Performance, unter Berücksichtigung der Sicherheit des Fondsvermögens. Zu diesem Zweck werden die Vermögenswerte eines jeden Teilfonds nach dem Grundsatz der Risikoverteilung in Geldmarktinstrumente und kurzfristige Effekten investiert, die von erstklassigen Schuldnehmern ausgegeben oder garantiert werden sowie in Sicht- und Termineinlagen.

2. Anlagepolitik

Jeder Teilfonds investiert mindestens 80% des Nettovermögens in Geldmarktinstrumente, in Einlagen auf Sicht oder auf Termin und in kurzfristige Effekten, die in der jeweiligen Währung ausgedrückt sind, die der jeweilige Teilfonds in der Namensbezeichnung führt. Allerdings ist jeder Teilfonds darauf beschränkt, ein Portfeuille mit Anlagen mit einer Restlaufzeit von nicht mehr als 12 Monaten zu halten oder mit Titeln, in deren Emissionsbedingungen festgelegt ist, dass der Zinssatz der Anlage mindestens einmal jährlich anzupassen ist.

2.1. Zulässige Anlagen

a) Als Geldmarktinstrumente gelten Titel wie zum Beispiel «certificates of deposit» und «commercial papers», die regelmässig gehandelt werden, liquide sind und deren Wert jederzeit genau bestimmt werden kann. Diese Geldmarktinstrumente müssen entweder an einer Börse oder an einem anderen anerkannten, dem Publikum offenstehenden, regelmässig stattfindenden geregelten Markt eines Mitgliedstaates der Europäischen Union oder eines Staates in Europa, Afrika, Asien, Ozeanien oder Amerika gehandelt werden.

b) Als Geldmarktinstrumente gelten weiter Papiere, welche nicht an einer Börse oder einem geregelten Markt gehandelt werden, sofern deren Emission oder deren Emittent unterliegt, und vorausgesetzt diese Geldmarktinstrumente entsprechen den Voraussetzungen von Artikel 41 (1) b) des OGAW-Gesetzes von 2002.

c) Als Sicht- und Termineinlagen gelten jederzeit oder mit einer Frist von nicht mehr als 12 Monaten kündbare Einlagen bei Kreditinstituten mit Sitz in einem EU-Mitgliedstaat oder in einem Drittstaat, in letzterem Fall jedoch nur dann, wenn diese Kreditinstitute Aufsichtsbestimmungen unterliegen, die denjenigen des Gemeinschaftsrechts gleichwertig sind. Bei den Schuldnehmern muss es sich um erstklassige Banken handeln.

d) Als kurzfristige Effekten gelten festverzinsliche Wertpapiere, die entweder an einer Börse oder an einem anderen anerkannten, dem Publikum offenstehenden, regelmässig stattfindenden geregelten Markt eines Mitgliedstaates der Europäischen Union oder eines Staates in Europa, Afrika, Asien, Ozeanien oder Amerika gehandelt werden, welche eine Restlaufzeit von nicht mehr als 12 Monaten aufweisen und in deren Emissionsbedingungen festgelegt ist, dass der Zinssatz der Anlage mindestens einmal jährlich anzupassen ist.

e) Wertpapiere und Geldmarktinstrumente aus Neuemissionen dürfen nur erworben werden, wenn die Emissionsbedingungen die Verpflichtung enthalten, die Zulassung zur amtlichen Notierung an Börsen oder an anderen geregelten anerkannten, für das Publikum offenen und ordnungsgemäss funktionierenden Märkten zu beantragen und sofern diese Zulassung innerhalb eines Jahres nach der Emission erfolgt.

f) Der Fonds kann maximal 10% des Nettovolumens in andere als die vorstehend genannten zulässigen Anlagen tätigen, insbesondere in Wertpapiere oder in verbrieftete Rechte, wenn diese Rechte Wertpapieren gleichgestellt werden können, weil sie insbesondere übertragen, veräussert und jederzeit bewertet werden können.

2.2. Beschränkung der Anlagen

Bei den Anlagen des Fonds müssen folgende Regeln beachtet werden:

- a) Der Fonds darf für die Gesamtheit der verwalteten Vermögen weder mehr als 10% der ausstehenden Geldmarktinstrumente und Wertpapiere derselben Art eines gleichen Schuldners noch mehr als 25% der Anteile an einem Organismus für gemeinsame Anlagen (Fonds) erwerben.
- b) Vorbehaltlich der ausdrücklich erwähnten Ausnahmen dürfen nicht mehr als 10% des Nettovermögens eines Teilfonds in Geldmarktinstrumente und Wertpapiere dessel-

ben Emittenten angelegt werden; der Gesamtwert der Wertpapiere und Geldmarktinstrumente von Emittenten, in die mehr als 5% des Nettovermögens angelegt werden, darf 40% des Nettovermögens eines Teilfonds nicht übersteigen.

c) Die in lit. b) genannte 10% - Begrenzung kann auf maximal 35% angehoben werden, wenn es sich um Geldmarktinstrumente oder Wertpapiere handelt, die begeben oder garantiert werden von einem Mitgliedstaat der EU, seinen Gebietskörperschaften, einem sonstigen Drittstaat oder von einer internationalen Organisation öffentlich-rechtlichen Charakters, bei welcher einer oder mehrere EU-Staaten Mitglieder sind. Diese Wertpapiere bleiben bei der Anwendung der unter lit. b) genannten Grenze von 40% ausser Betracht.

d) Überdies dürfen bis zu 100% des Nettovermögens eines Teilfonds in Geldmarktinstrumente und Wertpapiere investiert werden, welche von einem Staat begeben oder garantiert werden, sofern

- es sich dabei um einen Mitgliedstaat der EU oder seine Gebietskörperschaften oder um einen OECD-Staat handelt,
- der Teilfonds Geldmarktinstrumente und Wertpapiere aus mindestens 6 verschiedenen Emissionen hält und
- die Geldmarktinstrumente und Wertpapiere aus einer Emission 30% des Nettovermögens eines Teilfonds nicht übersteigen.

e) Je Sicht- oder Termineinlagen bei ein und demselben Kreditinstitut angelegt werden.

f) Bei Absicherungsgeschäften mit OTC-Derivaten darf das Risiko pro Gegenpartei maximal 10% des Teilfondsvermögens betragen, wenn der Kontrahent ein OGAW-Gesetz entsprechendes Kreditinstitut ist. In allen übrigen Fällen darf das Risiko pro Gegenpartei maximal 5% des Fondsvermögens betragen.

g) Vorbehaltlich der unter lit. c) und d) formulierten Ausnahmen und ungeachtet der unter lit. b) Satz 1 und e) und f) aufgeführten Obergrenzen darf jeder Teilfonds bei ein und derselben Einrichtung höchstens 20% seines Nettovermögens in einer Kombination aus

- von dieser Einrichtung begebenen Wertpapieren oder Geldmarktinstrumenten und/oder
- Einlagen bei dieser Einrichtung und/oder
- Risiken aus Geschäften mit von dieser Einrichtung erworbenen OTC-Derivaten investieren.

2.3. Anlagen in Fondsanteilen

Pro Teilfonds dürfen nicht mehr als 10% des Nettovermögens in Anteile von Organismen für gemeinsame Anlagen in Wertpapiere (OGAW) des offenen Investmenttyps im Sinne der Investmentrichtlinie der Europäischen Gemeinschaft vom 20. Dezember 1985 (85/611/EWG) angelegt werden.

2.4. Instrumente und Techniken, die Wertpapiere und Derivaten zum Gegenstand haben

unverändert

2.5. Repos

Pro Teilfonds dürfen für nicht mehr als 10% des Nettovermögens Repos (Pensionsgeschäfte) abgeschlossen werden. Solche Geschäfte dürfen nur mit erstklassigen Finanzinstituten abgeschlossen werden, die auf solche Geschäfte spezialisiert sind.

2.6. Kreditaufnahme

Der Fonds darf keine Kredite aufnehmen, es sei denn, um Rückkaufbegehren zu erfüllen, wenn ein Verkauf von Geldmarktinstrumenten und Wertpapieren ungunstig und entgegen dem Interessen der Anteilshaber erscheint, oder vorübergehend bis 10% des jeweiligen Teilfondsvermögens. Die Aktiva des Fonds dürfen nicht zur Kreditaufnahme verpfändet werden.

Die bisherige 2.6 wird zu 2.7.

2.8. Unzulässige Anlagen

Der Fonds darf nicht:

- a) Aktien bzw. Beteiligungspapiere erwerben, mit Ausnahme von Anteilen von anderen OGAW gemäss Ziffer 2.3.;
- b) Leerverkäufe von Wertpapieren, Geldmarktinstrumenten und anderen Schuldtiteln vornehmen;

f) Der Fonds darf sein Vermögen nicht in Immobilien, Edelmetalle, Waren oder Warenkontrahen anlegen.

Im Verkaufsprospekt (Ziffer 2) wird der Text mit einigen Erläuterungen bezüglich der Anlageinstrumente ergänzt, im übrigen ist er identisch mit dem Wortlaut der Vertragsbedingungen.

Art. 5

Zwischen dem 1. und 2. Absatz wird folgender Absatz eingefügt:
Der Anlagevertrag ist ermächtigt, die Zeichnung von Geldbeträgen anzunehmen und auf deren Basis der Ausgabe von gestückelten (fraktionierten) Anteilen bis auf die vierte Dezimalstelle zuzusimmen. Die Verwaltungsgesellschaft ist in diesem Falle ermächtigt, eine der Vertriebs- oder Zahlstellen zu ermächtigen, den Anteilshabern schriftlich die Anteilszeichnung zu bestätigen. Zertifikate über gestückelte (fraktionierte) Anteile werden nicht ausgegeben. Anteilseine über ganze Anteile werden – auf Verlangen – von der Depotbank über die Vertriebsstellen ausgeliefert. (VP Ziffer 3.b)

Der 2. Satz von Absatz 4 wird ergänzt und lautet neu:
Die Verwaltungsgesellschaft darf jederzeit nach ihrem Ermessen gegenüber natürlichen oder juristischen Personen in bestimmten Ländern und Gebieten zeitweise oder endgültig die Ausgabe von Anteilen aussetzen oder begrenzen, beziehungsweise die Zeichnung von Geldbeträgen zu gestatten. (VP Ziffer 3.b)

Art. 6

Die ersten beiden Sätze lauten neu:
Bei der Ausgabe von Anteilen wird der Nettovermögenswert pro Anteil auf die kleinste nächste Währungsseinheit gerundet. Es kann zudem eine Vermittlungsgebühr erhoben werden, welche zu dem Nettovermögenswert pro Anteil nicht übersteigen darf und den Banken und Finanzinstituten zufließt, die mit dem Anteilsverkauf befasst sind. (VP Ziffer 3.b)

Art. 8

In Absatz 4 wird zwischen lit. a und b ein Absatz eingefügt, wodurch sich die weiteren Ziffern verschieben. Dieser lautet:

b) Börsennotierte Wertpapiere werden zu den letztbekanntesten Ankaufpreisen bewertet. Falls ein Wertpapier an mehreren Börsen notiert ist, ist vom letztbekanntesten Ankaufspreis an der Börse, an welcher die vom Fonds gehaltenen Wertpapiere erworben wurden, auszugeben. Bei Wertpapieren, bei welchen der Handel an einer Börse geringfügig ist und für welche ein Zweitmarkt zwischen Wertpapierhändlern besteht, welche marktkonforme Preise anbieten, kann die Verwaltungsgesellschaft die Bewertung dieser Wertpapiere aufgrund so festgesetzter Preise vornehmen. Wertpapiere, welche an einem geregelten Markt gehandelt werden, werden wie börsennotierte Wertpapiere bewertet. Wertpapiere, welche weder an einer Börse notiert sind noch an einem geregelten Markt gehandelt werden, werden zu ihrem letzten erhaltlichen Marktpreis bewertet; ist ein solcher nicht verfügbar, wird die Verwaltungsgesellschaft diese Wertpapiere gemäss anderen von ihr zu bestimmenden Grundsätzen auf Basis der voraussichtlich erzielbaren Verkaufspreise bewerten. (VP Ziffer 3.a)

Der letzte Satz von Art. 8 wird ersatzlos gestrichen.

Art. 11

Absatz 2: Die ersten beiden Sätze werden ersatzlos gestrichen. (VP Ziffer 3 d)

Art. 12

Absatz 3 lautet neu:

Diese Kommission ist jeweils auf dem Nettofondsvolumen des jeweiligen Teilfonds per Ende Monat pro rata temporis zahlbar. (VP Ziffer 7)

Im Verkaufsprospekt wird präzisiert, dass sich die sogenannte cut-off-time, d.h. der Zeitpunkt, bis zu dem die Ausgabe- und Rück-

nahmeanträge angenommen werden, auf luxemburger Zeit bezieht. (VP Ziffer 3, b und c)

Der Verkaufsprospekt wurde den vorgenannten Änderungen angepasst. Die geänderten Vertragsbedingungen und der geänderte Verkaufsprospekt können am Sitz der Verwaltungsgesellschaft, der Depotbank und der Vertreter im Ausland kostenlos bezogen werden.

Verwaltungsgesellschaft:
SWISSCA MM FUNDS MANAGEMENT COMPANY S.A.
1, Place de Metz
L-2954 Luxembourg

Vertreter in der Schweiz:

Basler Kantonalbank
Spiegelgasse 2, CH-4002 Basel
www.swissca.ch

Schiffsregister

Registre des bateaux
Registro di bordo

Streichung im Register

Kanton Basel-Stadt

Tankmotorschiff «Nordstern», Reg.Nr. 1649. Eigentum: Excento Reederei AG, in Basel.

4001 Basel, den 31. März 2004

Schiffsregisteramt Basel

Erbenruf

Sommation aux ayants droit
Ricerca eredi sconosciuti

Zweite Veröffentlichung

■ Erbenruf

Es wird ein Erbenruf erlassen über Jerzy Bronislaw Bodnar-Grosman, geb. 21.07.1928, von Reinach AG und Israel, Ehemann der Stefa Sara Bodner geb. Grosman, Sohn des Joseph und der Eleonora Bodnar geb. Sandberg, in 5734 Reinach AG, Gigerstrasse 53, wohnhaft gewesen, gestorben am 04.10.2003.

Allfällige Erben haben sich bis zum 05. April 2005 beim Gerichtspräsidium Kulm, 5726 Unterkulm, zu melden und sich über ihre Erbberechtigung urkundlich auszuweisen. Gehen innert dieser Frist keine Meldungen ein, so fällt die Erbschaft unter Vorbehalt der Erbschaftsklage an die bereits bekannten Erben.

5726 Unterkulm, 2. April 2004

Gerichtspräsidium Kulm

Öffentliches Inventar/Rechnungsruf

Bénéfice d'inventaire
Beneficio d'inventario

Dritte Veröffentlichung

■ Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die

in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Widmer Hans Peter**, geb. am 29. Januar 1959, von Gränichen AG, in 5037 Muhen wohnhaft gewesen; gestorben am 18. Februar 2004

Eingaben an die Gemeindekanzlei 5037 Muhen

Frist bis 05. Mai 2004

5000 Aarau, 1. April 2004

Gerichtspräsidium Aarau

Deuxième publication

■ Bénéfice d'inventaire

Vu la requête de bénéfice d'inventaire présentée en temps utile par les héritiers légaux de **Frédéric Raboud**, de dernier domicile à Muraz, décédé le 23 février 2004, invite tous les créanciers et débiteurs du défunt, y compris les créanciers en vertu de cautionnements, à annoncer la nature et le montant de leurs créances, avec pièces justificatives éventuelles, et à déclarer leurs dettes au Greffe du Tribunal à Monthey, dans un délai expirant le 10 mai 2004 (cf. art. 582 CC et 108 al. 1 LACC).

Nous attirons l'attention des créanciers sur les suites légales du défaut de production en temps utile; s'ils négligent de produire leurs créances, ils ne peuvent rechercher les héritiers ni personnellement, ni sur les biens de la succession (cf. art. 590 CCS).

1870 Monthey, le 2 avril 2004

Le Juge de district II de Monthey:

Claude Vuadens

Adressen der kantonalen Amtsblätter

Aargau:	Amtsblatt des Kantons Aargau Administration Henzmannstrasse 18, Postfach, 4800 Zofingen Tel. 062 745 93 55 / Fax 062 745 93 59	Nidwalden:	Amtsblatt Kanton Nidwalden Engelberger Druck AG, Oberstmühle 3, 6370 Stans Tel. 041 619 15 55 / Fax 041 619 15 50
Appenzell A.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell A.Rh. Regierungsgebäude, 9102 Herisau Tel. 071 354 64 64 / Fax 071 354 64 65	Obwalden:	Amtsblatt des Kantons Obwalden Postfach, 6061 Sarnen Tel. 041 660 59 70 / Fax 041 660 59 54
Appenzell I.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell I.Rh. Engelgasse 3, Postfach. 9050 Appenzell Tel. 071 787 52 74 / Fax 071 787 37 53	Solothurn:	Amtsblatt des Kantons Solothurn Rathaus, 4509 Solothurn Tel. 032 627 20 26 / Fax 032 627 29 94
Basel-Landschaft:	Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft Postfach, 4410 Liestal Tel. 061 925 50 26 / Fax 061 925 69 65	Schaffhausen:	Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen Beckenstube 7, 8201 Schaffhausen Tel. 052 632 73 64 / Fax 052 632 72 00
Basel-Stadt:	Kantonsblatt Basel-Stadt Schwabe + Co. AG, Steinentorstr. 13, Postfach, 4010 Basel Tel. 061 278 95 65 / Fax 061 278 95 66	Schwyz:	Amtsblatt des Kantons Schwyz Staatskanzlei, Bahnhofstr. 9, Postfach 1260, 6431 Schwyz Tel. 041 819 11 24 / Fax 041 819 26 19
Bern:	Amtsblatt des Kantons Bern W. Gassmann AG, Längfeldweg 135, 2501 Biel Tel. 032 344 81 46 / Fax 032 344 81 47	St. Gallen:	Amtsblatt des Kantons St. Gallen Staatskanzlei, 9001 St. Gallen Tel. 071 229 32 59 / Fax 071 229 35 45
Fribourg / Freiburg:	Feuille officielle du canton de Fribourg Amtsblatt des Kantons Freiburg Rue des Chanoines/Chorherrengasse 17, 1701 Fribourg/Freiburg Tél. 026 305 10 45 / Fax 026 305 10 48	Thurgau:	Amtsblatt des Kantons Thurgau Huber & Co. AG, Promenadenstr. 16, 8501 Frauenfeld Tel. 052 723 56 21 / Fax 052 721 54 04
Genève:	Feuille d'avis officielle de la République et Canton de Genève Rue de l'Hôtel de Ville 2, 1204 Genève Tél. 022 319 21 18 / Fax 022 319 21 19	Ticino / Tessin:	Foglio Ufficiale della Repubblica e Cantone del Ticino Palazzo governativo, 6500 Bellinzona Tel. 091 814 43 49 / Fax 091 814 44 01
Glarus:	Amtsblatt des Kantons Glarus (in: Glarner Nachrichten) Rathaus, Postfach 366, 8750 Glarus Tel. 055 646 69 64 / Fax 055 646 69 91	Uri:	Amtsblatt des Kantons Uri Gitschenstrasse 9, 6460 Altdorf Tel. 041 874 16 16 / Fax 041 874 16 32
Graubünden:	Amtsblatt des Kantons Graubünden Regierungsplatz 30, 7002 Chur Tel. 081 258 33 33 / Fax 081 258 33 34	Valais / Wallis:	Bulletin officiel du Canton du Valais Amtsblatt des Kantons Wallis Case postale / Postfach 799, 1950 Sion 1 Tel. 027 329 76 43 / Fax 027 329 76 79 Abo: Tel. 027 329 75 93
Jura:	Journal officiel de la République et Canton du Jura Case postale 135, 2900 Porrentruy Tél. 032 465 89 39 / Fax 032 466 51 04	Vaud:	Feuille des avis officiels du Canton de Vaud Publicitas Léman, Rue Etraz 4, case postale 3540, 1002 Lausanne Tél. 021 317 84 01 / Fax 021 317 84 00
Luzern:	Luzerner Kantonsblatt Staatskanzlei, Bahnhofstrasse 15, 6002 Luzern Tel. 041 228 50 25 / Fax 041 228 67 83	Zug:	Amtsblatt des Kantons Zug Speck Medien AG, Poststr. 18, Postfach 1249, 6301 Zug Tel. 041 729 77 77 / Fax 041 729 77 45
Neuchâtel:	Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel Imprimerie H. Messeiller SA Rue St-Nicolas 11, 2006 Neuchâtel Tél. 032 725 12 96 / Fax 032 724 19 36	Zürich:	Amtsblatt des Kantons Zürich Postfach 311, 8157 Dielsdorf Tel. 01 854 82 82 / Fax 01 854 82 62

Gonset Holding S.A., Yverdon-les-Bains

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le jeudi 13 mai 2004, à 17 h 30, à l'Hôtel de la Pralrie, 9, avenue des Bains, à Yverdon-les-Bains (parking dans le parc de l'hôtel).

Ordre du jour:

- Présentation par le conseil d'administration du rapport de gestion, comprenant le rapport annuel, les comptes annuels (consolidés et non consolidés) avec leurs annexes, le tableau de flux de fonds et les rapports de l'organe de révision sur l'exercice 2003.
- Approbation du rapport de gestion et des comptes; proposition d'utilisation du résultat; décharges au conseil d'administration et à l'organe de révision.
 - Approbation du rapport de gestion et des comptes.
Le conseil d'administration propose d'approuver le rapport de gestion et les comptes annuels (consolidés et non consolidés).
 - Utilisation des sommes à disposition.
Le conseil d'administration, propose d'utiliser les sommes à disposition de CHF 2 192 500.- comme suit:
 - Distribution d'un dividende brut de 10%
Soit CHF 50.- par action A CHF 2 192 500.-
 - Perte reportée CHF 10 460 441.-
 - Décharge aux membres du conseil d'administration et à l'organe de révision.
Le conseil d'administration propose de donner décharge à ses membres pour leur gestion de l'exercice sous revue et à l'organe de révision pour l'exécution de son mandat.
- Nominations statutaires:
 - Conseil d'administration.
Le conseil d'administration propose de confirmer, pour une année, les mandats de Pierre Gonset, Jacques Gonset, Bernard Ischy et Olivier Ezéghélian.
 - Organe de révision.
Le conseil d'administration propose de confirmer OFISA, société fiduciaire et de conseil, à Lausanne, en qualité d'organe de révision pour l'exercice 2004.
- Divers.

Le rapport annuel (comprenant les bilans, les comptes de profits et pertes [consolidés et non consolidés], le rapport de gestion et les rapports de l'organe de révision), est à disposition des actionnaires depuis le 14 avril 2004, au siège de la société ou par e-mail, sur demande.

La feuille de présence sera établie dès 17 h 15.

Les actionnaires justifieront de leur qualité en présentant, à l'entrée, une attestation bancaire de dépôt ou leurs actions.

Yverdon-les-Bains, le 18 mars 2004

Le conseil d'administration

248995



Frei aufstellbare ANSON Klimageräte

Unauffällig. Leise.
Preisgünstig. 230 V
840 W. Sofort Küh-
le und Wohlbefin-
den in Schlafraum,
Wohnungen, Büro
und Labor. Von:
ANSON 01/461 11 11
8055 Zürich, Friesenbergstr. 108

Günstig abzugeben
wunderschöne
handgewobene
INDIANER-DECKEN
In vielen bunten Farben.
Tel. 056 633 44 82

Oceantrade S.A., Genève

Les actionnaires sont convoqués à l'assemblée générale ordinaire qui aura lieu le jeudi 29 avril 2004, à 11 heures, au siège social, route de Florissant 70, Genève.

L'ordre du jour est le suivant:

- Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes de l'exercice 2003.
- Rapport de l'organe de révision.
- Discussion et approbation des rapports et des comptes de l'exercice.
- Décharge au conseil d'administration.
- Répartition du bénéfice de l'exercice.
- Election de l'organe de révision.
- Divers

Pour avoir droit d'assister ou de se faire représenter à l'assemblée, les actionnaires devront justifier de la possession de leurs titres.

Le compte de pertes et profits et le bilan, le rapport de l'organe de révision, le rapport de gestion et la proposition concernant l'emploi du bénéfice seront tenus à disposition des actionnaires 10 jours avant l'assemblée au siège de la société.

Au nom du conseil d'administration
Le président: André De Pfyffer

251069

Estep AG, Rüschtikon

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag, 10. Mai 2004, 11.00 Uhr, bei Intrust AG, Badenerstrasse 15, 8004 Zürich.

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates:

- Konstituierung der Versammlung
- Protokoll der Generalversammlung vom 18. Juli 2003
Antrag VR: *Genehmigung*
- Verzicht auf die Abwesenheit der Revisionsstelle
Antrag VR: *Genehmigung*
- Geschäftsbericht 2003 (Jahresbericht und Jahresrechnung 2003)
- Bericht der Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 2003
- Beschlussfassung über die Jahresrechnung 2003
Antrag VR: *Vortrag des Jahresergebnisses 2003 auf neue Rechnung*
- Entlastung des Verwaltungsrates
Antrag VR: *Genehmigung*
- Wahl des Verwaltungsrates
Antrag VR: *Wiederwahl für eine neue Amtsdauer*
- Wahl der Revisionsstelle
Antrag VR: *Wiederwahl für eine neue Amtsdauer*
- Verschiedenes

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 9. Mai 2004 zur Einsicht der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft, Seestrasse 62, 8803 Rüschtikon, auf.

Rüschtikon, 30 März 2004

Estep AG
Der Verwaltungsrat

251075

CORNÈR

Il Consiglio di Amministrazione della Cornèr Banca SA
indica, per lunedì 26 aprile 2004 alle ore 12.00,
presso la propria Sede Sociale in Lugano, la

Assemblea generale degli azionisti

con il seguente ordine del giorno:

- Relazione del Consiglio di Amministrazione sulla gestione dal 1. gennaio al 31 dicembre 2003.
- Relazione dell'Ufficio di revisione.
- Deliberazione su:
 - relazione sulla gestione per l'esercizio 2003, rapporto annuale, bilancio, conto economico, allegato e conto di gruppo,
 - scarico agli organi sociali,
 - destinazione dell'utile di bilancio.
- Nomine statutarie.
- Nomina dell'Ufficio di revisione per l'esercizio 2004 per i conti della banca e del gruppo.
- Eventuali.

La relazione sulla gestione, la relazione dei revisori e le proposte concernenti la destinazione dell'utile di bilancio saranno a disposizione dei signori Azionisti presso la sede sociale e le succursali di Locarno e Losanna a partire dal 5 aprile 2004.

Possono partecipare all'assemblea i signori Azionisti iscritti nel libro delle azioni alla data del presente avviso di convocazione o che hanno depositato le proprie azioni al portatore presso le casse sociali, entro il 15 aprile 2004 ritirando il relativo certificato d'ammissione.

Il Consiglio di Amministrazione

Lugano, 5 aprile 2004

Cornèr Banca SA
Via Canova 16 • 6901 Lugano

248969

An die Aktionärinnen und Aktionäre der

Converium Holding AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung
 vom Dienstag, 27. April 2004, 10.30 Uhr (Türöffnung 9.30 Uhr),
 im Theater Casino Zug, Artherstrasse 2-4, CH-6300 Zug, Schweiz

Tagesordnung und Anträge des Verwaltungsrates

1. Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der konsolidierten Jahresrechnung (Konzernrechnung) 2003 sowie Entgegennahme der Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht, die Jahresrechnung sowie die Konzernrechnung 2003 zu genehmigen.

2. Verwendung des Bilanzgewinns und Dividendenbeschluss

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn des Geschäftsjahres 2003 wie folgt zu verwenden:

Jahresgewinn 2003	CHF 70 354 936
Vortrag vom Vorjahr	CHF 1 356 497
Bilanzgewinn	CHF 71 711 433
Zuweisung an die allgemeine Reserve (Art. 671 OR)	CHF -5 000 000
Dividende auf das Kapital der Namenaktionäre	CHF -60 009 326
Vortrag auf neue Rechnung	CHF 6 702 107

Die Dividendensumme von CHF 60 009 326 entspricht einer Bruttodividende von CHF 1.50 pro dividendenberechtigte Namenaktie. Im Falle der Annahme dieses Gewinnverwendungsantrages erfolgt die Auszahlung ab 29. April 2004.

3. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der mit der Geschäftsführung betrauten Personen

Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und den mit der Geschäftsführung betrauten Personen für ihre Tätigkeit im Geschäftsjahr 2003 Entlastung zu erteilen.

4. Wiederwahl einzelner Mitglieder des Verwaltungsrates

Der Verwaltungsrat beantragt, die folgenden Mitglieder des Verwaltungsrates für eine weitere Amtsperiode von drei Jahren wiederzuwählen:

- Peter C. Colombo
- Terry G. Clarke
- Dr. Jürgen Förterer
- Derrell J. Hendrix

5. Statutenänderungen

5.1 Streichung des Art. 3a der Statuten («Bedingtes Aktienkapital für die Mitarbeiterbeteiligung») und Einfügen eines neuen Art. 3a («Bedingtes Aktienkapital für Options- und/oder Wandelrechte»).

Der Verwaltungsrat beantragt, Art. 3a der Statuten zu streichen und einen neuen Art. 3a einzusetzen.

Vorgeschlagene Formulierung des neuen Art. 3a:

«Art. 3a Bedingtes Aktienkapital für Options- und/oder Wandelrechte

Das Aktienkapital der Gesellschaft wird durch Ausgabe von höchstens 4 000 000 voll zu liberierenden Namenaktien im Nennwert von je CHF 10 um höchstens CHF 40 000 000 durch Ausübung von Options- und/oder Wandelrechten erhöht, welche alleine oder in Verbindung mit Anleiheobligationen oder anderen Fremdfinanzierungen der Gesellschaft oder einer ihrer Tochtergesellschaften eingeräumt worden sind. Das Bezugsrecht der Aktionäre ist bezüglich dieser Aktien ausgeschlossen.

Die Platzierung der Options- und/oder Wandelrechte kann entweder durch die Gesellschaft, einer ihrer Tochtergesellschaften oder durch eine oder mehrere Banken erfolgen, welche diese Rechte treuhänderisch zeichnen. Der Verwaltungsrat kann bei der Ausgabe von Options- und/oder Wandelrechten das Vorwegzeichnungsrecht der Aktionäre aufheben, falls die Options- und/oder Wandelrechte für die Finanzierung einer Übernahme von Unternehmen, Unternehmensteilen oder Beteiligungen verwendet werden. In diesem Fall sind Struktur, Laufzeit sowie allenfalls Betrag der Anleihe oder andere Fremdfinanzierungen sowie die Wandel- und/oder Optionsbedingungen durch den Verwaltungsrat aufgrund der Marktbedingungen zum Zeitpunkt der Begebung festzulegen, wobei Options- und/oder Wandelrechte während höchstens 10 Jahren ausübbar sein dürfen.»

Erwägungen des Verwaltungsrates:

Aus grundsätzlichen Überlegungen heraus (Rechnungslegung, Verwässerung des Aktienkapitals) hat sich die Gesellschaft entschlossen, die für die Mitarbeiterbeteiligung benötigten Aktien auf dem Aktienmarkt zu kaufen. Diese Praxis hat dazu geführt, dass das bedingte Aktienkapital für die Mitarbeiterbeteiligung heute keine Bedeutung mehr hat, weshalb es ersatzlos gestrichen werden soll. Anstelle des bedingten Aktienkapitals für die Mitarbeiterbeteiligung soll neu ein bedingtes Aktienkapital für Options- und/oder Wandelrechte geschaffen werden.

5.2 Schaffung eines genehmigten Aktienkapitals

Der Verwaltungsrat beantragt die Schaffung eines genehmigten Aktienkapitals von CHF 40 000 000 gemäss dem folgenden Art. 3b:

Vorgeschlagene Formulierung von Art. 3b:

«Art. 3b Genehmigtes Aktienkapital

Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, bis spätestens 27. April 2006 das Aktienkapital durch Ausgabe von höchstens 4 000 000 voll zu liberierenden Namenaktien im Nennwert von je CHF 10 um höchstens CHF 40 000 000 zu erhöhen. Eine Erhöhung in Teilbeträgen ist gestattet. Der Ausgabezeitpunkt, der Ausgabepreis, die Liberierungsart, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und gegebenenfalls die Art der Sacheinlage oder Sachübernahme werden vom Verwaltungsrat bestimmt.

Die neuen Aktien sollen innerhalb des bestehenden Aktionariats platziert werden. Die Platzierung kann durch eine oder mehrere Banken erfolgen, welche die Aktien treuhänderisch zeichnen. Der Verwaltungsrat ist überdies berechtigt, das Bezugsrecht der Aktionäre auszuschliessen und Dritten zuzuweisen, falls Aktien für die Übernahme von Unternehmen, Unternehmensteilen, Beteiligungen oder für die Finanzierung derartiger Transaktionen oder zum Zwecke der Erweiterung des Aktionärskreises im Zusammenhang mit der Kotierung der Aktien an einer Börse verwendet werden. Aktien, für welche ein Bezugsrecht zugeteilt, jedoch nicht ausgeübt worden ist, stehen dem Verwaltungsrat zur Verfügung und sind von ihm im Interesse der Gesellschaft zu verwenden. Die Erhöhung des Aktienkapitals durch Umwandlung von frei verwendbarem Eigenkapital gemäss Art. 652d des Schweizerischen Obligationenrechts ist zulässig.»

Erwägungen des Verwaltungsrates:

Die Schaffung eines genehmigten Kapitals ist eine vorsorgliche Massnahme, welche die finanzielle Flexibilität der Gesellschaft garantieren soll.

6. Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl von PricewaterhouseCoopers AG, Zürich, als Revisionsstelle und Konzernprüfer für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr.

Geschäftsbericht, Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers

Der Geschäftsbericht (bestehend aus dem Jahresbericht, der Jahresrechnung und der Konzernrechnung) sowie die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers liegen ab dem 5. April 2004 am Gesellschaftssitz der Converium Holding AG, Baarerstrasse 8, CH-6300 Zug und bei der Converium AG, General Guisan-Quai 26, CH-8022 Zürich, zur Einsicht auf. Die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre erhalten auf Verlangen oder durch Rücksendung des entsprechenden Bestellformulars ein vollständiges Paket dieser Unterlagen. Der Geschäftsbericht ist auch auf unserer Webseite www.converium.com abrufbar.

Zutrittskarten zur Generalversammlung

Stimmberichtig sind alle Aktionäre, welche am 23. April 2004 mit Stimmrecht im Aktienregister eingetragen sind. Allen Aktionären, die am 1. April 2004 mit Stimmrecht im Aktienregister eingetragen sind oder bis am 19. April 2004 noch entsprechend eingetragen werden, wird die Einladung zusammen mit der Traktandenliste automatisch zugestellt. Die Zutrittskarte mit Stimmmaterial kann gegen Rücksendung des der Einladung beiliegenden Bestell- und Vollmachtsformulars bei folgender Adresse angefordert werden: Converium Holding AG, c/o S.A.G. SIS Aktienregister AG, Postfach, CH-4609 Olten. Eine frühzeitige Rücksendung erleichtert die Vorbereitung der Generalversammlung.

Aktionäre, die ihre Aktien vor der Generalversammlung veräussern, sind nicht mehr stimmberechtigt. Im Falle eines Vollverkaufs ist die ausgestellte Zutrittskarte an die Converium Holding AG zurück zu senden. Im Falle eines Teilverkaufs muss der Aktionär die Zutrittskarte und das Stimmmaterial vor der Generalversammlung am Aktionärschalter berichtig lassen.

Vertretung an der Generalversammlung

Gemäss Artikel 12 der Statuten der Converium Holding AG kann sich der Aktionär an der Generalversammlung durch seinen gesetzlichen Vertreter, eine von ihm schriftlich bevollmächtigte Person, den durch die Converium Holding AG ernannten Organvertreter, den unabhängigen Stimmrechtsvertreter (Herrn Dr.iur. Stefan Eschmann, St. Peterstrasse 1, CH-8001 Zürich) oder einen Depotvertreter vertreten lassen.

Ohne ausdrückliche anderslautende Weisung üben diese Vertreter das Stimmrecht im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates aus. Die Organvertretung der Converium Holding AG vertritt nur Aktionäre, die den Anträgen des Verwaltungsrates zustimmen wollen. Vollmachten mit anderslautenden Instruktionen werden an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter weitergeleitet.

Für die Vollmachtserteilung ist in der Rubrik «Vollmacht und Vertretung» auf dem Bestell- und Vollmachtsformular anzukreuzen, ob der Organvertreter der Converium Holding AG oder der unabhängige Stimmrechtsvertreter, Dr.iur. Stefan Eschmann, als Vertreter ermächtigt wird. Vollmachten auf dem Bestell- und Vollmachtsformular sind bis zum 19. April 2004 (Datum des Posteingangs) an die Converium Holding AG, c/o S.A.G. SIS Aktienregister AG, Postfach, CH-4609 Olten zu senden. Die Vollmachtserteilung an den Vertreter, Organvertreter, unabhängigen Stimmrechtsvertreter oder Depotvertreter kann auch auf der Zutrittskarte vorgenommen werden. Auf der Rückseite der Zutrittskarte können die Instruktionen zu den einzelnen Traktanden aufgeführt werden. Vollmachten auf der Zutrittskarte sind (zusammen mit dem Stimmmaterial) an den betreffenden Bevollmächtigten zu senden. Depotvertreter werden gebeten, der Converium Holding AG (Aktienregister: Tel. +41 (0) 639 93 01) die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig, spätestens jedoch am Tag der Generalversammlung an der Zutrittskontrolle bekannt zu geben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässigen Vermögensverwalter.

Vorzügliches Verlassen der Generalversammlung

Zur korrekten Präsenzmittlung ist bei vorzeitigem Verlassen der Generalversammlung das nicht benutzte Stimmmaterial beim Ausgang vorzuweisen.

Alle in dieser Einladung in männlicher Form verwendeten Begriffe (wie z.B. «Aktionär») beziehen sich auch auf weibliche Personen.

Zug, 5. April 2004

Converium Holding AG
 Für den Verwaltungsrat
 Der Präsident: Peter C. Colombo

EINLADUNG ZUR ORDENTLICHEN GENERALVERSAMMLUNG

DIE AKTIONÄRINNEN UND AKTIONÄRE DER CREDIT SUISSE GROUP, ZÜRICH, WERDEN HIERMIT ZUR ORDENTLICHEN GENERALVERSAMMLUNG AM FREITAG, 30. APRIL 2004, 10.30 UHR (TÜRÖFFNUNG 9.00 UHR) INS HALLENSTADION, WALLISELLENSTRASSE 45, ZÜRICH-OERLIKON, EINGELADEN.

1. Präsentation und Genehmigung des Jahresberichts, der statutarischen Jahresrechnung 2003 und der konsolidierten Jahresrechnung 2003

Antrag des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht, die statutarische Jahresrechnung 2003 und die konsolidierte Jahresrechnung 2003 zu genehmigen.

2. Entlastung der verantwortlichen Organe

Antrag des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt, den verantwortlichen Organen für die Tätigkeit im Geschäftsjahr 2003 Entlastung zu erteilen.

3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinns, Nennwertrückzahlung an die Aktionäre und Statutenänderungen

3.1 Verwendung des Bilanzgewinns

Antrag des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt, den verfügbaren Bilanzgewinn von CHF 3 386 649 182 (bestehend aus dem Gewinnvortrag vom Vorjahr von CHF 2 105 515 092 und dem Jahresgewinn 2003 von CHF 1 281 134 090) auf die neue Rechnung vorzutragen.

3.2 Kapitalherabsetzung zwecks Nennwertrückzahlung an die Aktionäre, Statutenänderungen

A Anträge des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt

- die Herabsetzung des Aktienkapitals von CHF 1 195 005 914 um CHF 597 502 957 auf CHF 597 502 957 durch Reduktion des Nennwertes der Aktien von CHF 1 auf CHF 0.5 und die Verwendung des Herabsetzungsbetrags zur Auszahlung an die Aktionäre,
- die Feststellung, dass gemäss dem Ergebnis des besonderen Revisionsberichts der KPMG Klynveld Peat Marwick Goerdeler SA nach Art. 732 Abs. 2 OR die Forderungen der Gläubiger auch nach der Kapitalherabsetzung voll gedeckt sind, und
- die Änderung von Art. 3, 26, 26a, 26b, 26c und 27 der Statuten gemäss nachfolgendem Absatz C auf den Zeitpunkt der Eintragung der Kapitalherabsetzung in das Handelsregister. Der Herabsetzungsbetrag des Aktienkapitals erhöht sich durch Reduktion des Nennwertes auf denjenigen Aktien, die aus bedingtem und genehmigtem Kapital zwischen dem 1. Januar 2004 und dem 9. Juli 2004 ausgegeben werden.

B Erläuterungen des Verwaltungsrats

Die Generalversammlung beschliesst jährlich über die Verwendung des Bilanzgewinns. Eine Ausschüttung zugunsten der Aktionärinnen und Aktionäre kann mittels einer Dividende oder mittels einer Nennwertrückzahlung erfolgen.

Der Verwaltungsrat beantragt, den Aktionärinnen und Aktionären eine steuerprivilegierte Rückzahlung von CHF 0.5 mittels einer Nennwertherabsetzung von CHF 1 auf CHF 0.5 je Namenaktie zu leisten. Diese Ausschüttung erfolgt ohne Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer von 35% und unterliegt für Privatpersonen in der Schweiz nicht der Einkommenssteuer.

Vorbehaltlich der Zustimmung durch die Generalversammlung und der Eintragung der Kapitalherabsetzung in das Handelsregister werden den Aktionärinnen und Aktionären (einschliesslich denjenigen, die ihre Aktien aus dem bedingten und genehmigten Kapital zwischen dem 1. Januar 2004 und dem Freitag, 9. Juli 2004 erworben haben) bzw. ihren Depotbanken am Montag, 12. Juli 2004 spesenfrei bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der Credit Suisse, der Credit Suisse First Boston, der Bank Leu AG und der Neuen Aargauer Bank CHF 0.5 pro Aktie ausbezahlt. Als Folge der Nennwertherabsetzung von CHF 1 auf CHF 0.5 wird in den Art. 3, 26, 26a, 26b, 26c und 27 der Statuten das ausgegebene, bedingte und genehmigte Kapital auf den Zeitpunkt der Eintragung der Kapitalherabsetzung in das Handelsregister ebenfalls nominell um die Hälfte herabgesetzt.

C Beantragte Statutenänderungen

Art. 3 Abs. 1

bisherige Fassung

Das voll liberierte Aktienkapital beträgt CHF 1 195 005 914 und ist eingeteilt in 1 195 005 914 Namenaktien von je CHF 1 Nennwert.

Art. 26 Abs. 1

bisherige Fassung

Das Aktienkapital der Gesellschaft gemäss Art. 3 der Statuten wird im Maximalbetrag von CHF 50 000 000 erhöht durch Ausgabe von höchstens 50 000 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien von je CHF 1 Nennwert durch Ausübung von Wandel- und/oder Optionsrechten, die in Verbindung mit Anleiheobligationen oder anderen Finanzmarktinstrumenten der Credit Suisse Group oder einer ihrer Konzerngesellschaften ausgegeben werden. Das Bezugsrecht der Aktionärinnen und der Aktionäre ist ausgeschlossen. Zum Bezug der neuen Aktien sind die jeweiligen Inhaber von Wandel- und/oder Optionsrechten berechtigt. Die Wandel- und/oder Optionsbedingungen sind durch den Verwaltungsrat festzulegen.

Art. 26a Abs. 1

bisherige Fassung

Das Aktienkapital der Gesellschaft gemäss Art. 3 der Statuten wird im Maximalbetrag von CHF 50 000 000 erhöht durch Ausgabe von höchstens 50 000 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien von je CHF 1 Nennwert durch Ausübung von Wandel- und Optionsrechten, die in Verbindung mit Anleihe- oder ähnlichen Obligationen der Credit Suisse Group oder einer ihrer Konzerngesellschaften eingeräumt werden. Das Bezugsrecht der Aktionärinnen und Aktionäre ist ausgeschlossen. Das Vorwegzeichnungsrecht der Aktionäre kann bezüglich dieser höchstens 50 000 000 neuen Namenaktien durch Beschluss des Verwaltungsrates eingeschränkt oder ausgeschlossen werden zur Finanzierung des Erwerbs von Unternehmen, Unternehmensteilen, Beteiligungen, neuen Investitionsvorhaben oder zur Begebung von Wandel- und/oder Optionsanleihen am nationalen oder am internationalen Kapitalmarkt. Soweit das Vorwegzeichnungsrecht ausgeschlossen ist, sind (1) die Anleiheobligationen zu Marktbedingungen im Publikum zu platzieren, (2) die Ausübungsfrist der Optionsrechte auf höchstens fünf Jahre und jene der Wandelrechte auf höchstens zehn Jahre ab dem Zeitpunkt der Anleiheemission anzusetzen und (3) der Wandel- oder Ausübungspreis für die neuen Aktien mindestens entsprechend den Marktbedingungen im Zeitpunkt der Anleiheemission festzulegen.

beantragte neue Fassung

Das voll liberierte Aktienkapital beträgt CHF 597 502 957 und ist eingeteilt in 1 195 005 914 Namenaktien von je CHF 0.5 Nennwert.

beantragte neue Fassung

Das Aktienkapital der Gesellschaft gemäss Art. 3 der Statuten wird im Maximalbetrag von CHF 25 000 000 erhöht durch Ausgabe von höchstens 50 000 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien von je CHF 0.5 Nennwert durch Ausübung von Wandel- und/oder Optionsrechten, die in Verbindung mit Anleiheobligationen oder anderen Finanzmarktinstrumenten der Credit Suisse Group oder einer ihrer Konzerngesellschaften ausgegeben werden. Das Bezugsrecht der Aktionärinnen und der Aktionäre ist ausgeschlossen. Zum Bezug der neuen Aktien sind die jeweiligen Inhaber von Wandel- und/oder Optionsrechten berechtigt. Die Wandel- und/oder Optionsbedingungen sind durch den Verwaltungsrat festzulegen.

beantragte neue Fassung

Das Aktienkapital der Gesellschaft gemäss Art. 3 der Statuten wird im Maximalbetrag von CHF 25 000 000 erhöht durch Ausgabe von höchstens 50 000 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien von je CHF 0.5 Nennwert durch Ausübung von Wandel- und Optionsrechten, die in Verbindung mit Anleihe- oder ähnlichen Obligationen der Credit Suisse Group oder einer ihrer Konzerngesellschaften eingeräumt werden. Das Bezugsrecht der Aktionärinnen und Aktionäre ist ausgeschlossen. Das Vorwegzeichnungsrecht der Aktionärinnen und Aktionäre kann bezüglich dieser höchstens 50 000 000 neuen Namenaktien durch Beschluss des Verwaltungsrates eingeschränkt oder ausgeschlossen werden zur Finanzierung des Erwerbs von Unternehmen, Unternehmensteilen, Beteiligungen, neuen Investitionsvorhaben oder zur Begebung von Wandel- und/oder Optionsanleihen am nationalen oder am internationalen Kapitalmarkt. Soweit das Vorwegzeichnungsrecht ausgeschlossen ist, sind (1) die Anleiheobligationen zu Marktbedingungen im Publikum zu platzieren, (2) die Ausübungsfrist der Optionsrechte auf höchstens fünf Jahre und jene der Wandelrechte auf höchstens zehn Jahre ab dem Zeitpunkt der Anleiheemission anzusetzen und (3) der Wandel- oder Ausübungspreis für die neuen Aktien mindestens entsprechend den Marktbedingungen im Zeitpunkt der Anleiheemission festzulegen.

Art. 26b Abs. 1
bisherige Fassung

Das Aktienkapital gemäss Art. 3 der Statuten wird durch Ausgabe von höchstens 112 460 426 voll zu liberierenden Namenaktien von je CHF 1 Nennwert im Umfang von höchstens CHF 112 460 426 durch Ausübung von Bezugsrechten erhöht. Die neuen Aktien unterliegen nach der Begebung den Übertragungsbeschränkungen von Art. 4 der Statuten.

Art. 26c Abs. 1
bisherige Fassung

Das Aktienkapital gemäss Art. 3 der Statuten wird durch Ausgabe von höchstens 18 340 920 voll zu liberierenden Namenaktien von je CHF 1 Nennwert im Umfang von höchstens CHF 18 340 920 durch die Ausübung von Optionen erhöht, die Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern aller Stufen von Donaldson, Lufkin & Jenrette, Inc. und deren Gruppengesellschaften zustehen und die entsprechend dem Vertrag über den Zusammenschluss vom 30. August 2000 zwischen der Credit Suisse Group, Diamond Acquisition Corp. und Donaldson, Lufkin & Jenrette, Inc. übernommen worden sind. Bezugsverhältnis, zeitliche Begrenzung und weitere Einzelheiten werden vom Verwaltungsrat entsprechend den Bestimmungen über den Zusammenschluss vom 30. August 2000 festgelegt. Der Erwerb von Aktien durch die Ausübung von Optionsrechten sowie jede nachfolgende Übertragung der neuen Aktien unterliegen nach der Begebung den Übertragungsbeschränkungen von Art. 4 der Statuten.

Art. 27 Abs. 1
bisherige Fassung

Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, jederzeit bis zum 25. April 2005 das Aktienkapital gemäss Art. 3 der Statuten im Maximalbetrag von CHF 45 480 000 durch Ausgabe von höchstens 45 480 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien von je CHF 1 Nennwert zu erhöhen. Erhöhungen auf dem Wege der Festübernahme und Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet. Der Ausgabebetrag, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und die Art der Einlagen werden vom Verwaltungsrat bestimmt. Die neuen Namenaktien unterliegen nach dem Erwerb den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 4 der Statuten.

beantragte neue Fassung

Das Aktienkapital gemäss Art. 3 der Statuten wird durch Ausgabe von höchstens 112 460 426 voll zu liberierenden Namenaktien von je CHF 0.5 Nennwert im Umfang von höchstens CHF 56 230 213 durch Ausübung von Bezugsrechten erhöht. Die neuen Aktien unterliegen nach der Begebung den Übertragungsbeschränkungen von Art. 4 der Statuten.

beantragte neue Fassung

Das Aktienkapital gemäss Art. 3 der Statuten wird durch Ausgabe von höchstens 18 340 920 voll zu liberierenden Namenaktien von je CHF 0.5 Nennwert im Umfang von höchstens CHF 9 170 460 durch die Ausübung von Optionen erhöht, die Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern aller Stufen von Donaldson, Lufkin & Jenrette, Inc. und deren Gruppengesellschaften zustehen und die entsprechend dem Vertrag über den Zusammenschluss vom 30. August 2000 zwischen der Credit Suisse Group, Diamond Acquisition Corp. und Donaldson, Lufkin & Jenrette, Inc. übernommen worden sind. Bezugsverhältnis, zeitliche Begrenzung und weitere Einzelheiten werden vom Verwaltungsrat entsprechend den Bestimmungen über den Zusammenschluss vom 30. August 2000 festgelegt. Der Erwerb von Aktien durch die Ausübung von Optionsrechten sowie jede nachfolgende Übertragung der neuen Aktien unterliegen nach der Begebung den Übertragungsbeschränkungen von Art. 4 der Statuten.

beantragte neue Fassung

Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, jederzeit bis zum 25. April 2005 das Aktienkapital gemäss Art. 3 der Statuten im Maximalbetrag von CHF 22 740 000 durch Ausgabe von höchstens 45 480 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien von je CHF 0.5 Nennwert zu erhöhen. Erhöhungen auf dem Wege der Festübernahme und Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet. Der Ausgabebetrag, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und die Art der Einlagen werden vom Verwaltungsrat bestimmt. Die neuen Namenaktien unterliegen nach dem Erwerb den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 4 der Statuten.

4. Wahlen

4.1 Wahlen in den Verwaltungsrat

A Anträge des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt

- Thomas D. Bell und Aziz R.D. Syriani für die statutarisch vorgesehene Amtsdauer von drei Jahren in den Verwaltungsrat wieder zu wählen.
- Peter F. Weibel, Noreen Doyle und David W. Syz für die statutarisch vorgesehene Amtsdauer von drei Jahren neu in den Verwaltungsrat zu wählen.

B Erläuterungen des Verwaltungsrats

Die Herren Thomas D. Bell und Aziz R.D. Syriani, deren Amtsdauer als Mitglied des Verwaltungsrats an der Generalversammlung 2005 abläuft, stellen sich vor Ablauf der Amtsdauer zur Wiederwahl; auf diese Weise wird die Kontinuität sichergestellt und eine angemessene Staffelung der Amtsdauern der Verwaltungsratsmitglieder erreicht. Herr Marc-Henri Chaudet, Mitglied des Verwaltungsrats seit 1997, tritt auf den Zeitpunkt der Generalversammlung 2004 zurück; er steht für eine Wiederwahl nicht zur Verfügung.

- Thomas D. Bell, Mitglied des Verwaltungsrats seit 2002, ist derzeit Mitglied des Audit Committee. Seit 2002 ist Herr Bell Chief Executive Officer der Cousins Properties. Aziz R.D. Syriani, Mitglied des Verwaltungsrats seit 1998, ist Chairman des Audit Committee. Herr Syriani ist Chief Executive Officer der Olayan Group.
- Peter F. Weibel ist seit Juli 2003 Mitglied des Verwaltungsrats der Credit Suisse First Boston, Credit Suisse, «Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft und Winterthur Leben. Bis Mai 2003 war Herr Weibel Chief Executive Officer von PricewaterhouseCoopers AG, Zürich. Vorbehaltlich der Wahl durch die Generalversammlung wird der Verwaltungsrat Herrn Weibel zum Vorsitzenden des Audit Committee wählen. Noreen Doyle stellt sich neu zur Wahl in den Verwaltungsrat zur Verfügung. Sie ist seit September 2001 First Vice President und Head of Banking der European Bank for Reconstruction and Development (EBRD). David W. Syz stellt sich zur Wahl in den Verwaltungsrat zur Verfügung. Er leitete seit Juli 1999 das Staatssekretariat für Wirtschaft (seco). Per März 2004 trat er von dieser Funktion zurück.

4.2 Wahl der Revisionsstelle und der Konzernprüfungsgesellschaft

A Antrag des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt, die KPMG Klynveld Peat Marwick Goerdeler SA, Zürich, für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr als Revisionsstelle und Konzernprüfungsgesellschaft zu wählen.

B Erläuterung des Verwaltungsrats

KPMG Klynveld Peat Marwick Goerdeler SA bestätigt gegenüber dem Audit Committee des Verwaltungsrats, dass sie die für die Ausübung des Mandats geforderte Unabhängigkeit aufweist und den von der amerikanischen Börsenaufsichtsbehörde Securities and Exchange Commission (SEC) aufgestellten Unabhängigkeitsanforderungen gerecht wird.

4.3 Wahl der besonderen Revisionsstelle

A Antrag des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt, BDO Sofirom, Zürich, für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr als besondere Revisionsstelle zu wählen.

B Erläuterung des Verwaltungsrats

Bestimmungen der amerikanischen Börsenaufsichtsbehörde Securities and Exchange Commission (SEC) verlangen die Unabhängigkeit der gesetzlichen Revisionsstelle. Zu den nach Ansicht der SEC unzulässigen Aufgaben der gesetzlichen Revisionsstelle zählen unter anderem die Bewertung von Unternehmen im Rahmen von qualifizierten Kapitalerhöhungen mit Sacheinlagen. Der Verwaltungsrat beantragt daher auch dieses Jahr, BDO Sofirom als besondere Revisionsstelle zu wählen, damit diese die besonderen Prüfungsbestimmungen im Zusammenhang mit qualifizierten Kapitalerhöhungen abgeben kann (Art. 652f OR).

5. Weitere Statutenänderungen

5.1 Änderung von Art. 7 Abs. 4 und 5 (Traktandierungsrecht)

A Antrag des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt, Art. 7 Abs. 4 und 5 der Statuten gemäss nachfolgendem Absatz C zu ändern.

B Erläuterung des Verwaltungsrats

Aktionärinnen und Aktionäre, die Aktien im Nennwert von CHF 1 Million vertreten, können die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes bei einer Generalversammlung verlangen. Zudem müssen Aktien im Nennwert von mindestens CHF 1 Million hinterlegt werden. Infolge der Nennwertherabsetzung gemäss Traktandum 3.2 sollen die Anforderungen an das Traktandierungsrecht proportional herabgesetzt werden, sodass die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes als Folge der Nennwertherabsetzung nicht erschwert wird. Der Antrag des Verwaltungsrats und die Beschlussfassung durch die Generalversammlung zu diesem Traktandum steht unter dem Vorbehalt der Zustimmung der Generalversammlung zu Traktandum 3.2.

C Beantragte Statutenänderung
Art. 7 Abs. 4 und 5
bisherige Fassung

⁴ Aktionäre und Aktionärinnen, die Aktien im Nennwert von CHF 1 Million vertreten, können die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes verlangen.
⁵ Das Begehren um Einberufung einer Generalversammlung hat schriftlich unter gleichzeitiger Hinterlegung von Aktien der Gesellschaft von mindestens 10 Prozent des Aktienkapitals zu erfolgen. Das Begehren um Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes mit den Anträgen hat schriftlich unter gleichzeitiger Hinterlegung von Aktien der Gesellschaft im Nennwert von mindestens CHF 1 Million zu erfolgen. Die Aktien sind bis am Tag nach der Generalversammlung zu hinterlegen.

beantragte neue Fassung

⁴ Aktionäre und Aktionärinnen, die Aktien im Nennwert von CHF 0.5 Millionen vertreten, können die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes verlangen.
⁵ Das Begehren um Einberufung einer Generalversammlung hat schriftlich unter gleichzeitiger Hinterlegung von Aktien der Gesellschaft von mindestens 10 Prozent des Aktienkapitals zu erfolgen. Das Begehren um Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes mit den Anträgen hat schriftlich unter gleichzeitiger Hinterlegung von Aktien der Gesellschaft im Nennwert von mindestens CHF 0.5 Millionen zu erfolgen. Die Aktien sind bis am Tag nach der Generalversammlung zu hinterlegen.

5.2 Aufhebung von Sacheinlagebestimmungen

A Antrag des Verwaltungsrats

Der Verwaltungsrat beantragt, Art. 28a Abs. 3 bis 6 und Art. 28b der Statuten zu streichen.

B Erläuterung des Verwaltungsrats

Nach zehn Jahren kann die Generalversammlung Statutenbestimmungen über Sacheinlagen aufheben (Art. 628 Abs. 4 OR). Die entsprechenden Bestimmungen im Zusammenhang mit der Übernahme von Aktienpaketen der Schweizerischen Volksbank und der Leu Holding AG sind hinfällig geworden.

C Beantragte Statutenänderung

Art. 28a

bisherige Fassung

¹Gestrichen

²Gestrichen

³Die Gesellschaft hat von der Watt AG, Glarus, gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. Juni 1993 1914 000 Namenaktien der Schweizerischen Volksbank von je CHF 50 Nennwert im Gesamtwert und zum Gesamtpreis von CHF 252 935 100 erworben. Der Preis ist dadurch getilgt worden, dass der Watt AG 574 200 voll liberierte Namenaktien von je CHF 100 Nennwert der Gesellschaft zuerkannt worden sind.

⁴Der Ausgabebetrag je Aktie beträgt CHF 440.50. Der den Nominalwert der neuen Aktien von CHF 57 420 000 übersteigende Betrag von insgesamt CHF 195 515 100 verbleibt der Gesellschaft als Agio.

⁵Die Gesellschaft hat von der Watt AG, Glarus, gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. Januar 1994 200 000 Namenaktien der Schweizerischen Volksbank, Bern, von je CHF 50 Nennwert im Gesamtwert und zum Gesamtpreis von CHF 28 000 000 erworben. Der Preis ist dadurch getilgt worden, dass der Watt AG 191 781 voll liberierte Namenaktien von je CHF 20 Nennwert der Gesellschaft zuerkannt worden sind.

⁶Der Ausgabebetrag je Aktie beträgt CHF 146. Der den Nennwert der neuen Aktien von CHF 3 835 620 übersteigende Betrag von insgesamt CHF 24 164 380 verbleibt der Gesellschaft als Agio.

beantragte neue Fassung

[Art. 28a Abs. 1–6 gestrichen]

Art. 28b

bisherige Fassung

¹Die Gesellschaft hat von der Watt AG, Glarus, gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. Dezember 1993 1762 434 Inhaberaktien der Leu Holding AG, Zug, von je CHF 100 Nennwert im Gesamtwert und zum Gesamtpreis von CHF 992 837 820 erworben. Der Preis ist dadurch getilgt worden, dass der Watt AG 1 468 695 voll liberierte Inhaberaktien von je CHF 100 Nennwert der Gesellschaft zuerkannt worden sind.

²Der Ausgabebetrag je Aktie beträgt CHF 676. Der den Nennwert der neuen Aktien von CHF 146 869 500 übersteigende Betrag von insgesamt CHF 845 968 320 verbleibt der Gesellschaft als Agio.

³Die Gesellschaft hat von der Watt AG, Glarus, gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. Januar 1994 126 318 Inhaberaktien der Leu Holding AG, Zug, von je CHF 100 Nennwert im Gesamtwert und zum Gesamtpreis von CHF 71 159 140 erworben. Der Preis ist dadurch getilgt worden, dass der Watt AG 105 265 voll liberierte Inhaberaktien von je CHF 100 Nennwert der Gesellschaft zuerkannt worden sind.

⁴Der Ausgabebetrag je Aktie beträgt CHF 676. Der den Nennwert der neuen Aktien von CHF 10 526 500 übersteigende Betrag von insgesamt CHF 60 632 640 verbleibt der Gesellschaft als Agio.

beantragte neue Fassung

[Art. 28b Abs. 1–4 gestrichen]

GESCHÄFTSBERICHT 2003 UND AUDIOVISUELLE ÜBERTRAGUNG DER GENERALVERSAMMLUNG

Der Geschäftsbericht 2003 mit Jahresbericht, statutarischer Jahresrechnung 2003 und konsolidierter Jahresrechnung 2003 sowie die Berichte der Revisionsstelle und der Konzernprüfungs-gesellschaft liegen ab 2. April 2004 am Sitz der Gesellschaft, Paradeplatz 8, 8001 Zürich, zur Einsichtnahme auf. Aktionärinnen und Aktionäre können die Zustellung einer Ausfertigung der zur Einsicht aufliegenden Unterlagen verlangen. Diese sind zudem auch im Internet unter www.credit-suisse.com/annualreport2003 verfügbar.

Die Generalversammlung wird am 30. April 2004 im Internet unter www.credit-suisse.com übertragen.

BESTIMMUNGEN FÜR DIE AUSÜBUNG DES STIMMRECHTS DER AKTIONÄRINNEN UND AKTIONÄRE

Die Aktionärinnen und Aktionäre der Credit Suisse Group erhalten in diesen Tagen eine Einladung zusammen mit einem Formular, das wie folgt verwendet werden kann:

- (a) zur Bestellung von Zutrittskarten mit Stimmmaterial für die persönliche Teilnahme oder die Vertretung durch eine Drittperson, oder
- (b) zur Erteilung der Vollmacht an die Credit Suisse Group, oder
- (c) zur Erteilung der Vollmacht an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter.

Die Aktionärinnen und Aktionäre sind gebeten, das ausgefüllte Formular bis spätestens 21. April 2004 an die Credit Suisse Group, Aktienregister, Postfach 200, 8070 Zürich, zurückzusenden, damit die Zutrittskarte und das Stimmmaterial rechtzeitig zugestellt werden können. Die Zustellung erfolgt ab 22. April 2004.

Vollmacht und Weisung an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter können erteilt werden, indem das Formular oder die Zutrittskarte mit Stimmmaterial, in beiden Fällen samt schriftlichen Stimminstruktionen, bis 27. April 2004 an Dr. Christoph Reinhardt, Rechtsanwalt, Postfach 201, 8070 Zürich, gesandt werden. Erhält der unabhängige Stimmrechtsvertreter keine schriftlichen Stimminstruktionen für alle oder einzelne Traktanden, übt er das Stimmrecht im Sinne der Anträge des Verwaltungsrats aus. Die Credit Suisse Group vertritt Aktionärinnen und Aktionäre nur, wenn diese den Anträgen des Verwaltungsrats zustimmen wollen. Sämtliche Vollmachten mit anderslautenden Instruktionen werden an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter weitergeleitet.

Die dem Schweizerischen Bankengesetz unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalterinnen und Vermögensverwalter sind verpflichtet, der Gesellschaft Anzahl und Nennwert der von ihnen vertretenen Namenaktien bekannt zu geben.

Zürich, 25. März 2004

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Walter B. Kielholz

250415-3

Cytos Biotechnology AG, 8952 Schlieren Offenlegung einer Beteiligung nach Art. 19 BEHV-EBK

Cytos Biotechnology AG (SWX:CYTN) hat folgende Offenlegung erhalten:

Cytos Biotechnology AG erhielt von Lombard Odier Darier Hentsch Fund Manager SA die Mitteilung, dass Lombard Odier Darier Hentsch & Cie mit Verkäufen von Namenaktien von Cytos Biotechnology AG zwischen 26. Februar 2004 und 5. März 2004 per 8. März 2004 den Grenzwert von 5% der im Handelsregister eingetragenen Stimmrechte unterschritten hat. Veräusserer der Namenaktien war:

– Lombard Odier Darier Hentsch Fund Managers SA, rue de l'Arquese 22, 1204 Genève, Teil der Lombard Odier Darier Hentsch-Gruppe, 11, rue de la Corraterie, 1204 Genève.

Schlieren, 11. März 2004

Verwaltungsrat der
Cytos Biotechnology AG

251078

NVK S.A., Crans-près-Céligny

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale extraordinaire

qui se tiendra le mercredi 28 avril 2004, à 14 h 30, dans les locaux de la fiduciaire Comservice S.A., 34, rue De-Candolle, 1205 Genève.

Les points suivants sont à l'ordre du jour:

1. Démission de l'administrateur unique
2. Décharge à l'administrateur sortant
Le conseil d'administration propose de donner décharge à l'administrateur sortant
3. Nomination d'un nouveau conseil d'administration
4. Divers, propositions individuelles

251078

**Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für
Immobilien-Inserate, die Handel, Gewerbe und Industrie berühren**

Cytos Biotechnology AG

Einladung zur 6. ordentlichen Generalversammlung

Datum: Dienstag, 27. April 2004, 15.00 Uhr

Ort: Cytos Biotechnology AG
Wagistrasse 25, 8952 Schlieren

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

1. **Genehmigung des Jahresberichts und der Jahresrechnung der Cytos Biotechnology AG sowie der Konzernrechnung für das Jahr 2003. Kenntnisnahme von den Berichten der Revisionsstelle und des Konzernprüfers.**

Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung.

2. **Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung**

Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung für ihre Tätigkeit im Jahr 2003 Entlastung zu erteilen.

3. **Schaffung von genehmigtem Aktienkapital in der Höhe von CHF 150 000.- und Ermächtigung des Verwaltungsrates**

Der Verwaltungsrat beantragt, in Ergänzung zum ordentlichen Kapital die Schaffung von genehmigtem Aktienkapital von CHF 150 000.- zu beschliessen, den Verwaltungsrat zur Vornahme dieser Kapitalerhöhung bis zum 26. April 2006 zu ermächtigen und die Statuten mit dem folgenden neuen Art. 4d zu ergänzen:

«Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, jederzeit bis zum 26. April 2006 das Aktienkapital im Maximalbetrag von CHF 150 000.- durch Ausgabe von höchstens 1 500 000 vollständig zu liberierenden Namenaktien mit einem Nennwert von je CHF 0.10 zu erhöhen. Erhöhungen auf dem Wege der Festübernahme sowie Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet. Der jeweilige Ausgabebetrag, der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung und die Art der Einlagen werden vom Verwaltungsrat bestimmt. Die neuen Namenaktien unterliegen den Übertragungsbeschränkungen gemäss Art. 5 der Statuten.

Der Verwaltungsrat ist berechtigt, das Bezugsrecht der Aktionäre auszuschliessen und Dritten zuzuweisen, wenn die neuen Aktien (1) für die Übernahme von Unternehmen durch Aktientausch, (2) zur Finanzierung des Erwerbs von Unternehmen, Unternehmensteilen oder Beteiligungen oder von neuen Investitionsvorhaben der Gesellschaft, (3) zur Gewährung einer Mehrzuteilungsoption (Greenshoe) an federführende Banken im Rahmen einer Aktienplatzierung zu Marktwerten in der Höhe von maximal 20% oder (4) für die rasche und flexible Beschaffung von Eigenkapital, welche ohne Entzug des Bezugsrecht nur schwer möglich wäre, verwendet werden sollen.

Aktien, für welche Bezugsrechte eingeräumt, aber nicht ausgeübt werden, sind zu Marktbedingungen zu veräussern.»

4. **Schaffung von neuem bedingtem Aktienkapital in der Höhe von CHF 10 000.-**

Der Verwaltungsrat beantragt, zum Zwecke der Mitarbeiterbeteiligung und in Ergänzung zum ordentlichen Kapital das bisherige bedingte Aktienkapital gemäss Artikel 4b der Statuten um CHF 10 000.- durch die mögliche Ausgabe von zusätzlichen 100 000 Namenaktien im Nennwert von je CHF 0.10 auf neu CHF 31 000.- zu erhöhen und den bisherigen Art. 4b Abs. 1 der Statuten wie folgt zu ändern:

«Das Aktienkapital wird im Maximalbetrag von CHF 31 000.- erhöht durch Ausgabe von maximal 310 000 Namenaktien im Nennwert von je CHF 0.10, die alle voll zu liberieren sind. Diese Namenaktien erhalten Mitarbeiter der Gesellschaft, Mitarbeiter von Tochtergesellschaften sowie Mitglieder des Verwaltungsrates oder des Scientific Advisory Board, welche die ihnen ausgegebenen Optionsrechte ausüben.»

5. **Wahlen in den Verwaltungsrat**

Der Verwaltungsrat schlägt die folgenden Herren zur Wiederwahl in den Verwaltungsrat vor, je für eine dreijährige Amtsdauer:

- Dr. Francois L'Eplattenier, wohnhaft in Hofstetten SO, Schweizer Staatsangehöriger
- Dr. Wolfgang A. Renner, wohnhaft in Kilchberg ZH, Schweizer Staatsangehöriger

6. **Wahl der Revisionsstelle und des Konzernprüfers**

Der Verwaltungsrat beantragt, die PricewaterhouseCoopers AG, Basel, als Revisionsstelle der Cytos Biotechnology AG und als Konzernprüferin für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr zu wählen.

Geschäftsbericht

Der Geschäftsbericht (Jahresbericht, Jahresrechnung der Cytos Biotechnology AG und Konzernrechnung) und die Revisionsberichte für das Jahr 2003 liegen ab dem 5. April 2004 am Sitz der Gesellschaft, Cytos Biotechnology AG, Wagistrasse 25, CH-8952 Schlieren, zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Der Geschäftsbericht zusammen mit den Revisionsberichten wird den Aktionären auf Verlangen zugestellt.

Zutrittskarten

Die Zutrittskarten und das Stimmmaterial werden nur auf Anmeldung hin ab dem 21. April 2004 zugestellt.

An der Generalversammlung können die am 19. April 2004 mit Stimmrecht eingetragenen Aktionäre das Stimmrecht ausüben. Alle am 25. März 2004 entsprechend eingetragenen Aktionäre erhalten automatisch eine Anmeldekarte und ein Vollmachtsformular. Eintrittskarten können mit der Anmeldekarte bis am 23. April 2004 bei Cytos Biotechnology AG, Aktienregister, c/o Nimbus AG, Postfach, 8866 Ziegelbrücke, bestellt werden.

An Aktionären, welche am 25. März 2004 nicht im Aktienbuch eingetragen sind, werden Einladungen für die Generalversammlung nachträglich versandt, sofern ihr Eintragungsgesuch spätestens am 19. April 2004 beim Aktienregister eingeht.

Verkauf von Aktien

Im Falle eines Verkaufs von Aktien verlieren bereits ausgestellte Zutrittskarten und das zugehörige Stimmmaterial ihre Gültigkeit. Sie sind an die Cytos Biotechnology AG, Aktienregister, c/o Nimbus AG, Postfach, 8866 Ziegelbrücke, zurückzusenden, resp. bei Teilverkäufen am Infoschalter an der Generalversammlung umzutauschen.

Vollmachtserteilung

Ein Aktionär kann sich an der Generalversammlung durch den gesetzlichen Vertreter, eine bevollmächtigte Drittperson, den Organvertreter, den unabhängigen Stimmrechtsvertreter (Raphael Keller) oder einen Depotvertreter vertreten lassen (bitte das Vollmachtsformular verwenden).

Der Organvertreter stimmt gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates. Anderslautende Instruktionen werden dem unabhängigen Stimmrechtsvertreter weitergegeben. Der unabhängige Stimmrechtsvertreter wird das Stimmrecht ohne ausdrücklich anders lautende Weisungen gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates ausüben.

Depotvertreter

Die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh mitzuteilen, spätestens jedoch am Tage der Generalversammlung bis 14:30 Uhr.

Schlieren, 5. April 2004

Für den Verwaltungsrat:
Der Präsident
Dr. François L'Eplattenier

251039

NEUE AARGAUER BANK

Dividende für 2003

Generalversammlungsbeschluss vom 3. April 2004

Fr. 10.- brutto (ordentliche Dividende)

pro Namenaktie im Nennwert von Fr. 50.-
abzüglich 35% Verrechnungssteuer, netto Fr. 6.50 pro Namenaktie – an die im Aktienregister gespeicherte Dividendenadresse. Heimverwahrer ohne hinterlegte Zahlungsinstruktion erhalten eine Dividendenanweisung.

Spesenfreie Auszahlung ab Mittwoch, 7. April 2004, bei allen NAB-Geschäftsstellen:

Aarau, Aargurg, Baden, Bremgarten, Brugg, Buchs, Döttingen, Fislisbach, Frick, Gränichen, Laufenburg, Lenzburg, Möhlin, Murgenthal, Muri, Mutschellen, Neuenhof, Nussbaumen, Reinach AG, Rheinfelden, Rothrist, Spreitenbach, Stein, Suhr, Turgi, Unterentfelden, Unterkulm, Villmergen, Wettingen, Wohlen, Zofingen und Zurzach sowie bei allen schweizerischen Geschäftsstellen der Credit Suisse, Credit Suisse First Boston und Bank Leu AG.



Aarau, 3. April 2004

250698

AUFRUF

Die Sparhefte Nr. 66.264.10, 69.669.02, 75.152.09, 73.097.01 und 73.098.10 der SPAR+LEIHKASSE MÜNSINGEN, 3110 Münsingen, werden vermisst.

Der Gläubiger wird die Sparhefte gemäss Artikel 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber der Sparhefte diese nicht binnen 90 Tagen der SPAR+LEIHKASSE MÜNSINGEN vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Münsingen, 30. März 2004

SPAR+LEIHKASSE MÜNSINGEN

251074



B E K B | B C B E

Anleihen von je CHF 100'000'000 mit Aufstockungsmöglichkeit (reopening)

	Anleihe A (10 Jahre)	Anleihe B (12 Jahre)
Verzinsung	2,625 %	2,875 %
Betrag	CHF 100'000'000	CHF 100'000'000
Emissionspreis	100,40 %	100,75 %
Zeichnungsschluss	6. April 2004, mittags	6. April 2004, mittags
Liberierung	22. April 2004	22. April 2004
Rückzahlung	22. April 2014	22. April 2016
Valoren-Nr.	1.822.522	1.822.523
ISIN	CH0018225224	CH0018225232
Verbriefung	Die Anleihen sind globalurkundlich verbrieft, es erfolgt kein physischer Titeldruck.	
Kotierung	Wird für beide Anleihen an der SWX Swiss Exchange und an der BX Bourse eXchange beantragt.	
Zeichnungen	Werden von allen Niederlassungen der BEKB BCBE und von anderen Banken entgegengenommen.	

Der deutschsprachige Kotierungsprospekt ist ausschliesslich für die Kotierung massgebend und kann bei der BEKB | BCBE (Berner Kantonalbank), Kapitalmarktfinanzierungen, 3001 Bern, unter Telefon-Nr. 031 666 10 32 oder E-Mail michael.knoedler@bekb.ch kostenlos bezogen werden. Dieses Inserat stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Artikel 652a bzw. 1156 OR und kein Kotierungsinserat im Sinne des Kotierungsreglements dar.

251088

Cytos Biotechnology AG, 8952 Schlieren

Offenlegung einer Beteiligung nach Art. 19 BEHV-EBK

Cytos Biotechnology AG (SWX:CYTN) hat folgende Offenlegung erhalten:

Cytos Biotechnology AG erhielt von der Novartis-Forschungsstiftung, c/o Novartis International AG, Lichtstrasse 35, 4056 Basel, die Mitteilung, dass ihre Beteiligung an Cytos Biotechnology AG infolge der Kapitalerhöhung den Grenzwert von 5% der im Handelsregister eingetragenen Stimmrechte per 25. März 2004 unterschritten hat.

Schlieren, 26. März 2004

Verwaltungsrat der
Cytos Biotechnology AG

251077



SARASIN

Einladung zur 17. ordentlichen Generalversammlung

der Aktionäre der Bank Sarasin & Cie AG auf Montag, 26. April 2004, 17.00 Uhr
Saal Montreal, Kongresszentrum Basel, Messeplatz 21, 4058 Basel

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates:

1. Genehmigung des Jahresberichtes, der Konzernrechnung 2003 und der Jahresrechnung 2003 der Bank Sarasin & Cie AG, Kenntnisnahme der Berichte der Revisionsstelle und der Konzernprüferin
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung.

2. Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates sowie der Geschäftsleitung
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung für die Tätigkeit im Geschäftsjahr 2003 Entlastung zu erteilen.

3. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes 2003
Der Generalversammlung steht zur Verfügung:

Jahresgewinn	CHF 35 409 955.-
Gewinnvortrag	CHF 0.-
Bilanzgewinn	CHF 35 409 955.-

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn wie folgt zu verwenden:

Auszahlung einer Dividende auf das Aktienkapital von CHF 61 155 300.-	CHF 30 577 650.-
Zuweisung an die allgemeine gesetzliche Reserve	CHF 2 751 989.-
Zuweisung an die anderen Reserven	CHF 0.-
Gewinnvortrag	CHF 2 080 316.-
Bilanzgewinn	CHF 35 409 955.-

Der Verwaltungsrat beantragt für das Geschäftsjahr 2003, Valuta 30. April 2004, folgende Dividenden auszuzahlen:

Namenaktie A à CHF 20.- nom.:
Dividende CHF 10.- brutto, abzüglich 35% Verrechnungssteuer CHF 6.50 netto
Namenaktie B à CHF 100.- nom.:
Dividende CHF 50.- brutto, abzüglich 35% Verrechnungssteuer CHF 32.50 netto

4. Schaffung eines genehmigten Kapitals
Am 15. Mai 2004 endet die Frist zur Schaffung eines genehmigten Kapitals gemäss Artikel 3b der Statuten. Diese Frist soll wieder verlängert werden.

Der Verwaltungsrat beantragt daher, den bisherigen Artikel 3b aufzuheben und durch den folgenden neuen Artikel 3b zu ersetzen:

«Wenn Aktien gemäss Art. 3a ausgegeben werden, ist der Verwaltungsrat zur Aufrechterhaltung des Verhältnisses der Gesamtzahl der Namenaktien A zur Gesamtzahl der Namenaktien B bis zum 26. April 2006 ermächtigt, das Aktienkapital um höchstens CHF 1 000 000.- durch Ausgabe von höchstens 50 000 voll zu liberierenden Namenaktien A mit einem Nennwert von je CHF 20.- zu erhöhen. Eine Erhöhung in Teilbeträgen ist möglich. Der Ausgabebetrag der Namenaktien A, die Art der Liberierung, die Bedingungen der Bezugsrechtsausübung und der Beginn der Dividendenberechtigung werden vom Verwaltungsrat festgelegt. Die B-Aktionäre haben kein Bezugsrecht hinsichtlich dieser Namenaktien A.»

5. Wahlen in den Verwaltungsrat

5a) Wiederwahl

Nach Ablauf der Amtszeit stellen sich drei Verwaltungsräte für eine weitere Amtszeit zur Verfügung. Es sind dies:

- für eine Amtsdauer bis zur ordentlichen Generalversammlung des Jahres 2007:
- Herr Dr. Georg F. Krayer;
- Herr Géry Daeninck;
- Herr Christoph J. Ammann

Der Verwaltungsrat beantragt, diese Personen als Verwaltungsräte der Aktiengesellschaft wieder zu wählen.

5b) Zuwahl

Als neuer Verwaltungsrat stellt sich Herr Dr. Philip Baumann für eine Amtsdauer bis zur ordentlichen Generalversammlung des Jahres 2007 zur Verfügung.

Gemäss Artikel 15 der Statuten besteht der Verwaltungsrat aus 6 bis 12 Mitgliedern. Mit der Zuwahl von Dr. Philip Baumann wird der Mitgliederbestand wieder auf 7 Mitglieder erhöht. Dies ermöglicht die Corporate Governance bei der Zusammensetzung der beiden Ausschüsse des Verwaltungsrates, dem Audit Committee und dem Nomination & Compensation Committee zu erfüllen, indem die beiden Ausschüsse aus je drei Mitgliedern, aber ohne Doppelmandate und ohne Beteiligung des Verwaltungsratspräsidenten bestehen.

Philip Baumann ist Schweizer Bürger und wohnhaft in Bottmingen, Schweiz. Er ist Rechtsanwalt und Dr. iur. der Universität Basel sowie Absolvent der Swiss Banking School. Seit 1988 war er bei der Bank Sarasin in diversen Positionen im Bereich Corporate Finance, im Private Banking sowie als General Counsel und Sekretär des Verwaltungsrates tätig. Von 1994 bis zur Umwandlung der Bank in eine Aktiengesellschaft im Juni 2002 war er Teilhaber der Bank. Philip Baumann wird per 1. Mai 2004 als Partner in eine Anwaltskanzlei in Basel eintreten.

Der Verwaltungsrat beantragt, Herrn Dr. Baumann als neuen Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft zu wählen.

6. Wahl der Revisionsstelle und der Konzernprüferin

Der Verwaltungsrat beantragt, die Ernst & Young AG in Basel als Revisionsstelle und Konzernprüferin zu wählen.

7. Verschiedenes

Der Geschäftsbericht für das Geschäftsjahr 2003, die Anträge des Verwaltungsrates, der Bericht der Aufsichtsstelle sowie der Bericht der Konzernprüferin liegen ab 5. April 2004 am Sitz der Gesellschaft, Elisabethenstrasse 62, Basel, zur Einsicht auf.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen, haben eine persönliche Eintrittskarte vorzuweisen. Stimmberechtigt sind die am 30. März 2004 im Aktienregister eingetragenen Aktionäre. Unter dem Vorbehalt der Genehmigung durch die Generalversammlung, erfolgt die Dividendenzahlung Valuta 30. April 2004.

Nach unseren Statuten (Art. 12, Abs. 2.) kann sich ein Aktionär durch einen anderen Aktionär vertreten lassen. Vorbehalten bleiben gesetzliche Vertretungsverhältnisse und die Vertretung von Einzelfirmen, Kollektiv- und Kommanditgesellschaften sowie juristische Personen durch zeichnungsberechtigte und im Handelsregister eingetragene Personen.

Aktionäre, die an der Generalversammlung nicht teilnehmen können, haben die Möglichkeit, die Vollmacht unterzeichnet, jedoch nicht ausgefüllt, an die Bank zurückzusenden. In diesem Fall wird ihr Stimmrecht nach den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt. Sie können auch Herrn lic. iur. Peter Andreas Zahn, Advokat, Fromer Schultheiss & Staehelin, St.-Jakobs-Str. 7, Postfach 2879, 4002 Basel, als unabhängige Person im Sinne von Art. 689c OR mit ihrer Vertretung beauftragen. In diesem Falle bitten wir die Aktionäre, Herrn lic. iur. Peter Andreas Zahn ihre schriftlichen Weisungen für die Abstimmungen und Wahlen zuzustellen. Ohne Weisungen übt er das Stimmrecht im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates aus.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktionäre und Aktienstimmen frühzeitig bekannt zu geben, spätestens bis zum 26. April 2004, 16.30 Uhr. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Basel, 2. April 2004

Bank Sarasin & Cie AG

Dr. Georg F. Krayer
Präsident des Verwaltungsrates

Bank Sarasin & Cie AG, Elisabethenstrasse 62, Postfach, 4002 Basel

250818



OFFENLEGUNG VON BETEILIGUNGEN

Basilea Pharmaceutica AG
Grenzacherstrasse 487
4005 Basel

Basilea Pharmaceutica AG hat im Nachgang zu ihrem Initial Public Offering vom 25. März 2004 von einem ihrer Aktionäre gestützt auf Art. 9 in Verbindung mit Art. 17 der Börsenverordnung-EBK die Mitteilung erhalten, dass der Grenzwert von 5% überschritten wurde:

Wirtschaftlich Berechtigter: Rudolf Maag
Neuhofweg 11
4104 Binningen

Direkte Erwerber: Rudolf Maag und Varuma AG, Aeschenvorstadt 55,
4051 Basel
(die Varuma AG steht im Eigentum von Herrn Rudolf Maag)

Stimmrechtsanteil: 5.35% (sofern die Mehrzuteilungsoption vollständig ausgeübt wird, wird der Anteil 5.13% betragen)

Anzahl und Art der gehaltenen Aktien: 395'000 Namenaktien

Basel, 30. März 2004

251106



Generalversammlung 2004: Einladung zur Einreichung von Traktandierungsvorschlägen

Die diesjährige ordentliche Generalversammlung der Day Software Holding AG wird am

**18. Mai 2004, 10.30 Uhr, Ausbildungs- und Konferenzzentrum der UBS AG,
Viaduktstrasse 33, 4051 Basel,**

stattfinden.

Aktionärinnen oder Aktionäre, welche Aktien im Nennwert von einer Million Schweizer Franken vertreten, sind berechtigt, die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes zu beantragen.

Allfällige Traktandierungsbegehren sind zusammen mit den diesbezüglich ausformulierten Anträgen schriftlich und unter Nachweis der dazu notwendigen Aktien im Nennwert von einer Million Schweizer Franken bis spätestens

19. April 2004

an folgende Adresse zu richten:

Day Software Holding AG
z. Hd. Herrn Peter Nachbur
Sekretär des Verwaltungsrates
Postfach
4001 Basel

Basel, 5. April 2004

Für den Verwaltungsrat:
Michael Moppert, Präsident

250942

Anzeigen-Annahmestelle Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel
Telefon 032 344 82 98, Telefax 032 344 83 53, E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Xstrata plc, London

Einladung zur Generalversammlung

Die zweite ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Xstrata plc (die «Gesellschaft») findet am

**Donnerstag, dem 6. Mai 2004, 11.00 Uhr
(10.00 Uhr British Summer Time, BST),
im Kongresszentrum Metall Park Hotel Zug, 6300 Zug,
mit gleichzeitiger Satelliten-Versammlung im
City Presentation Centre, 4 Chiswell Street,
London EC1Y 4UP, UK,**



Summarische Übersetzung
der englischen Originalein-
ladung mit ergänzenden Er-
läuterungen für Berechtigte
an Aktien, die an der SWX
Schweizer Börse gehandelt
werden

statt, um folgende Traktanden zu behandeln und darüber zu beschliessen:

Ordentliche Geschäfte

als ordentliche Beschlüsse:

- Genehmigung des Jahresberichts und der Jahresrechnung für das Geschäftsjahr endend am 31. Dezember 2003.
- Genehmigung der Dividendenfestlegung des Verwaltungsrates von 13.3 US Cents pro Aktie für das Geschäftsjahr endend am 31. Dezember 2003.
- Genehmigung des Salarierungsberichts für das Geschäftsjahr endend am 31. Dezember 2003.
- Wiederwahl von Michael Davis, geschäftsführender Verwaltungsrat, dessen Amtsperiode gemäss Art. 127 der Gesellschaftsstatuten endet.
- Wiederwahl von David Isroff, nicht geschäftsführender Verwaltungsrat, dessen Amtsperiode gemäss Art. 127 der Gesellschaftsstatuten endet.
- Wiederwahl von Sir Steve Robson, nicht geschäftsführender Verwaltungsrat, dessen Amtsperiode gemäss Art. 127 der Gesellschaftsstatuten endet.
- Wiederwahl von David Rough, nicht geschäftsführender Verwaltungsrat, dessen Amtsperiode gemäss Art. 127 der Gesellschaftsstatuten endet.
(Für die Lebensläufe der Verwaltungsräte wird auf den Geschäftsbericht S. 74 und 75 verwiesen.)
- Wiederwahl von Ernst & Young LLP als Revisionsstelle der Gesellschaft für die Amtsperiode bis zur nächsten Generalversammlung, welcher Abschlüsse vorzulegen sind, und Ermächtigung des Verwaltungsrates, die Vergütung der Revisionsstelle festzulegen.

Besondere Geschäfte gemäss Art. 70 der Statuten

als ordentlicher Beschluss:

- Ermächtigung der Verwaltungsräte, an Stelle aller bestehender Ermächtigungen, gemäss Art. 14 der Statuten, entsprechende Wertschriften zuzuteilen für eine Frist ab Beschlussfassung bis zum Ende der nächsten ordentlichen Generalversammlung, wobei der Betrag gemäss Art. 80 für diese Frist USD 105 250 402.– (entsprechend 210 500 804 Stammaktien à je USD 0.50) betragen soll.

als Sonderbeschluss:

- Ermächtigung der Verwaltungsräte, an Stelle aller bestehender Befugnisse, gemäss Art. 15 der Statuten, Aktien zuzuteilen als ob Art. 89(1) des Company Act 1985 (UK) nicht anwendbar wäre, für eine Frist ab Beschlussfassung bis zum Ende der nächsten ordentlichen Generalversammlung, wobei der Betrag gemäss Art. 89 USD 15 787 560.– (entsprechend 31 575 120 Stammaktien à je USD 0.50) betragen soll.

1. April 2004

Im Auftrag des Verwaltungsrates
Richard Elliston
Sekretär der Gesellschaft

Registered Office:
4th Floor Pantone House
25/27 Haymarket
London
SW1Y 4EN

Anmerkungen

- Ein registrierter Aktionär kann an der Generalversammlung teilnehmen oder sich durch einen oder mehrere Bevollmächtigte vertreten lassen. Der Vertreter braucht selber nicht Aktionär zu sein.
- Um gültig zu sein, muss eine Vollmacht bis spätestens 48 Stunden vor der Versammlung bei Computershare Investor Services PLC, PO Box 1075, The Pavilions, Bristol, BS99 3FA, UK, eingetroffen sein. Trotz Vollmachtserteilung kann ein registrierter Aktionär selber an der Versammlung teilnehmen und stimmen.
- Die Gesellschaft bestimmt gemäss Regulation 41 der Uncertificated Securities Regulations 2001, dass nur Aktionäre, welche bis spätestens 10 Uhr vormittags (BST) am 4. Mai 2004 im Aktienbuch der Gesellschaft als solche eingetragen sind, berechtigt sind (persönlich oder durch ihren Vertreter) an der Generalversammlung teilzunehmen und die zu diesem Zeitpunkt eingetragene Anzahl Aktien zu stimmen. Änderungen im Aktienbuch nach diesem Zeitpunkt sind für die Bestimmung der Zutritts- und Stimmberechtigung unbeachtlich.
- Beschlüsse 1 bis 9 werden durch Handerheben entschieden, sofern nicht eine schriftliche Abstimmung gemäss den Statuten verlangt wird.
Gemäss den Statuten muss über Beschluss 10 schriftlich abgestimmt werden.
- Bei einer Abstimmung durch Handerheben hat jeder Aktionär, welcher persönlich anwesend oder vertreten ist, eine Stimme. Hält eine Person mehrere Vollmachten mit unterschiedlichen Instruktionen, dann kann diese Person für und gegen den Beschluss stimmen, jedoch zählt dies unabhängig von der vertretenen Aktienzahl nur für eine Stimme.

6. Gemäss Statuten kann der Vorsitzende (oder mindestens 5 Aktionäre oder Aktionäre mit mindestens 10% aller Stimmen oder deren Vertreter) eine schriftliche Abstimmung verlangen. Bei einer schriftlichen Abstimmung hat jeder Aktionär oder dessen Vertreter für jede von ihm gehaltene bzw. vertretene, voll einbezahlte Aktie eine Stimme.

7. Gemäss Statuten kann ein Bevollmächtigter (i) eine schriftliche Abstimmung verlangen oder sich einem solchen Begehren anschliessen; (ii) sich an der Versammlung zu Wort äussern; (iii) über jede der Versammlung vorgeschlagene Abänderung eines Beschlusses abstimmen; und gilt die Vollmacht (sofern diese nichts anderes bestimmt) auch für jede vertagte Versammlung.

8. Aktionäre, welche an der Satelliten-Versammlung persönlich anwesend sind oder vertreten werden, werden gemäss den Gesellschaftsstatuten als an der Generalversammlung anwesend behandelt und sind stimmberechtigt.

9. Folgende Unterlagen werden an der Generalversammlung, mit Kopien an der Satelliten-Versammlung, zur Einsicht auflegen:

(i) Arbeits- und Dienstleistungsverträge mit den Verwaltungsräten

(ii) Register der Beteiligungen der Verwaltungsräte

Kopien der Dienstleistungsverträge mit den Verwaltungsräten sind durch jede Person einsehbar:

(a) am Sitz der Gesellschaft (4th Floor Pantone House, 25/27 Haymarket, SW1Y 4EN London) an jedem Arbeitstag während den normalen Geschäftszeiten und

(b) am Ort der Generalversammlung und der Satelliten-Generalversammlung mindestens 15 Minuten vor Beginn und während der Versammlung.

Das Register der Beteiligungen der Verwaltungsräte kann bei Beginn der Generalversammlung eingesehen werden, wobei Kopien an der Satelliten-Versammlung verfügbar sind und das Register während der Versammlung offen und zugänglich bleibt.

Ergänzende Anmerkungen betreffend an der SWX Schweizer Börse gehandelten Aktien (nur in deutscher Fassung)

Die folgenden Regeln und Voraussetzungen gelten für alle (wirtschaftlich) Berechtigten an Aktien der Gesellschaft, welche an der SWX Schweizer Börse (und nicht am London Stock Exchange) gehandelt und in Sammelverwahrung bei SIS SegalInterSettle AG (SIS) und durch HSBC als deren Nominee gehalten werden. Dazu gehören Berechtigte, welche ihre Aktien in unverbriefter Form in Konten (Depots) bei Banken in der Schweiz halten und solche Banken selber, sei es in der Folge der Fusion der (ehemaligen) Xstrata AG in Xstrata plc im Februar/März 2002, oder sei es zufolge Kaufs an der SWX Schweizer Börse, in jedem Fall ohne die Umwandlung in verbrieftete Aktien oder die Übertragung der Berechtigung zwecks Handelbarkeit am London Stock Exchange verlangt zu haben (unabhängig vom Ort ihres Wohnorts «SWX-Aktionäre»):

(a) Wie im Information Memorandum betreffend die Fusion der (ehemaligen) Xstrata AG in die Xstrata plc vom Februar/März 2002 angekündigt, wird den SWX-Aktionären, welche ihre wirtschaftliche Berechtigung an den Aktien bei Credit Suisse, UBS AG oder der Zürcher Kantonalbank (ZKB) in der Schweiz halten, über ihre entsprechende Bank die Möglichkeit eingeräumt, persönlich an der Generalversammlung in Zug oder in London teilzunehmen und zu stimmen oder dazu einen Vertreter zu ernennen. Diese Aktionäre werden durch eine der genannten Banken direkt darüber informiert, wie sie verfahren können und sollen, wenn sie teilnehmen oder einen Vertreter ernennen möchten. Zusammen mit diesen Informationen werden sie den Einladungstext erhalten und, auf Anfrage, den Geschäftsbericht 2003 der Gesellschaft (in Englisch), SWX-Aktionäre, welche so von Credit Suisse, UBS AG oder ZKB direkt angeschrieben werden, sind gebeten, sich genau und fristgemäss an die entsprechenden Erläuterungen ihrer Bank zu halten, widrigenfalls sie oder ihre Vertreter nicht zur Generalversammlung zugelassen werden können.

(b) Wie ebenfalls im genannten Information Memorandum erwähnt, werden SWX-Aktionäre, welche ihre Berechtigung an den Aktien nicht bei Credit Suisse, UBS AG oder ZKB halten, nicht separat informiert und dokumentiert, und es werden ihnen keine Teilnahmerechte, wie vorerwähnt eingeräumt. Diese SWX-Aktionäre, welche trotzdem Teilnahmerechte wahrnehmen wollen, haben folgende alternative Möglichkeiten (welche sofortige Umsetzung verlangen):

– Übertragung ihrer Berechtigung an den Aktien in ein Depot bei einer der vorgenannten Banken (Credit Suisse, UBS AG oder ZKB); oder

– Übertragung ihrer Rechte an den Aktien, welche an der SWX Schweizer Börse gehandelt werden (SWX-Aktien), zur Handelbarkeit am London Stock Exchange; oder

– Umwandlung ihrer SWX-Aktien in verbrieftete Aktien;

In jedem Fall wäre dies (wie erwähnt) unverzüglich über die Hausbank zu veranlassen.

(c) Jeder Aktionär, welcher persönlich an der Generalversammlung teilnehmen will, oder jeder dazu ernannte Bevollmächtigte, wird (vor und an der Versammlung) seine Identität zuhause der Gesellschaft, ihrer Vertreter und Berater und anderer mit ihrem (wirtschaftlichen) Aktienbesitz und mit der Vorbereitung der Versammlung befassten Parteien, inkl. SIS SegalInterSettle AG und HSBC Global Custody Nominee (UK) Limited, London (letzterer als registrierte Aktionärin seiner (wirtschaftlichen) Berechtigung), und möglicherweise sonstiger Personen und Institutionen, inkl. (Regierungs-)Behörden offen zu legen haben.

(d) Personen, welche immer noch Aktienzertifikate der (ehemaligen) Xstrata AG halten, d.h. welche diese in der Folge der Fusion im Februar/März 2002 noch nicht gegen Aktien der Xstrata plc umgetauscht haben, sind erneut eingeladen, diese über ihre Hausbank gegen neue Aktien der Xstrata plc umzutauschen (mit Credit Suisse als Umtauschstelle).

(e) Zudem können Aktionäre, welche nicht schon anderweitig eine Kopie erhalten haben, eine Kopie des Geschäftsberichtes 2003 von der Gesellschaft an deren Geschäftssitz in Zug verlangen (Frau B. Mattenberger, Tel 041 726 60 70, Fax 041 726 60 89, E-Mail: 'bmattenberger@xstrata.com').

Aktionäre, welche mit dem Auto anreisen, werden gebeten, in Zug das Parkhaus Metall zu gebrauchen.

25/0631

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der STB Trainingszentrums AG

Donnerstag, 27. Mai 2004, 20.00 Uhr,
Galaxy Restaurants, Efingerstrasse 20, 3008 Bern

Traktanden:

- Abnahme des Geschäftsberichtes (Jahresbericht und Jahresrechnung 2003)
Bericht der Revisionsstelle
- Entlastung des Verwaltungsrates
- Verwendung des Bilanzgewinns
- Verschiedenes

Den Geschäftsbericht können die Aktionäre 20 Tage vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft, Seilerstrasse 21, Bern, einsehen.

25/1063

TT Therapie- + Trainingszentrum Zollikofen AG

Kirchlindachstrasse 7, 3052 Zollikofen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Der Verwaltungsrat lädt die Aktionäre der Gesellschaft statuten gemäss zur ordentlichen Generalversammlung am 27. April 2004, um 7.30 Uhr am Sitz der Gesellschaft ein.

Traktanden sind:

- Genehmigung Jahresrechnung 2002/03
- Beschluss über die Verwendung des Bilanzgewinns
- Entlastung der Mitglieder des VR
- Wahlen und Varia.

Jahresrechnung, Revisionsbericht, Geschäftsbericht liegen während der 20-Tages-Frist am Sitz der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Der Verwaltungsrat

25/1001

Index
Indice
Indice

Firma, Ort Rubrik Seite

■ Diverses

EUROSTAR Spahn-van Loggen & Co., Zug 11 19

■ A

A & B Pool Schwimmbad- und Saunabau AG in Liquidation, Herisau 11 3

A & B Pool Schwimmbad- und Saunabau AG, Herisau 11 3

A Emeraude S.A., Lausanne 11 17

A+S Adressen und Service GmbH, Herisau 11 3

A. Hochuli, Buchs (AG) 11 2

A. Morgillo, Dulliken 11 14

A. Salvi Carrosserie + Autohandel, Münchenbuchsee 11 4

A. Schilrö Therwil GmbH, mit Sitz in Luzern, Luzern 11 10

A.E.T. Academy of Energy Touch Revolution Processing C. Koch, Aton 11 15

A.L.G. Automation AG, Dietikon 11 22

Aartes AG, Schönenwerd 11 13

ABB Installationen AG, Freienbach 11 14

ABC - art by colors GmbH, Igis 11 9

Académie de musique de Genève (fondée en 1886), fondation Briccarello-Rehous, Genève 11 8

Academy Seiler Com AG, Küssnacht (ZH) 11 24

Accogliente GmbH, Näfels 11 9

achil.net SA, Zürich 11 22

Acqua Viva SA, Lugano 11 16

Actio S.A., Pully 11 17

Active Lux Global Portfolio 101 39

ADM Holding AG, Chur 11 9

Adrian Arnold AG, Gossau (ZH) 11 22

AE Trucking GmbH in Liquidation, Ostermündigen 11 3

Aesculap AG & Co. KG, 78532 Tuttingen 81 37

AgenceWeb SA, Boncourt 11 10

Alassa SA, Valangin 11 11

Air Kanal AG in Liq., Oensingen 11 13

Ajrouché All, Biel (BE) 11 4

AKPAK NETTOVAGES Sàrl en Liquidation, Renens (VD) 11 17

Alice Communication, Zürich 11 20

Alcospirits SA, Lugano 11 16

ALL MANAGEMENT INVESTMENT TRUST SRL, Cornaredo, Lugano Branch, Lugano 11 16

Allo Taxis Boillet Frédéric, Lausanne 11 17

Allo Taxis Boillet Frédéric, Montreux 11 17

Allround-Express GmbH in Liquidation, Wessen 11 13

Almadine Corporation SA, Zug 11 19

ALMART SA, Conthey 11 19

Alpina Broker GmbH, Schaffhausen 11 13

alt 11 13

Alte FBU in Konkurs, Biberist 11 14

altrechtlicher Zeddel, Nr. 5320, Bezirksgericht Appenzell 61 31

AM Marnix Coopman, Givris 11 17

AM Verlag UHR Production, Winterthur 11 20

Amandus GmbH, St. Gallen 11 12

AMERA AG für mechanischen Umbau und Unterhalt von Bahnanlagen, Zürich 11 22

Amersham Biosciences Niagara, Inc., Ontario L2S 3A1 81 38

Amica Natura Sagl in liquidazione, Gubiasco 51 28

Amstad Lettershop GmbH, Dietikon 11 22

Amstram Sàrl, Tolochenaz 11 17

André Walser, Vergnügungsbetriebe, Chur 11 9

Andrea Filippelli Informatik für den KMU, Zuzwil (SG) 11 12

Angus Western Consulting Group AG, Kreuzlingen 11 15

Ankaba AG, 8306 Brittsellen 81 38

Anson AG, Zürich 131 41

APB Architektur Bureau R. Henggenmetschel, Fällanden 11 20

Aquila Vermögensverwaltung Zürich, Zürich 11 20

Arching Sagl in liquidazione, Breganzona 11 17

Architekturbüro Peter Hochreutener GmbH, Trogen 11 3

ARGOnet SA, Savosa 11 16

Arianna Immobiliare SA, Locarno 11 15

ariol finanzmanagement gmbh, Zürich 11 22

Armstrong Metalldecken AG, 9015 St. Gallen 81 37

Arsape, La Chaux-de-Fonds 11 11

Arteo SA in Liquidation, Genève 51 27

ARTICO Réalisations Sàrl, Aclens 11 17

arwa AG, 8304 Wallisellen 81 37

ASC-Langues SA, Genève 11 8

ASL Auto Service-Leasing AG, Hünenberg 11 22

ASL Auto Service-Leasing AG, Regensdorf 11 22

asm Agentur für Sozial-Marketing Int., Thalwil 11 21

asm Agentur für Sozial-Marketing, Thalwil 11 20, 22

Association pour l'Histoire des Sciences, Genève 11 8

Assofide SA, Locarno 11 16

Atel Com AG, Zürich 11 22

Atel Elektrosanitär AG, St. Gallen 11 12

Atel Gebäudetechnik AG, Zürich 11 22

Atel Installationstechnik AG, Otten 11 13

Atel Security & Automation AG, Zürich 11 22

Atelier Cube, 1001 Lausanne 81 38

Atelier Rohbogen, N. Kellenberger + R. Graf, Zürich 11 22

ATHLETICUM SPORTMARKETS AG, Hochdorf 11 11

ATMO Josef Huber, St. Gallen 11 12

atmo-sound.com Josef Huber, St. Gallen 11 12

AudiContraX GmbH, Albstadt 11 12

Autocenter Brauerstrasse GmbH in Liquidation, St. Gallen 51 28

Autosign GmbH, Basel 11 6

Avenir Holding S.A., Delémont 11 10

AXIS RE LIMITED, Dublin, Zürich Branch, Zürich 11 22

■ B

B & B PROJECT MANAGEMENT LTD, Londres, succursale de Bienne en Liquidation, Biel (BE) 11 4

B & S Restauration Sàrl, La Tour-de-Tréme 11 6

B.P. Kiss Finanzberatung, Lengnau (AG) 11 1

BAB Bit and Byte GmbH in Liquidation, Zug 11 19

BAB Bit and Byte GmbH, Zug 11 19

BABEL INVEST AG in Liquidation, Appenzell 51 27

Bactéria S.A., Lausanne 11 17

Bad Seedorf AG, Freienbach 11 14

Banca del Sempione, Bellinzona 11 15

Banca del Sempione, Muráto 11 16

Bank am Bellevue, 8700 Küssnacht 81 38

Bank für Internationales Zahlungsausgleich, Basel 11 6

Bank Sarasin, Basel 131 47

Banque Migros, succursale de Sion, Sion 11 19

Barino Consulting, Herrliberg 11 21

BASHE, Zürich 11 21

Basilea Pharmaceutica, Basel 131 47

Basten Air-Systeme AG, 3800 Interlaken 81 38

Baugenossenschaft Liwo in Liquidation, Winterthur 11 23

Baugenossenschaft Liwo, Winterthur 11 23

BAUMGARTNER PAPIERS SA, Brunnegg 11 1

Bau-Werk, Architektur, Handwerk, Baubiologie, Ueli Soom-Ragaz, Masein 11 9

Baxter International Inc., Deerfield (IL 60015) 81 37

BDO Visura, Genève 11 8

BDO Visura, Nyon 11 17

Beads 'n' more GmbH, Küssnacht (SZ) 11 14

Beat Münger Intern. Transporte AG, Schüpfen 11 4

Beccarelli AG, Domat/Ems 11 9

BeckerUnderwood Limited, Littlehampton (UK-BN17 7AU West Sussex) 81 38

Beeler + Beeler Revisions AG, Risch 11 19

BEKB, Bern 131 46

Bener-Park Betriebs-AG, Chur 11 9

Benimco AG, Zug 11 19

Berger Früchte und Gemüse GmbH in Liquidation, Neuenkirch 11 11

Berger Früchte und Gemüse GmbH, Neuenkirch 11 11

Berger Mourad Autoexport, Kriens 11 11

Berger Unternehmens-Beratung AG, Däniken 11 13

Berg-Käserer Gais, 9056 Gais 81 37

Berin GmbH, Linden 11 3

Bernasconi Carlo, Grono 11 9

Betaggenstiftung Ladwina Giger, Hägendorf 11 13

Betriebsstiftung Spital Zimmerberg, Horgen 11 23

Bewegungsschule 'Rundum fit' GmbH, Gams 11 12

BI Contents Saracino, Dielsdorf 11 23

Bier-Import AG, Zürich 11 23

Bio Asset Management Sagl, Gentilino 11 16

Biosafe Medical Transfer Sàrl, Genève 11 8

BLISS AG in Liquidation, Zürich 51 28

Bloch Guggenbühl Associates AG, Zürich 11 23

blue planet film GmbH, Zürich 11 24

Bluebotte Investments SA, Genève 11 8

Blume Zollikon, P. Odermatt & Co., Zollikon 11 25

Blume Zollikon, P. Odermatt, Zürich 11 21

Bodnar-Grosman Jerzy Bronislaw, Reinach AG 101 40

BOGEMA Sagl, Mendrisio 11 17

BONACASA-SEWO AG, Solothurn 51 26

Boots Healthcare B.V., Naarden 1411 81 37

BO-PLAST AG, Amriswil 51 26

BORK & DAVIS TRADING LIMITED, Ronford, Lugano Branch, Lugano 11 16

Boschi Crevaurore Stiftung, Bern 11 3

Bossard Holding AG Rümliang Rümliang 11 23

Bouchet & Erriquet, Carouge (GE) 11 9

Boutique Idea di Delie Coste, Bellinzona 11 15

Bracher Haus und Eigentum AG, Solothurn 51 26

Brainstorm Contacts - Grero, Steinhausen 11 20

Brainstorm Contacts - Grero, Zug 11 20

Braxton & Cie SA, en liquidation, Genève 51 27

Brechtbühl Autos - Motos GmbH, Trubschachen 11 4

Bricotrade GmbH in Liquidation, Horgen 11 23

Bricotrade GmbH, Horgen 11 23

Brimmo AG in Liquidation, Chur 11 9

BRQ Corporate Finance GmbH, 11 23

Bruner Arnbrüche und Demontagen, Zuzwil (SG) 11 12

Bruno Arnold GmbH in Liquidation, Erstfeld 11 17

Bruno Arnold GmbH, Erstfeld 11 17

BS Bau-Service GmbH, Herisau 11 3

BS Computer GmbH, Meiringen 11 5

BSB Beat Schwyter Beratungen, Muri bei Bern 11 4

btc computerservice GmbH in Liquidation, Walzenhausen 11 3

btc computerservice GmbH, Walzenhausen 11 3

Bucher AG Langenthal, 4900 Langenthal 81 38

Buchhandlung Oneness-World, D. Weingartner, Winterthur 11 23

Buchmann Technik AG, Ballwil 11 10

Bulle & Bär Aktiengesellschaft, Zürich 11 23

BULOCK (UK) LIMITED, Chesterfield 81 38

Burkhalter Jean-Rodolphe Sàrl, Eschert 11 4

BURKHALTER JEAN-RODOLPHE, Eschert 11 5

Burn Diffusion, Chamson 11 19

Butler Henrys AG, 6052 Hergiswil 81 37

BWB Gebäudetechnik Luzern AG, Luzern 11 11

■ C

C.F. Radiologie-Dienst AG in Liquidation, Oberdorf (SO) 11 14

CAA Holding S.A. en liquidation, Le Locle 11 11

Cablecom GmbH, Zürich 11 23

Cablecom Holdings AG, Zürich 11 23

Café Dyych Vejaovic, Basel 11 6

Café und Bäckerei Flora Hannes Meyer und Herbert Hodel, Reiden 11 11

Cafex AG, Winterthur 11 25

Caffè Bar Amici GmbH, Basel 11 6

CALL TIME Anna Frank, Neuenhof 11 2

Callaway Golf Company (a Delaware Corporation), Carlebad (CA 92008) 81 37

Cambos Investment Advisors SA, Genève 11 8

Campbell Netherlands Holding B.V., 2521 EN Utrecht 81 38

Cantienca AG, Zürich 11 23

Cantienca-Stiftung, Basel 11 6

Capital Dynamics Holding, Zug 11 20

Capital Dynamics, Zug 11 20

Carman La Vela GmbH, Rorschach 11 12

Carreissen-Funk-Taxi, Valentin Eberhard, Alendorf 11 15

Casa Bar AG, Zürich 11 23

Caves de Riondaz SA, Conthey 11 19

cédoule hypothécaire au porteur, Nr. 234.1961, Tribunal Civil du District de Neuchâtel 61 29

Cédoule hypothécaire au porteur, Nr. , Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine 61 30

cédoule hypothécaire au porteur, Nr. , Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine 61 30

Cédoule hypothécaire au porteur, Nr. 201157 ID.1998/000033, Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois 61 29

Cédoule hypothécaire au porteur, Nr. No 338'900 ID.2000/000073, Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois 61 29

Cédoule hypothécaire en faveur du porteur, Nr. , Greffe du Tribunal de l'arrondissement de la Broye 61 30

Cédoule hypothécaire, Nr. , Greffe du Tribunal de la Gruyère 61 30

cédoules hypothécaires au porteur, Nr. , Greffe du Tribunal de la Gruyère 61 31

Cédoules hypothécaires, Nr. , Greffe du Tribunal de l'arrondissement de la Broye 61 30

Celtis AG, Zug 11 20

Central Soya European Proteins A/S, DK-8100 Aarhus C. 81 38

Certified Financial Planner Board of Standards, Inc., Denver, CO 80202-4899 81 38

CFV - Rohr, Epalinges 11 18

Champ-des-Filles SA, Plan-les-Orates 11 8

Chanel Sàrl, 8750 Glarus 81 37

Charles Jourdan Holding AG, 8750 Glarus 81 37

Charpente Menuiserie Tschäppät S.A., Comaux 11 11

CHD Caviar House Distribution SA, Genève 11 8

Chemins de fer fédéraux suisses OFF Management des projets Installations ferroviaires , Neugestaltung Bahnhof Visp, Hauptarbeiten Bahnanlagen 71 32

Chemins de fer fédéraux suisses OFF Management des projets Installations ferroviaires, Viège 71 32

Chocolats et Cacaos Favarger SA, Versoix 11 8

Christian Erard, Consultant en Informatique, Rue Christine Baumann, Physikalische Therapie, Egg 11 7

Christine Baumann, Physikalische Therapie, Egg 11 25

Cioetta Fazer Chocolates Ltd., 01230 Vantaa 81 37

CNB S.A., Lausanne 11 17

Cocheur Limited, New South Wales 2066 81 37

COD Centro Otico Distribuzione H. Krätschmer, Horgen 11 21

Coiffure zum Stadbrunnen GmbH, Gritingen 11 21

Coiffure Ljiljana Golubovic/Angel/ Bad Ragaz 11 12

Coin d'Or SA, Lugano 11 16

Com & Serve GmbH, Basel 11 6

ComPro Combined Product AG in Liquidation, Zürich 11 25

Consult Peter Rohner, Ilinau-Effretikon 11 25

Concordia Finance AG, Zug 11 20

Contactlens Educators GmbH, Bern 11 3

Control-Spedition-Organisation CONSPEDO AG in Liquidation, Chur 11 9

Converium Holding AG, Zug 131 42

COPYtrend Holding AG, 3097 Liebfeld 81 37

Corrier Banca SA, Lugano 131 41

Corona Participation SA, Genève 11 8

Cosmorita SA en liquidation, Martigny 11 19

Credit Suisse Group 1. Seite, Zürich 131 43

Credit Suisse Group 3. Seite, Zürich 131 45

Credit Suisse Seite 2, Zürich 131 44

Grompton Manufacturing Company, Inc., Middlebury (CT 06749) 81 37

Grossoli SA, Genève 11 8

CSC Call & Service Center AG, Wil (SG) 11 13

CSL, Inc., Hoffman Estates (IL 60195) 81 38

CT OCEANE SA, Carouge (GE) 11 8

Cullinssa Handels AG, Zürich 11 23

Cytos Biotechnology AG, Schlieren 131 45-46

■ D

DATACOMNET GmbH, Wettingen 11 1

datacomnet, René Spickmann, Wettingen 11 2

Datatex Internet Provider GmbH, Walterswil (SO) 11 14

Denis Ganch, Saxon	11	19	Ervtal GmbH, Widnau	11	11	Frei Roland Architekturbüro SIA, Oberwil (BL)	11	5	Guma Gipser und Maler GmbH, Wünnewil-Flamatt	11	7	Inhaberschuldbrief (Eigentümerschuldbrief), Nr., Bezirksgericht Uster	61	30
DESA IP, LLC a Florida limited liability company, Miami, Florida 33131	81	37	ESPACE FITNESS SANTE BELLEVUE SARI, Bellevue	11	7	Frey Holzbau GmbH, Bolgach	11	12	H			Inhaberschuldbrief im 1. Rang, Max. Zinsfuß 6 %, Nr. nicht bekannt, Bezirksgericht Zurzach	61	31
Design Création, Rossier, Fully	11	19	Estepe AG, Rüschlikon	131	41	Fricker Schube AG, 4005 Basel	81	37	H. Ringenberg, Belp AG, Belp	11	3	Inhaberschuldbrief, 6 %, Nr. nicht bekannt, Bezirksgericht Zurzach	61	31
deux cédules hypothécaires, Nr., Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	30	ESTISSIMO Angela Baluch-Müller, Colombier (NE)	11	11	Frimatherm Thermotechnique SA, Conthey	11	19	H. von Gimborn GmbH, 46446 Emmerich	81	37	Inhaberschuldbrief, Nr. 154, Bezirksgericht Meilen, Einzelrichter im summarischen Verfahren	61	29
Dexia Privatbank (Schweiz), Zürich	11	23	ESTISSIMO Angela Baluch-Müller, Neuchâtel	11	11	FTC GmbH, Reinach (BL)	11	5	H.J. Messerli AG, Steffisburg	11	5	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Dexion Group Limited, Mexborough, South Yorkshire S64 5SU	81	37	Etavis Installationen AG, Freienbach	11	14	Fujisawa Pharmaceutical Co., Ltd., Chuo-ku, Osaka	81	38	H.W. Giger Aktiengesellschaft in Liquidation, Flawil	11	13	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Willisau	61	30
Diabolo GmbH in Liquidation, Rheinfelden	51	28	ETH Emballages Techniques Holding S.A., Genève	51	29	Fussballclub Schaffhausen, 8201 Schaffhausen	81	38	H.W. Giger Aktiengesellschaft, Flawil	11	13	Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Horgen	61	29
Diana Strebel Marketing Consulting, Zürich	11	21	Eugen und Gertrud Lüppli-Heim-Stiftung, Schönenwerd	11	13	Future Systems Consulting GmbH, Basel	11	6	Haita AG, Basel	11	6	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Winterthur	61	29
Die Bumerangs, Mgr. Stepanka Metelka, Regensdorf	11	25	Eugster Franziska, Rorschach	11	12	G			Harry Winston Ultimate Timepiece SA, 1202 Genève	81	38	Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Aargau	61	29
Diebold, Incorporated, North Canton (OH 44720)	81	37	Eurecalys SA, Caruge (GE)	11	8	G.L.A. Sagl in liquidazione, Lugano	11	17	Härte Zehn AG, Baar	11	20	Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Winterthur	61	29
Dipl. Ing. Fust AG, 9245 Oberbüren	81	37	Eurecalys SA, Satigny	11	8	Galen (Chemicals) Limited, Dublin 24	81	37	Harun YAGCI, Pratteln	11	6	Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Aargau	61	29
Disabled Workers Foundation of Canada, Victoria, Colombie Britannique, V8X 2V1	81	38	EURO - LEBENSMITTEL Dzemalji, Biel (BE)	11	4	Galenica AG, 3001 Bern	81	37	HB Financial Services Zurich AG, Zürich	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Aargau	61	29
Disler Elektro AG in Liquidation, Hochdorf	11	11	EUROCARS di Luca Manera, Bironico	11	16	Galerie Sevogel AG, Basel	11	6	Heinz Giger GmbH, Zürich	11	21	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Disler Elektro AG, Hochdorf	11	11	EUROCARS di Luca Manera, Mezzovico-Vira	11	16	Garage Carrosserie du Nord SA, Meyrin	11	7	Heinz Meyer-Stiftung, Zofingen	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Dodos Fördertechnik, Reinach (BL)	11	5	EUROPEAN INVESTMENTS HOLDING SA, Einbourg	11	8	Garage FMR S.à r.l. en liquidation, Lonay	11	18	HEITO Wohnbau GmbH, Heienried	11	7	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
domal wital Wasch und Reinigungsmittel GmbH, 99326 Stadtilm	81	38	EUROPEAN INVESTMENTS SA, Genève	11	8	Garage Tironi Sàrl, Delémont	11	10	Helinvest AG in liquidazione, Lugano	51	27	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Douh�eret Françoise, Le Refuge des Promeneurs, Chalais	11	19	EUROPRESS SURVEYS GmbH, Zürich	11	23	Gardenburger, Inc., Portland (OR 97214)	81	38	Helvec IT-Solutions Daniel Barandun, Hünenberg	11	19	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
DP Services SA, Genève	11	8	Everyday.com Switzerland AG, Zürich	51	26	Garbca GmbH, Baar	11	19	HELVIA SA, Genève	11	8	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
DPI Marnix Coopman, Givins	11	17	Exatron AG, Murten	11	7	Gavina SA, Lugano	11	16	Hemlooor Belagstechnik GmbH, Bülach	11	21	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
DR Tec Dallenbach, Birmensdorf (ZH)	11	21	Exatron AG, Sigriswil	11	7	Gaydoul Holding AG, Wollerau	51	29	HERGER Mechanische Werkstätte, Illnau-Effretikon	11	21	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
DRAGON FINANCIAL COMPANY LTD, Genève	11	7	Expectunity Asset Management AG in Liquidation, Zuzikon	51	28	GBA Gesellschaft für die Beratung von Alters- und Sozialinstitutionen AG, Solothurn	51	26	Hessig Immobilien-Treuhand AG in Liquidation, Uzwil	11	13	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
D�ring AG, 8108 Dällikon	81	37	EXPORT - IMPORT Maschinenhandel Zurka, Zürich	11	21	GDM Management + Engineering, Daniel Graf, Thalwil	11	25	HGM Holding in Liquidation, Baar	11	20	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
E			Extras des Galaxies SA, Baar	11	20	GE OSMONICS, INC., Minnetonka, Minnesota 55341	81	37	HGM Holding, Baar	11	20	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Early Times Distillers Company, Louisville, Kentucky 40216-1105	81	38	F			Gebr. Knechtli AG, Lengnau (AG)	11	1	Hiltec GmbH in Liquidation, Lys	51	28	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Ebel Boutique Crans SA, Lens	11	19	F.J. Aschwanden AG, 3250 Lys	81	38	Gebr. Patzer GmbH & Co. KG, 36391 Simtal-Jossa	81	37	HMV (IP) Limited, Maidenhead, SL 6 1SR	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Eberhard Taxi and Carreisen GmbH, Altdorf	11	14	Fabrique de montres Rotary S.A. (Rotary Watch Company Limited), 2000 Neuch�tel	81	38	Gebrüder Knechtli, Lengnau (AG)	11	2	Hof im Bundi AG, Meilen	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
ebi Werbedesign GmbH in Liquidation, Einsiedeln	11	14	Family Business Network FBN, Lausanne	11	17	Geiger Handling AG in Nachblassliquidation, Wahlern	11	3	Hofer Consulting und Treuhand AG, Gonterschwil	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
ebi Werbedesign GmbH, Einsiedeln	11	14	Family Textil GmbH in Liquidation, Samen	11	12	Geiger Handling AG, Wahlern	11	3	Hofers Schwapp S.A., Lausanne	11	18	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Ebnemühle AG, Niederweningen	11	23	Felaweberei Elmer Liegenschaften FELAG AG, Wald (ZH)	11	25	Genossenschaft Dr. Josef-Girard-Strasse, Solothurn	11	14	Holzblauhauerei Peter Geisler, Raron	11	18	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
EC Services Sàrl, Barberêche	11	7	Feite SA in liquidazione, Lugano	51	27	Genossenschaft Ochsen Zofingen	11	2	homo Dream Chianciansi, Arzo	11	17	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Ecoeur freres SA, Colombey-Muraz	11	19	Felix Bettenstudio AG in Liquidation, Chur	11	10	Genossenschaft Regionale Kunstseilbahn Zimmerberg Nord RKZN in Liquidation, Thalwil	11	23	Hoesta Treuhand AG, Zürich	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Ecolave Lucens, Lucens	11	17	Fermo Handel GmbH, Zürich	11	23	Genossenschaft Regionale Kunstseilbahn Zimmerberg Nord RKZN, Thalwil	11	23	Hotel Hecht AG in Liquidation, Appenzel	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Edelweiss Immobilien AG, Hausen (AG)	11	1	Ferris Pharmaceuticals Inc, Burr Ridge, IL 60521	81	38	Genossenschaft Untere Matte West, Solothurn	11	14	Hottinger Baldwin Messtechnik AG, Uster	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Edelweiss Immobilien AG, Wollhusen	11	1	Fidinter S.A., Muri bei Bern	11	3	Genossenschaft Untere Matte West, Solothurn	11	14	Hottinger Baldwin Messtechnik AG, Volketswil	11	23	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Edital S.A., 1040 Echallens	81	37	Fidu-Contrôle SA, Pr�verenges	11	18	Gen-Sports Sàrl, 1618 Ch�tel-Saint-Denis	81	37	HR Zaugg Architektur & Bauleitungen GmbH, Steinhof	11	14	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Edona GmbH in Liquidation, Arth	11	15	Fiedler Internet Service, B�dten	11	5	Geo Züri AG in Liquidation, Zürich	51	28	Humberg GmbH, Suhr	11	1	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Edrofin AG, Oberagen	51	29	Fiedler Internet Service, Diegten	11	5	G�coconseils SA, Auvemier	11	11	Hyperknowledge Management Services AG, Bern	11	3	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
EduCalc AG in Liquidation, Bern	11	3	Finsler AG, Zürich	51	26	Gesellschaft Altersheim Unterl�chli, Luzern	11	11	Hyperknowledge Management Services AG, Lauterbrunnen	11	3	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
EduCalc AG, Bern	11	3	fit xprience AG, Egg	11	23	Gesellschaft Untere Matte West, Solothurn	11	14	IM			Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Eforma, Opfikon	11	23	Fitness Connection AG, Uster	11	23	Gez. Knechtli AG, Lengnau (AG)	11	1	I.M.H. Holding SA, Lugano	11	16	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
EGLEEC SERVICES SA, G�n�ve	11	7	FKP-Identity AG, Zürich	11	23	Girlove SA in liquidazione, Davos	11	10	IMH S.� r.l., La Chaux-de-Fonds	11	11	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Egger Gilbert, Neyruz (FR)	11	7	Fleur André S.A. en liquidation, Fribourg	51	27	GIRT Sàrl, Lausanne	11	17	Ilaga AG in Liquidation, Bern	11	3	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
EHC Chur Sport AG, Chur	11	9	Floramiente di Sabina Bassoli, Locarno	11	16	Global Communication and Consulting di Denise Gioli, Semina	11	15	Ilaga AG, Bern	11	3	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
EHC Visp Sport AG, Visp	11	18	Flütsch Immobilien AG in Liquidation, Splugens	11	10	Gmeiner AG, Grabs	11	13	Ilhruck Production S.A., Courgenay	11	10	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Elan Pharmaceuticals, Inc., South San Francisco, CA 94080	81	37	Fly Logic, Inc., Melba, ID (Idaho) 83641	81	37	Gmeiner AG, Senwald	11	13	Iter GmbH, Schlieren	11	21	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Electropark Sagl, Bioggio	11	16	Foldy Pac Supply BV, 5140 AD Waazwijk	81	37	Gohu Autozubeh�rvertrieb, Alfredo Gobbi, Freienbach	11	15	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Elektro Zimmermann AG in Liquidation, Hochdorf	11	11	FONTATION DE LA MENESTRANDIE, 1207 G�n�ve	81	38	Conset Holding SA, Yverdon-les-Bains	131	41	IMH SA, G�n�ve	11	8	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Elektro Zimmermann AG, Hochdorf	11	11	Fondation du Levant, Lausanne	11	18	GPV Swiss Kuvert AG, Münchenbuchsee	11	4	Ilaga AG in Liquidation, Bern	11	3	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Elektro-Installationen Christofel AG für elektrotechnische Anlagen, Utikon	11	23	Fondation vaudoise contre l'alcoolisme, Lausanne	11	18	Grafi AG in Liquidation, Zürich	51	28	Ilhruck Production S.A., Courgenay	11	10	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Elettrochiasso di Enne Dullio, Chiasso	11	17	Fondazione Kinderpenny, Lugano	11	16	Greco Aldo Bankeramik, Kiens	11	11	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Embava AG Handelsanstalt in liquidazione, St. Moritz	11	10	Football Club Lugano Gestioni Finanziarie SA in liquidazione, Lugano	11	17	Greth Flückiger-Hulliger-Stiftung, Wetzikon	11	14	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Emil Frey AG, Zweigniederlassung Waldegg-Garage, Bern	11	3	FORALPIN SA, Evol�ne	11	19	GRIP Sàrl, Lausanne	11	17	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Emporio Bartolotta, Zuchwil	11	13	Fotolabo S.A., Rozajac	51	26	Global Communication and Consulting di Denise Gioli, Semina	11	15	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
ENCS Maison de Pressy, Vandoeuvres	11	8	Fox Travel Ltd, Hergiswil (NW)	11	12	Gmeiner AG, Grabs	11	13	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
ENCO Energie-Consulting AG, Bubendorf	11	5	Fox Travel Ltd, Zürich	11	12	Gmeiner AG, Senwald	11	13	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
ENCO GmbH, Energie-Consulting, Niederdorf	11	5	Franco Costa AG in Liquidation, Langenthal	11	4	Grotino 13/13 GmbH, Luzern	11	10	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Enics AG, Turgi	11	1	Francois Boeghi, 2740 Moudier	81	37	GROUPE PP HOLDING SA, G�n�ve	11	8	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Erable AG in Liquidation, Weiningen (ZH)	11	23	Franz Buchmann, Balwil	11	11	GRÜNEN GmbH, Elm	11	9	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Erable AG, Weiningen (ZH)	11	23	Frau Dora Kuhn Lebensmittel, St. Margrethen	11	13	Grund- und Tiefbau AG Basel, Filiale Pratteln, Pratteln	11	5	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Ernst Daniel's Erben Transport AG, Winterthur	11	21	FREAK-INN Bern GmbH, Bern	11	3	GRUPPO MULTI SA, Lugano	11	16	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Ernst Eckstein-Stiftung, Zofingen, Zofingen	11	2	Freescala Semiconductor SA, Le Grand-Saconnex	11	8	GRUPPO MULTI SA, Muralto	11	16	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30
Ernst Ruckstuhl Holding AG, Zürich	11	23	Ervtal GmbH, Altwis	11	11	GRUPPO MULTI SA, Caviggno	11	17	Im Bongert AG, Brugg	11	2	Inhaberschuldbrief, Nr., Amtsgericht Luzern-Stadt	61	30

Kosmetik Susanne Berg, Schaffhausen	11	13	LSEP CORPORATION in Liquidation, Walchwil	11	20	Mini-Bar Muff & Spindelböck, Samen	11	12	Objetlink GmbH in Liquidation, Binningen	11	6	Pizzeria Da Toni GmbH, Münsingen	11	3
Koster & Partner AG, Bern	11	11	LSEP CORPORATION, Walchwil	11	20	MIP METRO Group Intellectual Property GmbH & Co. KG, 40255 Düsseldorf	81	37	obligation hypothécaire au porteur, Nr. 4, Getz des Tribunal de la Gruyère	61	30	Planed AG in Liquidation, Senwald	11	13
KPMG Legal, Muri bei Bern	11	3	Ludovicia Treuhand AG, Schönenwerd	11	14	Miriam Jänsch Services, Zug	11	19	OBT Systems + Services AG in Liquidation, Gossau (SG)	11	13	Planzer Klima AG, Männedorf	11	24
Kraal SA in liquidazione, Chiasso	11	17	Luftseilbahngesellschaft Illgau, Illgau	11	14	Mizar Holding SA in liquidazione, Lugano	51	27	Oceantrade SA, Genève	131	41	Plus - Schweizer Jugendschiff zur See, Zürich	11	24
Krafwerke Ilanz AG (KWI), Ilanz	11	10	Lundbeck Pharmaceutical GmbH, Liestal	11	5	M-Jaussé Sàrl, Saint-Gergue	11	17	Odiom K. Römbell, Baden	11	2	Pfese Isolationen GmbH in Liquidation, Winterthur	11	24
Krafwerke Ilanz AG KWI, Ilanz	11	10	LYB Landwirtschaftliche Verwaltungen und Betriebs AG, Baar	11	20	MME Vertriebsgesellschaft Schweiz AG, Zug	11	20	Odiom K. Römbell, Untertsggental	11	2	Portallprivé Holding SA, Genève	11	8
Krafwerke Vorderrhein AG (KVR), Disentis/Musier	11	10	■ M			MMO Grans SA, Lens	11	19	Olivier Remondeuz, Riddes	11	19	Primus Käse AG in Liquidation, Langenthal	51	27
Kreis Verwaltungs-AG, Reinach (BL)	11	5	M + R Gerüstbau AG, Derendingen	11	14	MNT Abdallah, Winterthur	11	21	Olmore AG, Chur	11	10	Pragmacon GmbH, Basel	11	6
Kreis Verwaltungs-AG, Weggis	11	5	M. et Mme Znama Mohamed et Sana, Genève	11	7	Mobag AG, Allschwil	11	5	Onis Automobile GmbH, St. Gallen	11	12	Preictrame Machines SA, Tramelan	11	4
Krippenatelier Holzschützerer GmbH, Zug	11	20	M. Krause, Kirchberg (SG)	11	12	Mobireal Finanzierungs AG, Zug	11	19	OP Line, Hans-Dietmar Zaun, Steinhausen	11	20	Premium Coating Specialties SA en liquidation, Fribourg	51	27
Kulturstiftung Starrkirch-Wil, Starrkirch-Wil	11	14	Madison Private Equity Holding SA, Denges	11	18	Model Holding AG, Weinfelden	11	15	OP Line, Hans-Dietmar Zaun, Zug	11	20	PRESTIGE BAUMANAGEMENT SA in liquidazione, Cazio	11	10
Kinkel-Wagner SLS Swisspou AG, Seedorf (BE)	11	4	Maincode GmbH, Zürich	11	24	Model-Holding AG, Weinfelden	11	15	Opt Art Lizen AG, 3401 Burgdorf	81	37	PREVENTICA SA, Pully	11	18
Kunstblumengalerie Katrin Haab, Schaffhausen	11	13	Mammut Sports Group AG, 5703 Seon	81	38	MODHAC foire-exposition, 2301 La Chaux-de-Fonds	81	38	Optima Management (USA) Inc. Wilmington, succursale de Bienne en liquidation, Biel (BE)	11	5	Primus Käse AG in Liquidation, Dietikon	11	24
Kurt Meyer, Bremgarten	131	41	Mansions SA, Genève	11	8	Moghols Mahal Sà r.l. en liquidation, Lausanne	11	18	Optimatik AG, Schlatt-Haslen	11	2	Priska Metzger Administration, Illnau-Effretikon	11	25
Kurt Stähli, Gartencenter und Gartenpflege, Belp	11	3	Marakon Associates Inc., Stamford, Connecticut	81	37	Mohamed Znama, Genève	11	9	Optrex B.V., Naarden 1411 DD	81	38	Pro Ton Studios AG, Zürich	11	24
Kurt Stähli, Gartenpflege, Belp	11	3	Marbella AG, Zürich	11	25	MOKAFE SA, Genève	11	8	Ormed AG in Liq., Reinach BL	51	28	Procter & Gamble International Operations SA, Lancy	11	8
■ L			Marcel Meili Velos-Motos, Rheinfelden	11	2	Monara Travel & Trading, J. Hewage, Zürich	11	25	OVRAM, Witschard u. Co, Leuk	11	19	Profi Print AG, Oberrhendingen	51	26
L & N Management and Consulting Niels Lehner, Zürich	11	24	Marco Schluchin GmbH, Zürich	11	21	Moutauraz Sàrl, Evionnaz	11	19	■ P			Progressio.com GmbH in Liquidation, Flims	51	28
L. Chardonnes Fribourg GmbH, mit Sitz in Luzern in Liq., Luzern	11	11	Marius Peter & Hans Schlatter, St. Gallen	11	13	MONTEBELLO France SA, 44500 La Baule	81	37	P & R Corporation Ltd, Zürich	11	24	PROLIM engineering GmbH, Küssnacht (ZH)	11	24
L. Müller-Waldmeier, Lebensmittel, Mumpf	11	1	Marmare, Marti & Jent, Rapperswil (SG)	11	12	Moritz Albert Nüscheler - Stiftung, Zofingen	11	2	PETS Marques SA, Neuchâtel	11	11	PROLIM engineering GmbH, Männedorf	11	24
L'ARTISAN DECORATEUR, Mario MATTIOLI, Lausanne	11	18	Marti AG, Baunternehmung, Zürich	11	24	MQI Initiative SA in liquidation, Jouxtes-Mézery	51	27	Pacific Trail, Inc., A Washington Corporation, Seattle (WA 98109)	81	38	PSI-Informatik R. Punk & Co, Untertsggental	11	2
L'Interdit SA, Genève	11	8	Martin Marketing, Aubonne	11	18	MRGI Skateware, Antonit & Selzer, Dietikon	11	21	PAN technologies SA, Saint-Imier	11	4	Publimedia SA, Camorino	11	15
La Barchetta Wirth, Luterbach	11	14	Martin Media, Aubonne	11	18	MS Makler Service AG, Egerkingen	11	14	Papeterie Linsi AG, Luzern	11	11	Pull Ltd, Zürich	11	24
La Bonne Friandise Boschung, Echterns	11	7	Mauron Florian, Au Pot d'Chanvre, Fribourg	11	7	M-TRUCKS BERISHA, Zürich	11	24	Parus SA, Lugano	11	16	punto Bregaglia SA, Vicosoprano	11	9
La Bonne Friandise Boschung, Grnyères	11	7	Max Müller-Waldmeier, Mumpf	11	2	MTS Traitements Sàrl, Froideville	11	7	Patricia Charles et Sandrine Barraud, Verdon-les-Bains	11	18	■ Q		
La Campanella Balakan Sàrl, Fribourg	11	7	MAXIBIT-SWITZERLAND GMBH, Bern	11	3	MTS Traitements Sàrl, Villars-sur-Glâne	11	7	Paved AG, Au (SG)	11	12	QMK Kruse, Feuerthalen	11	25
La Campanella Concept Sàrl, Fribourg	11	7	Maximalzinsfuß 6 %, Nr. nicht bekannt, Bezirksgericht Zurzach	61	31	MTT Physiotherapie Surental Van Duuren, Triengen	11	11	PDP PARFUMS DE PARIS SA, Zollikon	11	24	■ R		
La Chotte Sàrl, Romanel-sur-Lausanne	11	18	Maya Hauser Video und Mediaproduktion GmbH, Zürich	11	24	MUKENDI KABONGO, Meyrin	11	7	PELICHEY NATURAL LE COULTRE SA, Carouge (GE)	11	8	R. Busenhart & Partner AG, Uster	11	24
La Dame du Lac Sàrl, Port-Valais	11	19	MB - TRUCKS BERISHA, Zürich	11	24	Müller Martini-Stiftung für Kultur, Wissenschaft und Bildung, Zollikon	11	2	PELICHEY NLC SA, Carouge (GE)	11	8	R. Vancheri, Gerlafingen	11	14
La Farandole, Frossard de Saugy & Cie, Genève	11	9	MBA Michael Bailey Associates (Switzerland) SA, Meyrin	11	7	Multigraf - Service SA in liquidazione, Bioggio	11	16	Pender Bauelemente AG, Zürich	11	24	R.F. Siegenthaler Consultants SA, Genève	11	8
La Farandole, Frossard de Saugy, Genève	11	7	MC Jardins Sàrl, Bonwillars	11	17	Multigraf - Service SA, Bioggio	11	16	Pénélope SA, Sion	11	19	R.T.S. Reisen und Touristikservice GmbH in Liquidation, Salenstein	51	28
La Musardière S.A. en liquidation, Lausanne	11	18	Media-Agentur Robert C. Baier, Zürich	11	21	MWB Vermögensverwaltung-Aktiengesellschaft für den Mittelstand, Schwende	11	2	PENNZOIL-QUAKER STATE COMPANY, Houston, Texas 77002	81	37	Raboud Frédéric, Muraz	101	40
La Musardière S.A., Lausanne	11	18	MEDICAL TITANIUM SARI, Genève	11	7	■ N			PERFICIO SA, Coppet	11	18	Radio One FM SA, Genève	11	8
La Rotonda SA in liquidazione, Contone	11	16	Mediterrane Pflanzen Conti, Aegerlen	11	4	N.T.I. New Technologies for Industry SA, Maroggia	11	17	Perkin Elmer Life Sciences (Switzerland) GmbH, Schwerzenbach ZH	51	27	Raiffeisenbank Dornach, Domach	11	14
La Rotonda SA, Contone	11	16	Mediterranea-Import GmbH, Winterthur	11	21	N.T.I. New Technologies for Industry SA, Riva San Vitale	11	17	Personalvorsorgestiftung der Firma Janser Kies- & Betonwerk AG, Tuggen SZ	51	27	Raiffeisenbank Lüsseltal, Bissersach	11	14
Ladenbau AG, Liestal	11	5	Mega Chemicals AG, Frauenfeld	11	15	Personalstiftung der Zeller AG, Spreitenbach	11	2	Personalvorsorgestiftung der Firma Lithi-Aufzüge AG, Leimiswil	11	4	Ralf Steinbrück Consulting, Timonzing-Rona	11	9
Lamberti A. Impresa di manutenzioni e montaggi, Arbedo-Castione	11	15	megaron Holding AG, Thalwil	11	22	Personalvorsorgestiftung der Firma Luthi-Aufzüge AG, Leimiswil	11	4	Personalvorsorgestiftung der Steinel AG, Einsiedeln	11	14	Rapp Collins AG, Zollikon	11	24
Landwirtschaftliche Genossenschaft Birmsendorf, Birmsendorf (ZH)	11	24	megaron Management AG, Thalwil	11	21	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Personalvorsorgestiftung der Streck Transport AG, Möhlin	11	2	Raschle Holz AG, Nürensdorf	11	24
LANExpert, Wallisellen	11	24	Melbj GmbH in Liquidation, Zug	11	20	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Pesko shops AG in Liquidation, Vaz/Obervaz	11	10	RBA-Service, Muri bei Bern	11	3
LASERVIDEO SAGL, Massagno	11	16	Melbj GmbH, Zug	11	20	Personalvorsorgestiftung der Steinel AG, Einsiedeln	11	14	PETS WORLD AG, Meisterschwanden	11	13	re.mind consulting Cassal, Zürich	11	25
Latteneria Area SA in liquidazione, Tornicella-Tavene	11	17	Melia Tours SA, Genève	11	8	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Peter Bögli AG, Zuchwil	11	14	realizers CH ag, 3005 Bern	81	37
Lawil Gerüstbau AG St. Gallen, St. Gallen	11	13	Melimax SA, Lugano	11	16	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Peter Kürner Malergeschäft, Zürich	11	22	Regalo C. Müller, Meilen	11	22
LBL Le Boucbon lyonnais Sàrl, Fribourg	11	7	Menuiserie-Ébénisterie Virgile S.à r.l. en liquidation, Roche (VD)	11	18	Personalvorsorgestiftung der Steinel Transport AG, Möhlin	11	2	Petro Derivatives International Trade SA in Liquidation, Zug	51	28	Reha mobil GmbH, Basel	11	6
LEGA Security - Detektei G. Galante & A. Leber, Luzern	11	10	Menuiserie-Ébénisterie Virgile S.à r.l., Roche (VD)	11	18	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	PH Papierhandel AG, Bioggio	11	16	Reichelt Associates GmbH, Zollikon	11	24
Lehner Consulting, Bachenbülach	11	24	MEP trading S.à r.l. en liquidation, Lausanne	11	18	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Ph. Bovet, Lutry	11	18	REINE DE DIJON S.A., 21410 Fleurey-sur-Ouche	81	38
Lenz Holzdesign AG in Liquidation, Oberbüren	11	13	Mercatino da Salvo GmbH, Obereinfelden	11	1	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Pierre et Vacances, 75947 Paris Cedex 16	81	37	Renald Moser AG, Albstätten	11	13
Lenz Holzdesign AG, Oberbüren	11	13	Mérial Machines, Neuchâtel	11	12	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Petro Derivatives International Trade SA in Liquidation, Zug	51	28	Renata AG, Jüngen	11	5
Leo Ware, Ebikon	11	10	Mesan Export Beratung GmbH in Liquidation, Laax	11	10	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	PH Papierhandel AG, Bioggio	11	16	Renomatik Industrielle Informatik GmbH, Cham	11	20
Leuenberger Suzanne, Sappelit, Courroux	11	10	Mesan Export Beratung GmbH, Laax	11	10	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Ph. Bovet, Lutry	11	18	RENO MED AG, Basel	11	6
LGT Bank (Swizzera) SA, Lugano	11	16	Metalwerke Refonda AG, Niederglatt	11	24	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	PHARMA-PHONE S.à r.l. liquidation, Pont-en-Ogoz	51	28	réservesuisse, Bern	11	3
Liane models, Liane Delapré, Lausanne	11	18	Methodus Möhlin GmbH in Liquidation, Möhlin	51	28	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Phil's concert & sbowtechnique GmbH in Liquidation, Chur	11	10	Restaurant Alpenrose Randa GmbH in Liquidation, Randa	11	18
Lienhardt & Partner Privatbank Zürich AG, Zürich	11	24	Meto-Per Automation AG, 2540 Grenchen	81	37	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	PHILCLASSICA AG, Arlesheim	11	5	Restaurant Il Grotto Coralluzzo & Co. in Liquidation, Coralluzzo	11	13
Lina Mode S.à r.l., Nyon	11	18	Metrowerks AG, Basel	11	8	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Pierre et Vacances, 75947 Paris Cedex 16	81	37	Restaurant Il Grotto Coralluzzo & Co., Schaffhausen	11	13
LINE OFFICE SA, Genève	11	8	MF Online-Dienstleistungen GmbH in Liquidation, Zug	11	20	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Pierre Maillard Sàrl, Surpierre	11	7	Restaurant La Bonne Fourchette Sàrl, Randogne	11	19
Linuxcafe GmbH, Basel	11	6	MF Online-Dienstleistungen GmbH, Zug	11	20	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Pierre-Alain Bühler, Porrentruy	11	10	Restaurant Letztturner Vejnovic, Basel	11	6
Liwig AG, Basel	11	6	Michel SCHWAPP SA, Lausanne	11	18	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	Pinos AG, Kerzers	11	7	Restaurant Tab Tim Siam GmbH, Davos	11	9
Lobster Factory SA, Lugano	11	16	Migros Bank, Rapperswil (SG)	11	13	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	PiROSKA Ungarische Spezialitäten, Inhaberin Sandra Szathmáry Bonyal, Mollis	11	9	Restaurant zur Mühle Inhaber R. Huser und C. Leone, Künten	11	1
LogisSoft GmbH in Liquidation, Amriswil	51	28	Migros Bank, St. Gallen	11	13	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	■ O			Retesoft Dejan Milosavljevic, 8152 Glattbrugg	81	38
Logistale S.A., Lausanne	11	18	Migros Bank, Wil (SG)	11	13	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	■ O			retarius Dejan Milosavljevic, 8302 Kloten	81	38
LORENA Telemarketing, L. Nardoue, Spreitenbach	11	1	Milchgesellschaft Widen in Liquidation, Widen	11	2	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	■ O			Revimandàt SA, Genève	11	8
Lowric Wand- und Bodenbeläge, Schaffhausen	11	13	Milchproduzenten-Genossenschaft Arbon in Liquidation, Arbon	11	15	Personalvorsorgestiftung der Steinel Solutions AG, Einsiedeln	11	14	■ O			REWE Touristik Destination Service AG, Wollerau	11	15

